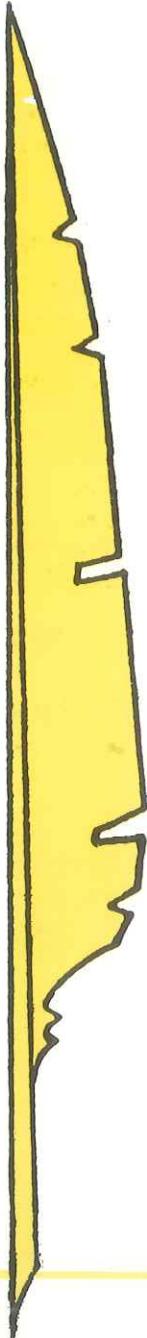


الملع برقة

مجلة ثقافية شهرية



الدكتورة نجاح العطار
وزيرة الثقافة
محمد الجندي
د. هاني يحيى نصري
محمد فيصل الله الحامدي
تأليف: ميشيل باروخ
ترجمة: أمل حسن
حنا مينه

* في مهرجان المحبة السادس

* الوعي واللغة

* الإكراه الجنائي لأمتنا

* كيف حدث التطرف؟

* الديموقراطية والسياسة

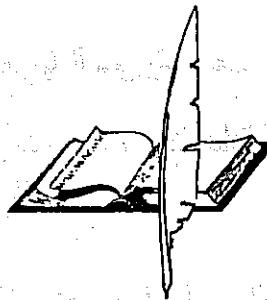
* الرواية والتجريح الذهني

المعرفة

مجلة ثقافية شهرية

تصدرها

وزارة الثقافة في الجمهورية العربية السورية



رئيس التحرير

عبدالكريم ناصيف

الإشرافaponi

زهير الحمو

هيئة الإشراف

أنطون مقدسي

د. عدنان دروش

د. حسام الخطيب

د. الياس بحمة

المعرفة السنة الثالثة والثلاثون - العدد ٢٧٣ أيلول (سبتمبر) ١٩٩٤

تنويه

- * المراسلات باسم رئيس التحرير
- * جادة الروضة - دمشق - الجمهورية العربية السورية هاتف ٣٣٣٦٩٦٣
- * ترتيب مواد العدد يخضع لاعتبارات فنية، ولا علاقة له بقيمة المادة أو الكاتب.
- * المواد التي تصل إلى المجلة لا تعاد إلى أصحابها سواء أنشرت أم لم تنشر.
- * ترجو «المعرفة» من السادة أن يرسلوا موضوعاتهم منسوبة على الآلة الكاتبة، وذلك تسهيلاً للعمل . . .

سعر النسخة الواحدة (١٥) ل.س أو ما يعادلها
تضاف إليها أجراً البريد خارج القطر

في هذا العدد

الدكتورة نجاح الخطار وزيرة الثقافة

* في مهرجان المحبة السادس

* الدراسات والبحوث

١٢	محمد الجندي	- الوعي واللغة
٤٠	د. هاني يحيى نصري	- الاكراد الحضاري لأمتنا
٦٠	محمد فيض الله الحامدي	- كيف حدث التطور
٩٢	تأليف: ميشيل بارون ترجمة: أمل حسن	- الديمقراطية والسياسة
١٠٧	حنا مينه	- الرواية والتجريد الذهني
١١٥	حمادي الزنكري	- الفعل الشعري، أدواته، ووظائفه
١٣١	شوقى بغدادى	- استعادة المتنبي، قراءة نقدية في قصيدته عن «الحمى»

* الابداع

شعر

١٥٠	ايمن ابراهيم معروف	- مدارات في صعود العاشق
-----	--------------------	-------------------------

قصيدة

١٦٦	أحمد عمر	- الجار
-----	----------	---------

* آفاق المعرفة

١٨٠	د. وائل بركات	- في بوادر الحداثة الأوروبية
١٩٠	تأليف: فرانسيس مونن ترجمة: د. علي وطفة	- الأسرار الوراثية للسلوك الاجتماعي
٢٠١	محمد وجيد خياطة	- تدمر: التجارة والدين
٢٢٠	أحمد المعلم	- أشكال الحوار
٢٣٦	إعداد: كمال فوزي الشرابي	- نافذة على العالم

* كتاب الشهر

٢٦٠	ميخائيل عيد	- مقدمات لخروج من القرن العشرين
-----	-------------	---------------------------------

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
839
840
841
842
843
844
845
846
847
848
849
849
850
851
852
853
854
855
856
857
858
859
859
860
861
862
863
864
865
866
867
868
869
869
870
871
872
873
874
875
876
877
878
879
879
880
881
882
883
884
885
886
887
888
889
889
890
891
892
893
894
895
896
897
898
899
899
900
901
902
903
904
905
906
907
908
909
909
910
911
912
913
914
915
916
917
918
919
919
920
921
922
923
924
925
926
927
928
929
929
930
931
932
933
934
935
936
937
938
939
939
940
941
942
943
944
945
946
947
948
949
949
950
951
952
953
954
955
956
957
958
959
959
960
961
962
963
964
965
966
967
968
969
969
970
971
972
973
974
975
976
977
978
979
979
980
981
982
983
984
985
986
987
988
989
989
990
991
992
993
994
995
996
997
998
999
999
1000

في مهرجان المحبة السادس

الدكتورة نجاح العطار
وزيرة الثقافة

عام آخر، نأتي فيه إلى النضال وإلى الفرح المقرر بالأسى. ففي هذا الصيف كما في كل صيف، وكما كان الموعد المضروب، يقام للمحبة، في لاذقة العرب والمحبة، مهرجان، له بين الأرض والسماء، هذا الرنين العاصف، ينطلق من حوافر الخيل مختاله، محمومة، وينتقل، في وثبات العزم، شرراً تلتقطه فيه، قبساً، الواقع، والمحاجز، والجهات الأربع، خضرة في الأديم، ونضرة في الأعلى، وغزلأ نارياً بينهما، موقده هنا اشتعل، وشب، والتهب، وسيقى مشتعلًا، مشبوياً، ملتهباً، مادامت الجذوة إلى ضرام، منه العزم، ومنه الشجاعة، ومنه كبراء الصبر، كي يعلم الصبر أننا، أمام الشدائـد، نرتفع عليها،

ونبسم في ملاقاتها، بعد أن خبرناها، وبلغناها، وهزمناها، وكنا في كل حالاتنا، صلابة في الزند، وجسارة في القلب، واقتدارا في التزال، نأنيه مواجهة، لاموارية، ونجبه قوة، وعنوة، لامراوغة ولاختلاً، لأن الذي به ازدهى الكبر كبراً، والفاداة مفاداة، هو هو، ومنذريع قرن، على رأس مسيرة عنود، وهو هو، في طليعة ركب زاحف، جبهة الشمس ميتغاه، وجبهة المجد منها، وكلنا يعرف أنه بالغ مايريد، لأنه، في الثبات على مايريد، يضع رجله في مشار النقع، ومن تحت أخمصها الشهادة أو النصر، وسيلغ حافظ الاسد النصر الذي يريد، لا بسحر، ولا بأجوية، وإنما بيد ثابتة، في كفها السيف، وبين أناملها القلم، وفي شرائينها دم أرجواني حار، هو المزجة الفريدة، النادرة، بين ذكاء وقاد، وهمة ومضاء، تطاول النجم، وتثاله، وتجعله حلية في المفرق، ووردة في أكاليل الغار، الذي ضفره على رأس سوريا، كما لم يفعل، ولن يفعل، قائد من قبله ولا من بعده.

نعم ! عام آخر، نأتي فيه إلى النضال والى الفرح المقرن بالأسى، عبر مهرجان هو للمحبة، بكل رحابتها، أديباً ونجماً، بهجة ونشوة، رياضة وفروسية، ذلك أن الفارس الذي، منذ ستة من الأعوام، أقام هذا المهرجان، ترجل على مشارف العام السادس، ورحل بعيداً بعيداً وبغير عودة وأسفاه !

ان الفارس الوئاب على المنايا، قد ألوت به المنية غدراً، فكانت، من بعده، وحشة، وكان ذهول، وكان دمع، وكان اتحاب، وكانت مرثاة، وكانت صلاة، ولكن كان معها جميماً، افتقاد، يكبر في ذواتنا كل يوم، بقدر ما يكبر الفراغ الذي خلفه، وتنبع وتعمق، الهوة التي فغرت سواداً، وتركت خلاء، في المكانة التي كان يحتلها، لا لأنه من النسب على صلة الصلب، ومن الفكر على وشيبة الخلق، ومن

الصفات، في نبلاها، على معين الارتقاء، بل لأنه أيضاً، وهذا هو الأهم، كان يتحلى بكل سجايا الفارس، الباسل، المقدام، المناضل، الواعي، الجريء، الذي توفرت له مقومات القيادة، في تجلياتها العظمى، فطراً واكتساباً، دراسة وتحصيلاً، مواطبة وتمرساً، فكان، لكل هذا، المرتجى، وإن لم ينقطع بعده الرجاء، وإن كدنا، في ساعات اللوعة، نحسب ألا عوض.

إيه أيها الباسل الباسل، الذي خلت منه، في مهرجاننا هذا، مبادئن الفروسيّة، ومضامير السبق، وإيه أيها النائم عن دمعنا، الذي تشكلت منه بحيرات، ويا أيها الشاوي على الراحة والرضا، والمنخطف إلى الأعلى لتهنأ في جوار الملأ الأعلى، انظر، بروحك، من علبائك، تجدنا على الموعد وفيه، نتابع مبادرات، ونواصل مارغبت، ونقيم المهرجان الذي أستَّت، ونحس أنك بيننا، في ينانا سيفك الذي تركت، وفي السحب البيض، حيث تتمرأى ملاعب الأبطال، نقرأ صفحات تاريخك، طفلاً، ويا فعاً، وفارساً، وشللاً، فالنار التي أضرمت في جوارحنا، وافتئتانا، ومواقدنا، تغفو ولا تزمد، لأنك مكتوب أن نار الحالدين أبداً إلى اشتعال.

إن مودات المحبين لا تفخم في قيعان البراكين الخامدة، ودماء الشهداء، قوله أبي العلاء المعري، تبدى، في شهاداتها، فجريا يطل من الأفق في أواخر الليل، وشفقا في أولياته، وأسمك، حتى في الصمت، يتعدد على الشفاه، وبسمتك شعاع شمس غارية على متون الموج، وعزك العزم الذي لا يلين، هدير له في آذاننا، وفي الدنيا من حولنا، ترديد وترجيع، وطموحك النبيل والمشرع، في أن تكون محبة، وأن يكون فرح، وأن يتبارى الأصيل من الخيل، مع الأصيل من الشعر، قد تحقق، لأنك رغبته.

ولأن الذي أنت من نسغه، قد شاءه، والمشيّة في قهر الموت
 باستنبات الحياة، هي شعار والدك وقادتنا، فهذا الحامل مشعل النور،
 وفي ضوئه خرجنا من ظلمات الغاب إلى رحب الاستنارة، لا يزال يرفع
 مشعله، وجواهه ماكباً، ولن يكتبوا، ولا يكتبوا، وعيناه اللتان تسبران
 أعماق محاوريه، هي نفسها التي تسرّ، حتى في السكينة، خفأيا
 صدور المحاورين، والمبدأ إلى ثبات: سلام الشجعان بغيته، وانسحاب
 الاعداء من ارضنا الطهور مطمحه، والشمول، في السلام وفي
 التحرير، إلى شمول يكون أو لا يكون، وكل قعقة تذهب مع الريح،
 وتذرى قشوراً بائسة في الفضاء، ورغبتنا في السلام العادل رغبة
 كال مجرة، ولن يبلغ، اي مفتر، او مضليل، او مناور، ان يحجب المجرة عن
 أحد. ولشن طال الطريق، فلن نسأل، بلهفة المتني، عن طوله والقصر،
 فقد تعودنا، بارتكاز على القوة، وبارتكاز على الرغبة الصادقة في
 السلام، ان نمشي على هون، وصلابة، حتى نقطع الطريق، طويلاً
 كان، ام طويلاً يريده الآخرون، وفي مسيرتنا، والقائد الأسد طليعة،
 مطمئنون إلى التفاف شعبنا، وازدهار اقتصادنا، وغير وجلين من
 سقوط الاوراق الصفر من حولنا، فشأن الخريف، في زمان الخريف
 الرديء، ان تتتساقط فيه الاوراق التي اعتراها اليباس، اما اوراق
 الزيتون، فانها، حتى مع الخريف والشتاء، خضراء تبقى...
 أيها الاخوة والاخوات... .

يا شباب العرب، وأمل العرب... .
 اسمحوا لي، باسم السيد محمود الزعبي رئيس مجلس الوزراء،
 راعي هذا المهرجان، وبالنيابة عنه، ان احييكم تحية محبة وتقدير
 وشمين، صادرة من القلب، هادفة إلى القلوب، وان انقل اليكم،

٩

اصلق وأذكي ، تحياه ، وأطيب وأعمق تمنياته بنجاح هذا المهرجان ، في دورته السادسة ، وبإمكانيه الوظيف بعزمكم ، التي بها يتذرع الوطن ، وتبسيج الدار ، في ان تبدلوا كل مافي وسعكم ، كي ترقى بهذا المهرجان السنوي الى المستوى الذي كان يطمح اليه مؤسسه الراحل الغالي ، وأن يكون الارتقاء بهرجاننا هذا ، مع تناли السنين ، ارتقاء الى استمرار والى تطوير دائمين .

وباسمكم كل لكم ، وباسم السيد رئيس مجلس الوزراء ، وباسمي باسم جنان المهرجان ، ارفع ، من هذا المنبر ، في حفل الافتتاح هذا ، آيات الحب والولاء للسيد الرئيس حافظ الأسد ، الذي نزل عن حد دمعته الحرّى ، وخرج من جو الاسى الذي ران غيماً مدلهمما على قلبه الملياع ، كي يوفر ، لنا ولكل ، امكانات اقامته لهذا المهرجان ، ضاربا بذلك المثل الاعلى ، والاسمى ، على كيفية تحويل الله الخاص ، الى فرح عام ، مهدي لكم ، لأنه أمد الله في عمره ، وأفاء عليه بعانته ، يزيد لشعبه ان ينعم ببرقة الرفقى ، ومسرات اللقيا ، ويتدوق ، ويستمتع ، بالمعطيات الثقافية والفنية والرياضية ، التي يوفرها هذا المهرجان ، متتجاوزاً في ذلك جوى لوعته ، متخطباً تبراح حزنه ، لا يقاظ لألاء الغبطة ، الرائد على وسادة الفرح ، ونشره فيكم ، وبينكم ، ومعكم ، بعد ان مرّ وقت ، لامست فيه دموعكم دمعته ، وبأسمت جراحكم الروحية جرحه الروحي .

هذا مايسمونه تاريخية طائر الشجاعة ، بكل مايتحلى به طائر التاريخ ، للقاده العظام ، من قدرة على معاشرة الشوق الى الجلى ، في الأتراح والأفراح معاً ، وهل كان قائدنا حافظ الأسد ، إلا ذلك النسر الاسطوري ، الذي تعلم ، في تحليقه عبر الأعلى ، ماذا تقول الأرض للسماء ، وماذا تقول سوريا للمستقبل .

الشكر وارفاً، لكل من عمل لانجاح هذا المهرجان، من فنانين عازفين على آلاتهم، ومتسلدين صدحوا بأشعارهم، وترنموا بأنغامهم وكلماتهم، واعلاميين ساهرين في موقع أدائهم، وسينمائيين وتشكيليين وصوتيين، ورياضيين وثقفيين وشبيبيين، والى الذين حضروا ملبي الدعوات الموجهة اليهم، وتجسموا مشاق السفر كي يغنووا ليالينا بعطاءاتهم، والى كل من حضر المهرجان مسهماً أو مشاهداً، والى السيد أمين الفرع والسيد المحافظ، والسادة المسؤولين، وكل العاملين باداراتهم تحت اشرافهم.

يكفي اللاذقة فخراً أن قائدنا حافظ الأسد، من نبت شعبنا فيها، درج على أرضها، وشبَّ فوق أديها، ودرس في مدارسها، وكان منحة سمائها لنا، وهدية عظمتها الى قيادتنا، كما يكفي اللاذقة انها مطلتنا على العالم، أخذنا وعطاء، وانها جارة البحر، في الفصول الأربع، تروي له، في هذأة الليالي، وانبلاجات الاصباح، قصة حضارتنا، ومجدها تاريخنا، في ماضيه وحاضرها، ومسيرة من كانوا سلفاً، ومن صاروا خلفاً، في جهدهم الدؤوب، لأجل رفعة سورية، هذه التي فيها منبران: للسيف والقلم، ومنصتان: للعز والكرامة.

* * * * *

الدراسات والبحوث

الوعي واللغة

محمد الجندي

الاكراد الحضاري لأمتنا

طهانه يحيى نصري

كيف حدث التطور

محمد فيßen الله الجامدي

الديمقراطية والسياسة

تأليف: ميشيل باروخ

ترجمة: أمل حسن

الرواية والتجريد الذهني

خاميته

الفعل الشعري

أدواته ووظائفه

حمدى الزنگوى

استعادة المتنبي، قراءة

تقدیة في قصیدته

عن «الحـمـى»

شوقى بخارى

الدراسات والبحوث

الوعي واللحة

* محمد الجندي

أدنى درجات الوعي هي الحس^(١) بالمؤثرات الخارجية، ونقصد به هنا عمليتين متراافقتين: الأولى هي تلقى المؤثر الخارجي، والثانية هي الرد عليه ردًا بسيطًا (يعنى الفعل المنعكس reflex action)، مثل ابتعاد أصبع عن النار بسرعة، أو ردًا مركباً، مثل الاختباء، أو الهرب، عند الحس بالخطر.

* محمد الجندي: باحث من سوريا، يهتم بالدراسات الفلسفية والاجتماعية. من أعماله: «الوعي الاجتماعي»، «أطروحة جمالية».

والحس يشترك فيه الإنسان والحيوان، ويكون أحياناً في بعض الحالات أقوى لدى الحيوان من نظيره لدى الإنسان، مثل الشم لدى الكلب أو الرؤية لدى الطيور الجارحة.

الشهور، أن عدد الحواس خمس، وهي أعضاء النظر والسمع والشم والطعم واللمس، وهذا موروث عن أرسطو، ومقصود به الحواس الظاهرة.

الواقع أن الحواس هي أكثر من ذلك، فالجلد وجده يساهم بعده من الحواس المتأثرة بـ«الحرارة والبرودة»، وبـ«الضغط»، وبـ«الألم»، الخ. وهناك حاسة الحركة في الأوتار والمفاصل، وحس التوازن في الأذن الداخلية، التي تتحسس بالثقلة وبالتسارع.

لكي نفهم ذلك، من الضروري أن تذكر، أن الحس هو احدى وظائف الجهاز العصبي لدى الكائن الحي (الأرقى من وحيدات الخلية)، وهناك خلايا عصبية ظاهرية مختصة بتلقي أنواع من المؤثرات دون غيرها، فالنهيات العصبية في الجلد، التي تتلقى الحرارة والبرودة، مثلاً، هي غير التي تتلقى الضغط، الخ.

والحساسة هي الجهاز المركب، الذي يضم الأنسجة الواقية أو الملحقة، والخلوية (أو الخلايا) العصبية المختصة، والخيط العصبي الذي يربط الخلية المتلقية بالمركز العصبي المختص (في النخاع الشوكي أو الدماغ)، الذي يقوم بالرد المناسب.

إضافة إلى الحواس الظاهرة، هناك حواس باطنية. مثلاً، هناك متلقيات داخل نظام الدورة الدموية تتحسس بغاز ثاني أوكسيد الكاربون، أو بتغير في ضغط الدم، وهناك متلقيات في الأنابيب الهضمي، يتمثل رد فعلها بالجوع والظماء.

يمكن تصنيف الحواس حسب المؤثرات، التي تستجيب لها: هناك متلقيات للضوء photoreceptors، ومتلقيات ميكانيكية، ومتلقيات حرارية،

ومتلقيات كيميائية (مثلاً، الروائح)، ومتلقيات للألم. (المؤثر الكهربائي هو عام لجمع الحواس).

يتمثل المؤثر بكم من الطاقة واقع ضمن مجال معين: عتبة (أو حد أدنى) وحد أعلى، وهذا يتسبب بنبضية عصبية هي الرسالة التي تنتقل إلى المركز العصبي المختص. أما المعلومة، فتتمثل برد الفعل البسيط، أو المركب (٢).

* * *

المؤثر هو حادثة فيزيائية خارجية مستقلة عن الكائن الحي، والنبضة العصبية هي حادثة فيزيولوجية مختلفة عموماً عن طبيعة المؤثر، وخاصة بالكائن الحي، وتربطها علاقة سببية بالمؤثر (نفي المؤثر يستتبع نفي النبضة). والرد يتألف من عنصرين: الأول هو الحادثة الفيزيولوجية العصبية الصادرة عن المركز العصبي المختص والمترتبة بعلاقة سببية مباشرة مع الحادثة الفيزيولوجية الواردة، وبعلاقة سببية غير مباشرة مع المؤثر الخارجي؛ والعنصر الثاني هو الفعل، الذي ينتج عن رسالة المركز العصبي المختص، والذي يمكن أن يقوم به عضو محدد، أو أكثر من عضو في الجسم، أو يمكن أن يؤلف أثراً على الجملة العصبية ذاتها.

يتساءل المرء، إن كانت الرسائل العصبية الواردة المتشابهة تستتبع رسائل صادرة متشابهة.

تدل التجربة، أن ذلك صحيح في حالة الرد البسيط: مثلاً، لمن الأصبع للنار يستتبع دوماً الابتعاد السريع عن المصدر الحراري، والواхز بالابرة يستبع الألم ورد الفعل الحركي.

غير أن المؤثر الخارجي هو في الحالة العامة متعدد. مثلاً، الجسم الخارجي يؤثر على الكائن الحي بالحزم الضوئية المنبعثة منه، وربما بالصوت الصادر عنه، وربما برأحته، وربما بالتماس. ينتج عن ذلك رسائل عصبية واردة متعددة، وبالمقابل رسائل صادرة متعددة. ووحدة المؤثر الخارجي تستتبع نوعاً من التنسيق بين المراكز العصبية المختصة. وإذا تكرر المؤثر،

يتكرر ذلك التنسيق، وينشأ تدريجياً رد فعل مركب، ومع التكرار المستمر يمكن أن يحدث رد الفعل المركب من دون ورود مجموع الرسائل العصبية المرتبطة بالمؤثر المذكور بالضرورة. أي يمكن أن تكفي الرؤية وحدها، أو الرائحة وحدها، لانتاج رد الفعل المركب.

لذلك تكفي «رؤى» الخطير لدى الأرنب للهرب، أو يكفي «صوته»، أو «رأيته».

من هنا يأتي تفسير الفعل المنعكس الشرطي لدى كلب بافلوف^(٣): لقد فرض العالم وحدة مصطنعة بين الجرس وطعام الكلب، وأصبح المؤثر الخارجي مع التكرار مركباً من الجرس والطعام، فصار صوت الجرس مؤذناً بالطعام، ومسبياً، مثل الطعام، لسيلان لعاب الحيوان.

الفعل المنعكس الشرطي هو رد فعل بسيط، فهل تتطبق نفس الآلة على رد الفعل المركب؟ مثلاً، لو روضنا حيواناً ما مع المكافأة بالطعام على إنجاز عمل، وأرفقنا ذلك بمؤثر ما، فهل يكفي المؤثر بعد التكرار، ليقوم الحيوان بالعمل المطلوب؟ إن حيوانات السيرك على اختلافها تبين أن رد الفعل المركب الشرطي يمكن، باستخدام المروضين كلمات أو أصوات معينة، أو أدوات وأشارات معينة، مثل السوط للحيوانات المفترسة، ومثل الحلقات المعدنية للدلافين، الخ.

صوت الجرس لدى كلب بافلوف، وكلمات المروضين وأصواتهم وأدواتهم وأشاراتهم، كل ذلك هو عبادة قرائن (اشارات) تدل بالنسبة للحيوان ذي العلاقة على المؤثر الأصلي، وهي في نفس الوقت مستقلة تماماً عن ذلك المؤثر. هي لا تلعب دور المؤثر بالنسبة للحيوان، إلا لأنها تدل على مؤثر آخر، ولأنها ترتبط عبر التكرار بذلك المؤثر الآخر.

الكلمة بالنسبة للإنسان هي أيضاً قرينة (رمز، أو اشارة) لمؤثرات أصلية وتستتبع لدى الإنسان ردود فعل مركبة ومعقدة أكثر بكثير منها لدى الحيوان. قد يؤدي التحذير من العذو في قتال الشوارع إلى الهرب، أو إلى

التمرس والاستعداد للقتال . علماً بأن التحذير ، قد يكون كاذباً ، وليس ثمة حضور راهن للعدو .

لكن الكلمة لدى الإنسان هي أكثر بكثير من قرينة (أو مؤثر مساعد) مرتبطة بمؤثر أصلي ، ومتسبة برد فعل مركب : هي أداة اتصال بين الإنسان والأنسان ، وأداة تراكم للوعي ، وأداة بناء للعلاقات بين جزيئات الوعي الممثلة بالكلمات ، أو بتعبير آخر : هي أداة تفكير ، ينفرد فيه الإنسان عن مختلف الكائنات الحية الأخرى .

مع ذلك ، فإن الكلمة ، جزء الوعي ، هي قرينة (رمز) ، فكلمة «كتاب» ، أو «طاولة» ، أو «جدار» ، ليست سوى صوت مركب ، لا علاقة بنحوية لها بأي من مسمياتها ، ولكنها قرينة لـ «الكتاب» المادي ، أو لغيره . من الطبيعي أن يتساءل المرء ، كيف وجدت تلك الكلمة ، وكيف أمكن أن تقوم بوظيفة بناء الوعي .

يقول العديد من علماء اللسانيات linguistics ، (مثلاً السويسري فرديناد دي سوسور F.de saussure) ، إنها وجدت كييفيا ، مع ملاحظة أن هناك حالات من محاكاة الأصوات (أونوماتوبيا onomatopeia) في كل اللغات .

التفسير بالنشوء الكيفي للكلمة هو غير مقنع على الأقل ، لأن الكلمة اجتماعية ، أي يشترك فيها جميع أفراد المجتمع باللغة ما ، وهي في نفس الوقت نتاج تاريخي ، فليست ابنه وقتها ، وليس انتاجاً مباشراً للمجتمع .

الصيغة الاجتماعية – التاريخية للكلمة تقتضي تفسير نشوئها في إطار العملية التطورية الطويلة للإنسان . حسب الافتراضيات الراهنة ، فإن نشوء الكلمة يعود إلى ما قبل ثلاثين مليون سنة ، وانفصلت الأنواع القردية عن

الأنواع التي انحدر منها الإنسان *Hominidae* قبل خمسة عشر مليون سنة حسب التقديرات.

يقال، إن المستحاثات المصنفة تحت اسم داريبوثيكوس *Dryopithecus* (قرد داريبو) تعود إلى مجموعة من الحيوانات، انقرضت قبل أكثر من مليوني سنة ونبع عنها فرعان، قردي: انحدر منه الغوريلا والشمبازي، الخ، وانساني، انحدرت منه الفروع الثلاثة، التي أوصلت إلى الإنسان، وهي المصنفة تحت اسم رامابيثيكوس *Ramapithecus* ويعود قدمه إلى سبعة ملايين سنة، واستراليسيكوس *Australopithecus* (القرد الجنوبي) ويعود في القدم إلى أربعة ملايين سنة، وهو مو *Homo* (القرد)، الجد الأحدث للإنسان، وينقسم إلى فرعين: هومو إريكتوس *Homo Erectus* (القرد المتصلب)، وهو منقرض، وفترته الجيولوجية ما بين مليونين ونصف من السنين وعشرين ألف سنة، وهو مو ساپيتز *Homo Sapiens* (القرد العاقل)، وهو الذي نبع عنه الإنسان الحالي، وتاريخه يعود إلى ٢٠٠،٠٠٠ سنة، وربما إلى ٣٠٠،٠٠٠ سنة، بل وإلى ٤٠٠،٠٠٠، فإن ٣ بنتي (٤).

خلال الفترة الحيوانية الطويلة تعلم الإنسان، أو بالأحرى: القرد - الإنسان القليل جداً، وهذا القليل من الصعب معرفته بعدم وجود الكثير مما يدل عليه. ربما اكتشف الإنسان منذ زمن بعيد جداً، أنه يستطيع تقليد أصوات الحيوانات الأخرى، وبذلك صار يمتلك أصواته الانفعالية إلى جانب الأصوات التي يقلدها. وربما من في ظلامه الطويل ب نقطة انعطاف هامة جداً، هي تحويل الأصوات المحاكاة إلى مدلولات. مثلاً، التحذير من حيوان مفترس ما بتقليد صوته، يتحول هذا الصوت مع التكرار الطويل إلى مدلول، فصوت الذئب لا يعود يعني وجود الذئب فقط، وإنما يعني الذئب، سواء كان هذا موجوداً، أو غير موجود.

كذلك هو الأمر بالنسبة للأصوات الانفعالية، فصوت الأنين مثلاً، يتحول إلى مدلول المرض، أو الموت، سواء كان ثمة مرض أو موت.

راهنين، أم لم يكن، أيضاً. يمكن تصور الآلية نفسها بالنسبة لصوت السقوط، أو صوت الماء، الخ.

بهذه الطريقة يمكن أن يكون قد تراكم لدى الإنسان السحيق مخزون من الكلمات (من الأشكال الأولى الابتدائية للكلمات) المقطوعية، التي تعني الأشياء والحيوانات المحيطة، والتي أيضاً تعبّر عن أحداث تجري بشكل متواتر، مثل السقوط والافتراض والموت، الخ.

علاقة الإنسان السحيق ب النوع يمكن أن تتعدد، وأن تترواح بين الحياة القطيعية، والحياة الفردية المبعثرة، مع احتمال أن تعيش الأنثى مع أولادها لفترة، ثم تتركهم. أيضاً يمكن أن تتتنوع العلاقة، وتحتمل العداء، الذي قد يصل إلى الافتراض، والتعايش، كما تحتمل العداء الجماعي، والتجاور المتوازن.

في نفس الوقت، لابد أن يكون مخزون الأصوات - الكلمات لدى جماعة إنسانية مختلفاً عنه لدى جماعة أخرى؛ والعلاقة بال النوع، السلبية، أو الإيجابية، تؤدي تدريجياً، وعبر مسار طويل، إلى تركيب الأصوات بشكل، أو بأخر، وإلى الانتقال وبالتالي إلى الكلمة المؤلفة من أكثر من مقطع، والمبتعدة قليلاً أو كثيراً عن الأصوات المقطوعية الأصلية.

★ ★ ★ ★ ★

عندما انتقل الإنسان من المرحلة الحيوانية إلى مرحلة الإنسان الصياد (بالمعنى القديم)، صارت لديه لغة، ولكنها لغة محدودة الكلمات، مقتصرة على عدد محدود من الناس. مثلاً، أحصيت لغات السكان الأصليين في استراليا بـ 260 لغة تقريباً، من دون صلة بينها، ومن دون صلة بأي لغة خارجية، باستثناء تأثير لغات پابوا papuan languages، وهي أسرة لغات أخرى في غينيا الجديدة، على لغات جزيرة كيب يورك Cape York. ونقيت لغات استراليا بعيدة عن التأثير الخارجي حتى وصول المستوطنين الأوروبيين في القرن الثامن عشر.

لأخذ فكرة عن علاقة اللغات المذكورة بعدد المتكلمين بها، يمكن ابراز أن عدد السكان الأصليين، الذين كانوا متشرين في كامل استراليا قبل وصول الأوروبيين يقدر بـ ٣٠٠ ألف نسمة، وهو لاء يؤلفون حوالي ٥٠٠ قبيلة، أو قبيلة فرعية، بحلول ١٩٦٠، لم يبق سوى ٧٥٠٠ نسمة من الأصليين محافظين على بعض تقاليدهم، بينما أغلب الـ ٤٠٠٠ الباقيين من ذوي الدم الصافي والـ ٧٨٠٠ من ذوي الدم المختلط صاروا يعيشون في المدن الجنوبيّة، أو المدن الريفية^(٥) - أي أن الاستيطان الأوروبي أباد الأصليين تقريرًا، وفي الوقت نفسه اختفى عدّ كبير من لغاتهم.

كلمة قبيلة هنا مستعملة مجازاً، فالتركيب الاجتماعي هو ما قبل التركيب القبلي. أما الدين، فقد كان في بداياته، ويتعلمه الذكور فقط على يد المسنين في كل واحد من التجمعات القائمة.

الكلام عن الأصليين في استراليا يمكن تكراره بشيء من الاختلاف في التفاصيل الفرعية فيما يتعلق بالأسكيمو، وبالهنود الأميركيين الشماليين، وبالهنود الأميركيين الجنوبيين، بأي مجموعات بشرية أخرى في نفس المرحلة التطورية^(٦).

مرحلة الصيد (بالمعنى القديم) تثلّى لدى الإنسان مرحلة انسانية بدائية أقل أو أكثر تطوراً، بالمقارنة فيما بين مواقعها، وفيما بين ما وصل منها تاريخياً إلى سابق تاريخياً على كل مرحلة حضارية. مثلاً، من الصعب معرفة، كيف كانت أو ضاع الأصليين الاستراليين قبل معرفة الأوروبيين لهم؛ ولكن يمكن التقدير المنطقي، أنهم كانوا أقل تطوراً في الماضي، وبقدار ما يتبعه المرء فيه.

مرحلة الصيد (بالمعنى القديم) تعني أن الإنسان فيها يعتمد على غذائه فقط بالصيد، أو بجمع ما يتوكل من الثمار والنباتات؛ وكانت مقفزاً لشوط الإنسان الحضاري الطويل.

لقد ترافقت في تاريخ الإنسان ثلاثة عمليات متلازمة، لا تنفصل أي منها عن الآخرين، رغم أنها تبدو، وكأنها مستقلة. الأولى هي تطور انتاج

الانسان لحياته المادية، والثانية هي تطور وعيه، والثالثة هي تطور تركيبه الاجتماعي.

والتلازم ينبع ببساطة من كون المجتمعات الانسانية لم تمر في أي تطور مستقل في وضع، تكون فيه العمليات الثلاث المذكورة متباعدة بمستويات تطورها، كأن نجد، مثلاً، مجتمعاً قليلاً صناعياً، أو مجتمعاً قليلاً متقدماً علمياً، أو مجتمعاً متقدماً علمياً، يعيش على الرعي بالمعنى القديم.

في المجتمعات ذات التطور المستقل: الاقتصاد الرعوي يتراافق مع مخزون معرفي محدود ومع تركيب قبلي؛ والاقتصاد الرعوي - الزراعي يتتطور أكثر فأكثر مخزونه المعرفي، ويدأ بالحياة نصف المستقرة، المتمثلة بالقرية، ومع التطور الزراعي يتحقق الانسان تدريجياً انعطافاً هاماً جداً في تاريخه، متمثلاً في ظهور الكتابة، ويترافق ذلك بنشوء التشكيلات

الاجتماعية القديمة - المالك والأمبراطوريات بالمعنى القديم، وبنشوء المدن؛ وعندما يغلب الاقتصاد الزراعي تنشأ التشكيلات الاقطاعية، التي تبلغ ذروة تطورها في أوروبا النهضة؛ ومع ظهور الاقتصاد الصناعي وتطوره تنشأ تدريجياً المجتمعات الديمقراطيّة الحديثة، وتتطور العلوم والمعارف الإنسانية أكثر، فاكثر؛ وفي نفس الوقت، المزيد من التطور الاقتصادي يتراافق بالمزيد من العلم والتكنولوجيا، وبالمزيد من التحولات السلبية والاييجية في بني المجتمعات الحديثة.

هذا التسلسل التاريخي لا ينفي انتقال مركز التطور الحضاري من منطقة إلى أخرى، مثل انتقاله من الشرق القديم إلى اليونان وروما، ومن هناك إلى الشرق الأوسط في القرون الوسطى، ثم إلى أوروبا، وإلى الولايات المتحدة، الخ. ولا ينفي في نفس الوقت وجود مستويات تطور متفاوتة ومتباينة. فإلى جانب المتروبول الصناعي المتتطور وجدت المستعمرات، التي تراوح فيها مستويات التطور من الصيد (القديم) والقبيلية إلى الاقطاع المتمي إلى القرون الوسطى، والمرور عن المالك القديمة. ولا ينفي ذلك التسلسل أيضاً انتقال مكتسبات الحضارة المادية والمعرفية

قليلًا، أو كثيراً، من المناطق العالية التطور إلى المناطق الضعيفة التطور، وذلك عبر مختلف الآليات، فلو لا التطور التاريخي الغربي، ما استطاعت اليابان، أن تتطور، وما استطاعت، فيما بعد، كوريا الجنوبية وغيرها أن تبني صناعة الكترونية حديثة، وما استطاعت دول، مثل دول الخليج، أن تتطور عمرانياً، وأن تطور مؤسساتها الخدمية المختلفة. انتقال مكتسبات الحضارة من مكان إلى آخر قد يتسبب في مجتمع ما بتبنيه في مستويات تطور العمليات الثلاث المذكورة (إنتاج الحياة المادية، والوعي، والتركيب الاجتماعي)، فتجد، مثلاً، في دول الخليج استخدام المنتجات العصرية، المختلفة، الألكترونية وغيرها، مع التركيب القبلي، مثل ذلك لا يتناقض مع التلازم، الذي ذكرناه، بين العمليات الثلاث: التلازم هو في التسلسل التاريخي؛ وبعد أن يصل الإنسان تاريخياً إلى درجة تطور معينة، يمكن أن يستعيد بشكل، أو باخر، أي مجتمع مختلف من مكتسبات الحضارة الناجحة. وخلافاً لكون ذلك يتناقض مع «التلازم»، فإن الاستفادة الفصوى من مستوى الحضارة، الذي وصل إليه الإنسان يتطلب من المجتمع التطوير المترافق لمختلف الجوانب، التي تشملها العمليات الثلاث. أي إذا أراد المرأة تطوير الصناعة، مثلاً، في مجتمع ما، يجب أن يتطور في نفس الوقت التركيب الاجتماعي والمؤسسات العلمية والتعليمية، كي يكون بالمكان خلق تطور صناعي معقول. كذلك، فإن تطوير التعليم في إطار تركيب اجتماعي مختلف، وغياب للاتساح المتظور، يعني بمحضه محدوداً؛ وفي نفس الوقت لا تجد الكادرات التخرجية عملاً لها، إلا إذا هاجرت إلى مركز حضاري متتطور، تتوفر فيه المؤسسات العلمية، أو مجالات العمل الذهني المتعدد الجوانب. في ذلك نفسه ما يسمى بهجرة الأدمغة من بلدان العالم الثالث إلى أوروبا وغيرها.

هذا التطور عن التطور الحضاري لدى الإنسان يتميّز إلى نظريات «التطورية evolutionism» في القرن التاسع عشر (لويس هنري مورغان الأمريكي، وجون ف. ماكلينان Mac-Lennan السكوتلندي، وادوار تايلر Tyler الانكليزي، الخ).

في مطلع القرن العشرين ظهرت مدارس أخرى في الانثروبولوجيا الثقافية (الانثروبولوجيا هي علم الإنسان، والثقافية هي التي تعنى بدراسة المجتمعات ثقافياً وإثنياً وبيسيكولوجياً واجتماعياً).

سيطر على أبحاث القرن العشرين الانثروبولوجية - الثقافية أمران: الأول هو اهتمام بالواقع وجمع كل أنواعها، والأدوات التي تدل عليها؛ والثاني هو الانطلاق من خصوصية كل مجتمع بصرف النظر عن المنظور الكامل للتطور الإنساني. هناك تصور بأن كل ثقافة (باعتبار هناك ثقافة لكل مجتمع) تمثل بتطور أصلي يخضع لبيئته الاجتماعية والجغرافية، ويعتني بالمواد الثقافية التي تأتيه من الآخرين، أو من ابداعيته الخاصة، (فرانس بوس Franz Boas الأمريكي وتلاميذه).

وهناك من يصل تلك الخصوصية بتاريخ المجتمع ذي العلاقة، ومن يعتبر، أن كل ثقافة هي واقع بذاته، ويجب تفسيرها وإيجاد الصلات العضوية بين أجزائها في زمن معين، دون اعتبار لماضيها.

الوظيفية functionalism والبنيوية structuralism هما أدلة التفسير للأالية الديناميكية والستاتيكية لنشوء الظاهرات الاجتماعية وتحويلها؛ ففي الوظيفية يجري تشريح المجتمع بالكائن العضوي، أو بالماكينة، على طريقة القرن التاسع عشر، واعتبار، أن الظاهرة الاجتماعية تفسر بوظيفتها الظاهرة أو المخفية في المجتمع، ويعتبر رادكليف - براون الانكليزي، أن الوظيفية هي العلاقة بين المؤسسة الاجتماعية والشروط الضرورية لبقاء نظام اجتماعي، وفي البنية تدرس أنماط patterns الحياة الاقتصادية والسياسية والثقافية؛ ولكن تحمل تلك الأنماط إلى ظاهرات، تدرس العلاقات فيما بينها دون طبيعتها. الجماعة الاجتماعية social group لدى كولد ليفي - شتراوس الفرنسي تمتلك مجموعة من العناصر البنية - فيزيولوجية، التي يمكن تركيب عدد اختياري منها في بنى structures مختلفة. مثلاً، العناصر: أخت، أب، ابن، تبني عليها كل علاقات القرابة في المجتمع. يستطيع المرء، أن يدرك بسهولة، أن التطورية evolutionism لا تغفل

خصوصية المجتمعات، ولا تناقض لا مع جمع الواقع، ولا مع التحليل الوظيفي - البنوي للظاهرات الاجتماعية.

ولكن هناك فرق كبير بين تفسير الخصوصية في إطار التطورية، أي باعتبارها ناتجة عن مجموع متحوال من مكان إلى آخر من نقاط الاستدلال، مثل درجة التطور التاريخية، ومدى التأثير بالحوار، أو بالخارج عموماً، وواقع التطور العلمي والتكنولوجي والسياسي والاقتصادي، الخ؛ أو عن مجموع عوامل ذاتية غبية، أو عرقية، أو بسيكولوجية مفترضة.

الماركسيّة تعتمد التطوريّة *evolutionism* في المادّة التاريخيّة بل وفي المادّة الدياليكتيكيّة: كل من المادّة والإنسان يخضعان لقوانين الدياليكتيكيّة، ويتطوران بموجبهما؛ والإنسان تطور من الصياد القديم (المشاعية الابتدائية)، إلى المجتمع الرعوي - الزراعي (المجتمع العبودي)، إلى المجتمع الاقطاعي، فالمجتمع البورجوازي. وكان التطور يحدث على مستويين: مستوى الانتاج المادي لحياة الإنسان (مستوى البنية التحتية)، المستوى الشفافي والاجتماعي لحياته (البنية الفوقية)؛ وتركز الاهتمام في الماركسيّة بالدرجة الأولى على المرحلة البورجوازية للتطور الإنساني، وعلى «الثورة» التي تنتقل بالإنسان إلى المرحلتين الستّاكية فالشيوعية.

وذلك التركيز أدى لدى الماركسيّين إلى مغالطات هامة مقصودة أو عفوّية. مثلاً، ففصل المسار التطوري عن منظوره الإنساني العام، واعتبر ضمناً كل مجتمع خاضعاً لراحل التطور المذكورة (المشاعية - العبودية - الاقطاع - البورجوازية). لذا عندما قامت ثورة أكتوبر ١٩١٧ في روسيا طرح العديد من الماركسيّين ضرورة المرور في روسيا على المرحلة البورجوازية المتطورة، التي هي مرحلة تطور عالمي، لا مرحلة تطور روسي، وكان قد مر بها العالم. أيضاً اعتبر ماركسيّو الأئمّة الثانية الاستعمار وسيلة لتطوير المستعمرات إلى البورجوازية. وهذا يتناقض مع كون المستعمرات لا تتطور في ظل الاستعمار إلى البورجوازية - يعني البورجوازية الفاعلية، أي بالمعنى الأوروبي. التطور إلى البورجوازية هو تطور عالمي، كما أسلفنا، وهو

تطور مستقل. كذلك، فإن الاعتبار الضمني، أن البروليتاريا هي النقيض الوحيد للبورجوازية، يطمس كون البورجوازية لا تمارس سيادتها في المصنع فقط، وإنما في المجتمع كله، وفي العالم، حيث ثمة ثبات من البشر عديدة، هي ذات وجود واقعي، وفاعلة تاريخياً لصالح الثورة (بالمعنى الماركسي) أو الثورة المضادة.

عدا ذلك، كثيراً ما يحمل الماركسيون في تحليلاتهم العلاقة الديالكتيكية بين البنية التحتية والبنية الفوقيّة، فنجد البنية الفوقيّة، وكأنها انعكاس ميكانيكي للبنية التحتية: تفتح مصنعاً فتتسع بورجوازية، بينما هي انعكاس تاريخي، فيمكن بناء المصنع والخالة هذه - وبرهن الواقع العالمي على ذلك - في ظل أنظمة عبودية واقطاعية. تاريخياً كان بناء المصنع متلازماً وظهور البورجوازية، ولكن بعدما أصبح المصنع من مكتسبات الإنسان في مجال المادة والوعي، فإن من الممكن بناؤه في ظل أي نظام كان - طبعاً لا يعني هذا وجوب التطور المرافق في منحى بورجوازي.

أيضاً تركيب المجتمع المنتهي إلى البنية الفوقيّة ليس مجرد تشريعات وأعراف، أي ليس هو مجرد جزء من البنية الفوقيّة، وإنما هو في نفس الوقت تنظيم واقعي للمجتمع، يؤدي وظائف، لا حصر لها، ذات تأثيرات آنية ومستقبلية؛ وتنظيم واقعي للمجموعات البشرية ضمن المجتمع، ذو تأثيرات واسعة أيضاً.

مثلاً، إنكلترا وفرنسا والولايات المتحدة كانت مهد التطور البورجوازي، وهي بورجوازية عريقة، ولكن التركيب الاجتماعي يختلف في كل منها اختلافاً كبيراً عن الآخر، ولعب كل منها دوراً عالمياً وداخلياً يختلف عن الآخر. أيضاً هناك في كل من البلدان المذكورة دور مختلف، للجيش، وللكنيسة، وللأحزاب، وللطوائف، وللجماعات العرقية، الخ. لذا، فإن اعطاء التركيب الاجتماعي خصوصيته ومسار نطورة هو ضروري لتحليل المسار التطورى للإنسان. *

الوعي بمعناه الشمولي له مظهران: فردي، وانساني: هو نتاج الجملة العصبية، وهو بذلك فردي، وهو في الوقت نفسه نتاج الحياة الاجتماعية، ونتاج التطور التاريخي، وهو بذلك نتاج إنساني.

الإنسان البدائي يملك جملة عصبية مشابهة للتي لدى الإنسان المتطور؛ ومع ذلك فإن الجملتين تبدوان من زاوية الوعي مختلفتين كلية؛ وهذا لأن ثمة مسافة تاريخية طويلة تفصل بينهما. رغم ذلك، فبالمكان اجتياز تلك المسافة، أو جزء كبير منها، وذلك بأن يعيش البدائي في المجتمع المتطور. هذا حصل، ويحدث كثيراً، نسبياً على الأقل، عندما يهاجر الناس من المناطق الضعيفة التطور إلى المناطق التطور.

الإنسان منذ بداياته السخيفة هو في تفاعل مع الطبيعة، ومع النوع: مع الطبيعة من أجل انتاج حياته المادية، ومع نوعه من أجل التكاثر والاستمرار، أو عبر الصراع على البقاء. وعندما حقق الفوز النوعية بانتاج اللغة أصبح ذلك التفاعل يعكس تاريخياً على صفحات الوعي؛ ويدخل مع ذلك الوعي في علاقة دialektische.

باللغة صار لدى الإنسان مدخل من أسماء الموجودات حوله، ومن الأفعال العبرة عن العلاقات بين تلك الموجودات، أو عن الأحداث، التي تجري عليها. الكلمة هي صوت مركب، لا يعني له بحد ذاته (يعرف المرء ذلك، عندما يسمع كلمة من لغة لا يفهمها)، وأهميتها تتركز في أمرين: الأول فردي، ويتمثل في كونها ترتبط لدى الفرد بدرك ما؛ والثاني الاجتماعي، ويتمثل في كونها ترتبط بنفس المدرك لدى كل المجموعة البشرية المأخوذة في الاعتبار.

والمدرك، الذي ترتبط به الكلمة، يتبع باعتباره جزئياً من الوعي عن عملية تجريد وتصنيف عقوية وتاريخية. «الشجرة»، مثلاً، هي نتيجة تاريخية لتجريد أحد موجودات الطبيعة عن إطاره الطبيعي (عن الغابة، مثلاً)، ولتصنيف مجموعة كاملة من الموجودات تحت المدرك المرتبط بها؛ هي ليست «شجرة» معينة، وإنما كل شجرة، وأي شجرة، مهمماً اختلفت

الزمان والمكان. هذا ينطبق على الحركات والأحداث، فالسقوط هو كل سقوط، والصعود هو كل صعود.

هناك أيضاً عملية تحليل وتركيب، مع تضمين كلمة تحليل معنى «التقسيم إلى أجزاء» أو «الرد إلى العناصر الأبسط»، وكلمة تركيب معنى «ضم الأجزاء إلى بعضها» أو «تفعيل العناصر، لتعود، فتتحد».

لقد كان «السقوط»، مثلاً، مرتبطة بـ«الشيء»، أو بـ«الكائن»، الذي يسقط (الشمرة «تسقط»، «كائن معين» يسقط، الخ). ثم جرد السقوط عن صورة الحسية الأصلية وفصل عن مختلف من تعرضوا، أو يمكن أن يتعرضوا له (تحليل)، وأصبح بالامكان «تركيبه» مع أي فاعل واقعياً، أو ذهنياً. فعندما نقول، «سقط سعيد»، يمكن أن نعبر عن حادثة حقيقة، وقعت بالفعل، أو عن حادثة تخيلة، ذهنية بحثة.

عملية «التحليل» و«التركيب»، بالمعنىين، اللذين أوردهناهما لهما، بقيت مستمرة تاريخياً على مختلف مستويات الادراك. مثلاً «تحللت» الشجرة إلى «أغصان» و«أوراق» و«سوق» و«جذر»، الخ؛ وبالمقابل يمكن «تركيب» الشجرة ذهنياً بالاعتماد على غير أجزائها (مثلاً، شجرة أغصانها من الأفاغي، وأوراقها من ألسنة تلك الأفاغي).

ويمكن دار ماتتسع عملية «التحليل» و«التركيب» تزداد الثروة الإنسانية من المدركات. فمن المعلوم أن الإنسان انتقل من المحسوسات إلى المجردات، وتدرجياً إلى عدد لا متناه من المدركات الذهنية البحثة.

غير أن ثمة خطأ (أو ليس) في كلمة «المحسوسات» وفي مقابلتها بـ«المجردات»: إذا كنا نقصد بـ«المحسوسات» الموجودات الطبيعية حولنا، فهذه ليست «مدركات»، وإنما «المدركات» هي انعكاس تاريخي لها في وعي الإنسان؛ وإذا كنا نقصد بـ«المجردات» المدركات ذات الوجود العقلي البحث، فإن جميع المدركات هي «مجردات»، ومنها الدالة على الموجودات الطبيعية. مع ذلك، ثمة منطق في التمييز بين المدركات المرتبطة مباشرة بـ«المحسوسات»، وبـ«المحسوسات»، والأخرى المرتبطة بشكل غير مباشر

بذلك الموجودات. مثلاً، شكل الموجودات هو جزء من الواقع الحسي، ولكنه لا ينفصل عن ذلك الواقع، ولا يوجد بشكل مستقل؛ ومع ذلك يمكن تحريره في الذهن، وـ«تحليله» وـ«تركيبه» وجعله يؤلف عدداً واسعاً من المدركات: النقطة، المستقيم، الأشكال المستوية على اختلافها، الأشكال الفراغية، الخ. نفس الكلام يقال عن اللون، الذي جرد وصنف في الأخضر والأحمر، الخ، وعن الرائحة، وغير ذلك. مثل هذه المدركات مكان يمكن أن تنشأ، لو لا الواقع الحسي، ولكنها لا ترتبط به مباشرة، بينما مدرك «الشجرة» مرتبط مباشرة بصنف محدد من الموجودات الطبيعية.

في السماتيكي semantics: علم الدلالة) تعب الباحثون من أيام أفلاطون لتحديد المدلولات الحسية referents للكلمات. وفي رأي أفلاطون أن أسماء العلم هي الكلمات المثلث، لأن لها مدلولات حسية محددة: باريس، مثلاً، اسم مدينة محددة، وـ«سقراط» اسم شخص محدد؛ ووضع أفلاطون نظرية «القوالب» Theory of "forms") في محاولة لايجاد المدلولات الحسية لختلف الكلمات، سواء منها المرتبطة بموجودات حسية، مثل «كلب»، أو المرتبطة بموجودات مجردة، مثل «عدالة»: إذا قلنا، «سقراط حكيم»، فإن «سقراط» له مدلول واضح؛ أما «حكيم» فيمكن نسبتها إلى قالب «الحكمة». لكن كانت المشكلة بالنسبة للباحثين، أن قالب «الحكمة» هو غير موجود بأي شكل في العالم الحسي. أيضاً ليس ثمة مدلولات حسية للأفعال والحرروف الجر والحرروف العطف، الخ. هناك كثير من المحاولات في الأديبيات الفلسفية للنظر إلى الكيانات المجردة كأصناف (مثلاً، صيف جميع الأشياء الراكضة)، أو كعلاقات (مثلاً، علاقة أكبر من . . .).

بذللت أيضاً محاولات حل صعوبات أخرى؛ مثل الصعوبة الناجمة عن وجود كلمتين لنفس المدلول الحسي، أو عن وجود عبارة، تبدو، وكان لها مدلولاً، بينما لا مدلول واقعياً لها، مثل «ملك فرنسا الحالي»، العبارة ذات المدلول لغويًا، دون مدلول واقعياً.

الواقع أنه، حتى أسماء العلم هي مجردات، وقد تكون مرتبطة

مجلولات حسية، أو لا تكون. إن حل جميع الصعوبات، التي أشرنا إليها، ممكن في إعادة الكلمة إلى علاقتها الطبيعية بالوعي: الكلمة هي فيزيائياً صوت مركب، لا معنى له، إلا كرمز، أنتاجه الوعي الإنساني. وهذا الرمز مرتبط بمدرك ذهني بحت، مقصول منذ زمن بعيد عن الأصل الحسي، ولكنه يرتبط بذلك الأصل بشكل مباشر، أو بشكل غير مباشر؛ من غير أن يدل بالضرورة دلالة مباشرة عليه. يستطيع المرء أن يقول «شجرة»، ويعبر بذلك عن مدرك «الشجرة»، سواء كانت الشجرة موجودة أو غير موجودة، أو سواء أريد بها شجرة في الحديقة أمامنا، أو في الحكاية، التي ترويها.

ثمة أمر آخر: إذا قال المرء، «شجرة»، فإن الآخرين من أبناء اللغة ذاتها، يصلونها بـ«المدرك»، الذي ترتبط به. ولكن الصورة التي تخيلها كل واحد من المجموعة لذلك المدرك تتعلق بتاريخ تجربته الحسية، فقد يتخيّلها طويلاً أو قصيرة، ذات ظل واسع، أو ضيق: لدى ابن الصحراء صورة للشجرة، مختلفة عن التي لدى الجبل. لكن كلاماً من ابن الصحراء وإلى الجبل لديهما مدرك «الشجرة»، لا مدرك شيء آخر من صفات مختلف، كان يقول المرء، «شجرة»، وفيهم الآخر «كتاب».

ما يسمى بـ«المجردات»، هي أيضاً مدركات مشتركة في المجتمع، فأبناء اللغة الواحدة يصلون بشكل طبيعي مثل: الدائرة والثلث والنقطة، والخر، والبرد، والسقوط، الصعود، والذهب، والإيات، والسباحة، الخ بمدركاتها، التي ترتبط تاريخياً واجتماعياً بالواقع الحسي ارتباطاً غير مباشر. هنا أيضاً يعتمد التجسيد الذهني لتلك المدركات على تاريخ التجربة الحسية للفرد؛ فقد يجسد أحدهم الدائرة بقطعة التقد، التي في جيشه، ويجسدها آخر بالدائرة المرسومة في ملعبه الرياضي، الخ.

حروف الخبر والعلف وغيرها، والضمائر، والزيادات على الأسماء والأفعال، عندما تدخل في تركيب الكلام، هي من النتاج التاريخي للعملية التحليل والتركيب، المذكورة أعلاه.

ربما كان التعبير في الماضي السحيق مبتوراً: مثلاً، صوت مركب يدل

على حادثة كاملة (صراع بين اثنين وقتل أحدهما للأخر)؛ وهذا الصوت المركب، لابد أن يكون قد نأى، إما بالتكرار، أو بأصوات مركبة جديدة؛ ثم عندما يستقر التعبير بذلك، يبدأ تدريجياً بالتفكك، وحيثند يمكن أن تضاف الأجزاء المفككة إلى عبارات أخرى. هناك لغات مازالت تعبر عن الجمع بتكرار الكلمة مثلاً، تعبير عن «زهرين» بـ«زهرة زهرة». مثل هذا الاستعمال يمكن أن يكون موجوداً في ماضي اللغات الحديثة السحيق، فتكون صيغ الجمل الحاصلة فيما بعد هي نتيجة التطور. ومثل ذلك يمكن أن يكون قد جرى في تاريخ الأدوات اللغوية المختلفة.

* * *

بالنسبة لعملية الوعي لدى الإنسان، هناك الموجودات الطبيعية، وهناك المؤثرات الصادرة عنها، والاحساسات المتنسبية عن ذلك، والمدركات، والكلمات. المؤثرات هي حادثات فيزيائية صادرة عن الموجودات، ولكن ليست هي الموجودات؛ والاحساسات هي حادثات فيزيولوجية، وليس لها هي الموجودات؛ والمدركات هي مركبات ذهنية اجتماعية - تاريخية، وليس لها هي الموجودات؛ والكلمات هي رموز متصلة بالمدركات، ولكنها ليست المدركات، وليس لها هي الموجودات. عندما ننتقل من مجتمع إلى آخر، تتغير اللغة، أي تتغير الرموز، ولكن تبقى المدركات متماثلة، أو متناظرة، إذا كان مستوى التطوير متواصلاً في المجتمعين. كذلك تتغير اللغة، أي تتغير الرموز، بالانتقال من مرحلة تاريخية إلى أخرى. هنا قد يدخل تغيير إلى المدركات، ولكن تبقى طبيعتها واحدة: مركبات ذهنية اجتماعية - تاريخية متصلة بالماضي الحسي والمعرفي للمجتمع.

وعندما ندمج الموجودات الطبيعية بأي من العناصر التي مررنا عليها: (أي المؤثرات والاحساسات والمدركات والكلمات)، تنتج مغالطات لا حصر لها. مثلاً، دمج الموجودات بالمدركات (أي اعتبار المدركات هي الموجودات) أدى إلى الطروحات القائلة، إن العالم المادي لا وجود له، إلا في الذهن، أي أدى إلى اعتبار الوجود الطبيعي مجرد هلوسة. ودمج

الموجودات الطبيعية بالمؤثرات، وهذه بالإحساسات أدى إلى رد الوجود الطبيعي إلى جملة ظاهرات phenomena، مجموعها يُؤلف الواقع الوحديد لذلك الوجود (الفيئوميولوجي phenomenology). طبعاً المؤثرات لا يمكن أن تكون هي الم وجود الطبيعي، ويمكن أن يتلقاها الإنسان من دون أن يتكون لديه ادراك لها، فالطفل يتلقى نفس المؤثرات، التي يتلقاها الكبار، من دون أن ترك له ادراكاً للموجودات حوله: يبقى زمناً طويلاً، حتى يتعلم ويعرف ما هو الكرسي، أو الجدار، أو الباب، أو التلفزيون، أو التلفون، الخ؛ والانسان البدائي يمكن أن يتلقى نفس المؤثرات عن كاميرا تلفزيونية، أو آلة لقياس الضغط، أو الحرارة، أو الاشعاع، من دون أن يدرك الأشياء المذكورة. إضافة إلى ذلك، المؤثرات ليست هي الإحساسات: الأولى هي حادثات فيزيائية خارجية، والثانية هي نبضات عصبية واردة أو صادرة، متسبة عن الأولى، ولكن مادتها مختلفة. وهناك مسافة اجتماعية - تاريخية، من جهة أخرى بين الحس والأدراك. ودمج الموجودات بالمدركات، وهذه بالكلمات، أدى إلى طرح نسبة الوجود الطبيعي، لأن المدركات تتعلق بالتاريخي الحسي والمعرفي للفرد، وهي بالتالي ذاتية؛ ولكن ذاتية المدركات، وهي كيانات ذهنية، لا علاقة مباشرة لها بـ «الوجود الطبيعي» المترادي، الموضوعي بالنسبة للجمعي.

إذا تصور عدد من الناس شجرة، يمكن أن تكون الصورة التخيلية ذاتية ومختلفة من فرد إلى آخر من الناس الموجودين معاً؛ ولكن إذا نظروا جمِيعاً إلى شجرة ما موجودة في الحديقة، فلن يختلفوا فيها، وإذا اختلفوا، فإن من الممكن أن يقيسواها، وأن يسألوا الخبرير في الأشجار عن نوعها، وعن المعلومات المتعلقة بها. وحتى إذا اختلفوا بعد ذلك - ومن الممكن أن يختلفوا -، فإنهم يبقون أمام واقع موضوعي، قد يجهلونه، ولكن لا يعتقدون، أن وجوده الكامل هو وهم، ولا يمكن أن تكون الشجرة من نوع الصنوبر بالنسبة للبعض ومن نوع الزيتون بالنسبة للبعض الآخر.

المدركات هي مكتسبات للوعي الاتساني، وحالما يتلکها الانسان، يصبح بامكانه تحريكها كما يريد: يمكن، مثلاً، أن يركب العلاقات التي يريدها، فيقول «الفأر أكبر من الفيل»، أو الحادثة، التي يختارها، مثل «طار الجمل من واشنطن إلى مدريد»، أو مثل «الدائرة هي خط مستقيم يصل بين نقطة ما وذاتها»، أو مثل «هبط الصاروخ إلى علو شاهق»، الخ.

كل ذلك لا يعني لا نسبية المفاهيم، ولا نسبية الوجود الطبيعي الخارجي. إنه ناتج فقط عن خاصية المدركات كمكتسبات يمتلكها الانسان، ويتصرف بها كما يريد.

كي يجعل الانسان ذلك يجب أن تكون المدركات موجودة قبلًا، مثلاً، في «الفأر أكبر من الفيل» يجب أن يكون المرء ممتلكاً لمدرک «الفأر» ولمدرک «الفيل»، ولمدرک «المقارنة»؛ حيث أنه يستطع أن يقوم بأي من التركيبين «الفأر أكبر / أصغر من الفيل». الانسان البشري لا يستطيع أن يركب «هبط الصاروخ إلى علو شاهق»، لأن مدرک «الصاروخ» غير موجود لديه؛ ولا يستطيع أن يركب «الدائرة هي خط مستقيم»، إذ ينقصه مدرک «الدائرة»، ومدرک «الخط المستقيم».

معنى ذلك، أن أي تركيب خرافى هو غير ممكن، إلا إذا كانت عناصره من المدركات، قد اكتسبت قبلًا. التركيبات القدية في الأساطير ينطبق عليها ذلك، فالأفعى ذات الرؤوس الافعوانية العديدة (Hydra)، ما كان من الممكن تركيبها، لولا الاكتساب القبلي لمدرک «الأفعى»؛ والصنم ذو الرأس الانساني والجسد الحيواني، تطلب درجة تاريخية من الوعي، كان قد حقق فيها الانسان امكانية التمييز بين الرأس والجسد لدى الانسان والحيوان، كي يستطيع تركيب رأس الانسان وجسد الحيوان.

ينطبق ذلك على الحلم، وعلى الهديان. قال جبران خليل جبران (في رمل وزيد، على الأغلب)، إن أحلام الذين ينامون على التراب ماثلة لأحلام الذين ينامون على الريش: هذا غير صحيح، فلا يستطيع الفقير، الذي لا يعرف القصتر، إلا رجماً من الخارج، أن يحلم به «الديك الرومي

المحمر بالشمبانيا»، أو بـ«طاولة سفرة مطعمه بالعاج»، أو بغرفة نوم مكيفة، أو بأمور أخرى عديدة، لم يعرفها، ولم يسمع بها من قبل، أي ليست لديه المدركات لتركيب حلم ترفيهي، ينطلق إلى عالم الأغنياء؛ أما الذي ينام على الريش، فيستطيع أن يحلم بكل ذلك، ولا يستطيع بالمقابل، أن يحلم بحصيرة قدرة وثوب مرقع للنوم، ولا برغيف من الخبز وبصلة يكسرها بيده، كوجبة غداء.

والمجنون الذي يذهب من القرية إلى مستشفى الأمراض العقلية، لا يستطيع أن يهدي مثل فان غوغ باللوحات الفنية، لأن المدركات الضرورية لذلك غير متوفرة لديه.

من هنا يمكن أن يزيل المرء وهماً، قد يكون متحكماً لديه، وذلك أن الماضي هو الغني بالأسطورة. بالعكس، بقدر ما تتوسّع مكتسبات الوعي لدى الإنسان (بقدر ما تزداد لديه المدركات البسيطة والمركبة)، يصبح المرء أقدر على صنع الأسطورة. أصلاً، قصص هوميروس لم تقدم في حينها، على أنها أساطير، وإنما على أنها روايات حقيقة.

اليوم يخرج من المطابع عدد لا متناه من الروايات الخيالية (أي الأساطير)، وعدد كبير جداً، ما يسمى بروايات الخيال العلمي، وتيار كبير جداً من الأديبيات السياسية وغير السياسية الكاذبة، الخ. أما أساطير

الماضي، فهي محدودة العدد، ومحدودة الموضوعات. «أساطير» الحاضر تختلف عن أساطير الماضي طبعاً، لأن المسافة التاريخية الفاصلة بينها وبين الماضي كبيرة جداً. لأننا نستطيع اليوم أن نصوغ أساطير عن الكلوب (العفريت) والهيدرا (الأفة الأفعوانية) وقرن الثور الحامل للكرة الأرضية، الخ.

المدرك المقابل للكلمة هو جزء الوعي لدى الإنسان، وهو بالنسبة للفرد نتاج التجربة الخاصة الحسية والاجتماعية، وبالنسبة للمجتمع نتاج تجربة أبعد بكثير في الماضي، حسية واجتماعية في نفس الوقت، أي نتاج

تجربة حسية واجتماعية - تاريخية. الوصف «حسية» بالنسبة للتجربة الاجتماعية يختلف، وقد يختلف كثيراً عنه في التجربة الفردية. التجربة الفردية الحسية هي مباشرة وتتبع من مسيرة حياته اليومية بكل تفاصيلها، وهي تراكم وتدخل في تركيب الوعي الفردي فقط من خلال إطار الوعي المكتسبة من المجتمع. قد يغتنى الوعي الفردي، وقد يحقق تطوراً ما فردياً، ولكن هذا لا يدخل في الوعي الاجتماعي إلا كجزء من حصيلة تاريخية عامة، أو قد لا يدخل أبداً. مثلاً، وجد في القرون الوسطى من قال بكروية الأرض، ولكن ذلك لم يقبل، ولم يدخل في الوعي الاجتماعي، الذي يعتقد أن الأرض مسطحة محمولة على قرن الثور. لكن على صعيد المجتمع الإنساني كله كان القول بكروية الأرض جزئاً من حصيلة تاريخية عامة متعلقة بالتطور في معرفة الإنسان للفلك. والتجربة الاجتماعية الحسية تستعيير عموماً إطار الوعي لها من الماضي، والتطور يحصل بطيناً، إلا إذا وجدت عوامل خارجية أو داخلية تزعزع المجتمع، وتهزه. مثلاً، بقي الهنود الأميركيون والاستراليون الأصليون عشرات الآلاف من السنين في أوضاع بدائية، حتى أتى الغزو الأبيض، الذي نقلهم بشمن باهظ جداً إلى أوضاع أكثر تطوراً. أيضاً بقي المجتمع الفرنسي راكداً تقريباً من أيام الملك لويس الرابع عشر، حتى أتت الثورة الفرنسية وهزته، ونقلته إلى مسار تطوري جديد.

ما تقدم ينطوي على فكرة أخرى متعلقة بالتجربة الحسية، هي: كون هذه التجربة، فردية كانت أم اجتماعية، مقيمة بالأطر الاجتماعية القائمة، حتى ولو تمرد الفرد على بعضها. مثلاً، الاعتقاد بوجود السكلوب (العفريت) هو أمر طبيعي في المجتمع اليوناني القديم، ولا يتناقض مع إطار الوعي الاجتماعي؛ بينما هذا غير ممكن حالياً (إلا في حالة التخلف)، لأن إطار الوعي الاجتماعي الحالية ترفضه. أيضاً، الاعتقاد بكروية الأرض صعب في القرون الوسطى لتناقضه مع إطار الوعي القديمة، بينما هو سهل الآن لاتفاقه مع إطار الوعي الحديثة.

الدرك المقابل للكلمة مستقل عنها تماماً، فعندما يتنتقل المرء إلى مجتمع آخر تستبدل الكلمة بأخرى، قد لا تكون لها علاقة أبداً بالأولى. أما الدرك فيبقى نفسه. لكن لا يمكن وجود الدرك دون كلمة ترمز إليه في هذه اللغة، أو بغيرها: ففي الماضي الصحيح، عندما لم تكن توجد كلمة، لم يكن يوجد مدرك. حتى بين المرء ونفسه لا يمكن تحريك الدرك، أي لا يمكن التفكير، إلا باستخدام الكلمة الرمز.

الكلمة منذ بداياتها لم تبق ثابتة. كان هناك بشكل مستمر تركيب وتحوير، وتفكيك واعادة تركيب للأصوات. طبعاً لم يجر ذلك بشكل منفصل عن ديناليك العلاقة الانسانية باتجاح الحياة الفردية والحياة المجتمعية الماديتين، وبالجماعة الإنسانية، التي يتمي إليها الفرد، وبصراع الجماعات فيما بينها، وبالانتقال من التجمعات البشرية الأضيق إلى التجمعات الأوسع، انتهاء بالآم الحديثة. إن أسرة اللغات، التي يجدها المرء اليوم (اللغات اللاتинية، اللغات البرمنية، الخ)، تدل على تاريخ من التفاعل المشترك، بالصراع أو بالتعايش، بين الأمم المتكلمة لتلك اللغات؛ وهذا التاريخ حمل تطويراً تعددياً لكل تلك اللغات، ومن الجملة للكلمة فيها^(٧).

والكلمة لم تبق وحيدة، لقد ركبت مع غيرها لتؤلف «الكلام»، أي القول الدال على معنى كامل والمحصور بين وقفين (sentence)، أو «الكلام» بمعناه العام غير الاصطلاحي، والتكامل، أو غير التكامل.

الكلام، بالمعنى الأول، يمكن أن يكون مؤلفاً من جملة clause، أو من عدد من الجمل مرتبطة فيما بينها (جاء فلان - جملة واحدة . جاء فلان، يسأل عن نتيجة الامتحان - جملتان)؛ والجملة يمكن أن تتالف من كلمات مستقلة (أسماء و/ أو أنواع: «الكتاب مفيد»؛ تناول فلان الكتاب»)، أو من عبارات phrases، اسمية، ونرمز لها بـ «عن»، مثل «على الطاولة»، أو «الزهرة الحمراء»، أو «راتب الموظف»؛ وفعلية، ونرمز لها بـ «عف»، مثل «أعطيه»، أو «يرى فلان». الجملة يمكن أن تتالف من: عف + عن، بشرط أن ترمز عف ليس

فقط إلى العبارة الفعلية، وإنما أيضاً إلى الفعل المستقل، ومثل ذلك عس، أي أن ترمز إلى العبارة الأسمية والاسم المستقل.

أما «الكلام» (الاصطلاحى)، فيختلف من جملة (أو أكثر) + روابط مناسبة (وفي العربية يمكن أن يكون الرابط موجوداً أو غير موجود). هذا كله ينتمي إلى تركيب «الكلام» (synaax)، ولستنا بصدد الخوض فيه.

لكن، كما أن الكلمة تقابـل مدركاً بسيطاً (أي ترمـز له)، فإن العبارة والجملة تقابـلـان مدرـكاً جـزئـياً، والكلـام يقـابـلـان مـدرـكاً مـركـباً، والمـوضـوع المـتكـامل يقـابـلـان وحدـةـ ادـراكـ. مثـلاً: «الطاولة» ترمـزـ لـمـدرـكـ بـسيـطـ، هـوـ الشـيءـ الـخـشـبـيـ أـوـ المـعـدـنـيـ المعـرـوفـ؛ وـ«ـعـلـىـ الطـاـولـةـ»ـ تـرمـزـ لـمـدرـكـ جـزـئـيـ، فـليـسـ المـقصـودـ الشـيءـ وـحـدهـ، إـنـماـ وـضـعـ يـتـعـلـقـ بـهـ؛ وـ«ـكـتـابـ عـلـىـ الطـاـولـةـ»ـ تـرمـزـ لـمـدرـكـ جـزـئـيـ، يـتـمـثـلـ بـعـلـاقـةـ شـيـئـينـ، فـيمـاـ بـيـنـهـماـ، وـتـرمـزـ فـيـ نفسـ الـوقـتـ لـمـدرـكـ مـركـبـ، لـأـنـ الجـملـةـ المـذـكـورـةـ هـيـ «ـكـلامـ»ـ مـؤـلـفـ مـنـ جـمـلـةـ وـاحـدةـ؛ وـ«ـجـاءـ فـلـانـ، يـسـأـلـ عـنـ نـتـيـجـةـ الـأـمـتـحـانـ»ـ يـرمـزـ لـمـدرـكـ مـركـبـ؛ وـخطـابـ أحـدـ السـيـاسـيـينـ فـيـ برـلـانـ بـلـادـهـ يـكـنـ أـنـ نـعـتـبـرـهـ وـحدـةـ ادـراكـ، إـذـاـ كانـ يـدـورـ حـولـ مـوضـوعـ وـاحـدـ، أـوـ وـحدـاتـ ادـراكـ، إـذـاـ كانـ يـدـورـ حـولـ أـكـثـرـ مـوضـوعـ، مثلـ ذـلـكـ المـقـالـةـ فـيـ مـجـلـةـ، أـوـ الفـصـلـ فـيـ كـتـابـ، الخـ.

معـ أـخـذـ المصـطـلـحـاتـ، التـيـ أـورـدـنـاـهاـ فـيـ الـاعـتـبـارـ، يـكـنـ تـكـرـارـ مـاقـلـناـهـ عـنـ المـدرـكـ البـسيـطـ، وـتطـبـيقـهـ، وـإـنـ بـصـورـةـ أـعـقـدـ عـلـىـ المـدرـكـ الـجـزـئـيـ وـالمـدرـكـ الـمـركـبـ وـوـحدـةـ الـادـراكـ، لـنـرمـزـ لـلـتـسـهـيلـ بـ«ـمـدرـكـ - مـ»ـ (أـيـ:ـ المـدرـكـ بـعـنـاهـ الـمـوـسـعـ)ـ إـلـىـ مـجمـوعـ المصـطـلـحـاتـ أـعـلـاهـ، أـيـ:ـ إـلـىـ المـدرـكـاتـ:ـ الـبـسيـطـ وـالـجـزـئـيـ،ـ وـالـمـركـبـ،ـ وـوـحدـةـ الـادـراكـ.

إـذـاـ اـتـقـلـنـاـ مـنـ لـغـةـ إـلـىـ أـخـرـىـ،ـ فـإنـ المـدرـكـ - مـ يـكـنـ أـنـ يـتـاظـرـ بـيـنـ الـلـغـتـيـنـ،ـ وـلـكـنـ تـرـكـيبـ الـكـلامـ syntaxـ غالـباـ مـاـيـكـونـ غـيرـ مـتـنـاظـرـ،ـ حتـىـ فـيـ حـالـةـ المـدرـكـ الـبـسيـطـ،ـ لـذـاـ،ـ فـإنـ مـهـمـةـ الـمـتـرـجـمـ صـعـبـةـ،ـ وـقـدـ تكونـ غـيرـ مـوـفـقةـ،ـ لـأـنـهـ يـجـبـ أـنـ يـنـقـلـ نـفـسـ وـحدـاتـ الـادـراكـ بـأـدـاةـ مـخـلـفـةـ وـغـيرـ مـتـنـاظـرـةـ مـعـ الـأـدـاةـ الـأـوـلـىـ.

هناك نوع آخر من «الترجمة» أصعب بكثير، وغالباً ما يؤدي إلى أغلاط وأوهام فادحة. ليس المقصود هنا النقل من لغة إلى لغة أخرى، وإنما هو استعمال مجازي، ربما غير صحيح، لكلمة ترجمة، بمعنى تحديد أو تخليل النصوص القديمة في نفس اللغة، أو في لغات أخرى. هنا يرتكب خطأ عفوياً، أو مقصود، في تحميل الكلمات أو النصوص القديمة نفس المعاني الحديثة.

المسافة التاريخية تجعل المدركات القديمة تختلف جزئياً على الأقل - وأحياناً كلياً - عن نظيرتها الحديثة. مثلاً، «العدالة» في أيام حمورابي تختلف كلياً عن نظيرتها في مجتمع حديث، و«الطب» في القرون الوسطى يختلف شكلاً ومضموناً عنه الآن، و«السياسة» لدى أرسطو تختلف عن السياسة الحالية، سواء أخذت كممارسة، أو كعلم.

إن تحديد وتخليل الأدبيات القديمة خلق أوهاماً واسعة متعلقة بالماضي، زيفته، وصبغته حسب الغرض المقصود باللون زاهية، أو قاتمة، وكلا ذلك مصطنع وغير صحيح.

المدرك - م هو مثل المدرك نتاج تجارب طويلة حسية، اجتماعية - تاريخية، ويصبح، بعدما يتكون، جزءاً من مكتسبات الوعي، ويكتن تحريركه كييفياً، ويحصل المرء بذلك على كل أنواع المحاكمات العقلانية والأبحاث، أو على الأقل كل أنواع السخافات والأوهام، أو على كل أنواع الابداعات الفنية.

والتحريك الفردي يبقى في علاقة ديالكتيكية مع الوعي الاجتماعي بركبته التاريخية والراهنة، من جهة، ومع التحرير الاجتماعي للمدركات - م، المتمثل بمؤسسات انتاج الوعي (مؤسسات الاتصال communication، مؤسسات البحث العلمي، المؤسسات الجامعية، مؤسسات التعليم والتأهيل، الخ).

المدرك - م، سواء كان خرافياً، أو صحيحاً، أو غير صحيح، يمكن

رده الى عناصر أبسط ، فأبسط ، هي في نهاية المطاف انعكاس للوجود المادي ، ولكنه ليس انعكاساً مباشراً ، وإنما هو انعكاس تاريخي ، الفرق كبير بين الأمرين . الانعكاس المباشر يعني أن المدرك - م ينتجه ، حالما يزور المرأة بتجربة حسية ما مثلاً ، إذا مارأى المرأة الماء ، يغلي ، يمكنه بفرضيته الانعكاس المباشر أن يدرك أن للماء درجة غليان معينة ، وأن بخاره يمكن أن يستعمل كقوة ميكانيكية ، الغم . لكن ليس هذا هو الحال . لقد استلزم الأمر قرون ا لعرفة المدركات - م المتعلقة بغليان الماء . لكن ، من جهة أخرى ، لو لا التجربة الحسية - غليان الماء مثلاً - ما نتجت المدركات - م المتعلقة بها ، فالانعكاس تاريخي .

والانعكاس هو أيضاً اجتماعي : قد ينسب المدرك - م لأحد الأفراد : مثلاً : نسبة مقالة مؤلفها ؛ ومع ذلك ، ففي هذا الأمر البسيط والبدهي يكون دور المجتمع كبيراً جداً . أولاً ، كتابة المقالة غير ممكنة من دون توفر مكتسبات للوعي كافية : مثلاً ، لا يستطيع كاتب في القرون الوسطى ، أن يكتب مقالة عن الإيدز ، لأن درجة الوعي العلمية ، والابحاث المتعلقة بالمرض المذكور ، لم تكن متوفرة ، ولا يستطيع مجتمع بدائي مثل مجتمع الاستراليين الأصليين ، أن يتيح مثل تلك المقالة . ثانياً ، المجتمع يقوم ضمناً أو صراحة المقالة من خلال مؤسسات الوعي لديه (المؤسسات المذكورة أعلاه) . ثالثاً ، إذا لم يكن عمل المؤلف يرقد نشاطاً اجتماعياً قائماً ، فإنه يفشل في الظهور ولو كان ذات قيمة علمية ، أو فنية ، أو سياسية ، أو غير ذلك . مثلاً ، إذا كتب المرء مقالة سياسية قيمة ، ولكن غير متفقة مع التيارات السياسية المسيطرة ، فإنها تهمل ، ولا تجد طريقاً للظهور ؛ وحتى لو ظهرت بشكل ما ، فإنها لا تترك تأثيراً يذكر .

حتى التفكير الغردي الكيفي لمكتسبات الوعي : أي تفكير الانسان بينه وبين نفسه يقع تحت تأثير الشروط المادية حوله ، وأطر الوعي الاجتماعي القائمة . مثلاً ، لا يستطيع المرء اليوم أن يعتمد بينه وبين نفسه على مصباح علاء الدين لوفاء ديونه ، أو على جائزة من الخليفة لنفس الغرض ، حتى ولو

كان عقله خرافياً، لأنه يصطدم بلا مادية مثل ذلك، وبدرجة الوعي الراهنة للمجتمع. بينما كان المرء في القرون الوسطى يستطيع مثل ذلك. يستطيع أن يقول لدائه، إنه رأى حلماً يدل على مكان يحفر فيه، ويستخرج منه مصباح علاء الدين، أو مايشبهه.

يستطيع المرء أن يكون خرافياً، وأن يكون مختلفاً عن وعي مجتمعه، كما يستطيع أن يتبنى الخرافة لنفعه، أو لأسباب سياسية - اجتماعية؛ وهذا مايشد المجتمعات إلى الوراء، وهو ليس مفصولاً في نفس الوقت عن الشروط الاقتصادية والاجتماعية - السياسية المسيطرة على المجتمع؛ ولكن درجة الوعي التاريخية تفرض سقفاً للعقل الخرافي، إذا ماتجاوزه المجتمع، يحطم نفسه ويتهمي ككيان سياسي. هذا ماحدث لدولة داي الجزائر وللدولة باي تونس، وللمستعمرات السابقة عموماً.

مكتسبات الوعي تتحرك فردياً واجتماعياً، ولكن حركتها المستمرة والمعقدة تدخل دوماً في علاقة ديالكتيكية مع انتاج الحياة المادية للأفراد وللمجتمع ومع التركيب الاجتماعي بمؤسساته المختلفة في ذلك المجتمع.

إضافة إلى ذلك، فإن عالمية السوق، مع اختلاف الشروط الاقتصادية من مجتمع إلى آخر، ومن جملة من المجموعات البشرية إلى أخرى، تجعل البنى الاجتماعية أعقد بكثير، وخاضعة لتأثير بعضها البعض سلباً أو إيجاباً، وتجعل حركة الوعي أوسع بكثير، ومتوسعة باستمرار، وتجعل في نفس الوقت تأثير درجات الوعي التاريخية المتباينة من مكان إلى آخر، ببعضها البعض، وبالمسار التاريخي لعملية الوعي واسعاً جداً وذا أبعاد عالمية. واللغة، سواء عنينا بها اللغة القومية، أو اللغات التي يتسع انتشارها عالمياً، لابد من أن تتبع ذلك المسار.

وامش

- ١ - في اللغة العربية: «حس» («يُحس»، حَسَّاً) و«حسناً» بالشيء؛ علمه وأدراكه وشعر به (هذا من جملة معانٍ أخرى) والـ«حس» تأتي بمعنى الصوت أو الحركة؛ وـ«الحسنة» بمعنى: القوة النفسانية المدركة.

في النص نعطي «الحس» معنى محدوداً، مختلفاً عن المعنى اللغوي، وإن كان متصلًا به، وهو القيام بالعملتين الترافقتين المذكورتين؛ وـ«الحسنة»: العضو، الذي يتلقى المؤثر الخارجي، أو جملة الجهاز العضوي، أي يتلقى ويرد في حالة الرد البسيط.

٢ - من أجل المعلومات الواردة، انظر: «التلقي الحسي sensory reception» وـ«التلقي الحسي»، الانساني *sensory reception, human*، الموسوعة البريطانية (ماكروبيديا)، شيكاغو ١٩٨٢ ، مجلد ١٦ ، ص ٥٤٥ - ٥٥٥.

٣ - ايفان بافلوف هو عالم فيزيولوجي روسي (١٨٤٩ - ١٩٣٦)، واكتشف الفعل المنعكس الشرطي بتجربة على الكلب: ربط تغذية الكلب بقرع جرس خاص، وكان لألعاب الكلب يسيل قبل الوجبة، ثم صار يسيل لمجرد قرع الجرس.

٤ - للمعلومات الباليو انتروبولوجيا (paleoanthropology): الانتروبولوجيا المستحاثية عن الإنسان، انظر وفق الأحرف الأبجدية: «أشباء الإنسان hominids» وـ«القرد المتصلب homo erectus» والقرد العاقل "homo sapiens" في الموسوعة البريطانية (ماكروبيديا)، المصدر المذكور أعلاه، مجلد ٨؛ وانظر أيضاً: «قرد درايو dryopithecus» وـ«القرد الجنوبي Australopithecus»، وـ«قرد راما Ramapithecus» في الموسوعة ذاتها (ماكروبيديا). هناك أيضاً إمكانية للتوسيع بالاطلاع على موضوعات أخرى ذات علاقة في الماكروبيديا.

٥ - للمعلومات الاحصائية المذكورة، انظر: «الثقافات الاسترالية الأصلية - al-*australian original cultures*»، الموسوعة البريطانية (ماكروبيديا)، المصدر المذكور أعلاه، مجلد ٢ ، ص ٤٢٤ وما بعدها.

٦ - انظر مثلاً في نفس المصدر: «لغات اسكيمو - آليوت Eskimo - Aleut languages» مجلد ٦ ، ص ٩٦٢ - ٤؛ «لغات الهنود الأمريكيةين الشماليين North American Indian Languages»، مجلد ١٣ ، ص ٢١٣ - ٤؛ «لغات الهنود الأمريكيةين الجنوبيين South American Indian Languages»، مجلد ١٧ ، ص ١٠٥.

٧ - تاريخ الكلمة والتحليل الصوتي (الфонولوجي والقوسيكي phonologic and pho-*mophologic*) والمورفولوجي morphologic لها، كل ذلك يؤلف موضوعات واسعة في علم اللسانics linguistics .

الدراسات والبحوث

الإكراه الجنائي لأمتنا

د. هاني يحيى نصري

**إذا كان الإكراه يعني إفساد الإختيار،
الفردي والجماعي في إجبار الإرادة الإنسانية
بالقسر أو بالوهم على عمل مضر، من أجل دفع ما
هو أضر منه، فان في كل إكراه عنصر إلزام فيه
تعد على مصلحة خاصة أو عامة، يقوم به فرد ضد
آخر، أو كذلك أمة ضد أخرى !!**

د. هاني يحيى نصري: باحث من سوريا، له عدد من الكتب منها: «فلسفة التصوف»، وكذلك
عدد من الأبحاث المنشورة في الدوريات العربية.

الاكراه الميتافيزيائي:

إن الإدراة الإنسانية تشبه في قوة الحاجة مطالبها، الغريزة. يعني أنها تعادل في إلحاحها مطالب السلوك الفطري. وتتجلى الإرادة بأفعال يهدف الإنسان الحصول عليها وتكرارها مراراً الاعتياد عليها. كإرادة الخروج من عالم العقولية والوعي بعقار أو مخدر، يؤدي تكرار تعاطيه إلى الادمان.

ما يعني أن ليس كل ما هو ضد إرادة الإنسان شرًا، ولكن الشر، في فرض إرادة على أخرى، في كل إكراه يؤدي إلى مردود خاص على حساب مردود عام. وما الدعوة إلى نسبة الخير إلا إقرار بتعارض الإرادات. فإذا غلت إرادة على أخرى، غالب معيار خير على معيار خير آخر، وفي هذا الغلب إكراه.

و ضمن لعبة علبة المعايير تظهر النظريات والمذاهب الميتافيزيائية، لدعم معيار على آخر. وحين تتشكل المذاهب من هذه النظريات تبدأ عملية الإكراه بينها، إذا هي خلت من مسلمات يمكن أن يقر بها الجميع. والبدليل عن المسلمات البدئية، هي القناعات.

إن مشكلة القناعات الأساسية هي في إمكان تطرق الكثير من الأوهام إليها. وبقدر ما هناك أوهام ميتافيزيائية، هناك أوهام علمية، إذا وصلت إلى حد القناعة الناتجة من تقديم كلمة علم في هذا العصر، تقديمًا يشبه «تابوه» الشعوب البدائية. إذا وصلت إلى حد القناعة بأنها علمية وهي وهم، غدت من أخطر أنواع الإكراه على الأفراد والشعوب.

فما هي سبل الخلاص من هذا الإكراه؟

إن ذلك التشابه بين العادات والغرائز، يجعل من تشكيل القناعات عملية ذات أهمية كبيرة في حياة الإنسان، لما تتمتع به القناعة من فعالية في تشكيل كل عادة.

ولكن مشكلة القناعات الأساسية هي في تطرق الكثير من الأوهام لها. فهناك بكل بساطة قناعات وهمية، وهي تتسم بالتناقض الفاضح مع المسلمات التي تقوم عليها العقائد التي تستمد منها هذه القناعات؟

إلا أن أهمية الوهم تبرز في الفن، حيث يمكن للفنان أن يتناقض كما يشاء من أجل الجمال، وسحر الاقناع. والوهم خارج الفن يؤدي دوماً إلى الحيرة، التي تنتهي بفرض الضحالة على الشاطئ الفكري، إذا هي لم تعالج. ومن الوهم يعتقد الباطل، الذي يكره الإنسان على تشكيل العادات السيئة. وهذا هو أسوأ أنواع الاكراه الداخلي، وسببه ضعف القدرة على المقارنة بين اليقين الذاتي، واليقين المبني على مسلمات معروفة. إلا أن اليقين الذاتي يمكنه أن يصير يقيناً موضوعياً، إذا استطاع القيام على مسلمات تفسر أي ظاهرة غير مفسرة. دون تناقض مع المسلمات العلمية والفلسفية المعروفة.

وإن لم يستطع يصير واهماً يكره الآخرين على الأخذ بأوهامه بسلطته، العلمية أو شهرته الدينية أو الأخلاقية؟! خذ تفسير الأحلام عبر مدرسة التحليل النفسي: تجد أنها اكراه عالم اللابسيبية واللازمان في الحلم، على الخضوع إلى عالم السببية والمكان والزمان في الصحو، ومن هذه المسلمة الاكراهية يبدو كل سخف تفسيرات «الليبيدو». فالوهم إذاً يمتد إلى النظريات النفسية، التي ادعت أنها جاءت لتخلص منه، من منطلق استحالة وجود «رؤيه» في عالم الحلم؟!

هل في الحلم مدركات تأتي من خارج الحال - رغم ما بذل الباحثين من صلة للتأثيرات التي تفرض على الحال وهو نائم وتتلقاها حواسه وبين موضوع الحلم؟! إذاً هل توجد مدركات لا احساسات تفدي إلى الحال من مكان ما؟!

ما لم يجب على هذا السؤال، تظل كل النظريات السيكولوجية بعيدة عن ترسیخ المسلمات، وبالتالي غير قادرة على تفسير الحلم؟! أما القول بعكس ذلك فيوقع بكل أوهام العلمنة، وبالتالي اكراه النظريات؟! فلكي نحافظ على أهمية اختيارنا من فساد الوهم، يجب العمل على الحصول على دائرة أوسع من المسلمات؟! ولكي نفعل ذلك لا بد من تقضي كيف أن لكل حضارة أطراً من المسلمات، التي تحاول فرضها على

الحضارات الأخرى، تحت ادعاء النظريات العلمية الصالحة لكل زمان ومكان؟!

هل هناك سبل للخلاص من هذا الاكراه الميتافيزيائي؟ المحاولة الاجابة على هذا السؤال لا بد من بحث صلة الحضارات بالتاريخ الذي يشكل السمة الأساسية لكل عصر.

ولما كان كل تاريخ يعتمد في منطقه على الجمل الاخبارية، فإن الوهم جزء من التاريخ الذي يشكل سمات مشتركة لأمة من الأمم، تعطي الدلالة على روح هذه الأمة. ولكل أمة روح طاغية وميزة عن سواها. فالروح الطاغية في الحضارة الفرعونية للأمة المصرية كانت الرغبة في الخلود^١ ونظراً لصعوبية فهم هذا المطلب المعن في التجريد، شخص هذا المفهوم بالتماثيل الهائلة، والقبور الضخمة. وبصلته بالعدالة المطلقة يوم الدينونة^٢ لذلك اضطرت الحضارة الفرعونية إلى القول بالتوحيد المجرد، في إحدى فترات مخاضها الحضاري، بحثاً عن مسلمة يمكن الانطلاق منها لفهم امكان الخلود؟!

ومن هذا المنطق ولد ريب الحضارة الفرعونية العاق، الفكر اليهودي. وشكل روح الأمة اليهودية، القابلة لأن ترفض وتقبل التوحيد في تعاقب تاريخي، بعدم عيان مسلماته وصعوبة فهمها المجرد^٣

الحضارة الفرعونية أكرهت الشعوب العبرية على مفاهيمها^(١)، لعدم وجود مسلمات واضحة فيها، وهذا مثال على الاكراه الحضاري من التاريخ القديم.

وقد كرر هذا الأمر عندما فرضت الحضارات السورية القديمة، المفاهيم المسيحية الأولى على الغرب الأوروبي، فاكره الغرب هذه المفاهيم لفهمه الديني الوثني الخاص، الذي منه ظهرت الكثلكة.

(١) انظر جيمس بريستيد، فجر الضمير، مكتبة مصر، عام ١٩٤٦، ص ٢٩١ - ٣٢٩.

بينما ظلت النصرانيات الشرقية تقاوم الاكراه المسيحي عليها من الغرب، لطبيعة الخلاف الشديد بين المسيحية كما بدأت - وإن شئت النصرانية - وبين النسخة الغربية عنها.

وقد قاد نقص المسلمين، كلا الطرفين إلى الاستعانة بالفلسفة لدعم نظريته الخاصة، فنشأ اللاهوت. لكن الفلسفة لم تقف موقف الخادم الذليل لذيول الأمبراطورية المسيحية الغربية أو الشرقية. بل أفرزت من هذا الحوار مسلمات قادت إلى تشكيل العلوم، كعيان برهاني يرد على الاكراه الناقص للسلمات؟!

هذا الرفض الفلسفى للإكراه العقائدى، أدى أولاً إلى تعديل النسخة الغربية المسيحية حول مسلمات التوحيد عن طريق العرب وعلومهم الكلامية، وتبدى ذلك خاصة في ما سلم به «الاكويني» من هذه المسلمات؟! وهكذا برز اللاهوت الشيولوجي الكاثوليكى الجديد، مكرهاً بالمفاهيم والمسلمات التوحيدية الإسلامية مستعيناً بالفلاسفة والمتكلمين المسلمين والأغريق القدامى.

إلا أن الفرق الجوهرى بين روح الحضارات الأوروبية الفلسفية، وروح الفلسفة العربية الشرقية، وصل إلى طريقه المسدود في الحروب الصليبية ومحاكم التفتيش. حين حاولت الكنيسة استعمال القوة الفيزيقية لإكراه الشرق على آرائها. ولعل سطوع افساد أهلية الاختيار الفكري هذه، والإكراه السلطوي والاستبدادي هذا، دفع الفكر الغربي قبل غيره إلى العودة إلى جذوره الأغريقية في طلب العون من الفلسفة، لا القديسين بعد أن ثبت ما ينفي عنهم هذه القداستا !!

حتى ليكاد كل رأي لاهوتى مفروض بالقوة، ينال جواباً عنه بالفلسفة حين تشتق علماً من أجل مثل هذا الجواب . وفي الوقت الذى توقفت الكاثوليكية بعد لاهوت «الاكويني»، عن تشكيل أي علوم مسيحية، رديفة للدين، كانت الفلسفة تشكل علوماً.

وإذاء هذا المد الحضاري العلمي، تراجعت الكنيسة إلى حدود العاطفة الدينية التي يحتاجها كل الناس، فانفصلت بطبيعة الحال عن الدولة والمجتمع.

وخلال الجو للنظريات العلمية؟!

هذه النظريات الباحثة عن مسلماتها من التصورات الأوروبية الخاصة، لكل الوجود الإنساني. اكرهت باقي العالم على اعتبارها حقائق ومسلمات علمية، وخاصة في مجالى علم النفس، وعلم الاجتماع! حيث طفت النظريات واحدية التفسير فيهما، لاكره الآخرين على مسلماتها الخاصة، التي ادعت فيها صفة العلمية من خلال واحدية التفسير.

وقد قادت واحدية التفسير هذه من خلال بيانها النظري المحكم ب المسلماتها التي وضعتها - والقابلة للنقاش - والتي لم ترق إلى حيز التسليم. قادت إلى نتائج مضحكة حين التطبيق من خلال انصاف الحقائق التي قالت بها. كالقول مثلاً: بأن الشعور المسيطر على كل رغبات الإنسان الدفينة، محكوم «باللبيدو». وبالتالي يحتاج كل مريض نفسي إلى إطلاق هذا «اللبيدو» المختزن؟! فأباحت تلك النظريات بصورة أو أخرى التحلل الجنسي! كعلاج لكل المشكلات النفسية، مستعملة نفس الأسلوب الكنسي بالاعتراف أمام سلطة محلل النفسي. الذي يوجه مريضه بالإيحاء إلى تبني كل تفسير لسلوكه وحتى أحلامه بالحسن - باللذة وما فوق مبدأها - أو بالرغبة بالعودة إلى الرحم بالموت؟!

إن المسلمنة التي أكره علم النفس كل الأوساط الأكاديمية على تبنيها قائمة على أساس أن هناك لاشعوراً يحكم كل السلوك الإنساني؟! ثم راح علم النفس يوسع مجاله بخداع منهجي اسمه الإيحاء، عبر وسائل الإعلام التجارية لترويج البضائع، أو غسل الدماغ بالإيحاء أيضاً لترويج الأفكار والاتجاهات السياسية؟!

والواقع ان عوداً إلى فكر «كانت» الفلسفي الصلب حول مفهوم

«الحسنة الداخلية» "Inner Sense" التي تقابل الحواس الخارجية عند الإنسان يضع أيدينا على «نومن» الحياة النفسية عند كل الناس ، شارحاً الفاعلية الباطنية بشكل قريب من الشرح المشرقي في الفلسفة المشرقية العربية لتجلي الباطن عبر السلوك الظاهر . مع ملاحظة أن الباطن لا يعني «النومن» ونحن لستا بضد هذا !!

إن القول باللاشعور هو كالقول باللاحدوية ، لا يعني في نفيه هذا أي تأكيد مفيد . وهو قول سلبي لا يطعننا على أي شيء يحدث؟! أما الحديث عن وجود «حسنة داخلية» تقابل الحواس الخارجية ، كما فعل «كانت» ، فهو ولوح في الطبيعة التي لا يحكمه أي زمان أو مكان لكل خافية نفسية ، يجعل الإنسان يدوس خلافاً لما هو عليه حقاً ، في كثيرون من سلوكه . إن «الحسنة الداخلية» هي التي تعمل على تشكيل «الأنما» الحقيقية للإنسان من خلال ما تحتفظ فيه من خبرة ، تستقبها من الحواس الخارجية . وطبيعة هذه الخبرات أنها لا ترتبط بزمان أو مكان تشكلها ، ولكن بعدى رسوخها في الاحساس الداخلي وبالتالي تشكيلها للمهارات !!

ويسبب عدم ارتباط «الحسنة الداخلية» بالزمان أو بالمكان تعامل بما يشبه الحلم ، بل إنّ الحلم إحدى تبديالياتها حين تراخي الحواس الخارجية ، وهي باستخدام الحواس الخارجية ترسخ وجود «الأنما» الإنسانية بعزل عن هذه الحواس . فخطأ أي معلومة تأتي عن طريق الحواس الخارجية وادراكاتها الزمانية والمكانية ، يؤدي إلى تركيب الأنما الإنسانية على أحسن خاطئة .

ـ مما يعني أن الجهل أساس كل مرض نفسي .

ولكون الحسنة الداخلية متعلقة عن الزمان والمكان ، فهي قابلة لأن تكره بالأفكار المغلوطة التي توردها الحواس والمدركات الخارجية . وعبر هذا الطريق أكرهنا علم النفس ، على تبني التحلل الجنسي ، تماماً كما أكره علم الاجتماع كل الأوساط الأكاديمية على تبني مسلمات الوجود الطبيعي ، التي لا تصلح إلا لتفسير بعض جوانب الحياة الاجتماعية الغربية .

وقد قاد هذا التعميم الفكر اليساري إلى نتائج خرقاء بالتطبيق، مثل خرق تطبيقات علم النفس الجنسية، حين دعا إلى دكتاتورية طبقات عاملة غير موجودة أصلًا في العالم الثالث؟! هكذا وتحت ستار العلم مارست الحضارة الغربية إكراهات فكرية على شعوب العالم الثالث.

لذلك كانت مظاهر الخروج عن هذا الإكراه، تتجلّى أحياناً برفض العلم، دون إعطاء أي بديل، أو بتنقله تقبل التابع الذي يتنتظر أن يأتيه التصحيح من هناك، قبول اللاحق بحضارة لن يدركها. ولرفض هذا الإكراه المعرفي الغربي، لا بد من العودة إلى ركيزة كل المعرف الإنسانية الأساسية، الفلسفة والمنطق. فلا سلطة فوق سلطة الرأي الفلسفية الملزم منطقياً، لفكرة حر غير مكره. من أجل وضع البداهات وال المسلمات، لا تزيين النظريات بعبارة «علم» وهي الأبعد ما تكون عنها؟!

لذلك لا يجوز القول بعلوم إنسانية غير مرتبطة بإلزامات حضارية معينة، حين نقلها إلى حضارات أخرى تغدو إكراهاً؟! ولكن لا نكون في موقع النفي والرفض فقط، لا بد لنا من اقتراح البادئ التي تعدل صlift عمومية علوم الإنسان الغربية. ومن هذا المنطلق نرى:

إن المجتمعات الشرق أوسطية، في هذه المنطقة، أو حتى المهاجرة منها إلى الغرب، والتي يعتبرونها هناك مجتمعات أثنية "Ethnic" لا يمكن تفسير واقعها الاجتماعي إلا بالصراع العنصري، الذي قال به ابن خلدون، وبالطبقية بأي حال من الأحوال.

وهذا المفهوم الخلدوني، هو خير معين على تفسير، كيفية التقدم الحضاري الشرقي وتخلقه أيضاً. على الشروحات والتوضيحات التي قام بها «ابن الأزرق»^(٢) للفكر الخلدوني جديرة بالمتابعة الجدية من أجل علم اجتماع

(٢) أبي عبد الله ابن الأزرق، بدائع السلك في طبائع الملك، دار الحرية للطباعة، بغداد، عام ١٩٧٧ م.

مشرقي راسخ على بداهات عيانية، ومسلمات تفسيرية، وأصلاحية إذا أمكن.

والواقع أن الكثير من المفكرين الغربيين أنفسهم شعروا بنقص التنظيرات الاجتماعية والنفسية لديهم، وعبروا عن ذلك بفكر فلسفى نقدى حر ومتغير. إلا أن النتائج التي خلصوا إليها، ظلت كالنتائج التي فرضها علم النفس وعلم الاجتماع ضحالة التطبيق، سلبية الحلول. كالقول «باللامتنمي» عند «كولن ولسون» الذى أدرك اكراهات العلوم الإنسانية الغربية، ولم يتتبه إلى ضحالة تطبيقاتها، فوق بنفس المطلب بشكل تشاومى، حاول أن يعممه على كثير من سبقوه بنتههم «باللامتنمين». جاعلاً من هذا المصطلح اللامحدود الجديد شبهاً بالمصطلحات التى سبقته بالالتحديد «كاللبيدو» و«اللاشعور»، وديالكتيكية التاريخ بين السيد والعبد؟!

إن القضية ليست قضية مصادرات فكرية، بل مسلمات؟! وهى ليست قضية مصطلحات، بل قضية مكرهات اصطلاحية. إنها قضية رؤية ضرورية من جانب آخر لكل العلوم الإنسانية، حتى لا تنحرف المعرفة عن طريقها نحو الحقيقة باتجاه خدمة اكراه حضاري على آخر. يكفى هذا المخلوق الذى يأتي إلى هذا الوجود ويذهب منه مكرهاً، حد حريته بين هذين الجبرين - الولادة في مكان وزمان معين ثم الموت كذلك - فإذا لم تقدم له الحضارة معيناً، لعلاج مكرهاته، فعليها على الأقل أن لا تكون هي الاكراه الثالث؟!

إن تنقیح الإرث الحضاري العلمي من الزيف، يعادل في أهميته تنقیح الارث الديني من التعصب، الذي ادعنه النهضة الأوروبية. لذلك وجوب البحث في ميتافيزيائية الاكراه الحديث. إن البحث في كل ميتافيزيائية المكرهات المفروضة على العلوم الإنسانية الغربية المعاصرة، أمر على جانب ضروري من الأهمية، وإن كان غير ممكن في هذا المقال وحده.

إلا أن الأمر المستعجل والهام، هنا هو ضرورة البحث في المكرهات التي فرضتها مدرسة التحليل النفسي على علم النفس الحديث، فأكيرت العيادات النفسية وروادها على حد سواء، على القول بوجود «اللاشعور» في الحياة الواقعية والخافية الإنسانية، وإن هذا اللاشعور هو أساس كل سلوك إنساني.

وأكثر من ذلك صارت كلمة: لا شعوري ولا شعورك، جزءاً أساسياً من أحاديث المثقفين، حين يريدواحدهم أن يبرر سلوكاً، أو يعتذر عن خطأ.

ونظراً لأن أي فكر ميتافيزيائي جدي لم يحاول إعادة النظر بسلمات اللاشعور، بعد أن حمت البانين على اللاشعور نظرياتهم شهرتهم من كل تقد. فضل هذا المصطلح من ركائز علم النفس التي لا يجوز وقد لا يخطر بالبال قول أي رأي ثان فيه؟!

كذلك كان للإهمال الفاضح من الأكاديمية الغربية لآراء «كانت» حول هذا الأمر حتى عام ١٩٨٦ باللغة الألمانية والروسية، وحتى عام ١٩٩٠ باللغة الانكليزية، أثره في تحنيب الحديث الفلسفى الميتافيزيائي الجاد حول اللاشعور مرة أخرى بعد «فرويد».

إن دفاتر «كانت» عام ١٩٨٩ بترجمتها الانكليزية، تحت اسم دفاتر «بطرسبورغ»، أعاد التساؤل الميتافيزيائي الجاد - أو يجب أن يعيده - عما إذا كان كل واحد منها، يحمل في ذاته لا شعوراً هو المسؤول عن كل سلوكيات حياته!

وما هي طبيعة هذا اللاشعور؟! أم أن المسألة مسألة مصطلح اكره علم النفس الناس على تبنيه، وهو لا يعني شيئاً؟!

ثم كيف أصبح هذا المصطلح - اللاشعور - في كل علم النفس العربي أداة من أدوات السيطرة على الإنسان، لغسل دماغه إذا جاز التعبير أصلاً، عبر الإيحاء الذي عربناه خطأ «بالتوسيع المغناطيسي»، وليس هو

تنويمًا ولا هو مغناطيسياً؟! حيث توسع في مجال علم النفس الصناعي والحربي، لاخضاع ذوق المجتمعات الاستهلاكية بكل مراوغات الایحاء وخدعه، التي كلما زاد التفنن بها، زادت القدرة على غسل الأدمغة، والتوجيه، إلى حد اقناع من لم يقتنع إلا بتدميره حرلياً في العالم الثالث، بأنه يستأهل هذا التدمير؟!

وبعبارة أخرى: إن ما يمسنا من هذا الأمر، هو أن فناعتنا بوجود اللاشعور، سمح لكل فنون فرض الرأي الغربي علينا بسلطة علم النفس التي أفسدت اختيارنا، بفرض مسلمة اللاشعور هذه كحقيقة علمية لا يجوز الجدال فيها؟!

إن الاكره على تبني نظرية اللاشعور في كل علم النفس الغربي، هو الأساس في جعل هذا العلم، أداة من أدوات السيطرة على الإنسان، هنا وهناك على حد سواء.

نعود إذاً لسؤال: هل هناك لا شعور؟

اللاشعور هو: الحاسة الداخلية "Inner Sense" فقط.

إن مصطلح «اللاشعور» مثل مصطلح اللاوجود، مصطلح لا يحمل بذاته أي دلالة منطقية! بل هو مجرد عكس لفظي لواقعه معروفة. فالوجود معروف وعكسه الناقصي التجريدي غير معروف، وأنه كذلك أي لأنه غير معروف، فضيّد الوجود وبالتالي تجريد يمكن أن لا يكون إلا في السياق اللغوي فقط.

ومنذ أن قالت الفلسفة قبل السocratisية بضرورة عدم قول اللاوجود لأن هذا القول يجعله موجوداً: (إن الوجود موجود واللاوجود ليس موجوداً - أي لا يمكن أن يقال أو يعرف إلا صار موجوداً - ولا مخرج من هذه الفكرة أبداً) ^(٣). وكل التعبيرات عن اللاوجود في الفلسفة تحاول أن

(٣) يوسف كرم، تاريخ الفلسفة اليونانية، مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر، القاهرة، عام ١٩٦٦، ط٥، ص. ٣٠. وانظر أيضاً عادل العوا، التجربة الفلسفية، مطبعة جامعة دمشق ١٩٦٤، ط٢، ص. ٢٨.

تصب على العدم كعكس اللاوجود، وليس في هذا أي يقين، والمازق قائم بهذه المحاولات في كل فلسفات العدم!^(٤)

ولعل نفس هذا الإشكال المضلل، حصل حين بُرِزَ استخدام اللاشعور، كعكس للشعور داخل المخافية الشعورية. التي ليست هي في الواقع شيئاً أكثر من كونها حاسة داخلية، تقابل الحواس الخارجية التي تزود الإنسان بالشعور والأحساس.

وتاريخياً حين تشكلت مدرسة التحليل النفسي مع «فرويد»، وعلم النفس التحليلي مع «يونغ»، وعلم النفس الفردي مع «ادلر»، وبعد ذلك حين تشكل علم نفس الجشطلت، ظلت كل هذه المدارس والنظريات التي تدعى العملية رغم فشلها التطبيقي، إلا على بعض النماذج من الطبقات البورجوازية الغربية، وواحدية كل منها التفسيرية الهزلية بالجنس أو بالتعويض أو بكليهما معاً.

ظلت كل هذه النظريات التي شكلت مدارسها النفسية، قائمة على مسلمة كلها بها، إلا وهي أن هناك لاشعوراً في بنية الحياة النفسية لكل إنسان، يقابل حياته الشعورية ويتحكم بها. وعمم بعض هذه المدارس بصف، وجود لاشعور جمعي أيضاً، في كل المجتمعات الإنسانية!^(٥)

وأهملت كل هذه المدارس النفسية الغربية، التتابع الباهرة التي وضعها فكر «عمانوئيل كانت» حول «الحاسة الداخلية» التي تقابل الحواس الخارجية لدى كل إنسان، والتي هي وراء كل هذا التضليل والإكراه، بفرض اللاشعور على البنية النفسية لكل فرد. ولم تنشر دفاتر «كانت» المسروقة من الروس بعد الحرب العالمية الثانية إلى مكتبة «لينينغراد» أو «بطرسبورغ»، ولم تسمها باسم دفاتر «بطرسبورغ» قبل عام ١٩٨٦ في المجلة الفلسفية الروسية "Voprosy Filosofii" كما لم توضع لها ترجمة جدية ودراسات في اللغة الانكليزية قبل عام ١٩٨٩، في "I P Q"^(٦).

وبذلك ظلت الأكاديمية الغربية منذ مطلع هذا القرن مكرهة على القول باللاشعور، مقابل الشعور عند كل إنسان، مدة تزيد عن مائة سنة؟! وظل علم النفس هناك مكرهاً في تطبيقاته، على استخدام المنهج الكنسي القروسطي في الإيحاء وغسل الدماغ، مستخراً أرقى تقنيات الخداع للترويج للسلع والمبادئ عبر ذلك ، مع خضوع مطلق لأسلوب الاعتراف الكنسي، عبر منهج التداعي؟ ! على آرائك العيادات النفسية؟ !

إن «كانت» يرى أن السبب في أنها نبدو لأنفسنا، وللآخرين خلافاً لما نحن عليه في بعض الأحيان، يرجع إلى أن هناك حاسة داخلية "Inner Sense" لدينا، تعمل على الاحتفاظ بكل خبرات حواسنا الخارجية، وهي التي تشكل شعورنا العقلي فعبارة «أنا» ناتجة عن أثر تلقي الحواس وعكس - انعكاس - هذا التلقي على الحاسة الداخلية، التي تفسر المؤثرات عبر العقل وتحفظ بها . فإذا فسر العقل عبر الحواس الخارجية الزمان والمكان، وتتابع الذات - الصيرورة - فيما عبر الماضي والحاضر، فإن الإحساس الداخلي هو الذي يقول لي «أنا» عبر هذا التفسير.

ولما كانت تفسيرات الحواس الخارجية عبر العقل معدومة عند الحيوان، لعدم قدرته على إدراك تتابع الزمان والمكان، يمكن القول: إن الحيوان لا يعتمد إلا على هذه الحاسة الداخلية في تعين أنه، لذلك تحفظ هذه الحاسة الداخلية بتلك الصفة البدائية حين تبرز إلى حيز السلوك .

إن الحواس الخارجية حسب «كانت»، هي التي تحدد علاقتنا بال موجودات من خلال الزمان والمكان، وبما خارج احساسنا الداخلي، لذلك يمكن القول: إن الحاسة الداخلية منفصلة عن الزمان والمكان، وبهذا الانفصال تعمل بمعزل عنهما، حين تراخي الإحساس الخارجي في الحلم مثلاً. ونحن دون احساس خارجي نظل كالمالين، ولكننا نظل؟ ! أي أن الحاسة الداخلية دليل على أن وجودنا، ليس بحاجة إلى زمان أو مكان إلا حين يتبدل بالعيش اليومي المعروف.

هذا التداخل بين الحس الخارجي والداخلي عند الإنسان، هو أساس وعيه الذي يفتقده الحيوان إلى حد ما. وعلى هذا الأساس يجب أن يدرس السلوك الإنساني بعزل عن أوهام اللاشعور واللبيدو^(٥).

وقد وضع «كانت» ٣١ ملاحظة حول هذه الحاسة الداخلية التي تقابل الحواس الخارجية في الصفحة الأولى من دفاتره. أعقبها ٣٢ ملاحظة عن كيفية تحكم الحاسة الداخلية بالذات في صفحاته التي تلت ذلك^(٦).

وبعبارة أخرى: إن القول باللاشعور هو كالقول باللاوجود، أو القول باللاحدود، أو بأي «لا» نافية غير معينة منطقياً ولغوياً. وبالتالي هو مجرد نفي ليس إلا، لا يوصل إلى أي دلالة عما ينفيه تسمى به؟ فكنا نعرف أننا غلنا شعوراً! أما القول: إن القوة الفعالة في هذا الشعور هي اللاشعور؟ فهو كالقول: بأن اللاشيء هو الذي يتحكم الأشياء وهذا مغالطة وخلف (cycle)^(٧)!

لكن بمجرد أن تقول أن هذا الشعور هو قدرة، تكون قد حددته بشكل، يحتاج إلى تحديد ما هي هذه القدرة مثلاً؟ وحسب السياق «الكاتني» يمكن القول أن الذي يشكل كل «أنا» بعزل عن الزمان والمكان هو الحاسة الداخلية، فهي ليست لا شعوراً لأنها مشعورة في داخل كل واحد منا، ولكنها لا تخضع لسيطرة الزمان والمكان فهي متعالية.

الحاسة الداخلية حاسة متعالية على الزمان والمكان "Trancendental" تشكل الأنماط المتعالية عن الزمان والمكان. لا الأنماط العليا الأخلاقية، بل العكس تماماً، لاتصال الأخلاق بالسيطرة التي لا علاقة للحاسة الداخلية بها!!

إن الهوية الإنسانية هي جماع الحواس الخارجية والداخلية، التي تزود العقل بكيان الفردية، عبر وعائه الدماغي الواعي الخاص

(٥) Ibid. PP.253-261

(٦) Ibid. PP.253-257

هكذا يجب أن تدرس الحياة النفسية^(٧) والسلوك الإنساني الناجم عنها بعزل عن إكراه الفكر القروسطي الاعتقادي الذي يشد كل علم إلى مسلماته.

وإلا فإننا سنتع بالإكراه الاباحية الجنسية السخيفة التطبيق اكليشيكاً، وبضرورة اطلاق «اللبيدو» حتى لا نقع بالكبت؟! هذا الإكراه الذي مارسه علم النفس المعاصر على الأخلاق، باباحة التحلل الجنسي هو من مكرهات العلوم الإنسانية التي فرضتها الحضارة الغربية المتمردة على الكنيسة عليناً، تماماً كما فرضت تحت اسم علم الاجتماع.

المفاهيم الطبقية في تصنيف المجتمعات الإنسانية كلها، والتي لا تصلح إلا للدراسة المجتمعات الغربية الصناعية؛ وقد قاد هذا التعميم بوجودطبقات حتماً في كل المجتمعات الإنسانية، إلى مأس وأخطاء فهم لا تغفر !!

وبعد أن بُرِزَ علم النفس تحت دعاوى اللاشعور، التي أعطتها صفة العلمية كل أصناف التحلل الجنسي، بُرِزَ علم الاجتماع تحت دعاوى الصراع الطبقي الفكر الشيوعي، فتكامل ظهور دين بلا الله، يريد أن يحكم العالم؟! هكذا أكرهت العلوم الإنسانية لـ مفاهيم الفكر الغربي، وتحت ستار العلم مارست الحضارة الغربية كل سلبيات فكرها على الشعوب الأخرى. وهذا أمر لم يكن بعيداً عن شعور كثير من المفكرين الغربيين أنفسهم، والذين جمعهم «كولن ولسون» في كتابه «سقوط الحضارة» حيث يقول:

(٧) من كل جوانبها، وإعادة دراسة النفس بأخذ الحاسة الداخلية بعين الاعتبار، يفسر الكثير من الظواهر النفسية غير المفسرة، كالنسيان والذاكرة، فحين تحافظ الحاسة الداخلية بالتجربة بعزل عن الزمان والمكان تتشكل الخبرة وتتسى الحديث الذي لا حاجة لهذه الحاسة به أصلاً فالحاسة الداخلية مستودع الخبرات، والخبرات الخامنة التي تشكلها هنا بسبب التشويش المرضي، لا اللاشعور، أي يسبب ضرب من ضروب الجهل.

(ما يزال علم النفس قاصراً، كما أن كل ما ساهم به علماء التحليل النفسي، لم يتحقق لنا أن نبحث أمر المتصوفين، بل إنَّ علم النفس الحديث يميل إلى اعتبار المتصوفة يمثلون غصناً مجنوناً من أغصان الشجرة الإنسانية؟^(٨)). إن فهم الحاسة الداخلية عند «كانت» كبدائل عن مفاهيم اللاشعور، يجعل الجهل لا «اللبيدو» سبباً لكل خلل نفسي، ويعيد للمفهوم الغربي القديم بكون الجهل سبباً لكل الرذائل، قيمته. فالمعلن بعلة نفسية كالفصام مثلاً رجل اختار من طرق التعامل اليومي المختلفة مع الذات، عدة شخصيات رسم بها حواسه الخارجية، مضلاً مخزن معرفته الذاتية بتبريرات ظن أنها أفضل وسائل التلاقي مع الآخرين. إن الجهل بأن هناك مسالك مختلفة للتلاقي مع الآخرين الواقع، يدفع بالفصامي إلى تضخيم هذه المسالك كشخصيات قائمة بذاتها؟! وليس المقصود رجلاً تلبسته عدة أنفس كما يظن الفكر الغربي، أو عدة شخصيات بشكل لا شعوري، كما يريد علم النفس أن نصدق.

إن التطبيق يظهر ضحالة النظريات النفسية، المبنية على اللاشعور حين العلاجة الأكلينيكية للمرضى. تماماً كما أظهر التطبيق الخاطئ للماركسية، مدى البوس الذي أوصلت إليه الشعوب التي أخذت بها. وخاصة شعوب العالم الثالث ذات البني الاجتماعية العشارية العصبية، التي لا تعرف الطبقات الاجتماعية؟! هذا هو الاقرءان الفكري الذي يوارسه الغرب على الفرد والجماعات، في كل العالم. والذي فرضته مناهجه الفكرية تحت تسمية العلم، على كل من يضطر أن يتبع ويفهم حضارة القرن العشرين. في ذلك البون الشاسع بين نجاح المناهج العلمية في المجال الفيزيقي، وفشلها الذريع في مجال العلوم الإنسانية.

(٨) كولن ولسون، سقوط الحضارة، ترجمة أنيس حسن، منشورات دار الآداب، بيروت عام ١٩٨٢، ص ٢١٥

على أنه يجب أن لا يبدو هذا الكلام موجهاً ضد استخدام المنهج العلمي في الدراسات الإنسانية، بل إنه دعوة إلى استخدام ما ينطبق عليه منها صفة العلم.

لا الإكراه الحضاري تحت ستار الكلمة علم! إلى الحد الذي لم يعد أحد ليجرؤ على الخروج عن هذا الإكراه إلا وصار عرضة لأمررين:

- ١ - رفض كل هذه المعارف دون التمكّن منها، وعدم إعطاء بدليل؟!
- ٢ - القبول بها قبول التابع المحتاج دوماً إلى التصحيح والفهم من هناك؟!

و ضمن عنّت و تعتن هذين الخيارين ، فرض علينا نحن شعوب العالم الثالث تخلقاً لا يكن تجاوزه ، كجزء من اكراه فلسفى حضاري معاش .

- المصطلحات -

الإكراه: هو افساد الاختيار بقسر دون الأخلاق بالأهلية ، فهو ضغط على الارادة لتغيير قناعاتها ، فهو يؤدي إلى الاقدام مع عدم الرضا الدفع ما هو أضر . وهو أمر يتم مباشرة بين شخصين أو أكثر . وغير مباشرة بين حضارة وأخرى . وفيه على كل حال الزام دون قناعة .

القسر: هو الاجبار ، وقد استخدم هذا المصطلح بمعنى القسر الاجتماعي ، في علم الاجتماع للدلالة على الضغط الذي يمارسه «الوجود الكلي» للناس على الأفراد ، بشكل غير مباشر فيتباهي دون إكراه ، كما في الذوق العام ، والأزياء ، واللهجة المحلية كما حدد «أوغست كونت» ... الخ

أما في المنطق ، فالاجبار ليس إكراهاً بل الزاماً لا مفر منه ، للتصورات من جهة «المصدق» . ولذلك استخدم علم الازام الرياضي - الجبر - في التعريف عن قواعد المنطق الصوري وقوانين الفكر "Laws of Thought" والغرض من هذا العلم - ترميز المنطق - عند «راسل وتطبيقي طريقة الجبر الرياضي على العلاقات المنطقية التي لم يتناولها المنطق الصوري لللزم .

الإرادة: هي نزوع «أيروس» نحو طلب شيء ما، وهذا النزوع قد يكون نفسياً ناتجاً عن حاجة أو أمل واع حسب سجية النازع. فهي القوة بالاتجاه نحو أمر أو شيء للنفس ميلاً إليه. وقد تكون هذه القوة موجهة بالحق أو بالباطل. ولا تكون مجموع إرادات أشخاص باطلة، إلا بالنسبة إلى مجموعة أخرى. وللإرادة أنواع : كـ«إرادة الاعتقاد عند وليم جيمس» "The Will to Believe" وإرادة الحياة عند «شوينهورن»، أو إرادة الموت عند فرويد، أو إرادة القوة عند نشه. وضمن مثل هذه الإرادات تشكل الإرادة العامة لمجتمع ما.

والإرادة تختلف عن الشهوة، اختلافها عن الرغبات الناتجة عن الدوافع الفطرية والمكتسبة، ولكن في الإرادة شهوة وحاجة تحركها، قبل كل فعل يتأثر بنزوع «أيروس»، ولذلك اعتبر المتصوفة أن «المريد» يجب أن يكون نزاعاً نحو المطلق بصدق توجه كامل، والعادات تعبر عن الإرادات، وهي بقوة الدوافع، لكن بطريقة مكتسبة، لذلك يُعد الاكراه على ترك عادة كالاكراه على التخلص عن دافع.

الاجبار التكراري: هو تكرار غير واع أو بسبب العادة لفعل أو قول أو موقف، كالذى يضطر دون سبب منطقى إلى لبس أربطة أنه كل دقيقة، أو يردد جملة أو أغنية لا يستطيع منها فكاكاً، أو تكرر أحلامه، وسيب هذا الاجبار هو تلقي الحاسة الداخلية عند الإنسان لعلمة ناقصة تحتاج إلى إعادة لها للتمكن منها، وإكمالها، فالذى يشعر بأنه يتداخل بكل صغيرة وكبيرة، وكان قد سمع بمصطلح يدخل أنفه في كل أمر. يتفقد هذا الأنف كلما شعر باجبار التدخل هذا، وليس إشارة جنسية كما فسر «فرويد» بل دليلة عن تحسس العضو.

إن منحصلت معه فاجعة سريعة لم يقدر على الوقوف على كل تفاصيلها ليحزنها في إحساسه الداخلي ، بسباق منطقي، يستعيد تلك الفاجعة بأحلام اليقظة والنوم تكراراً حتى يتمكن من تفاصيلها . وهذا نوع من الاجبار التكراري. أما التمام و تكرارها، فتعبر عن غموض في إدراك الحاسة الداخلية لمعنى المطلق.

السلمات: هي الأمور الواجب قبولها دون برهان ، لأن برهانها فيها عياناً ظاهراً أو متضمناً بشكل واضح . وهي نقاط انطلاق كل معرفة وعلم . وهي

بداهات تسمى مصادرات في العلم .
الجنون: حلم اليقظة .
روح الأمة عند هيغل: في كل فلسفة مثالية ، إذا لم يكن كل الفكر الفلسفي مثالياً حتى الذي يدعى المادية؟!
أقول : في كل فلسفة مثالية يعد مفهوم المادة أساس كل مادة ، ولإيصال ذلك يمكننا أن نسأل السؤال التالي : أين يصبح أي جسم مادي إذا افترينا بتصسيمه إلى اللانهاية؟! الا يعود فكرة؟!
وعند هيغل الأفكار المحسنة هي أساس كل الوجود المادي ، وال فكرة حين تخرج عن ذاتها تصبح طبيعة مادية ، وحين تتطوّي على ذاتها بعد هذا الخروج تصبح روحًا شاعرًا بذاته ، لذلك يضع هيغل مذهبة في كتابه الشهير «المنطق» حيث يعتبر الأفكار المجردة ، وفي فلسفة الطبيعة حيث تتحقق الأفكار في الكون . أما تحقق الأفكار عند الإنسان في نشاطه الفردي والاجتماعي فهو فلسفة الروح !
إن الأفكار الطبيعية والمنطقية ، شرطان ضروريان لتحقيق الروح ، التي تشكل في كل أمة تعبيرها الحضاري .
آتون: الإله الواحد عند الفراعنة ، وهو ضد إيمان الإله الموزع بالآلهة .
يهوه: رب الشعب اليهودي «شعب يهوه» لا رب كل الناس؟!
الآرامية: هي لغة السيد المسيح التي نقلت منها كل الأنجليل إلى اليونانية لغة الإمبراطورية الرومانية الشرقية في ذلك الوقت؟!
الفلسفة المشرقية: هي التسمية التي أعطاها ابن سينا ، ثم ابن باجة وابن طفيل ، للفلسفة العربية الإسلامية ، وهي ليست الفلسفة الإلحادية الصوفية التي قال بها أمثال السهروردي شهاب الدين ، ولا بالفلسفة الشرقية التي تنسب إلى الشرق الأقصى أحياناً .
الفلسفة المشرقية: إذاً مصطلح يجمع كل من الفلسفة العربية والفلسفة الإسلامية ويشملهما .
اللاشعور: تعبير عن محدد ، ذو صفة نفي ، لعلوم هو الشعور . لذلك يجب تصحيحه بالمفهوم الكاتني حول «الخاصة الداخلية»؟

Voprosy Filosofi

أول حولية علمية - فلسفية - تنشر نظرية «الخاصة الداخلية» عند كانت عام ١٩٨٦ م ، من دفاتر كانت المنشورة إلى بطرسبرغ من الروس .

الأثنية Ethnic

تعبير اجتماعي يعني الجماعات المنعزلة حضارياً عن الأغلبية ، ولا يمكن تفسير أسباب هذه الأثنية برأينا إلا بنظرية العصبية عند ابن خلدون .
النؤمن: هو الشيء بذاته ، الذي يجعل الجوهر على ما هو عليه ، وحسب «كانت» لا يمكن قول أي شيء عنه ، لأنه الحقيقة المطلقة التي لا تدرك إلا بالخدس العقلي .

و«كانت» هو الذي وضع هذا المصطلح الفلسفى للدلالة على الحقيقة التي تقف على تخوم الذوق وراء العقل ، حدسياً .

ابن الأزرق: فيلسوف عربي اندلسي ولد «بالقارة» عام ١٤٢٧ م بعد وفاة ابن خلدون بعشرين سنة ، وهو من أسرة عملت في الفلسفة ، وبعد رحيله عن الأندلس تولى القضاء بالقدس ومات عام ١٤٩١ حيث سقطت الأندلس بعد موته بأشهر . وقد استكمل نظرية ابن خلدون في العصبية ، وله آراء هامة في كيفية تسييس هذه الظاهرة لتلقي الدور الثالث الذي قال به ابن خلدون حول العصبية .

اللامتنمي: مصطلح استعمله «برناردشو» الأديب الانكليزي - الإيرلندي - المعروف للتدليل على عدم التورط واللاادارية ، وبين عليه «كولن وليسون» كل فلسفتة ، حيث باللغ في جمع غاذج من تاريخ الفلسفة والأدب ، اعتبرهم «لامتنمون». وإذا كان لأعماله من أهمية ، فهي في مدى احساس مفكر غربي بضرورة عدم تبني - عدم انتماء - للحضارة الغربية على علاتها . وقد حاولنا تقصي هذه العلالات بالنسخة المطبقة علينا - المنسوخة - من الحضارة الغربية ، فظهرت لنا مكرهاها؟؟

النصارى: هم الصيغة الآرامية للمسيحية ، كالنسطورية واليعاقبة والملكية والصابئة ، وهم الأصل ، لكل مسيحية معروفة اليوم .

الدراسات والبحوث

كيف حدث التطور؟

محمد فيض الله الحامدي

دكتوراه في الفلسفة في بحث «حقيقة التطور في عالم الأحياء» (١) قدمنا البراهين المختلفة على حقيقة التطور في عالم الأحياء، وهذا البحث مخصص لمناقشة الآراء التي حاولت تعليل التطور، كجواب على تساؤل هام: كيف ولماذا حدث التطور؟

*. باحث من سوريا، يهتم بالدراسات العلمية وعلم الأحياء، ينشر في الدوريات المحلية والعربية.

وعندما نبحث في التطور، نتوغل بالضرورة إلى أعماق الكون الفيزيائي وأعماق الحياة، ولهذا من لم يطلع على أساسيات علم الكيمياء وبنية الذرة وعلوم الحياة المختلفة كعلم الخلية وعلم الوراثة وعلم الجينين وغيرها، لا يمكن أن يستوعب آلية التطور، وسوف نبتعد في هذا البحث عن الجوانب المعاصرة في هذه العلوم، ونعتمد عليها بالقدر الذي يوضح الفكرة المطلوبة.

إن فكرة التطور ليست حديثة، فقد لاحظ الإنسان، أن كل مظاهر الطبيعة، يعتريها التبدل والتغيير، ولا يوجد شيء ثابت بشكل مطلق، ونجد في الأساطير، ما يشير إلى ظاهرة التبدل، ونشوء كائنات حية من كائنات أخرى، أو تحول الحماد إلى كائنات حية، بتدخل إرادة قوى خارجية «الآلهة». ومن مظاهر التبدل والتغيير، اختفاء أشكال من الطبيعة، أي انقراضها، وظهور أشكال جديدة لم تكن موجودة سابقاً، أو ظهور صفات جديدة في الموجودات السابقة، واستمرارها عبر الزمن، وينسحب هذا الحديث على عالم الجمادات وعالم الحياة.

والتطور: كمصطلح يطلق على مجموع التبدل والتغيير في أشكال الموجودات، وانختفاء أشكال سابقة، وظهور أشكال جديدة، وينيز العلماء بين مفهومين للتطور، الأول تطور لاعضوي، يلاحظ في كل الكون، في المجرات والنجوم، والمادة في كل مكان، فالبيئة من حولنا متبدلة متغيرة باستمرار.

والثاني: تطور عضوي، يلاحظ في عالمي الحيوان والنبات، ومحور هذا البحث هو التطور العضوي، ولكن لا بد من التطرق إلى التطور اللاعضوي، لإزالة كل التباس يمكن أن يكون مرجعه عدم فهم التطور اللاعضوي، فالحياة تعتمد اعتماداً كلياً على تطورات المادة العضوية.

كان الاعتقاد سابقاً أن الكون يتربّك من أربعة عناصر هي: الماء والتراب والهواء والنار، ونجد في أساطير الشعوب، وفي الفلسفة اليونانية قبل الميلاد، آراءً أرجعت العناصر الأربع إلى عنصر واحد هو الأصل،

والعنصر الأول غالباً هو الماء وترسخت هذه الفكرة في المعتقدات اللاحقة، ومن الماء انبثقت العناصر الأخرى، فالتطورات اللاحقة جاءت بعد ظهور العناصر الأربعة، ولا يهمنا أن نستعرض مضمون الأساطير حول خلق الكون والحياة في هذا البحث، ما يهمنا أن نشير أن فكرة العناصر الأربعة دخلت في المعتقد الموسوي والمسيحي والإسلامي، فالكائنات الحية خلقت من الماء، والإنسان خلق من التراب والماء «الطين» وعندما نفتح الزب نسمة الحياة في أنفه، بدأ يتنفس، بدخول الهواء إلى جوفه أي تكون من ثلاثة عناصر، وبها يعيش «الماء والتراب والهواء» ومن النار خلق الله الجان، ومن النور ومصدره النار، خلق الله الملائكة، والملائكة والجان مخلوقات لا تدركها أبصارنا لأنها من طبيعة غير طبيعنا:

إضافة إلى مفهوم العناصر الأربعة، سادت فكرة الخلق المستقل للأنواع، فكل الكائنات الحية، خلقت أنواعها دفعة واحدة، في يوم واحد، بقدرة الخالق وبعد ذلك حدث التناسل، وأن الحماد يكن أن يعطي كائنات حية راقية، مباشرة. وليس لكاتب البحث امراض على تصورات القدماء عن الخلق والخلائق، لأنها كانت مبنية على ملاحظات غير علمية وغير دقيقة، وعلى مفاهيم خاطئة، فإذا ظهرت حقائق جديدة فلا بد من وضع تصورات جديدة، وتصحيح المفاهيم.

وعلى سبيل المثال: تركيب التراب كيميائياً، بشكل أساسى، سيليكات الألミニوم، وهي تشكل مادة الصلصال، مع وجود عناصر أخرى قليلة، وفي جسم الإنسان، مادة سيليكات الألミニوم نادرة جداً، فكيف نوفق بين معطيات العلم والنصوص الدينية؟ إن التأويل وارد في كل النصوص الدينية، وفي جميع المجالات التي تناولتها الكتب المقدسة، والنصوص الدينية، أشارت إلى الخلق في عمومياته، ولم تفصل، فلا يجوز رفض حقيقة علمية مؤكدة بنص قابل للتتأويل.

وقد تبدو بعض النصوص غير قابلة للتأويل، وقطعية الدلالة، وعلى سبيل المثال ماورد في القرآن الكريم، عن معجزات المسيح عليه السلام، في خلق الحياة: «إِذْ تَخْلُقُ مِنِ الطِّينِ كَهْيَةً الطِّيرَ بِإِذْنِي، فَتَفْخَحُ فِيهَا فَتَكُونُ طِيرًا بِإِذْنِي»^(٢) «وَإِنِّي أَخْلُقُ لَكُمْ مِنِ الطِّينِ كَهْيَةً الطِّيرَ فَانْفَخْ فِيهِ فَيَكُونُ طِيرًا»^(٣). يَسْتَدِلُ مَنْ يَعْرِضُ التَّطَوُّرَ، بِهَذِينِ النَّصَبَيْنِ، عَلَى صَحَّةِ فَكْرَةِ الْخَلْقِ الْمُسْتَقْلِ لِلْأَنْوَاعِ وَبِشَكْلِ مُبَاشِرٍ مِنِ الطِّينِ، وَمَا وَرَدَ فِي الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ هُوَ إِخْبَارٌ عَنْ مَعْجَزَاتِ الْمَسِيحِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَالْمَعْجَزَةُ حَدَثَ خَارِقٌ لِلْأَنْظَمَةِ وَالْقَوَانِينِ، فَالْمَعْجَزَةُ تَؤَكِّدُ التَّطَوُّرَ وَلَا تُنْفِيهُ، فَلَوْ قَالَ الْمَسِيحُ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنِّي أُخْوِي لَكُمُ الْبَقَرَةَ إِلَى حَمَارٍ، أَوْ الْأَرْنَبَ إِلَى طَائِرٍ، لَقَالُوا ذَلِكَ جَائِزٌ، فَفَكْرَةُ الْمَسِيحِ وَالْتَّحْوِيلِ كَانَتْ وَارِدةً، وَيُؤْمِنُ بِهَا عَامَّةُ النَّاسِ، وَلَكِنْ خَلْقُ الْحَيِّ مِنَ الْجَمَادِ مُبَاشِرٌ، لَا يَتَمَكَّنُ إِلَّا بِقُدرَةِ إِلَهِيَّةٍ، وَإِذَا كَانَتِ الْمَعْجَزَاتِ تَتَمَكَّنُ بِقُدرَةِ الْخَالِقِ، فَهَلْ تَغْيِيبُ قُدْرَتِهِ إِذْنَمَا يَتَطَوَّرُ الْكَائِنُ الْحَيُّ مِنْ شَكْلٍ لِآخَرِ؟ تَطَوُّرُ الْحَشَرَاتِ وَالْأَجْنَةِ فِي الْفَقَارِيَّاتِ؟ مَنْ يُؤْمِنُ بِوُجُودِ خَالِقٍ لِلْكَوْنِ، وَيَسْتَوْعِبُ مَعْطَيَاتِ الْعِلْمِ الْحَدِيثِ، لَا يَجِدُ تَعَارِضاً بَيْنَ إِيمَانِهِ وَمَعْرِفَةِ سَيِّرَوْرَةِ التَّطَوُّرِ فِي الْكَوْنِ وَالْحَيَاةِ، وَلَا يَعْتَدِدُ أَنَّ الْخَالِقَ يَمْنَعُ مِنَ الْبَحْثِ فِي آلاتِ الْعِرْفَةِ عَظِيمَتَهُ، وَآثَارِ قُدْرَتِهِ. وَاسْتَشْهِدُ هُنَا بِآيَتَيْنِ مِنَ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ لِهُمَا دَلَالَاتَانِ عَظِيمَاتَانِ:

«قُلْ انْظِرُوا مَاذَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا تَغْنِي الْآيَاتُ وَالنَّذْرُ عَنْ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُونَ»^(٤) «قُلْ سَيِّرُوا فِي الْأَرْضِ فَانْظِرُوا كَيْفَ بَدَأَ الْخَلْقُ ثُمَّ اللَّهُ يَنشِئُ النَّشَأَةَ الْآخِرَةَ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ»^(٥).

الأولى: تَؤَكِّدُ عَلَى النَّظَرِ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، وَالمَصْوَدُ بِالنَّظَرِ الْبَحْثُ وَالتَّأْمِلُ لَا يَنْظَرُ عَرْضِيًّا، وَلِفَظَةُ «مَاذَا» تَعْنِي الْبَحْثُ عَنْ مَحْتَوى السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ يَبْحَثُ فِي السَّمَاوَاتِ، سَيَكُونُ عَالِمًا فَلَكِيًّا، وَمَنْ يَبْحَثُ فِي الْأَرْضِ سَيَكُونُ عَالِمًا جِيُولُوْجِيًّا.

الثَّانِيَةُ: تَحْثُ بِدُونِ لِبْسٍ، لِلْبَحْثِ فِي أَصْلِ الْحَيَاةِ، «كَيْفَ بَدَأَ الْخَلْقُ»، وَكَيْفَ صَيْغَةُ اسْتِفَاهَامِيَّةٍ تَفِيدُ الْبَحْثَ عَنْ آلِيَّةِ الْعَمَلِ، فَكَيْفَ بَدَأَ

الخلق، يعني البحث عن الظروف والعوامل التي أدت إلى ظهور الحياة، ومن يبحث في ذلك سيكون عالماً بيولوجياً أو كيميائياً، والعلماء الذين يبحثون في أسرار الحياة، وتطورها، هم سيجيبون على سؤال كيف بدأ الخلق؟ وبعد هذا التمهيد للبحث، من المفيد أن ننطلق من التطور اللاعضوي، وفق أحد التصورات القائمة على معطيات العلوم المختلفة، والآن مع البدایات.

خلق الكون: الكون فضاء لانهائي بمقاييسنا، وفي هذا الفضاء تسبح مجرات هائلة، يقدر عددها بمائة مiliar مجرة، وفي كل مجرة عدد من النجوم، يقدر بلياراتها، ففي مجرة درب التبانة ما يقارب /٤٠٠/ مiliar نجمة، والشمس هي واحدة من هذه النجوم، تدور حولها الكواكب والذئبات والكويكبات، وتدور الأقمار حول بعض الكواكب، وقد تكون للنجوم الأخرى كواكب وأقمار، وفي الكون سحب هائلة من الغبار والهيدروجين، وعلى الأرض نجد المادة والطاقة والمجالات، ونعرف أربعة أنواع من القوى، كقوة الجاذبية والقوة الكهرطيسية والقوة الشديدة والقوة الضعيفة، وهذه القوى تجعل النظام في الكون والحياة متماشياً، بالشكل الذي نراه عليه، ونعرف من عناصر المادة (٩٢) عنصراً أساسياً كالهيدروجين والهليوم والكريون والأكسجين والأزوت والحديد والنحاس والرصاص والبيورانيوم . . . الخ.. هذه العناصر يتتركب منها كوكب الأرض، وتتركتب منها أجسام الكائنات الحية، فكيف نشأت؟ ومتى؟ وكيف ظهرت القوى؟ والطاقة؟ إن التسلسل السببي للتطور يقودنا إلى بدايات خلق الكون، إلى الماضي البعيد. لاحظ علماء الفلك أن المجرات تتبع بسرعات مختلفة، فإذا رجعنا بالزمن إلى الوراء فهذا يعني أن المجرات كانت أقرب إلى بعضها من الآن، وقد حسب العلماء بطرق رياضية دقيقة، أن المجرات، أو مادة المجرات كانت مجتمعة في حيز واحد قبل (١٥) مiliar سنة، فكيف ستكون حالة المادة في هذا الحيز؟

على ضوء مكتشفات علم الفلك، في مجال انتفخات المادة في أعماق النجوم، وارتفاع درجة حرارتها إلى ملايين الدرجات، لا يمكن تصور حالة الكون في ذلك الحيز بالقارنة مع النجوم، وهذا لا يعني من تصور التطورات اللاحقة، فإذا كنا نجهل الآن كيف ظهرت الحياة، فإننا نعرف الكثير من فعاليات الحياة القائمة حالياً.

لقد تصور العالم الفلكي البلجيكي جورج لوميتير Lemaiter أن مادة الكون كانت قبل (١٥) مليار سنة مجتمعة في حيز صغير، اسمه «ذرة البداية» ولانعرف ماهية المادة في هذه الذرة، ولأسباب لأنعرفها حدث انفجار عظيم Big Bang في هذه الذرة، وبدأ منذ ذلك التاريخ انتظام الكون. فهل فرضية لوميتير صحيحة؟

يقول العالم الفلكي المعاصر: كارل ساغان: «قبل عشرة أو عشرين مليار سنة حدث شيء ما، وكان ذلك الحدث هو الانفجار الكبير the Big Bang الذي بدأ به كوننا، أما لماذا حدث هذا الانفجار، فذلك هو أعظم لغز يحيرنا، وأما أنه حدث فعلاً فهو أمر واضح بما فيه الكفاية، كانت كل المادة والطاقة الموجودة في الكون مركبة بكتافة عالية إلى أن بعد حدث في نوع من بيضة كونية، تذكر بأساطير الخلق لدى الكثير من الحضارات وربما في نقطة رياضية لا أبعاد لها أبداً، ولم يكن ذلك في أن جميع المادة والطاقة كان قد ضغط في زاوية صغيرة من العالم الراهن، بل إن العالم كله، والمادة والطاقة والفضاء الذي تملئه كانت تحتل حجماً صغيراً جداً، ولم يكن هناك متسعٌ مكاني لكي تحدث فيه الأحداث، وفي ذلك الانفجار الكوني العملاق، بدأ الكون تدداً لم يتوقف قط»^(٦).

واضح أننا نجهل تماماً ماذا كان في الوجود قبل الانفجار الكبير، ويرى البعض أن الكون ينبع، بالتمدد والإنكماش، وبعد مدة تقدر بليارات السنين، سترجع المجرات بفعل قوة التجاذب، ويعود الكون إلى نقطة البداية، فينفجر من جديد، ونحن الآن في إحدى دورات التمدد له، أي

عمر الكون لانستطيع تحديده لأننا نجهل عدد نبضاته، وقد يظن البعض أن هذه الإفتراضات محض خيال، وهي كذلك لكنها خيالات مبنية على معطيات علمية فيزيائية، ونتائج الرصد الفلكية وستبقى مسألة نشوء الكون، مشكلة فلسفية ليس لها جواب شاف.

أما ماحدث بعد الانفجار الكبير، فقد وصفه العالم ستيفن واينبرغ Steven Weinberg في كتابه «الدقائق الثلاث الأولى من عمر الكون»^(٧) وملخصه: عندما أصبحت درجة الحرارة «حرارة الكون» / ١٠٠ / مليار كالفن، كان الكون في حالة توازن حراري، أي كان التبادل بين الجسيمات الأولية والإشعاع بنفس المعدل، تحول الجسيمات الى إشعاع، وتتجسد الأشعة في جسيمات، وبانخفاض درجة الحرارة، اختل التوازن الحراري، وبدأ تشكل الجسيمات الأولية، مثل الميزونات والكوركارات وغيرها، وظهرت مفاعيل القوى الشديدة، فتشكلت البروتونات والنيترونات وفي الدرجة / ٣٠ / مليار كالفن كانت نسبة البروتونات المشكّلة ٦٢٪ مقابل ٣٨٪ من النيترونات، وفي الدرجة / ١٠ / مiliارات كالفن، أصبحت نسبة البروتونات ٨٣٪ والنيترونات ١٧٪ وفي الدرجة / ١ / مليار كالفن، أصبحت نسبة البروتونات ٨٦٪ والنيترونات ١٤٪، وهذا يفسر نسبة الهيدروجين العالية في الكون. فالبروتون هو نواة ذرة الهيدروجين، وتشكلت الالكترونات من تجسيد الطاقة الإشعاعية، وبظهور البروتونات والالكترونات، وبعد انخفاض درجة الحرارة الى حد مناسب بدأ فعل القوة الكهرطيسية، فدار حول كل بروتون موجب، الكترون سالب الشحنة، وتشكلت ذرة الهيدروجين، وتشكلت جزيئات غاز الهيدروجين فتجمعت في سحب هائلة، بلغ حجم كل سحابة مايكوفي لتشكيل مجرة تضم مليارات النجوم في فترة لاحقة.

ومن لحظة الإنفجار الكبير حتى تشكل البروتونات والنيترونات والالكترونات، لم يمضِ من الزمن أكثر من ثلاثة دقائق، ولكن من بدايَ

تشكل الهيدروجين وحتى تشكل النجوم واشتعالها، احتاج التطور الى مليارات السنين . إن قوة الجاذبية التي ظهرت بتجتمع الهيدروجين، أدت الى تشكيل المجرات، ولعبت دورها في داخل كل مجرة، فشكلت النجوم، وعن هذه المرحلة، يتتحدث العالم الكبير دوكروك Albert Ducrocq في كتابه «قصة المادة السiberنية والكون» فيقول : «ووجدت الجاذبية في المجرات التي أولدتها، مجالاً مناسباً لفعل جديد، فجمعت أكواماً هائلة من الهيدروجين، قامت قوته النووية بصنع النجوم ، وهكذا ظهرت هذه المعامل التي صنعت فيها مادة الكون ، وهذه النجوم يمكن أن تعمل خلال مليارات السنين ، والأهم من ذلك هو أنها معيرة، مادامت سيرورة تكونها قد حددت لها كتلتها، وانضاف الى ذلك تنظيم حراري مدهش ، مع ظهور المانع الحار ، فغدت النجوم في السماء السوداء نيران حمر، وأخذت سطوحها الخارجية ، تنشر الضياء والحرارة وهكذا دخلت المادة بفعل آليات طبيعية في عملية تركيب وبناء مدهشة وليس هذا سوى بداية لها، إن سيرورات أخرى ستظهر، وتولد تخليقات جديدة ، وهكذا ينظم الكون تطوره تنظيمًا كله حدق ودقة»^(٨) .

لقد بدأ تشكل النجوم من تجمع الهيدروجين فقط ، فمن أين جاءت العناصر الأخرى التي يبلغ عددها / ٩٢ / عنصراً أساسياً؟

إن معطيات علم الكيمياء والفيزياء النووية، بينت أن العناصر المختلفة تشكلت في أعماق النجوم المستمرة، فالهيدروجين عندما يخضع لأنضغاط كبير وحرارة كبيرة في حدود / ١٥ / مليون درجة ، تندمج كل أربعة وتونات «وهي نوى الهيدروجين» فتشكل نواة ذرة جديدة ، وهي ذرة غاز الهليوم . وبتحرر طاقة هائلة من الحرارة والإشعاع ويتحول بروتونان الى نيترونين ، أي قوام نواة الهليوم ، بروتونان ونيترونان ، يحدث هذا الاندماج على مراحل ، لامجال لتفصيلها هنا ، وهي معروفة ، وقد تمكّن الإنسان من تحقيق الاندماج النووي هذا في صنع القنابل الهيدروجينية .

ولما كانت نوى الهليوم أثقل من نوى الهيدروجين بأربعة مرات تقريباً، ستغوص إلى أعماق النجم باتجاه المركز، فتتعرض لضغط أكبر وحرارة أكثر، ويبداً تفاعل نووي جديد، تندمج فيه نوى الهليوم على مراحل أيضاً، فتشكل نوى ذرات أثقل، وهكذا تشكلت نوى الذرات، وكلما كانت كتلة النجم كبيرة، كان المجال لتشكل العناصر الأثقل أكبر، فقد حسب علماء الفيزياء الفلكية، أن النجم الذي كتلته تعادل عشرة أضعاف كتلة الشمس، يحرق الهيدروجين فيحوله إلى هليوم، فتكون له نواة من الهليوم محاطة بالهيدروجين، ويحترق الهليوم فتشكل عناصر أثقل كالكريبون والاكسجين والأزوت، فتشكل نواة جديدة للنجم، وتحترق هذه العناصر فتشكل نوى عناصر أثقل كالكبريت والكالسيوم، وهكذا حتى يتشكل الحديد والنحاس والعناصر الثقيلة، ويصل النجم في تطوره إلى مرحلة معينة ينكحش بفعل قوة الجاذبية الهائلة، بسبب تمركز العناصر الثقيلة في مركزه، فيبتولد انضغاط كبير، ويعقبه انفجار كبير، فيسمى النجم في هذه الحالة بالمستعر، (نوفا) وهناك نجوم تنفجر بشكل أعظم وتسمى «سوبر نوفا» أي المستعر الأعظم، ولا تهمنا التسميات الفلكية، بمقدار ما يهمنا أن نعرف مصدر العناصر التي تدخل في تركيب أجسام الكائنات الحية والطبيعية. فالحديد الذي يدخل في تركيب خضاب الدم «الهيماوغلوبين» داخل كرياتنا الحمر، لولاه لما استطعنا التنفس بهذا الشكل، هذا الحديد تشكل في أعماق نجوم مستعرة قبل أكثر من ستة مليارات من السنوات ولفظته تلك النجوم على شكل سحب من الغبار، وقدر له أن يتجمع فيدخل في تركيب جرم فلكي هو الأرض، ومنها دخل في أجسامنا، وسنعرف بعجزنا عن معرفة طريقة تشكل الكواكب وانتظامها حول الشمس، والفرضيات الكثيرة التي حاولت تفسير ذلك، أجبت على جوانب من خصائص المجموعة الشمسية، ولكن الحقيقة الكاملة لم يبلغها أحد، ولا يؤثر عدم المعرفة الكاملة بآلية تشكل الكواكب على مفهوم التطور، وإن كان حلقة مفقودة في سلسلة الأسباب التي ساهمت في الطور الاعضوي مادة الكون.

إن العناصر الكيميائية المعروفة، مرتبة بشكل مدهش، من حيث بنيتها، ففي نواة الهيدروجين بروتون واحد، وفي نواة الهليوم بروتونان، وفي نواة الليثيوم ثلاثة بروتونات، وفي نواة البيريليوم أربعة بروتونات، وفي نواة البور خمسة بروتونات، وفي نواة الكربون ستة بروتونات وفي نواة الأزوت سبعة بروتونات وفي نواة الأكسجين ثمانية بروتونات... وهكذا كلما أضفنا بروتوناً إلى ذرة نشأ عنصر جديد حتى نصل إلى العنصر (٩٢) وهو اليورانيوم، وإلى جانب البروتونات في نوى العناصر، توجد نيترونات ليس لها شحنة كهربائية، تزيد ثقل الذرة في العنصر ولكن لا تحدد خواصه الكيميائية، وقد تكون بعدد البروتونات أو أكثر منها، ويعرف دارسو الكيمياء أن العناصر الكيميائية مختلفة في نشاطها، فمنها نشط في التفاعل كالاكسجين والهيدروجين والكريون ومنها خامل كالهليوم والنيون، والأسباب تعود إلى بنية الذرة وتركيبها الإلكتروني.

وأكثر العناصر وفرة في أجسام الكائنات الحية هي الهيدروجين والكريون والأكسجين والأزوت، ونلاحظ أن الكربون والأزوت والأكسجين، تضم كل منها (٦, ٧, ٨) بروتونات على الترتيب، فهي عناصر خفيفة نسبياً، وذرة الكريون لها قدرة على تشكيل مركبات كيميائية لاحدود لها، ولعل هذه الخاصية أهلتها لتكون العنصر الأساسي في كل المركبات العضوية التي تعتمد عليها الحياة.

لقد سار تطور الكون والمادة بالتجاه تشكيل تجمعات من العناصر، أعطت كل حالات المادة وغاذجها في الطبيعة، وانتهى التطور في بعض التجمعات عند تشكيل مركبات عضوية كالتي تصنعها الخلايا الحية الآن.. وكان ذلك إيذاناً بيء مرحلة جديدة من تطور المادة، وهي الانتقال من المادة غير الحية إلى المادة الحية، وبعبارة أدق الانتقال من حالة التفاعل الكيميائي الخاضع للصدف وقوانين التفاعل العمياء، إلى حالة التفاعل الموجه والهادف لتحقيق غرض محدد، كيف حدث ذلك؟ ومتى؟

وعلينا أن نعترف مرةً أخرى، بعدم معرفتنا، لما حصل بالضبط، فلدي
إلى ظهور أول كائن حي، أو مركب حي، إننا نقف دائمًا عند البدايات،
ولكن كل الدلائل تشير أن ظهور الحياة على الأرض لم يكن ظهوراً مفاجئاً،
وقد جاء تسوياً لسلسلة من التطورات على امتداد مiliارين من السنوات بعد
تشكل الأرض.

كيف ظهرت الحياة على الأرض؟

إن الحياة قائمة كما نلاحظها في الخلايا الحية، بتوفّر أساسين: الأول:
وجود مركبات عضوية وغير عضوية، كالماء والأملاح المعدنية، والسكاكر
والدهون والبروتينات والأحماض النتروية، والثاني: نظام دقيق من
العلاقات بين هذه المركبات في إطار هيكل متقن الصنع ومرن قابل للتكييف
مع الظروف المحيطة به، فإذا احتل الأساس الثاني يحصل الموت رغم أن
الأساس الأول موجود في الجسم.

والنظام في الحياة، يشكل المركبات العضوية السابقة، ليس تمرة، أي
يوجد الأرضية المادية لاستمراره، وهنا نتساءل: هل وجد الأساس الأول
للحياة قبل أم وجد الأساس الثاني أولًا؟

إن المنطق العلمي يفترض أن يوجد الأساس المادي أولًا، ويتبعة
النظام، وعلماء الحياة جادون في البحث عن أصل الحياة وسر الحياة،
وتمكنوا من صنع الأساس الأول للحياة في المخبر أو بعض منه، من مركبات
لا عضوية، لكنهم لم يتمكنوا إلى الآن من تخليل نظام الحياة، ومن المفيد هنا
أن نشير بإيجاز إلى تجربة العالم الأمريكي ميلر عام ١٩٥٣ التي حاول فيها
خلق الحياة في المخبر.

من المعروف أن الاكسجين الحر الموجود في جو الأرض حالياً، ناتج
من عملية التركيب الضوئي التي تقوم بها النباتات الخضر والأشجار في
البحار، فإذا توقفت هذه العملية يتهدد الاكسجين مع عناصر التربة، ويزول
من الجو تماماً بشكل حُرّ في مائة عام، وهذا يعني أن جو الأرض قبل ظهور

الحياة كان خالياً من الأكسجين الحر، وكانت الغازات المشكّلة له هي الأزوت والهيدروجين والميثان والنثادر وبخار الماء وثاني أكسيد الكربون والسيان؛ وقد وضع العالم السوفيتي أوبارين في عام ١٩٢٩ فرضية عن نشوء الحياة، مضمونها، أن تلك الغازات التي ذكرناها في جو الأرض البدائي خضعت لتفاعلات مختلفة بتأثير البرق «الشرارة الكهربائية» والأشعة فوق البنفسجية، دام هذا الجو المشحون فترة طويلة من الزمن، فتشكلت في بحار الأرض الأولى مركبات عضوية كالأحماض الأمينية، والكحولات والألدهيدات والكيتونات وفي مرحلة تالية ظهرت الحياة، من تفاعل هذه المركبات العضوية وتجمّعها، ولأجل لعرض مفصل لنظريةه. وأراد العالم الأمريكي ميلر في عام ١٩٥٣ أن يتأكد من صحة فرضية أوبارين، فمزج تلك الغازات في دورق زجاجي، وعرض المزيج لشرارات كهربائية كالبرق، وبعد عدة أيام لاحظ ميلر تشكّل قطرات من سائل أحمر اللون، تجمّعت في أسفل الدورق، فقام بتحليلها لمعرفة محتواها، فوجد أحماضاً أمينية، وتمكن في عام ١٩٥٩ من إنتاج تسعة أحماض أمينية والأحماض الأمينية هي لبنات أساسية في البروتينات.

ونعرف اليوم أن تخلّيق البروتينات يتم في الخلايا باشراف وتجهيز حمض نووي يرمز له اختصاراً بـ(DNA) يوجد في نواة الخلية، وفي المصورات الحيوية «الميتوكوندريا» ويساعده حمض آخر يُرمز له بـ(RNA)، ولد (DNA) تركيب عجيب، يتّألف من شريطين متقابلين، وكل شريط يتكون من وحدات تدعى نكليوتيدات، ولها أربعة أنواع، نكليوتيد الأدينين ونيكليوتيد التيمين، نكليوتيد الغوانين ونكليوتيد السيتوزين، تتكرر النكليوتيدات على طول الشريط بكل الاحتمالات الممكنة، وعندما يتقابل الشريطان، لا يكون الارتباط كيبياً، فنكليوتيد الأدينين يتقابل مع نكليوتيد التيمين دائماً، ويتناسب نكليوتيد الغوانين مع نكليوتيد السيتوزين، إلا إذا حدث حدث طاريء، كوجود حرارة أو أشعة فوق البنفسجية، تغير طاقة

الإرتباط، عندها يكن أن يتقابل الأدينين مع السيتوزين مؤقتاً والغوانين مع التيمين، إن ترتيب النكليوتيدات في الـ DNA يشكل المورثات التي تحدد شكل ووظائف الجسم فيما بعد، عند نمو الجنين، وакتماله. ويصنع الـ DAN شريطاً واحداً من الـ RNA نكليوتيداته هي الأدينين والغوانين والسيتوزين واليوراسيل بدلاً من التيمين، والفرق بين الاثنين لا تهمنا هنا، يعرفها كل من يدرس علوم الحياة أو الوراثة أو الخلية.

ما يهمنا هو: هل ظهرت النكليوتيدات في بحار الأرض الأولى كما ظهرت الأحماض الأمينية من تأثير البرق والأشعة فوق البنفسجية؟ لقدتمكن العلماء من تخليق الأسس الأزوتية للأدينين والتيمين والغوانين والسيتوزين واليوراسيل، وبارتباطها مع السكاكر الخامسة والفوسفات تشكل نكليوتيدات. وتفيد بعض الأنباء، أن العلماء توصلوا إلى تخليق أجزاء من الـ RNA، ولا يشمل هذا الحديث، التجارب على الأحماض النووية المستخرجة من خلايا مختلفة، فالتخليق المخبري كان انطلاقاً من المركبات غير العضوية، كالغازات المشكّلة لجو الأرض البدائي.

فهل ظهرت البروتينات أولًا أم الأحماض النووية؟

إن أبسط أشكال الحياة متمثلة في جزيئات من الـ RNA تشكل الجزء الفعال في فيروسان نباتية وحيوانية «تتغفل على البكتيريات والحيوانات»، ويعتقد العلماء أن الحياة ظهرت بظهور جزيئات الـ RNA وهذه الجزيئات، لها دور كبير في تشكيل البروتينات، بوجود محفزات كيميائية، فإذا صر أن جزيئات الـ RNA وجدت قبل البروتينات، فإن جزيئات الـ RNA وبوجود الأحماض الأمينية ومواد حفازة كنوع من الطين، يمكن أن تشكل سلسلة من الببتيدات وهي أجزاء من البروتينات وفي نفس الوقت أخذت جزيئات الـ RNA تنسخ نفسها كما تفعل الفيروسان حالياً ولكن بشكل بدائي وبسيط. أي ظهرت وظيفة التكاثر وهذه سمة أساسية من سمات الحياة.

إن الجواب على سؤال : كيف انبثقت الحياة من الجماد؟ لم يتحدد تماماً ولكن بالتأكيد لم يكن ظهور الحياة فجائياً، فالحياة بدأت بسيطة في التركيب العضوي وتعقدت عبر الزمن ، ومن الحمض RNA إلى بنية الفيروسات، هوة كبيرة وحلقات مفقودة لم تكتشف إلى الآن، ومن بنية الفيروس إلى الخلية الأولى حلقات مفقودة لم تكتشف بعد، أي كيف حصل التفاهم بين الأحماض والبروتينات لتركيب خلية لها نواة وغلاف وفيها عضيات كالجسيمات الصانعة والمصادر الحيوية وغيرها؟!

لقد عرّفنا كثيراً من أسرار الحياة في الخلية ، وأكثر من ذلك يمكن الإنسان من التحكم في مورثات الخلية ، واحداث طفرات وتغيير صفات ، ولكن كيف حصل ذلك في البدء؟ لا علّمَ لنا بذلك الآن على أقل تقدير . وأكرر أننا نقف دائماً عند البدايات ، ولكن المراحل التالية يمكن معرفتها وكشف غوامضها ، وبعد ظهور الخلية الحية ، لاشك أن أشكالاً كثيرة من الخلايا ظهرت في بيئات مختلفة ، تطور بعضها باتجاه الإستفادة من طاقة الضوء وقدر لها أن تكون نباتات ، وتطور بعضها باتجاه الاستفادة من الطاقة الجاهزة بتفكيك المركبات العضوية ، وقدر لها أن تكون حيوانات .

إن الخلايا الأولى لم تكن محددة الجنس ، كانت تتکاثر بالانقسام المباشر ، وحصل في مكان ولاسباب لانعرفها ، ارتباط خلتين ، واندماج مورثاتهما ، فانفصلتا ثانية بنشاط أكبر ، وفي مرحلة تالية بقيت بعض الخلايا المنقسمة مترابطة مع بعضها فشكلت كائنات حية كثيرة الخلايا ، وحتى الآن في عالم النبات والحيوان غاذج من الأحياء تذكرنا بالنماذج الأولى المحتملة . يقدر علماء الحياة والتطور أن الزمن الذي استغرقه تطور المادة العضوية من ظهور الحياة بشكل مركب بسيط RNA وحتى ظهور الأحياء التي لها هيكل صلب يقارب (٢٥) مليار سنة ومن ظهور الأحياء ذات الهيكل الصلب وحتى الآن انقضى ما يقارب نصف مليون سنة ، وخلالها حدث التطور الكبير ، كيف؟

نظريّة لامارك: Lamark

سبقت رأي العالم الفرنسي جان باتيست لامارك «١٧٤٤ - ١٨٢٩» آراء قديمة عن التطور، لكنها لم تكن واسعة الانتشار، بسبب الهيمنة الدينية، كما أنها كانت آراء نظرية لم تستند على شواهد علمية دقيقة.

و سادت فكرة الخلق المستقل للأنواع بين كافة الناس، وأمن بها بعض علماء الطبيعة أيضاً، منهم العالم الفرنسي جورج كوفيه Cuvier «١٧٦٩ - ١٨٣٢»، فقد اعتقد أنَّ الأنواع المنقرضة أبادتها كوارث طبيعية كالزلزال والطوفانات، وكانت تظهر أنواع جديدة بشكل مستقل عن السابقة، والعالم الفرنسي بوفون Buffon «١٧٠٧ - ١٧٨١» رفض فكرة الخلق المستقل للأحياء والأنواع، ففي كتابه «التاريخ الطبيعي» وفي الفصل المعنون «في توالد الحيوانات» كان يتساءل:

«ألا يحتمل أن تكون عدة حيوانات منحدرة من نوع واحد». وقد كتب فيما بعد:

«إنَّ شكل الأنواع ليس ثابتاً، بل قد يتحوّل، وحتى يتبدل كلّياً، حسب المحيط الذي تعيش فيه، فالأنواع الأقل كمالاً، والأكثر ضعفاً أو ثقلاً، والأقل نشاطاً أو سلاحاً انقرضت أو ستقرض»^(٩).

وكان لامارك على علاقة مع بوفون، فتأثر بآرائه، ولكنه عمل التطور بشكل معاير لآراء بوفون التي لم تكن ذات قيمة علمية.

قدم لامارك نظرية عامة في التطور العضوي في كتابه «فلسفة علم الحيوان» الصادر عام ١٨٠٩، وعرفت آراؤه باللاماركية. وتتلخص نظريته في بنددين أساسين:

أولاً: التكيف مع البيئة يكسب الكائن الحي صفات جديدة.

ثانياً: وراثة الصفات المكتسبة. وانتقالها من جيل إلى جيل.

كل كائن حي يمتلك قدرة على التكيف مع ظروف البيئة، فإذا طرأ تغيير في ظروف البيئة، يضطر الكائن الحي إلى استعمال بعض الأعضاء في

جسمه أكثر من الأخرى، لوجود ميل مسبق للتكييف، والعضو الذي يستعمل ينمو والذى يهمل يضمى، وهذا يؤدي إلى اكتساب صفات جديدة، والصفات الجديدة تتنتقل إلى الأجيال التالية بالوراثة عن طريق التناслед، والمثل الشهير الذي ضربه لامارك عن التكييف هو تعليل طول رقبة الزرافة، فأسلاف الزرافة كانت قصيرة الأنف فكيف استطاعت أن تُعْنَى الزرافات الحالية؟

يعلم لامارك ذلك بنظرية على النحو التالي: قل العشب في الأرض لسبب ما، فاضطررت الزرافة إلى تناول أوراق الأشجار، فكانت قد أعنقتها لتناول الأوراق العالية، فاستطاعت فقرات الرقبة وعضلاتها لوجود ميل للتكييف فيها، وتم توريث هذه الصفة للجيل التالي، وهكذا كان كل جيل يورث صفة طول العنق أكثر فأكثر حتى أصبحت بالوضع الحالي.

وإذا عمنا هذه النظرية على سائر الأحياء، فإن الأطراف الأمامية لبعض الحيوانات تحولت إلى أجنحة نتيجة محاو لأنها للطيران في الهواء، وقدت الثعابين أطرافها لأنها اعتادت الرمح على بطنها، في أماكن كثيرة العشب، فقد أخذت العصبية، لأنها يعيش تحت الأرض، واستطاعت سيقان الطيور الخائفة لأنها كانت ترتفع جسمها عن الماء والأتلة كثيرة جداً.

إن تكيف الكائن الحي مع ظروف البيئة ظاهرة صحيحة، وظهور صفات شكلية جديدة أو سلوكية في الفرد صحيحة أيضاً، ولكن الصفات القردية المكتسبة لا تنتقل بالوراثة وقد أثبتت بجاوب لاحقة أن الصفات الجسمية المكتسبة لا تنتقل من الأسلاف إلى الأحفاد، وفيما بعد ميز العالم أوغست فايز من Weismann (١٨٣٤-١٩١٤) لأول مرة بين نطفين من الخلايا في الكائن الحي، خلايا جسمية Somatic Cells وخلايا منشئة Germ Cells، فإذا طرأ تغير على الخلايا الجسمية، لا تنقله إلى الجيل التالي لأنها فانية، أما إذا طرأ تغير على الخلايا المنشئة، فسوف تنقله إلى الجيل التالي لأنها خالدة بالتوارث. والاستعمال والإهمال يغير صفات الخلايا الجسمية فهي لا تنتقل بالوراثة.

والملاحظات التي وجهت إلى نظرية لامارك كثيرة، أبرزها: أن النظرية لم تستطع تعليل ظهور الأعضاء ابتداءً، فالعضو غير الموجود، كيف يظهر بالاستعمال؟

لقد فشلت اللamarكية في تعليل التطور، لكنها أثارت قضية حساسة تتعلق بخلق الأحياء، وربطت التحول والتغيير بظروف البيئة، فيبدأ التغيير أولاً في ظروف البيئة ويتبعه التغيير في صفات الكائن الحي، وهذه الفكرة تنسف نظرية الخلق المستقل للأنواع، وإذا كانت نظرية لامارك اليوم لها قيمة تاريخية فإنها كانت آراء جريئة في حينها، وعندما نعطيها قليلاً من الاهتمام في مناهجنا الدراسية وأبحاثنا العلمية عن التطور، فإننا نعترف بدور العالم لامارك في نشر فكرة التطور، ونصحح مفاهيم بعض الناس المعارضين لفكرة التطور بالتفصيل اللamarكي له.

ونوه أن بعض الصدف قد تحدث تغيرات في الخلايا الجسمية والمنشأة معاً بشكل متافق، فتظهر الصفة الجديدة، وتنتقل بالوراثة، فيبدو ظاهراً انتقال الصفات المكتسبة، ولكن القاعدة الغالية ويشكل عام في العالم الحيواني لا يمكن توريث الصفات الجسمية المكتسبة نتيجة تكيف الفرد مع البيئة.

نظريّة داروين:
لاندرك أهمية النظرية إلا بمقارنتها مع الآراء التي سبقتها، يخصوص ظهور الأنواع لقد جاء في التوراة أن الله خلق النباتات في يوم واحد، دفعة واحدة، وخلق الحيوانات في يوم آخر، وبدفعه واحدة أيضاً، ومن خلق الكون إلى خلق الإنسان، استغرق الزمن ستة أيام.

وجاءت اكتشافات علم الجيولوجيا، والمستحاثات، فأكيدت أن الأحياء لم تظهر دفعة واحدة، والأحياء الأحدث أكثر رقياً في تركيبها التشريحية من القديمة وأكثر تنوعاً، فظهرت تسليلات مختلفة، ومنها ماضرحة كوفيبيه، عن الكوارث ودورها في إبادة بعض الأنواع، وظهور أنواع جديدة بالخلق المستقل، ولم يهدى إلى فكرة تحول الأنواع وقدم لامارك

نظريته في التحول، قبل داروين بنصف قرن، وكان داروين على علم بها ولذلك تجنب الملاحظات التي وجهت لنظرية لامارك، فعمل التطور بأسس جديدة ودحض بذلك فكرة الخلق المستقل للأنواع من جهة، وفكرة الخلق على دفعات التي قال بها كوفييه من جهة ثانية، وقد جاءت نظريته منسجمة مع معطيات العلوم في ذلك الوقت، وما زالت تحفظ بعيمانها العلمية في علم الحياة، كما سنرى عند الحديث عن النظرية التركيبية في التطور.

صاغ تشارلز داروين «١٨٥٩ - ١٨٨٢» آراءه في التطور في كتابه أصل الأنواع الذي صدر في عام ١٨٥٩، وهو سفر ضخم، ناقش فيه جوانب كثيرة تتعلق بتطور الأحياء جمع أدلةه من آراء الذين سبقوه، وعاصروه، ومن ملاحظاته المباشرة، خلال رحلته حول العالم على ظهر السفينة «بيغل»، وقد دامت رحلته ما يقارب ست سنوات دار فيها حول إفريقيا وأستراليا وأمريكا الجنوبيّة، ومن خلال مطالعتي لكتاب أصل الأنواع تبين لي أن كل من يوجه النقد لآراء داروين، لم يطلع على هذا الكتاب، ونقده بعيد عن الموضوعية، بغض النظر عن الثغرات الموجودة في النظرية، وهي ثغرات لا تعيّب فكرة التطور، لأن المعرفة العلمية في ذلك الوقت لم تكن كما نعرف اليوم. لقد اعترف داروين بوجود أسباب للتطور لم يدركها جمِيعاً فيقول: «إن السنن التي تسوق إلى التحول كثيرة، لم ندرك منها إلا النذر اليسير، إدراكاً حشو اللبس والإبهام، وإنني لات فيما بعد على طرفِ موجزِ فيها، وساقصر البحث على تسمية «التحول المتبادل» في تغيير الأعضاء»^(١٠).

تقوم نظرية داروين في تفسير التطور العضوي على أربعة أسس هي:

أولاً: التغير في أفراد النوع الواحد حقيقة مؤكدة.

ثانياً: التزايد العددي للأحياء يتم بنسبة هندسية. «بالتكاثر».

ثالثاً: الصراع من أجل البقاء يحقق الانتخاب الطبيعي.

رابعاً: البقاء للأقوى والأصلح يحقق الارتفاع.

لبيه وال فكرة الأنسانية في نظرية داروين هي : حدوث التطور بفعل الصراع من أجل البقاء . لاحظ داروين كما نلاحظ اليوم ، أن الأفراد الجديدة في النوع الواحد ، التي تأتي بالتكاثر تبدي بعض الصفات الشكلية ، تختلف عن صفات الآباء ، فهناك تغاير واختلاف في أفراد النوع الواحد ، ولم يدرك داروين الأسباب الحقيقة لهذا التغاير ، لأن علم الوراثة في ذلك الوقت لم يكن متطورة ، ولم تعرف قوانين ماندل الوراثية ولا الطفرات إلا بعد وفاة داروين ، لكنه أشار داروين إلى دور الوراثة في هذه التغيرات حيث يقول : « إن السنن التي تخضع الوراثة لتأثيرها بيهمة لدينا غالباً ، ولا يتسع لأحد أن يستجلي مغمض ذلك السر ، الذي تورث به الصفات ، الخاصة بالأفراد في النوع الواحد والأنواع المختلفة في حين ، ولا ظهر موروثة في حين آخر ، أو لماذا يرث الطفل شيئاً من صفات جده أو جدته أو بعض أسلافه السابقين ، أو لماذا تورث الصفة الخاصة فتنتقل من الذكر إلى الأنثى إلى أعقابهما على السواء ، أو إلى جنس واحد منهمما دون جنس » (١) .

إن عدم معرفة داروين بسن التوريث « قوانين الوراثة » لا يقلل من أهمية الفكرة التي طرحها ، واستند إليها في تعليل التطور ، فالتحريف في الأفراد حقيقة مؤكدة حتى في التوائم الحقيقية الناتجة من ب়يضة واحدة .

وقد لا يلاحظ داروين أن الأحياء تتکاثر بنسبة هندسية ، واستفاد من فكرة زوبيرن بـ التوريث في التزايد السكاني ، فجعل التزايد بـ نسبة هندسية ، إحدى أساس نظريته ، أي لا يتحقق التطور إذا لم يحصل التكاثر بـ نسبة عالية ، يقول داروين : « هناك سنية لم أعش في كل المباحث الطبيعية على ما ينفعها ، تقضي تلك السنة بأن الكائنات الحية العضوية قاطبة ، تزيد في نسخة طبيعية بنسبة رياضية كبيرة ، حتى أنه إذا لم تُعجل بـ نسخها أسباب الفتاء ، لما في الأرض بـ نسخها زوج واحد منها في كل زوجها (٢) . »

فلماذا لا تتملأ الأحياء وبـ كجم الأرض كلها ، لأن نسخة كل لقباً تُعجل

ويجيب داروين : إنه التنازع من أجل البقاء ، فالبيئة التي يتزايد فيها الكائن الحي محددة الطعام والماوى ، فإذا تزايد الأفراد يحدث صراع بينها للحصول على الطعام ، وتأمين المأوى والمكان المناسب للتکاثر ، فتهلك أفراد كثيرة في هذا الصراع ، ولا يبقى إلا الأقوى والأصلح للعيش في ذلك المكان ، فالصراع من أجل البقاء يقوم بانتخاب طبيعي للأفراد في النوع الواحد ، كما يقوم المولدون «مربيو الدواجن والمواشى» بانتخاب صنعي لسلالات جيدة من أجل الاستفادة من لحمها أو صوفها أو لبنها وأغراض أخرى . ونلاحظ ترابط فعل الأسس الأربع في نظرية داروين ، فالتحاير في الأفراد عشوائي يؤدي إلى صفات إيجابية وأخرى سلبية ، والتزايد بشبة هندسية ، يدفع جميع الأفراد لخوض الصراع من أجل البقاء ، وهنا تلعب الصفات الإيجابية دورها في بقاء الأفراد الأقدر والأكفاء في مواجهة التحديات ، أي الأقوى والأصلح ، فالبيئة المحددة بظروفها ، قامت بانتخاب طبيعي للأفراد من خلال الصراع من أجل البقاء . وهكذا تنشأ ضروب «سلالات» من الأحياء في النوع الواحد . وخلال ملايين السنين نتجت سلالات وسلالات ، تباعدت في النسب فأدت إلى ظهور أنواع جديدة ، فإذا رجعنا إلى الوراء بالزمن ، نجد أنواعاً قليلة من الحيوان والنبات ، وربما تعود كل الأنواع إلى أصل واحد . وبعد أن يشرح داروين نظريته بإسهاب يقول : «إني اعتقد أنَّ الحيوانات قد انحدرت من أربعة أو خمسة أسلاف فقط ، على أكثر تقدير ، وأن النباتات قد انحدرت عن عددٍ من الأسلاف مساوٍ لهذا العدد أو أقل منه ، وقد تقوذني المقارنة والتماثل إلى خطوة أخرى وهي الإعتقد بأنَّ كل الحيوانات والنباتات قد انحدرت من أصل بدائي واحد»^(١٢) .

وفي كتاب أصل الأنواع ، لم يناقش داروين أصل الإنسان ، لكنه أصدر في عام ١٨٧١ كتاباً صغيراً بعنوان «نحدر الإنسان» ، أرجع فيه أصل الإنسان إلى أصول مشتركة مع القردة ، أي أنَّ الإنسان والقردة الحالية

متحدرة من أصول مشتركة . وأثار هذا الرأي ردود فعل كبيرة في الأوساط الدينية ، وحتى في الأوساط العلمية ، في ذلك الوقت ، والى يومنا هذا ، يرى أكثر الناس أن نظرية داروين تتلخص في ثلاث كلمات هي : «أصل الإنسان قرد» رغم حقائق كثيرة قدمها في كتابه «أصل الأنواع» يندر أن تناولها باحث بهذا الحجم والتفصيل .

والذين تناولوا نظرية داروين وسيرته بالنقד والتجزير ، من منطلق ديني ، وجدوا فيها بذور الإلحاد والكفر الصريح أحياناً . فهو يستبعد توجيه الخالق في تطور الأحياء ، ويعزي ظهور الصفات في الأفراد الى الصدف وحدها ، وينسف فكرة الخلق المستقل من أساسها ، وكل هذا يخالف نظرة رجال الدين للخلق ، وبشكل خاص عندما قال بتطور الإنسان والقردة من أصول مشتركة ، فالتوراة والقرآن يتصان صراحة على خلق الإنسان من التراب مباشرة وأن الله كرم الإنسان وفضله على سائر المخلوقات ، ونظرية داروين تجعله في مرتبة الحيوانات .

أما الذين نقدوا نظرية داروين من منطلق علمي ، فلم يخالفوه فيحقيقة التطور واختلفوا معه في الرأي حول آلية التطور ، والعوامل التي تؤدي الى التطور وسنرى أن النظرية الحديثة عن التطور احتفظت بأهم أسس نظرية داروين لدرجة أن بعض العلماء يطلقون عليها اسم الداروينية الحديثة .

نظرية الطفرات : Mutation theory

أول من استعمل مفهوم الطفرة هو العالم الهولندي هوغو دوفريز Hu-gode vries ١٨٤٨ - ١٩٣٥ إذ لاحظ أثناء تجاريته الوراثية سنة ١٩٠١ ظهور صفات جديدة في الجيل الجديد ، لم تكن موجودة في الأسلاف وانتقلت هذه الصفات الى الجيل التالي بالتوりث ، فالصفات الجديدة وراثية ، وأطلق دوفريز على حالة التغير الفجائي للصفات اسم الطفرة Mutation ، وهي تُعرَّف الآن بأنها «تغير فجائي في التركيب الوراثي للفرد ، يتنتقل من جيل الى آخر» .

والطفرات كما نعلم اليوم تصيب الخلايا والنسج الجسمية Somatic Cells فلا تنتقل بالوراثة، وتصيب الخلايا التناسلية Germ cells فتنتقل بالتوりث عن طريق التناسل.

وقد أعلن دوفريز عام ١٩٠٨ نظرية جديدة في التطور هي نظرية الطفرات، واعتبر فيها أن التطور العضوي اتفاقي، يحدث بوساطة تغيرات وراثية فجائية متقطعة، ولم تنتشر هذه النظرية مثل اللاماركية والداروينية، لأنها تناولت جانباً من التطور، لكنها دخلت في أسس النظرية الحديثة.

النظرية التركيبية: Synthetic theory:

اشترك في صياغة هذه النظرية عدد من العلماء، منهم الأمريكي سیوروول رایت Sewall Wright والسوفياتي شیتفیریکوف Chetverikov والإنكليزي جوليان هکسلي J. Huxley، وهي تقوم على أربعة أسس:
أولاً: الطفرة Mutation والتغيير.

ثانياً: التركيب الجديد: Recombination.

ثالثاً: الإصطفاء الطبيعي: Natural Selection.

رابعاً: الإنعزال: Isolation.

وسوف نتناول هذه الأسس باختصار شديد، مع التأكيد على ضرورة العودة إلى بعض المراجع العلمية مثل الكتب التي تبحث في الوراثة، لفهم طبيعة المورثات والأحماض النووية والصبغيات، وبعض المفاهيم العلمية كالتصالب والعبور واللواحق، وغيرها، لأن النظرية التركيبية تعتمد بشكل أساس على مفاهيم علم الوراثة الحديث، والطفرات. وهذا لا يمنع من التطرق إليها في هذا البحث ليتحقق هدفه في إيصال الفكرة إلى القارئ، رغم أن الاختصار الشديد سيغفل جوانب هامة، تترك بعض التساؤلات لدى من لم يلم بمبادئ علم البيولوجيا وفروعه المختلفة كعلم الخلية وعلم الوراثة وعلم الجين، وغيرها.

أولاً: الطفرة والتغاير:

يترکب جسم الكائن الحي من خلايا، وكل خلية بشكل عام، فمهما كان شكلها تتكون من نواة خيوط تدعى الصبغيات، وهيولى تشكل قوام الخلية المادي وغلاف هيولي وعدد الصبغيات في خلايا النوع الواحد محدد، ففي الإنسان (٤٦) صبغياً وفي الغوريلا (٤٨) صبغياً والشمبانزي (٤٨) صبغياً، والخفافش (٣٢) صبغياً والقط (٣٨) والخسان (٦٤) والحمار (٦٢) والكلب (٧٨) والبصل (١٦) والبازلاء (١٤). وقد يكون العدد واحداً في أكثر من نوع مثل الإنسان والقرد الطيطي الأحمر والرموزيت «فرد صغير» في خلايا كل منهم (٤٦) صبغياً، وفي الفار الأبيض والقمح (٤٢) صبغياً. لكن تختلف الصبغيات في شكلها وطولها ومورتانها.

وقد اصطلح علماء الوراثة على أن يكون الرمز الدال على مجموعة الصبغيات في الخلايا الجسمية هو (٢٢). وعندما تشكل خلايا الغدد التناسلية الأعراس المذكورة والمؤنثة، بالانقسام المنصف للصبغيات، تنشأ نطاف ويوضع فيها (ن) صبغي. وفي النبات تنشأ حبات طلع أو أعراس مذكورة فيها (ن) صبغي وبيضات فيها (ن) صبغي أيضاً. وعندما يحدث التلقيح بين نطفة وبيضة، تعود الصبغيات إلى صبغة (٢٢). وكل صبغي يتربك من عدد كبير من أحماض الـDNA وهذا الحمض كما مر يحدد بتابع نكليوتيداته المورثات. فما سبب التغاير في أشكال الأفراد في النوع الواحد؟ إنها الطفرات ! فهي تصيب المورثات، عندما يتضاعف الـDNA قبل الانقسام الخلوي حيث يتم التبادل في موقع بعض النكليوتيدات، أو ينقص عددها أو يزداد، فيؤدي ذلك إلى تخليق بروتينات مختلفة، لها أثر واضح على الشكل أو الوظيفة الفيزيولوجية وقد تصيب الطفرة الصبغيات، أثناء التضاعف أيضاً والتصالب والانقسام، فيحصل انقطاع في جزء من الصبغي، ويتحلل، أو يتضاعف عدد مورثة معينة، فيزداد الأثر الوظيفي لها، أو يحدث انقلاب في قطعة من الصبغي وتلتزم ثانية مع الصبغي

فيتبدل الترتيب الخطي للمورثات، وكل هذه الطفرات تؤدي إلى تغاير الأفراد، وقد لاحظها علماء الحياة في النباتات وبعض الحيوانات. وقد تحدث الطفرة نتيجة تعدد الصيغة الصبغية، إذ يتضاعف العدد فيصبح (٤٤) فيزداد حجم الكائن الحي، أو يصبح العدد وتربياً: (٤-٣-٥-٧-٩... الخ) أو يحدث تعدد صبغي غير متجانس، بزيادة أو نقصان صبغي أو صبغتين الخ... . وتصبح الصيغة من الشكل (٢١+١)، (٢١+٢) أو (١-٢) أو (٢-١). وتلاحظ هذه الصيغة في بعض أفراد الإنسان فتسبب تشوهات مرضية.

وبصورة عامة، نسبة الطفرات قليلة، لأن انقسام الخلايا يتم بآلية دقيقة وعلى مراحل متواتقة، ولكن العدد الكبير للخلايا، والانقسامات المستمرة يجعل من فرص حدوث الطفرات أمراً واقعاً. والأسباب الخارجية التي تساهم في إحداث الطفرات هي الأشعة المختلفة مثل الأشعة السينية والأشعة الكونية والأشعة فوق البنفسجية، والحرارة تحدث غالباً طفرات مورثية في DNA، وبعض المواد الكيميائية تحدث طفرات مثل الماء الأكسجيني، وأملاح المعادن الثقيلة، وبعض الأصبغة والأدوية ومادة الكولشيسين تضاعف عدد الصبغيات، ويستعملها الخبراء في علم النبات لزيادة حجم الشمار بشكل مضاعف.

إذا الطفرة هي أساس التغاير بين الأفراد، ومعظم الطفرات قاتلة، حيث لا تسمح للأعراض بالتلقيح أو التطور بعد التلقيح إلى جنين كامل سوي باستثناء الطفرات التي ليس لها أثر قاتل. وعلى سبيل المثال: الكريات الحمر منجلية الشكل في بعض أفراد البشر، ناشئة عن طفرة مورثية، ونسبة حدوث الطفرات في النباتات والحيوانات الدنيا أعلى منها في الحيوانات الراقية، لأسباب عديدة أهمها وجود المناسل في أماكن محمية عن العوامل الخارجية بشكل جيد في الحيوانات الراقية. فهل تحدث الطفرات بالصدفة؟ أم هناك قوة خارجية تحدد نسبة معينة لحدوث التغاير؟

لقد أجري علماء الحياة تجارب على البكتيريا، فوجدو أن نسبة التعرض للطفرات ترتفع، باستخدام العوامل المسببة للطفرات كالأشعة والمواد الكيميائية، ولا توجد نسبة محددة، والصدفة لها دور كبير في هذا المجال.

ثانياً: التركيب الجديد: يقصد بالتركيب الجديد، تشكل ترتيب جديد للمورثات في أعراس الكائن الحي، ونشوء تراكيب جديدة أثناء التلقيح، فتغير صفات الجيل الجديد بعض الشيء عن صفات الأبوين. فأثناء الانقسام المنصف للخلية المنسلية يحدث تصالب بين كل صبغتين متماثلين، فيعبر جزء من الصبغي الأول للثاني وجزء من الثاني إلى الأول، أي يحدث تبادل في بعض المورثات، وفي خلية أخرى يحدث تصالب أيضاً وقد لا يحدث نفس العبور بين المورثات ولذلك عندما تتشكل الأعراس، لا تكون متماثلة تماماً في تركيب مورثاتها وبعد التلقيح، تتطور البيوض إلى أجنة كاملة، فلاحظ التغيرات عليها، ولهذا السبب لا يتشارب الأخوة تماماً، إلا إذا كانوا توائم حقيقية من بيضة واحدة و التركيب الجديد سمة ملائمة للتتكاثر الجنسي، ولهذا كان التطور واضحاً في الأحياء التي تتکاثر بهذه الطريقة.

ونوه أن التركيب الجديد، لا يشوه الكائن الحي، وغير قاتل، ولذلك يلعب دوراً كبيراً في انتقال التغيرات عبر الأجيال المتناسلة، ففي النوع الواحد، يحدث خلط للمورثات عن طريق التزاوج، وقد أطلق العلماء على مجموع المورثات التي يملكونها أفراد جماعة من الأحياء، في فترة من الزمن، وتعيش في مكان معين، اسم «حوض المورثات» والتراتيب الجديدة تتم في هذا المحوض. وقد لوحظ أن بعض المورثات المحددة لصفة معينة تنتقل من جيل إلى آخر بشكل متواتر وبنسبة ثابتة، فتعطي صفات ظاهرية لمعظم الأفراد متماثلة، وعلى سبيل المثال، تواتر مورثات لون الجلد عند الزنوج، وتواتر مورثة اللون الأزرق للعين في الدول الاسكندنافية، وتصل المورثات

في هذه الحالة الى مرحلة التوازن، أي تكون نسبة التغيرات قليلة جداً، وقد اكتشف هذه الظاهرة كل من العالم الطبيعي الألماني (وينبرغ) والرياضي الانكليزي (هاردي) كل على حدة وحددا شروطاً «للتوازن المورثي» هي:

- ١- أن يحصل التزاوج بشكل عشوائي.
- ٢- أن يكون معدل الأنسال متساوياً في جميع حالات التزاوج.
- ٣- أن تكون الجماعة كثيرة العدد لتحقيق كل الاحتمالات الممكنة.
- ٤- أن يكون معدل الطفرات في حالة توازن، من المورثة (ا) الى (ب)

ومن (ب) الى (ا)،

- ٥- عدم حصول هجرة من الجماعة أو اليها.

وتخليداً لجهود هذين العالمين، يُعرف التوازن المورثي بشرطه السابقة. باسم «قانون هاردي- وينبرغ».

إذا حصل خلل في شرط التوازن المورثي، كحصول هجرة الى هذا المكان ودخول أفراد جدد من سلالة أخرى لنفس النوع، فإن تواتر بعض الموراثات يتغير وتحدث تراكيب جديدة، تؤدي الى ظهور صفات جديدة في الأجيال، أي يختل التوازن المورثي فكلما كانت الجماعة منعزلة في مكان معين كانت فرص الوصول الى حالة التوازن المورثي أكبر، إن التركيب الجديد يحدد النمط الظاهري للأفراد في البيئة ويأتي بعد ذلك دور الإصطفاء الطبيعي، الذي يجعل نسطاً معيناً يسود على سائر الأنماط الأخرى، فعلى سبيل المثال: كل البشر من آدم، فلماذا ظهرت السلالات المعروفة، كالبيض والسود والصفر والحرير؟ إن الذين سكنوا في المناطق الاستوائية الحارة، تعرضوا للظروف الخارجية، فحدثت تغيرات، وبما أنهم عاشوا في عزلة، تواترت موراثات لون الجلد الأسود، في حوض الموراثات لتلك الجماعة، ولعب الإصطفاء دوره في حذف كل الأنماط غير الملائمة مع البيئة، فساد العرق الأسود وينطبق نفس التعليل على بقية السلالات.

ثالثاً: الإصطفاء الطبيعي:

عندما يربى الإنسان سلالة من الحيوانات الداجنة، فإنه يضطفي الأفراد التي تتوفّر فيها شروط معينة، ويستبعد كل فرد لا تتوافر فيه تلك الشروط، وعلى مدى عدة أجيال، يكون قد قام باصطفاء صنعي، لاتاج سلالات مرغوبة. والطبيعة بعواملها المختلفة، تصطفى سلالات أيضاً، ولكن مقياس الإصطفاء يختلف عن مقياس الإصطفاء الصناعي، في الإصطفاء الصناعي، يتم التهجين بين أفراد مرغوبة، أي يتم التزاوج بشكل موجه، غير عشوائي، ويستبعد كل فرد غير مرغوب أما في الإصطفاء الطبيعي، فيتم التزاوج بشكل عشوائي، فتنتج أجيال بصفات مختلفة، ويحدث الصراع بين أفراد الجيل الواحد، فتهلك الأفراد التي لا تستطيع المقاومة لضعف بنيتها أو عدم امتلاكها وسائل الدفاع، أو عدم قدرتها على التكيف مع البيئة، وتعيش الأفراد القوية والصالحة للتتكيف مع هذه البيئة فالبقاء للأقوى والأصلح.

وتصل الأفراد إلى سن الناسل، فتهلك فرص الإنجاب والتتكاثر للأصلح، وهكذا يتم اصطفاء سلالات متكيفة مع البيئة، فالصراع من أجل البقاء قانون حيوي سائد في عالم الحيوان والنبات، والصراع لا يعني استعمال المخلب والناب والقررون إنه يشمل حتى المنافسة على النمو بالنسبة لبذور النباتات، فالنبتة النشطة تسيطر على ما حولها من الغذاء في التربية، وتحرم البذور الضعيفة من الغذاء، فتضمر وعموت، والإصطفاء الطبيعي ليس له هدف مخطط مسبقاً، فإذا أخذنا أفراداً من سلالة واحدة ويدرجة كبيرة من التشابه، وعزلنا من هذه الأفراد مجموعة في بيئه معينة، وراقبنا المجموعتين على مدى عدة أجيال، سنجد التغاير والاختلاف في الشكل واضحاً، فالبيئة تصطفى، وليس متقدراً على الأفراد اعطاء سلالات جديدة، مالم تغير ظروف البيئة.

ويميز التطوريون بين ثلاثة أنماط من الإصطفاء الطبيعي، مثبت، وموجه ومحرق.

أولاً: الإصطفاء المثبت أو المرسخ: يعمل هذا الإصطفاء على تثبيت صفات الجماعة والمحافظة عليها، على مدى مئات وألاف الأجيال، في نفس البيئة، لأن الأنماط القادرة على التكيف تتأمن لها فرص البقاء أكثر، وقد لوحظ أن الأفراد السائدة في بيئه تقوم بالإصطفاء المثبت، هي متخالفة اللوائح، أي تتراجع الصفات الوسطية وتقل نسبة الصفات المتطرفة، فصفة الطول في الإنسان حالياً خاضعة للإصطفاء المثبت، فطول الإنسان يشكل وسطي (١٧٠ سم) أما المفرطون في الطول (٢٠٠ سم) فهم قلة وكذلك الأقزام (١٠٠ سم) ومادون.

ثانياً: الإصطفاء الموجه: عندما تتغير ظروف البيئة، يحدث اصطفاء لنمط معين من الأفراد، غالباً ما يكون عطاً متطرفاً، كان يمثل الأقلية في الظروف السابقة، ويؤدي هذا الإصطفاء إلى توجيه التطور نحو سيادة هذا النمط، في البيئة حتى يتحقق تثبيت الصفة الجديدة. وعندها يأتي دور الإصطفاء المثبت.

عندما استعمل مبيد الحشرات D.D.T، قضى على عدد كبير من الحشرات لأنها لم تمتلك سبل الوقاية ضده، وبالمصادفة كانت بعض أفراد الحشرات تمتلك خصصيات لم يؤثر فيها المبيد فبقيت حية، وتكاثرت فظهرت سلالة مقاومة لهذا المبيد والسلالة المقاومة، ستعطي سلالات أكثر مقاومة في الأجيال التالية كلما استعمل المبيد على نطاق واسع، لهذا نجد أن الشركات المنتجة للمبيدات، تنوّع الإنتاج وتزيد نسبة الجزء الفعال، ورغم ذلك تظهر دائماً سلالات مقاومة. بفعل الإصطفاء الموجه. وحصل الإصطفاء الموجه في مجال البكتيريا أيضاً عند استعمال المضادات الحيوية، فتراجعت سلالات مقاومة لا تتأثر بالمضاد الحيوي المستعمل بكثرة.

ثالثاً: الإصطفاء المزق:

عندما تعيش جماعة في بيئه وهي ذات صفات ثابتة متواترة بفعل الإصطفاء المثبت. وتطرأ على هذه البيئة ظروف جديدة تغير من ظواهرها بشكل غير متجانس، فإن الإصطفاء لا يعمل بشكل موجه، لإختلاف ظروف البيئة من مكان لأخر، فيحدث اصطفاء مزق لصفات الجماعة، لذلك تظهر سلالات مختلفة من سلالة واحدة كانت سائدة في تلك البيئة. إن كل أنماط الإصطفاء تعمل معاً، لإنتاج سلالات جديدة ضمن النوع الواحد فيسود نصف من الإصطفاء في فترة معينة، ويتهي حكماً بالإصطفاء المثبت إذا استقرت ظروف البيئة فترة طويلة من الزمن.

و قبل الانتقال الى الأساس الرابع للنظرية التركيبية، نشير الى حقيقة مؤكدة في علم الحياة وهي «الموجات الوراثية»، فأحواض المورثات غير معزولة تماماً إذ يمكن أن تنتقل جماعة من سلالة معينة الى مكان آخر وتخلط مع سلالة ثانية من نفس النوع فيحدث خلط للمورثات، فانتقال المورثات، بانتقال الأفراد يسميه علماء الحياة بالموجات الوراثية، ولها دور في إحداث تراكيب جديدة.

رابعاً: الانعزال:

إذا كان ظهور سلالات جديدة ضمن النوع الواحد، حقيقة مؤكدة، ثبتتها التجارب على النباتات والحيوانات، كما نلاحظها مباشرة، والأسباب المؤدية الى ذلك هي الطفرات والتراكيب الجديدة والإصطفاء بكل أنماطه، فإن الانعزال يؤدي الى تشعب النوع الى نوعين أو أكثر، والأفراد التي تتبع الى نوع واحد خصبة فيما بينها، وإن تعددت سلالاتها، أما إذا كانت غير خصبة فيما بينها، أي غير قابلة للتزاوج فهي تسمى الى نوعين أو أكثر في جنس واحد.

إن الانعزال يبعد صفات السلالات عن بعضها، حتى تصل الى مرحلة يمتنع التزاوج بين أفرادها، فتشكل نوعاً مستقلاً.

فإذا انعزلت جماعة من سلالة معينة في بيئه جديدة، فإن الضغوط الإصطفارائية في البيئتين غير متماثلة وخلال عدة مئات من الأجيال ستتشكل سلالة جديدة، تتميز عن السلالة الأم بكثير من الصفات، وبعد فترة طويلة سيكون التزاوج بين أفراد السلالتين مختلفاً، فينشأ نوع جديد، والإمتثال يكون لأسباب عديدة، إما لاختلاف السلوك أو لاختلاف موعد التكاثر أو لعدم التوافق بين الأuras.

فالانعزال الجغرافي يحقق التنوع، وقد لاحظ داروين عند زيارته لجزر جلاياجوس وهي جزر بركانية، وقد هاجرت إليها حيوانات برية كالطيور والسلحف واستقرت فيها فتنوعت بشكل واضح وانفصلت عن أسلافها في القارة الأمريكية.

وقد يحدث انعزال تكاثري، رغم وجود السلالات في بيئه واحدة، فالطفرات الناتجة عن تضاعف الصبغيات قد تنتج أفراداً لا تستطيع التكاثر الجنسي مع الأislاف فإذا تكاثرت فيما بينها ينشأ نوع جديد، وهذا النوع نادر في عالم الحيوان، لكنه واسع الانتشار في عالم النبات. وهناك أسباب عديدة تؤدي إلى الانعزال التكاثري منها الانعزال الزمني، والانعزال البيئي، والانعزال الوظيفي، والانعزال السلوكي والانعزال الآلي وكلها تحول دون تحقيق التزاوج بين أفراد السلالات المنتسبة إلى نوع واحد وبالتالي تعزل أحواض المورثات عن بعضها وتحول دون تحقيق الموجات الوراثية فالتطور الكبير، إذاً حدث بفعل عوامل عديدة، خلال ملايين السنين، وموضوع الزمن في التطور الكبير هام جداً، والشاهد المستحاثية تؤكد أن الفقاريات المائية، كالأسماك البدائية، تطورت إلى أنواع من البرمائيات، وغزت الفقاريات البرية منذ ٣٥٠ - ٤٠٠ مليون سنة، وتباعدت ضمن بيئات مختلفة منعزلة فتنوعت وتلت البرمائيات، الزواحف، وكان ذلك قبل ٢٥٠ - ٣٠٠ مليون سنة وسادت في هذه الفترة الزواحف الضخمة «الديناصورات».

ثم انتشرت الطيور، وتلتها الثدييات، منذ /٦٠ / مليون سنة، خلت إن هذا التشعب في الأنواع، يطلق عليه علماء التطور اسم «الإشعاع التكيفي»، تواجهه علماء التطور مسائل صعبة التفسير، فالإشعاع التكيفي مليء بالحلقات المفقودة، كيف تحول الزواحف إلى طائر؟ وكيف تحول الطائر إلى حيوان ثديي؟ أو كيف تحول بعض الزواحف إلى ثدييات؟ . وإذا اكتشف العلماء هياكل لنماذج انتقالية فهي غير كاملة أو لاتعطي خطوات التحول بكاملها، ولكن حقيقة التطور، ثابتة بشواهد كثيرة ودلائل مرّ ذكرها في بحث «حقيقة التطور في عالم الأحياء» والإجابة على التساؤلات السابقة عن الإشعاع التكيفي تستند إلى ثلث حقائق لا يختلف عليها اثنان من علماء التطور:

أولاً: خضعت الأرض للتبدلات وتغيرات جيولوجية، في المناخ والبحار والقارات، ولاشك أن تلك التغيرات كانت تشكل ضغوطاً اصطفائية على الأحياء.

ثانياً: الزمن الذي تحقق فيه التطور والإشعاع التكيفي يقارب نصف مليار سنة، وهو زمن طويلاً بمقاييس أعمار الكائنات الحية، فخلال هذا الزمن تنشأ مليارات الأجيال، والتغيير يحدث خلال جيل أو جيلين، فكيف الحال إذا تغيرت الظروف وتحقق الانعزal الجغرافي والتکاثر على مدى مليارات الأجيال.

ثالثاً: الحلقات الانتقالية لتطور بعض الحيوانات، تؤكد التطور في جميع الشعب والرتب والفصائل الحيوانية والنباتية.

فإذا ثبت التطور في الخيليات واكتشفت الحلقات الانتقالية، فلماذا لا يصح التطور في الأبقار أو الخمير أو الأغنام؟

وإذا ثبت التطور في الرخوي المسمى «أمونيت» وكشفت الحلقات الانتقالية فلماذا لا يصح التطور في الحليون أو الحبار أو الأخطبوط؟

خلاصة ما نقدم عن آلية حدوث التطور أنه تم خلال فترة طويلة من الزمن، بدأ بظهور الحياة، ولعبت الطفرات دورها في إحداث التغيرات

وبظهور التكاثر الجنسي، ظهرت تراكيب جديدة، ومن خلال الإصطفاء الطبيعي، والانعزال، تنوعت الأحياء وأزدادت تعقيداً في بنيتها لتحقق أفضل شروط التكيف مع الوسط الذي تعيش فيه وتعتمد عليه في حياتها.

هواشش البحث

- ١- مجلة المعرفة. العدد /٣٦٠ / - أيلول ١٩٩٣ .
- ٢- سورة المائدـةـ الآية (١١٠) .
- ٣- سورة آل عمرانـ الآية (٤٩) .
- ٤- سورة يونسـ الآية (١٠١) .
- ٥- سورة العنكبوتـ الآية (٢٠) .
- ٦- كارل ساغانـ الكونـ سلسلة عالم المعرفةـ ١٧٨ـ الكويتـ ١٩٩٣ ، ص ٢١٩ .
- ٧- ستيفن واينبرغـ الدقائق الثلاثة الأولى من عمر الكونـ ترجمة محمد وائل الأتاسيـ وزارة الثقافةـ دمشقـ ١٩٨٦ـ ص ١٣٥ وما بعدهـ .
- ٨- أليير دوكروكـ قصة المادة السiberنية والكونـ ترجمة وجيه السمانـ وزارة الثقافةـ دمشقـ ١٩٧٦ـ طن ١٣٣ .
- ٩- دانييل بريفولـ التطور والسلوك الحيوانيـ ترجمة محمد وائل الأتاسيـ وزارة الثقافةـ دمشقـ ١٩٨٤ـ ص ١٥ .
- ١٠- تشارلز داروينـ أصل الأنواعـ ترجمة اسماعيل مظہرـ مکتبۃ الہمہـ بیروتـ بغدادـ ١٩٧٣ـ ص ١٢٩ .
- ١١- أصل الأنواعـ ص ١٣٢ .
- ١٢- أصل الأنواعـ ص ١٩٤ .
- ١٣- أصل الأنواعـ ص ٧٧١ .



الدراسات والبحوث

الديمقراطية والسياسة

بقلم: ميشيل بارون

ترجمة: أمل حسن

-توقف انجازات الديمقراطية على وجود أحزاب

سياسية قوية

يرجع المؤرخون تاريخ نشأة الأحزاب السياسية

المحدثة في أمريكا إلى سنة ١٨٣٢، عندما انشق

الديمقراطيون أتباع انдрه جاكسون عن الأحزاب الأخرى.

وعقدوا أول اجتماع على مستوى البلاد لترشيح

الرئيس، وتبعهم الجمهوريون بعد عشرين عاماً.

* أمل حسن: ليسانس في اللغة الانكليزية، تعمل في حقل الترجمة، لها العديد من الابحاث في الوريات المحلية والعربية.

هذا وقد انتشرت الأحزاب السياسية خلال القرن التاسع عشر في أوروبا الغربية لتنظم دعماً جماهيرياً واسعاً ولتضفي الصفة المؤسساتية على دور الجماهير ونشهد هذا التقدم الآن في أنحاء أخرى من العالم كلما ازداد عدد الأنظمة الديموقراطية في الانتشار. أما من وجهة نظر الصحفي المعروف ميشيل بارون فتعتبر قاعدة الديمocraties الناجمة هي الأحزاب السياسية القومية ذات الطابع الوطني بلا أدنى شكـ لاـ الأحزاب التي تشجع على القومية الشوفينية المغالبة في حب الوطن وإنما التنظيمات التي تساهم في صنع المجتمع المدني والتي تستطيع أن تدعم البرامج الاقتصادية المتنوعة وتؤيد في الوقت نفسه سياسة التسامح الثقافي والحضاري. بارون هو كاتب ومعلق سياسي كبير في مجلة أخبار الولايات المتحدة والعالم. إنه مؤلف «بلادنا»: تشكل أمريكا يدعاً من روزفلت حتى ريغان سنة (١٩٩٠) وهو مؤلف شارك في الدورية التي تصدر كل عامين بعنوان «تقسيم السياسة الأمريكية» والتي تعد عملاً مرجعياً مشهوراً عن الكونغرس والرئاسة.

مائة وستون عاماً عمر التجربة التي عاشها العالم حتى الآن مع الأحزاب السياسية في مجال الديمocraties الجماهيرية. وتعتبر الأحزاب الحكومات المشكلة من قبل هذه الأحزاب خلال هذا القرن والتوصيف المجازات جوهرية إذ حققت سيطرة حكومية هادئة على حشود هائلة من البشر. وعززت في الوقت نفسه تطوراً وغاية اقتصادياً على مستوى من الضخامة لم يشهد له مثيل، كما استطاعت بعد صراع استمر حوالي نصف قرن من الزمن أن تحدّ من مدد الديكتاتورية الذي بدأ في الأيام السوداء من أربعينيات هذا القرن وكأنه «موجة المستقبل». تعتبر هذه المجازات الديمocraties وأنجازات أحزاب سياسية في الوقت نفسه إذ تبين بالدليل القاطع أنه حيث توجد الديمocraties توجد الأحزاب حتماً.

ظهرت أربعة غاذج رئيسية من الأحزاب خلال المئة والستين عاماً الماضية هي: الدينية، الليبرالية، الاشتراكية وأخيراً القومية. وربما نضيف

العرقية الى هذه القائمة لكن الحزب العرقي بطبيعته يسلعى لأن يمثل فئة عرقية من البلاد. وقد غيرت بعض الأحزاب شخصيتها عبر الزمن أو اشتراكت بأكثر من شخصية واحدة لذلك يجب ألا تكون متشددين كثيراً في وضع حدود صارمة لهذه الأحزاب، لكن بامكاننا وضع أحكام على قدر من الذكاء حول الدافع الرئيسي الذي يحرك قادة حزب ما أو يحرك فاعليات معينة أو ناخبيين معينين. وبامكاننا كذلك أن نصل الى أحكام وآراء ذكية ترشدنا الى الأحزاب التي استطاعت أن تنشيء سلطة قوية ومعززة، تستطيع الأحزاب الدينية أن تحقق هذا الغرض إلا أن معظم الدول في عالم اليوم إما أنه ليس فيها أي نوع من الديانات «كأوروبا الشمالية العلمانية» أو أن عندها من الديانات العدد الكبير «كالولايات المتحدة» الى درجة لا تستطيع أي واحدة منها أن تحكم. أما بالنسبة للأحزاب الليبرالية فقد أحرزت نجاحاً أكثر في هذا المضمار لكن يغلب عليها عدم الایان الكافي بهدف يجعلها مستعدة للقتال من أجله أما الأحزاب الشيوعية فقد حكمت بلا أدنى شك ببراعة وكفاءة عالية في بعض البلدان إلا أن الشيوعية أخفقت بعد ذلك مما عجل في اختفائتها. كل ذلك يترك الفرصة مهيأة بشكل كبير للأحزاب الوطنية ذات الطابع القومي لا القومية التي تشبه قومية تشرشل وديغول وتيودور روزفلت وفرانكلين روزفلت. هذه القومية المفتوحة على برامج اقتصادية متنوعة والمسجمة في الوقت نفسه مع سياسة التسامح الثقافي والحضاري. إن القومية الأمريكية تحديداً تجهز قاعدة معينة للحكم كونها لا تعتمد على أرض أو عرض أو جنس معين وإنما تعتمد بشكل أساسي على مجموعة من الأفكار المجردة وعلى ترتيبات حكومية من الممكن تهيئتها واستعمالها في الواقع وطنيّة كثيرة.

لتنظر بمزيد من التفصيل الى الحال التي وصل اليها كل ثروج من هذه الأحزاب على حدة في مجال الديمقراطي خلال المئة والستين عاماً الماضية.

الأحزاب الدينية: بدأت معظم الأحزاب التاريخية الكبيرة على شكل

أحزاب دينية فعلى سبيل المثال تشكل حزب «التوروي» وحزب «الويغز» البريطانيان في ثمانينات القرن السابع عشر (١٨٦٠) عبر صراع ماهيته دينية أساساً أي ما إن كان ينبغي أن يكون ملك بريطانيا كاثوليكياً أو بروتستانتياً؟ وبعد قرنين من الزمن كان ليبراليو جلاستون الأحرار ومحافظو بینجامين ديزرائيلي ما يزيد عن بحارة حول قضيائهما دينية أيضاً. كذلك كانت الأحزاب الأمريكية ذات أصول دينية. فسياسة الحزب الأول الذي لم تتح له الحياة في أمريكا في تسعينيات القرن التاسع عشر كانت تقوم على موقفه من الدين أو اللادين، فتوماس جيفرسون الذي كان يدعم الثورة حزب كملحد رغم أن قوة الفيدراليين الأساسية كانت في انكلترا الجديدة حيث كانوا يدعمون الكنائس الرسمية. أما في ثلاثينيات القرن التاسع عشر فقد حصل الحزب الديمقراطي بقيادة اندروجاكسون على دعم كبير لاسيما من المهاجرين الكاثوليك الإيرلنديين الأصل الموجودين في أمريكا وذلك لأن سياسة الحزب كانت تقوم على التسامح كما تؤيد تعدد الأديان. وتأسس الحزب الجمهوري في منتصف الخمسينيات من القرن التاسع عشر وكان يتالف من ديبابورا (اليهود المهاجرين) انكلترا الجديدة، ومن ناس لم يعودوا طائفيين أو متتعصبين كثيراً، وإنما يؤمنون بجموعة من المعتقدات يمكن تسميتها (الإمرسونية) نسبة إلى رالف والدوامرسون أما ما يسمى بصاحب الفلسفة المتسامية. وكان هؤلاء مشرئين بحماسة تقارب الحماسة الدينية الموجهة ضد العبودية وتعاطي الخمور والمؤيدة لحقوق المرأة.

مع الزمن تخلص حزبا المحافظين والجمهوريين من قواعدهما الدينية ولم يعد لهما أية صبغة دينية. وأصبح حزب المحافظين بقيادة ديزرائيلي حزباً وطنياً قومياً أو بالمصطلح البريطاني حزباً «أمبراليياً» أما تيودور روزفلت فقد حول الجمهوريين إلى حزب قومي أمريكي رافعاً أولئك المؤمنين بالنسخة الأمريكية من «الامبرالية» إلى مرتبة الأوائل من «الرجال الحكماء» الذين سيطروا على السياسة الخارجية الأمريكية من عام ١٨٩٨ ولغاية عام ١٩٦٨.

وبالرغم من كل هذه التغيرات فإن محافظي وجمهوري القرن التاسع عشر يوضحون أن بإمكان الأحزاب الدينية أن تكون ناجحة انتخابياً كما أن بإمكانها أن تهيء قيادة شرعية وقانونية لبلد متعدد الأعراق كذلك. أما التاريخ الأحدث فيبين أن بإمكان الأحزاب الدينية أن تكون ناجحة في القرن العشرين ولعل أكبر مثالين على ذلك هما حزبا الديمقراطيين المسيحيين في إيطاليا وألمانيا وكلاهما كاثوليكي ظهر بعد سقوط موسوليني وهتلر وشكل قاعدة صلبة ومتينة من جمهور كبير من الناخبين المؤمن بحظهما السياسي والمتزمرين بالدفاع عن الديمقراطية ضد الديكتاتورية. ففي إيطاليا كانت القاعدة الدينية والتهديد الديكتاتوري داخلياً: لا وهو شيوعيو إيطاليا. بينما في ألمانيا كانت القاعدة دينية لكن أصغر نوعاً ما والتهديد كان خارجياً: لا وهو شيوعيو ماوراء ستار الحديد.

هناك أمثلة أخرى عن أحزاب دينية فاعلة تشمل جماعات منشقة متعددة في هولندا، بلجيكا.. الخ، وكلها ذات تمثيل نسبي في الحكومة. تقوم هذه الأحزاب الصغيرة بالعمل والوظيفة نفسها التي تقوم بها الأحزاب في البلدان التي توجد فيها أنظمة انتخابية تعتمد على حكومات الأغلبية؛ إلا أنه يجب أن يضاف إلى ذلك أن امكانية الانشقاق والخلاف بين هذه الأحزاب الدينية قائمة دائماً. ويبدو ذلك واضحاً في الديمقراطيات القائمة في بلدان الهند مثلاً والتي يمكن أن تشكل مشكلة كبيرة في بعض الأقطار الإسلامية إذا سادت الديمقراطية في هذه البلدان.

تعتمد الأحزاب الدينية في نشاطها على وجود الشعور الديني الغوري وقد أفسهم ضعف الاعيان الديني في أوروبا الغربية باضعاف الأحزاب الدينية على الرغم من اعتمادها على سياسة التسامح بشكل كبير كالديمقراطيات المسيحية. فمثلاً خسرت الديمقراطية المسيحية لأحزاب متعددة في إيطاليا كثيراً من الناخبين. بينما استمرت الديمقراطية المسيحية الألمانية فقط على قيد الحياة لأنها أصبحت حزباً قومياً قوياً. وبعد الشعور الديني في الولايات

المتحدة أكثر قوة مما هو عليه في كثير من البلدان المتقدمة لكنه أكثر تنوعاً، مع ذلك تبدو امكانية ايجاد حزب ديني محض شبه مستحيلة وفرصته في الحياة شبه مععدومة. إلا أن الشيح الديني استمر يلوح في الأفق رغم أنه لم يكن مصحوباً بنوع من الرعب دائمًا. هذا وقد ربطت العقيدة الدينية القوية نفسها بالحزبيين الأميركيين في القرن العشرين. من الأمثلة على ذلك ديمقراطيو ويليام بريان في بداية هذا القرن، وديمقراطيو جورج ماك غفرن المعارضون للحزب في添تم بالإضافة إلى جمهوري رولاند ريان.

لكن ثمة تهديدات أو إرهاصات بقيام نشاط سياسي يدعمه اليميني الديني وتشير النظمات الليبرالية إلى هذه التهديدات باعتبارها نذيرًا مخيفاً رغم أنه من الصعب على المرء أن يرى لماذا تعتبر هذه التهديدات أكثر خطراً على الديمقراطية من النشاط السياسي لتلك الأحزاب الحقيقة أن بعض هؤلاء - وأكثرهم من يعملون في وسائل الإعلام ويشكلون حصاراً من الليبراليين المثقفين ومن العلمانيين - رأوا أن المؤمن الوطني للحزب الجمهوري الذي عقد سنة ١٩٩٢ إنما كان يسيطر عليه اليميني الديني المتعصب.

ومن المحتمل أن يظل عنصر ديني ما متواجاً داخل بنية الحزب الجمهوري وأن يظل هذا الحزب جزئياً حزب اليمين الديني تماماً مثلما سيظل متواجاً ذلك العنصر الديني داخل بنية الحزب الديمقراطي رغم أنه سيظل، جزئياً، حزب العلمانيين والأشخاص غير التابعين لأي كنيسة وكذلك حزب اليهود، لكن الساسة في كلا الحزبين يدركون أهمية وجود نظام انتخابي يقوم على الأغلبية، كالنظام الموجود في أمريكا، من أجل انتخاب قادة واتخاذ مواقف ليست ذات صبغة دينية بالمعنى الضيق للكلمة.

والخلاصة: ليست الأحزاب الدينية هي «موجة المستقبل» سواء في الولايات المتحدة الأمريكية أم في أي دولة متقدمة أخرى بل على العكس تماماً: سوف تهاجم الأحزاب خصومها بعنوانها بأنها دينية أو، بمعنى آخر،

متعصبة دينياً في عصر يسوده عدم الإيمان الديني في أوروبا الغربية وشرق آسيا والآيام المتباينة إلى حد كبير داخل أمريكا الشمالية وأسيا الجنوبيّة.

الأحزاب الليبرالية: أعني هنا الأحزاب الليبرالية بمعناها المعروف في القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين، أي الأحزاب التي تؤمن بالتسامح والى حد يزيد أو ينقص بالأسواق الاقتصادية الحرة. تلك كانت حالة الأحزاب المعادية للاكليروس في أوروبا القرن التاسع عشر التي كانت تمجد في الوقت ذاته الثورة الفرنسية وتعتبرها خطوة هائلة في تاريخ تحقيق الحرية. وقد اتّخذت الأحزاب الاشتراكية والاشتراكيون في فرنسا المتحرّي نفسه بالإضافة إلى الليبراليين في بريطانيا والليبراليين والجمهوريين في إيطاليا، والمثقفين الليبراليين الذين كانوا مهيمنين في سويسرا وهولندا على مدى طويل. كانت الأحزاب الليبرالية تبدو أكثر جاذبية للكثير من الناس. حيث كان لها تاريخياً، مطلب واضح يتركز في تحقيق النمو الاقتصادي وسياسة التسامح الثقافي الذي طبع بطبعه أجزاء هامة من العالم الأطلنطي في الأعوام التي سبقت عام ١٩١٤ والذي يبدو أنه يتقدم ثانية هذه الأيام. مع ذلك لم يكن التاريخ عادلاً مع هذه الأحزاب، ذلك أنه إذا كانت قوتها تكمن في تساهلها إزاء أي شيء آخر - بما في ذلك هلاكها نفسه - وإذا كانت قوتها تكمن في افتتاحها على الأفكار الاقتصادية فإن ضعفها يكمن في تأثيرها الفعلي: إنهم يتوقون لثلا يكون لهم أعداء من اليسار أبداً. تعد هذه الأحزاب أحزاباً ريبة، وتضم مجموعة من البشر ليس لها الثقة الكافية بمبادئها الأساسية أو يعني آخر غير مستعدة لفرض هذه المبادئ على أحد. والت نتيجة البائسة لهذا كله أن هذه الأحزاب لا تملك أولم تلك الرغبة في الدفاع عن نفسها. وفي الحقيقة لم تؤمن الأحزاب الليبرالية إياناً كافياً بمبادئها ذاتها وعلى نحو يجعلها قادرة على الدفاع عن تلك المبادئ لهذا السبب بالذات - تحول أغلبها إلى الاشتراكية أو إلى القومية

و غالباً ما تحول بعضها إلى الديكتاتورية تحولاً مخيفاً بل وانتهى بعضها الآخر من أساسه؛ وفي الأربعينات أصبحت أثراً من الماضي بعد أن كانت في نهاية القرن التاسع عشر «موجة المستقبل». السؤال الهام الآن هو هل هناك مستقبل أو حاضر للأحزاب الليبرالية؟ بالحقيقة يسدّ أتباع هذه الأحزاب في أوروبا الفجوات الموجودة بين الأحزاب الاشتراكية والأحزاب الديقراطية المسيحية والمحافظين، حيث حققوا أحياناً التوازن المطلوب في السلطة عند تقريرها نوع الحزب الذي يمكنه أن يقود الحكومة وهذا ما حصل بالفعل ولعدة أشهر عام ١٩٦٦ وعام ١٩٧٤ في بريطانيا وكذلك في ألمانيا منذ سنة ١٩٧١ . ومن الممكن أن تطور الديقراطيات الحديثة لأوروبا الشرقية الأحزاب الليبرالية وذلك كما حصل في هنغاريا وفي جمهورية التشيك وربما في مكان آخر. في الخمسة والعشرين عاماً الفائتة كان للحزب الديقراطي في الولايات المتحدة تحديداً قوة دفع ليبرالية . وكان موضوع الحرية الثقافية والحضارية بالإضافة إلى سياسة التخلّي عن دولة الرفاه المتنامي باستمرار يشكّلان الموضوع الرئيسي للمرشحين الديقراطيين للرئاسة لستين عديدة رغم أن الجمّع بين هذين الأمرين ما يزال موضع تهليل واستحسان باعتباره أمراً جديداً . لقد طرق عدة مرشحين للرئاسة هذا الأمر منذ عام ١٩٧٦ وإن يكن بكلمات عاطفية طنانة مختلفة لكن بنجاح انتخابي ملحوظ ، إنما غير مدعم تماماً . ولقد ثبت بالدليل القاطع أن إيان الليبراليين باقتصاديات السوق مزعزع غير ثابت ، أنهم غير قادرين على رفع المعنويات الوطنية وذلك كما فعل الرئيسان السابقان لأمريكا فرانكلن روزفلت ورونالد ريغان ! هناك مشكلة أخرى كذلك تتركز في عدم رغبتهما في الدفاع عن معتقداتهم الخاصة تجاه أعدائهم وهذا مابداً وأيضاً من طريقة ردهم على التحديات ، الأجنبية . فعلى سبيل المثال اتضح أن رغبتهما في عقد الصفقات أقوى بكثير من رغبتهما في القتال من أجل الرهائن الذين قبضوا عليهم في إيران سنة ١٩٨٠ بالإضافة إلى رغبتهما في نزع التسلح من طرف واحد ردأ على تزايد ترسانة الأسلحة السوفيتية .

أما في الداخل فقد تمرد هؤلاء الليبراليون على الشروط التي كانت تحقق نمواً اقتصادياً وتقديماً عقلانياً متزاماً: أي العادات والأعراف العائلية الثابتة للخمسينات من هذا القرن (١٩٥٠) والقواعد الأكاديمية الصارمة التي تم تبنيها بعد أول قمر اصطناعي «سبوتنيك» أطلقه السوفييت سنة ١٩٥٧.

أما أواخر السبعينات فكانت مليئة بالرثاء الواضح لأمريكا وللطريقة التي تحولت فيها إلى بلد حربي عنصري حاقد. وكذلك للطريقة التي كانت تحاول التخلص بها من العنصرية المؤسساتية وتغيير سلوكها الشخصي بطريقة لم تفعلها أية أمة أخرى من قبل. كذلك تناول الرثاء الطريقة التي كانت تcum فيها الفردانية رغم أن البلاد كانت تحول إلى بلاد أكثر تجزئاً ثقافياً وأكثر تسامحاً يوماً بعد يوم، كما استمرت مواقف أواخر السبعينات في افساد الليبراليين السياسيين ووسائل الاعلام والأكاديميات على السواء.

وقد اتضح بما لا من مجال للشك فيه أن هذا النوع من الليبرالية لم يعد صيغة مناسبة للحكم كما تبين أن السبب الرئيسي الذي أسقط (على الأغلب) ثم أنهى الرئيس جيمي كارتر يعود إلى نظام ادارته المسيطر بهذا النوع من الليبرالية والسبب الرئيسي في فوز بيل كليتون يعود (على الأغلب) لأن حزبه لم يسير بالنوع ذاته ولقد حققت خطبته الافتتاحية التي ألقاها عند توليه منصبه بمحاجأً باهراً لأنها لم تتحدث عن هذه الليبرالية ولا عن فييتNam أو مرحلة فييتNam، بينما أخذ هذا الحديث حيزاً كبيراً من خطاب الرئيس كارتر الافتتاحي . بل تكلم عن تاريخ أمريكا الطويل وعن معركتها ضد الديكتاتورية خلال نصف قرن من الزمن وخفف من الحديث عن الحرية الشخصية كمسؤلية شخصية بحثة.

الاحزاب الاشتراكية:

شهدت الديمقراطيات المنتخبة من حوالي قرن مضى نهوضاً مفاجئاً للأحزاب الاشتراكية التي ظهرت وكأنها جاهزة لتكتسح بقية الأحزاب جميعاً، فقد حققت الديمقراطيون الاشتراكيون الألمان فوزاً ساحقاً بأصوات

المقترعين في تسعينيات القرن التاسع عشر وحصل ذلك متلماً كان يخوف من بسمارك بالضبط. كما أحرز حزب الأحرار البريطاني أعلى تمثيل له في البرلمان عام ١٩٠٠ ثم شكل الحكومة في عام ١٩٢٤. أما الاشتراكيون الفرنسيون وعلى الرغم من بطئهم الشديد في الحصول على القوة والنفوذ إلا أنهم استطاعوا أن يقدموا اليون بلوم عام ١٩٣٦ كرئيس للوزراء. واعتتقد ورنرزو مبارت الاقتصادي الألماني منذ وقت مبكر يعود إلى عام ١٩٠٣ أنه من المناسب جداً أن يكتب كتاباً ما يسأل فيه عن أسباب عدم تواجد الاشتراكية في أمريكا غير أنه لم يكن واضحاً للأسف فيما إذا كانت لمن توجد أبداً. لقد أحرز يوجن ديس الاشتراكي حوالي مليون صوت في الاقتراعات سنة ١٩١٢. ودعم رؤساء ذكياء جداً أمثال تيودور روزفلت ووليام تافلت وويلسون تدخل الحكومة اقتصادياً ليحبطوا بذلك ما خافوا حدوثه ألا وهو قيام حركة اشتراكية قوية. لقد ساهمت الأحزاب الديموقراطية الاجتماعية بدور نبيل وفعال جداً في محاربة الديكتاتورية وفي دعم تقديم الحرية - خصوصاً حزب الأحرار البريطاني - في أربعينيات هذا القرن وسعت كذلك في بناء مجتمعات حضارية ناجحة بطرق عديدة، كما حصل في بلاد اسكندنافيا وفي البلدان الواطئة، إلا أن هذه الأحزاب غرّ اليوم بحالة خسوف أو أنها لم تعد اشتراكية بشكل كاف. كما ربحت الأحزاب الاشتراكية في فرنسا وفي البرتغال واستراليا ونيوزيلندا والأرجنتين والمكسيك الانتخابات بعد خصخصة مشاريع الدولة وتخفيف نسب الضرائب، وتفكيك بعض الحمايات الجمركية لدولة الرفاه. وعملت على دعم مستويات الحكم السائدة وتبنيها بدل توسيعها. والنتيجة كانت خسارة هذه الأحزاب، مثال على ذلك: حزب العمال البريطاني والحزب الاجتماعي الديموقراطي الألماني. إلا أن هناك استثناءات ثانية - حكومة الحزب الديموقراطي الجديد، حزب أونتاريو في كندا، أما نصر ليتوانيا الذي حققه الشيوعيون القدماء - فيبدو أنه يثبت القاعدة ولا ينفيها إذ أنه حصيلة أنظمة انتخابية زائفه ونتيجة تجمعات محلية متنوعة.

الدرس المستفاد على ما يليه هو: اذا كانت الأحزاب الاشتراكية تريد أن تحكم فعلاً فما عليها إلا أن تكون أقل اشتراكية. فالحزب الديمقراطي في الولايات المتحدة لم يصبح اشتراكياً بشكل كامل في المقام الأول. والتشريع الأول الذي سنه فرانكلين روزفلت باسم «الصفقة الجديدة» كان المقصود منه أن يكون مؤقتاً وقد كان كذلك تقريباً رغم تباطؤ بعض البرامج الزراعية أثناء تنفيذه. التشريع الحكومي الثاني لفرانكلين روزفلت نفسه أي- الضمان الاجتماعي، والحد الأدنى من الرواتب- برهن على ثبات وعلى قدرة على التحمل أكبر ووصل إلى درجة قريبة من الاشتراكية. أما التشريع الحكومي الثالث لروزفلت أي- تخطيط الاقتصاد الوطني، والسلطات النهرية الإقليمية- فقد انتهى إلى الانفلاس وذلك لأنه لم يتلقى فعلياً أي دعم من السياسيين الديمقراطيين. عقب روزفلت، فشلت إدارة ترومان في توسيع سلطة الحكومة أكثر من ذلك باستثناء زيادات الضمان الاجتماعي المتعلقة بزيادة الربيح. وخفضت إدارة جونسون كنيدي الضرائب بدلاً من رفع الإنفاق. وعملت برامج إدارة جونسون المحاربة للفقر الكبير من أجل القضاء على فعالية القطاع العام أكثر من العمل على تنميته وتصعيده.

وقد أتت محاولات عديدة في عهد نكسون وليس في عهد جونسون من أجل تأمين دخل مضمون لكن كلها باءت بالفشل.

بعد ذلك قبل الديمقراطيون بشكل عابر رفع نفقات القطاع العام بسرعة أكبر من نمو القطاع الخاص، إلا أنهم فقدوا لغتهم الطنانة المؤثرة هذه منذ وفاة السيناتور هومغرى المرشح الرئاسي عام ١٩٧٨ كما حصل اليوم مع الأحزاب الاشتراكية التي فقدت بالمقابل لغتها الننمقة المؤثرة التي تؤكد فيها على الفكرة القائلة إنه يعتبر عملاً إيجابياً أزيداد مثلي الحكومة، أي الحكومة القادرة على السيطرة على البلاد والقادرة في الوقت نفسه على تأكيد الرغبات المشتركة للأمة ككل. وفي الغالب يصور تزايد سلطة الحكومة باعتباره وسيلة وأداة لتنظيم قوى السوق: لستمع إلى زوجة الرئيس

الأمريكي بيل كلينتون هيلاري وهي تعلق على الحملة الموجهة من أجل العناية بالصحة: من الطبيعي أن يكون هناك شيء من المطالب السياسية، المنادبة باعادة توزيع الدخل في بلد يعتبر التحرك نحو الأعلى تجربة مشروعة.

لقد كانت الاشتراكية موضع تمجيد من قبل مؤسسيها في أوروبا ومن قبل المؤرخين الاحتفائين بمشروع العقد الجديد باعتباره «موجة المستقبل» التي لامناص منها، هذا يذكرنا بأنه ليس هناك شيء بالـ^إ وعيق أكثر من نظرية الأمان للمستقبل.

الاحزاب القومية:

أول ما يتبادر إلى الذهن عند سماع كلمة «قومية» هو قومية هتلر. لذلك علينا أن نجعل الأمر أكثر وضوحاً: ما يعنيه هنا القومية الوطنية الديقراطية. ويعتبر الموروث القومي الوطني الديقراطي موروثاً قوياً. لقد كان وينستون تشرشل وشارل ديغول وكذلك فرانكلين روزفلت قوميين أو بمعنى آخر وطنيين وكذلك كانت أحزابهم. إن امكانية الحصول على وطنية ديمقراطية حيوية ومحترمة ممكنة جداً. بل هناك أمثلة كثيرة على ذلك. فالأنحازاب الوطنية تعتمد في دافعها على الكبرياء الوطنية المشتركة ويعتبر هذا شعوراً عاماً وسائداً باستطاعته أن يقود معظم الناس بطريقه للاستطاع أن تقوم بها الأحزاب الأخرى كالأنحازاب الدينية والأحزاب الليبرالية والأحزاب الاشتراكية. تجسد الأحزاب الوطنية العقيدة والآيمان، وتعزز الشعور الذي يدعوا إلى تواصل مع الماضي - ذلك الإيمان الذي يؤكد على أننا جزء لا يتجزأ من سلسلة متصلة من الأفراد، تشارك بتجارب معينة وتعتنق عقيدة واحدة. وذلك ما حصل مع الذين أتوا من قبلنا والذين سوف يأتون من بعدهنا. يعتبر هذا الأسلوب أحد أساليب المواساة والسلوى التي يقدمها الدين وواحداً من الوعود التي تقدمها الاشتراكية إلا أن الليبرالية لا تستطيع تقديمها. إن للأحزاب القومية إيماناً هائلاً بالصلاح الأساسي للأمة وذلك

ما تناول الأحزاب الدينية الاستهانة به أحياناً والأحزاب الليبرالية والاشراكية معظم الأحيان وليس من الضروري أن يكون هذا الإيمان ساذجاً أو أعمى يمنع من رؤية الأخطاء والسيئات الاجتماعية على حقيقتها: إلى نظرة على إبراهام لنكولن وهو يواجه بقوة كبيرة أكثر مما فعله أي سياسي آخر من قبل، ذلك التوتر الذي كان قائماً بين قيم بلاده التي وضع كل إيمانه بها وبين قبولها نظاماً اجتماعياً هو نظام العبودية ذاك الذي كان يعلم أنه هو الشر كله. تتبثق الأحزاب القومية أحياناً من الأحزاب الدينية ويحدث ذلك نوذجياً عندما يتحول الإيمان الديني إلى عدم إيمان: فحزب تشرشل المحافظ كان حزباً دينياً في يوم من الأيام وأصبح حزب الديمقراطيين المسيحيين الألمان حزباً قومياً متشددًا أكثر بكثير من الحزب الكاثوليكي.

تختلف الأحزاب الوطنية عن الأحزاب الليبرالية بجموعة من الطرق الهامة لأنها تؤكد على الإيمان بالقيم الوطنية ولأنها أقل انفتاحاً وملاءمة لمبدأ الربيبة ولأنها يمكن أن تكون في الوقت ذاته أقل حرضاً على الحريات المدنية مما يرغب به معظم الأميركيين اليوم. وهذا لا يعني أنهما بالضرورة مؤمنون باقتصadiات السوق وذلك لأن الدولة تعتبر في نهاية الأمر واحداً من مؤسسات قليلة ذات منظور وطني واضح تماماً. لقد كان جمهوريو تيودور روزفلت يؤمنون بشدة بالتعريفات الجمركية ولم يعترضوا في الوقت نفسه على سياسة تنظيم الصناعة الاقتصادي. كذلك يمكن للأحزاب القومية بالحقيقة أن تتجزف باتجاه الاشتراكية كما فعل ديمقراطيو فرانكلن روزفلت.

تشكل الشوفينية خطراً واضحاً وصريحاً على الأحزاب القومية أما الليبراليون والاشتراكيون فقد ارتدوا عن الفكرة التي تنادي بأن هناك أمة أفضل من أمة أخرى. وهم يشيرون إلى الأحداث المرعبة التي حصلت في الحرب العالمية الأولى والثانية أي بين عامي ١٩١٤ - ١٩٤٥ والتي سببت مقتل مئة مليون نسمة وكانت نتيجة صدامات بين أقليات قومية. هناك احتمال يقول إن القومية قد تكون خطيرة فعلاً ولكن هذا لا يمنع أن تكون

الاحزاب الدينية والليبرالية والاشراكية خطيرة أيضاً. قال البرت انشتاين الذي أمضى معظم شبابه في الحرب «تعتبر القومية مرض الطفولة وكأنها هي نفسها الحصبة التي تصيب العرق البشري». لكن فرانكلين روزفلت ذلك السياسي الوطني هو الذي عمل بوجب رسالة انشتاين لدفع تطور الأسلحة النووية قدماً وحشد معظم الشعب الأمريكي ضد الديكتاتورية التي كانت تطالب بانشتاين كواحد من ضحاياها ولقد تبين ما لا مجال للشك فيه أن التقدم لا يزال بعيداً عن الوطنية. لكن الأهم من ذلك كله هو وجود نزعه وطنية وأحزاب وطنية فعلية قادرة على بناء واصادة مجتمعات محترمة وعالمة يسعى لتحقيق السلام.

الحدث السعيد بالنسبة للثقافة السياسية الأمريكية أنها نشأت وتطورت من الثقافة البريطانية بعد ثورة ١٦٨٦ المجيدة حيث قام نظام حكم دعمت فيه بشكل كبير أفكار التسامح مع المعارضة بالإضافة لشرعية المعارضة السياسية وذلك بسبب التفاوت السياسيين حول حزبين كلاهما ذو غطاء من الشرعية والحق في تمثيل الأمة. إنهم «الويغز» الأحرار و«التوريز» المحافظون حيث طورا نظريات تؤكد على مباديء السلطة المقيدة وعلى التسامح مع المعارضة في الوقت نفسه. وهي النظريات التي صاغت طريقة تفكير الشواريين الأمريكيين في السبعينيات والثمانينيات من القرن الثامن عشر. منذ ذلك الوقت برأرت مباديء القومية الأمريكية على أنها مباديء قابلة للتتوسيع والانتشار تماماً كما كان يأمل المؤسسين أنفسهم. على أن أعظم الجماز لفرانكلين روزفلت، كما كتب الصحفي جوزيف السوب، «هو احتواء المنبوذين» أي الفقراء، المهاجرين، عمال المصانع، العاطلين عن العمل، الذين كانوا لا ييدون من قبل أمريكيين بمعنى الصحيح للكلمة. وفي السبعينيات من هذا القرن كان وصول جون كينيدي الكاثوليكي الأصل إلى منصب رئاسة الجمهورية الأمريكية ونجاح ثورة الحقوق المدنية تأكيداً على أن الكاثوليك والسود أمريكيون أيضاً.

والجدير بالذكر أنه من الممكن أن يصل الأميركيون إلى نقطة مشتركة يكون فيها الحزبان الكبيران قوميين أو وطنيين . فالحزب الجمهوري الذي كان حزب النخبة الاقتصادية والذي كان يعتقد بشدة السياسة الخارجية في ثلاثينات هذا القرن أصبح حزباً وطنياً قوياً في الخمسينيات وذلك عندما أضفى عليه الرئيس ايزنهاور صبغة تقدمية ذات سلطة عسكرية أميريكية منظمة على غرار إدارة الرئيس ترومان . لقد سار الحزب الديمقراطي مرة باتجاه الليبرالية - لكن ثمة احتمال كبير في أن تدخل الولايات المتحدة عهدها الذهبي في عهد الرئيس كلينتون حيث توجد أحزاب كبيرة في موقع مختلف تعمل على حل المسائل والقضايا الاقتصادية والثقافية الهامة من خلال نظرية تناسب بشكل أساسي مع الوطنية الأمريكية وهذا وضع لم يحظ به مثله الأميركيون منذ منتصف السبعينات (١٩٦٠) .

أما ما يتعلق بالدول المهزومة في الحرب العالمية الثانية - ألمانيا ، إيطاليا ، اليابان - فقد قامت فيها أنظمة سياسية معينة تشبه إلى حد كبير الشكل الأميركي بل أكثر من ذلك طورت أحزاباً تبني مبادئ هذه القومية نفسها وأدخلتها إلى ثقافتها الخاصة . تعتمد القومية ذات الطراز الأميركي على الأفكار المجردة أكثر من اعتمادها على القومية الشوفينية المعتمدة على كبراء العظمة تلك التي تبدو واضحة في عملية النهوض الحاصل في أوروبا الشرقية والغربية وربما بشكل أوضح في آسيا الشرقية وأمريكا اللاتينية . لقد انتشرت المؤسسات السياسية والهيئات السياسية الأمريكية الطراز في مناطق كثيرة من العالم وعلى نحو يفوق ما كان يتصوره المرء قبل خمسة عشر عاماً . فإذا كان صحيحاً ، كما يعتقد الكثيرون ، أن البلدان الديمocratique لن تحارب بعضها بعضاً عندئذ يكون أولئك الذين ساهموا في بناء الديمocratique وفي بناء الأحزاب القومية ذات الطابع الأميركي في بلدان العالم المختلفة هم أنفسهم الذين وضعوا حجر الأساس واللبننة الأولى في طريق تحقيق قرن يعمه السلام والرفاهية ألا وهو القرن الحادي والعشرون .

الدراسات والبحوث

الرواية والتجريد الذهني

حنا مينه

أستطيع القول بعد نيف وعشرين رواية حتى الآن، أن الرواية بنت التجربة الحياتية، التجربة التي عانها الروائي، بمعنى عاشهما بعمق، شاهدتها، وضع رجله، قوله المتنبي، في مستنقع موتها، ثم قال لها: «من تحت أخمصك الحشر». ولعل أرنست همنغواي، الذي حدد تجربته الروائية والقصصية بهذه الكلمات: «لم اكتب الا ما عاشته وشاهدته»

ان يكون، في الخبرة التي اكتسبها، شاهدا على أن الحياة البشرية، هي التي تعطي الحياة الروائية، وليس التأمل الذهني ، الذي يلوب دودة، فصاراها ان تكدر الدماغ ليتفتق عن فكرة ، مجردة أغلب الاحيان ، ثم يعمد الى دحوها كالرغيف حين يكون عجينا ، ومطها وشطها كما يفعل الحذاء مع الجلد، حتى تتسع رقعتها ، وتتمدد في سياق مركب ، ينهض على اديه شخصوص مركبون ، فلا يتتجاوز ، في هذه الحال ، ان يكون روائياً ذهنياً، فبرك فكرة ، ثم فبرك للفكرة حدثاً، وللحديث شخصيات ، يسقط عليها ، وعلى السياق والمحوار ، نتاج ذهنه ، وليس نتاج معاناته ، تصوره هو ، كلماته هو ، وليس تصورحدث الفعلي ، المعيوش ، أوكلمات ابطال هذا الحدث الذين وجدوا ، نطفة على الأقل ، في الحياة الحمارية من حوله ، ومن المعاناة التي امدها بالتجربة العيانية عن هذه الحياة بعينها وليس عن سواها .

ان التجريد الذهني لا يصنع رواية . هذا ما ينبغي ان نفهمه ، ونؤمن به ، من البدء ، ولئن كانت الرواية ، كحدث حياتي حافل بالتجارب والمعاناة ، لا تجانف التجريد ، الا انها لا تشكل حدثاً معاشاً على اساسه . التجريد هنا ، يأتي قوله ذهنياً ، فلسفياً نظرياً ، يوشى السرد فكريأً ، باقتصاد في الكلمات ، اما من داخل الحدث وليس من خارجه . فاذا لم يكن هناك حدث في الاصل ، قام الانفصال بين التوليفة الذهنية والتجريد الذهني ، وأصبح كل شيء مسقاً مفتعلأً ، متусفاً ، نابياً عن النسيج الحدثي المتشكل من التجربة العميقه وما فيها من معاناة ، ملصقاً ، كالقشرة ، على جذع الشجرة ، وليس هو لب الجذع نفسه ، وهذا ما يعرفه النجار جيداً ، فهو يلصق «الفورمايك» على أي خشب عتيق او نخر ، لكنه لا يتوصل ، بفعلته هذه ، الى خشب حقيقي ، أكان زاناً أم سنديانا ، فهذه القشرة الملصقة على خشب ما ، نعرف سلفاً انها كذلك ، وانها عندما نضعها على محك السبر ، أو يقوم الزمن بحکها ، ستتبدى كما هي : قشرة لا أكثر ! وهذا الاصناف ، في الاتحاد العضوي للعمل الروائي ، مابين موضوعه وشكله ، ينفي ، ويتنافي ، مع التدامج الكامل ، فيكون التخلخل الذي يكشف اللعبة الذهنية ، لأن

القارئ يريد من الرواية، وكذلك القصة، المتعة أولاً، والمعرفة تالياً، والحدث الذهني، دون سند واقعي، يظل مجريداً، تغيب عنه شروط المكان والزمان والمحل، فيبقى معلقاً في فراغ، يتارجح، ويورجع القارئ معه، لكنه لا يتوصل، غالباً، إلى الارتكاز على قاعدة حياتية، تجلوها التجربة، وتتنامى بها ومعها، حتى يغدو ماهو حياة على الورق، حياة مستقلة عن الورق، تغزو الوجدان الانساني، عن طريق الامتلاك القسري، أو مايعرف بالترويض، حين ينسى الإنسان انه يعيش حياته، احدهما حياته هو بصفته مطالعاً، والاخر حياة مايقرأ، وعندئذ يأخذ الكتاب إليه، يدخله دائرة السحرية، يجعله، كالفيلم السينمائي الناجح، إلى أجواءه، فلا يكون من بعد الا الجو الذي يوفره الحدث، في هذا أو ذاك من الاجناس الادبية، أو الاجناس الفنية، من النغم الى اللوحة الى الصورة المرئية، والا كان ماندعوه ابداعاً، لا ابداعاً، بل هو استعراض فكري، من الافضل ان يقدم في اطار دراسة لا اطار رواية.

الآن المسألة، هنا، تدخل باب التبسيط، لو اخذناها بهذه التقريرية التوصيفية، فالكلام على الابداع، لا يستوي مع التبسيط ابداً، لأن الذات الابداعية او فرغني، واشد تعقيداً، من التسطيح على هذا النحو، وماتعطيه هذه الذات< في أي جنس من الابداع، يعود أولاً وأخيراً إلى سر الابداع ، العائد بدوره إلى تنوع لاحصر له في اختلاف هذه النفس البشرية عن تلك، مادام الخلق الانساني، الذي لم نتوصل إلى كشف سره، يمكن في شيء نحسه ولا سبيل لنا إلى تحديده، لأن أي وجه، لأي انسان، يتشكل من شعر وجبين وعينين وهدين وأنف وفم وذقن، كما يتشكل الوجه الآخر، للإنسان الآخر ، من كل هذه العلامات الفارقة ، فإذا اخذنا ملايين ، به مليارات ، الوجوه في عالمنا ، وظل هذا التنوع الخلافي قائماً بينها ، ادركنا صعوبة التحديد ، واستحالته عند المطابقة ، فلا يبقى لنا ، في هذه الحال ، سوى الشبه ، وسوى المثل القائل : « يخلق من الشبه اربعين » وينغلق السر علينا انغلقاً كاملاً .

لها علينا أن ندع ، تبعاً لذلك ، وفي مرتبة أدنى ، سر الخلق الأدبي الذي لا يدرك ، حتى لو حبرنا في توصيفه أو في محاولة ادراكه ، آلاف المجلدات . ذلك ان الحدث ، واقعياً كان أم ذهنياً ، لا قوام له في ذاته ، وإنما في معالجته ، وعلى اصالة هذه المعالجة يتوقف استواء هذا الحدث حيأً ، وما المعالجة الا الدرية الحرافية ، المعلمية في التقاط الحدث خاماً ، وصياغة هذه الخامة أدبياً أو فناً ، وفي هذه النقطة علينا ان نبحث عن المادة المطابعة للتشكل الأدبي والفنى ، في ارض الواقع وليس في حوض الذهن ، مع ملاحظة ان المادة ، واقعية كانت أم ذهنية ، مستماماها الى الواقع ابداً ، مهما ينكر ذلك الذهنيون المكابرلن ، الا ان هذا الواقع ، في الحدث الحياتي ، غيره في الحدث الذهني ، ويأتي بذلك دور الخيال والتخيل والابتكار ، في كلا الحدين ، ليقرر الفشل او النجاح في العمل ، اذا ماخذنا في حسابنا مقولة تشييكوف «الموهبة هي العمل» ، اي أن الموهبة تحيا بالعمل ، ودونه تموت . لكن الحدث الذهني ، حتى لو اسعف الخيال في اصطدامه ، كما في الروايات البوليسية ، يبقى جدائ ذهنياً ، تأتي نهايته لتكشف ضحالته ، وهذه الضحالة ، او فقر الدم هذا ، مرده الى ان الحل ، في الحدث الواقعي ، يأتي حلاً واقعياً ، مكناً او في حيز الامكان ،اما في الحدث الذهني ، فإنه يبقى ذهنياً ، يعني انه يقنع ولا يقنع ، يقول مايتجهي الروائي ، وليس مايقوله السياق ، في تناميـهـ المـعـبـرـ عنـ مـعـاـيشـةـ ، عنـ مـعـانـاهـ ، عنـ فـهـمـ لـلـحـدـثـ فيـ محلـيـتـهـ ، وـفـهـمـ لـلـشـخـصـيـاتـ الرـوـائـيـةـ فيـ محلـيـتـهاـ أـيـضـاـ ، وـهـذـاـ هوـ الفـارـقـ الصـغـيرـ الـكـبـيرـ ، بـيـنـ الـذـهـنـيـةـ وـالـوـاقـعـيـةـ ، فيـ التـقـاطـ حدـثـ ماـ ، وـمـعـالـجـتـهـ معـالـجـةـ ذـهـنـيـةـ ، فـكـرـيـةـ ، تـخـيـلـيـةـ بـحـثـةـ ، اوـ مـعـالـجـتـهـ مـعـالـجـةـ مـعـانـاهـ صـادـقـةـ حـارـةـ ، تـجـعـلـ القـارـئـ يـقـولـ : «نعمـ هـذـاـمـاعـشـتـهـ ، اوـ هـذـاـمـاـشـاهـدـتـهـ ، وـهـذـاـمـاـجـدـ صـورـتـيـ ، اوـ مـشـكـلـتـيـ ، اـفـيهـ ، وـهـؤـلـاءـالـاـشـخـاصـ هـمـ اـنـاـ وـالـآـخـرـونـ ، لـاـنـهـ مـوـجـوـدـوـنـ ، وـلـاـنـيـ اـعـرـفـ ، فـيـ قـرـيـتـيـ ، فـيـ مـدـيـتـيـ ، فـيـ حـارـتـيـ ، مـنـ هـمـ مـثـلـهـمـ ، فـيـ تـصـرـفـاتـهـمـ وـخـواـرـهـمـ ، وـكـذـلـكـ فـيـ وـدـاعـتـهـمـ وـشـرـاسـتـهـمـ ، فـيـ خـيـرـهـمـ وـشـرـهـمـ عـلـىـ السـوـاءـ». كتابات آنجلينا زين

ما أريد قوله، بتعبير آخر، إن الرواية حياة كاملة، ولن نتوصل إلى رواية حقيقة، حية، تجعلنا نعيش حياتها هي، بتوليفة ذهنية، وإنما بتوليفة حديثة واقعية، تستوعب، في ذات واقعيتها الرومانтика والسوبرالية والتعبيرية والرمزية والاسطورية وكل المدارس الأخرى ، وتبني من لبنة الواقع، الذي يصير في الفن واقعا آخر، مأخوذاً من النطفة، مشغولاً ، سياقاً وشخصيات، باغاء هذه النطفة ونفح الروح فيها ، مع كل ما يلزم هذا الاغراء ، للسياق والشخصيات ، من خيال وتخيل وابتكار ، ومعرفة مستمدّة من التجربة ، من المعاينة ، من المعاناة ، ومؤسسة على ملاحظة دقيقة ، عميقه ، تمدنا بالنسغ الحقيقى للبيئة ، ليكون هذا النسغ ، من بعد ، دما ولحما لهذا الكائن الذى نسميه رواية ، يتبع لبنائها المعماري ان ينهض على اديم ثابت ، وثقافة شاملة ، مكتسبة من المعايشة والمطالعة ، هذين الشرطين المتلازمين لشخصيل المعرفة .

لقد استقر في الذهن الآن ، إن الرواية هي ملحمة البورجوازية ، وإن البورجوازية ، الأوروبية تخصيصاً ، قد ابتدعت ملحامتها هذه أبان صعودها ، فكان البطل هو المحور ، وهو الخط الرئيس للحدث ، إلا أن هذه البورجوازية ، في مرحلة انحدارها وتفسخها ، لم تعد بحاجة إلى هذا البطل ، فقامت المكانية الروائية بالبطولة ، وفي هذا كثير من الشطط ، لأن هذه البورجوازية ، والصناعية تخصيصاً ، في أوروبا وأميركا وغيرهما ، لم تدخل مرحلة الانحدار والتفسخ تماماً ، رغم ازمنتها التي تتراوح بين شدة وانفراج ، وحسب القانون التاريخي ، فإن هذه الازمة اشتدت في أواخر القرن التاسع عشر والنصف الأول من القرن العشرين ، وبلغت ذروة اشتداها بالحرب العالمية الثانية ، ثم عادت إلى الانفراج بعدها ، لكن تأزمها ، الآن ، يبرز من جديد ، إلا أنه لم يصل مرحلة الانفجار الذي يتحول الكم كيماً ، لذلك لا تزال الرواية ، ملحمة هذه البورجوازية ، بحاجة إلى بطل فرد ، لاتغوضه بطولة مكانية ، مثل حي أو مدينة أو قرية ، وفي هذا الصدد يحسن ان نولي مقالة الروائي الياباني كانزو بورا ، صاحب رواية «

لعبة العصر»، ما يستحق من انتباه، فهو يلاحظ ان البطولة في الرواية، مطلوبة في وقتنا، ويعلن «انا لست ناطقاً باسم غيري ، بل العكس هو الصحيح، فان لدى انطباعاً بأنني شديد العزلة ، وهذا جيد في الخلق الادبي ، وعدا ذلك لا اظن احداً اليوم له الدور الذي قام به ميشيميا او انا في الستينات . ثم ان الجيل الجديد لا يتطرّف من ينطق باسمه . ان افراده ابطال يتّعاقبون دون توقف ، كالملوحة ، ولكن دون رسالة . اعتقاد ان رسالة الادب ، الان ، ان يخلق هو ابطالاً يجتذبون الناس ، لا ان يكون الادباء هم الابطال ، وللأسف ، ليس لدينا ، في اليابان ، مثل هذه الشخصيات البطلة في الوقت الحاضر».

تأسساً على هذا ، واداً كانت البورجوازية الصناعية اليابانية تفتقر الى «ابطال يجذبون الناس» فمن باب أولى ، ونحن لم ندخل العصر الصناعي العربي قاماً بعد ، ان يكون افتقارنا الى هؤلاء الابطال الروائيين ، الذين يجذبون الناس ، اكبر وأشد ضرورة ، وهذا ما قمت به ، عن دراية وقناعة ، في ابتداع ابطال شعبيين ، في البحر والبر ، وفي كل روائيتي ، دون ان اغير الرأي الآخر ، الداعي الى الغاء البطولة الفردية ، اي اهتمام ، بسبب من ان قضيابانا كعرب ، اكثر وفرة وتتنوعاً وسخونة من قضياباً البلدان المصنعة ، ولابد لنا ، في كفاح الامبرالية والصهيونية ، وكفاح التخلف ، من ان نخلق نماذج بطولية تكون القدوة والخاذب للآخرين .

ولأنني لاحظت ، منذ سبعينات هذا القرن ، ان الرواية العربية تقدم على الأجناس الأدبية الأخرى ، وانها تتكون ديوان العرب في القرن الواحد والعشرين ، فقد كرست وقتی كله لكتابة الرواية ، هذه التي صارت ديوان العرب منذ الآن ، ونحن في العقد الأخير من القرن العشرين ، اضافة الى ان الرواية ، في العالم كله ، تقدم لتحتل مكان الصدارة ، وما يبقى ان نعرف قيمة الرواية ، التي قال عنها د. ه. لورانس هذه الكلمات التي تصدح فخرًا : «انني ، لكوني روائياً ، اعتبر نفسي اعلى من القديس والعالم والفيلسوف والشاعر ، فالرواية هي كتاب الحياة الوحيد الباقي» .

هل ازعم، كروائي، الذي كتبت هذا الكتاب؟ لا، ليس بعد، فإذا كان كل ما كتبته عن البحر لا يتعدى، كما قلت مراراً، مقدمة كتاب البحر، فإن ما كتبته عن الحياة لا يتعدى مقدمة كتاب الحياة، وعلى أن أوائل، متحملًا الالم بشرف، فرحاً بهؤلاء الذين يأتون إلى ليقولوا، باندفاع وحماسة ، نحن نعرف هذا البطل في هذه الرواية ، ونحن نعرف تلك البطلة في تلك الرواية، وقد صادف همنغواي مثل هذا الموقف ، في روايته « العجوز والبحر » لأن أكثر الصيادين ، في ذلك الجنون البحري ، اتوا إليه قائلين : « نحن نعرف العجوز ستياغو ، انه فلان او فلان من الصيادين » وكان همنغواي يسر لذلك ، ويوضح منه في أعماقه ، لأن ستياغو هو كل هؤلاء ، وهو ، في نفس الوقت ، ليس أحداً من هؤلاء.

واذكر انتي بعد صدور روايتي « الشراع والعاصفة » جاء أكثر من بحار ليقول لي ان الطروسي هو عمي ، او خالي ، او قريبي ، او انتي اعرفه ، وفي احد الأيام قرع باب بيتي في اللاذقية ، رجل ومعه صورة يبدو فيها شاباً وقال : « انا هو خليل العريان » ، وهذه صورتي تشهد لي » فاستقبلته بشاشة وقلت له مداعباً : « اذن انت سنباد مديتها يا عزيزي؟ » فأجاب : « نعم ، واسأل البحارة والصيادين عنى ! » طبعاً لم اسأل أحداً ، لكنني احتفظت بصورته كتذكار ، ولازال موجودة عندي . وبعد نشر روايتي « بقايا صور » ، تلقيت رسائل وهاتف وزيارات من اناس لا اعرفهم ، وكل واحد منهم يزعم ان الام في هذه الرواية هي امه ، ولم اناقش هؤلاء الطيبين ، لأن الشقاء الذي عرفته امي وانا طفل ، هو عينه شقاء امهاتهم عندما كانوا اطفالاً . وكثيراً ما يأتي اناس ، بعد صدور هذه او تلك من روایاتي ، زاعمين انهم يعرفون شخصياتها ، ولشد ما حاولت ، دون جدوى ، اقناعهم ان البطل ، في رواية « الربيع والخريف » او رواية « فوق الجبل وتحت الثلج » او رواية « الرحيل عند الغروب » ليس انا ، واما هو غيري ، هو البطل الذي في الرواية ، الذي عرفته ، ربما ، نطفة في الحياة ، فرسمته شخصاً في الرواية ، عن طريق الابتكار ، لأن تناول شخصيات جاهزة من الواقع ، يتفي معه الابداع ،

و حين يتلفي الابداع يكون الفشل ، لكن القراء يتشكرون في ما يقول ، ويملئون ، غالباً ، الى تصديق انفسهم ، وهذا كله جزء من المعاناة المضرة ، التي تبدأ بالتجربة ، وتمر بالتكوين ، و تستمر في الكتابة ، هذه المهمة الحزينة التي كثيراً ما قررت اعترافها ولم أوفق ، لأن الكتابة ، بالنسبة للكاتب ، هي الخلاص ، وهي التوازن النفسي .

طبعاً تعرفون ان الأديب ، وكذلك الفنان ، تحصل له تجربة غنية في مجال عمله ، وهذه التجربة ، بالنسبة لي ، تحتاج الى كتاب او كتب ، وليس الى مقالة في مجلة ، الا ان الاجتزاء ، في الكلام على هذه التجربة ، مريح على نحو ما ، وهذا ما فعله من حين الى حين . ولقد يكون مناسباً ، في هذه العجلة ، ان اذكر بما قاله توماس مان عن الفن والفنان ، فقد رأى ان الالم المعرفة والتشكيل ، يعطي للفنان الحق ، الفنان الذي ليس بنصف روحه فناناً فقط ، واما هو فنان بعاطفته ووظيفته ، التعريض الاخلاقي الذي يرفعه فوق كل حساسيات وفضائح العالم ، لأن الفنان ، والروائي بخاصة ، عرضة لهذه الحساسيات وهذه الفضائح ، وهذا ما يزيد في معاناته للألم ، الذي يصبح فيه استاذًا مع الايام .

وفي المسائلة عن شخصيات رواياتي ، وما يشار ، احياناً ، من كلام جارح وغير منطقي حولها ، بقصد خبيث على الارجح ، اجيب كما اجاب توماس مان : « لا تسألوا دائماً : من هذا؟ لا تقولوا دائماً : هذا انا وهذا ذاك ، كل ما هنالك ان بعض تعبيرات الفنان تشبهكم ، لا تشيروا عن طريق اللغو والافتراء ، الشبهات التي تحد من حرية الفنان ، فهي وحدها التي توهل لان يتبع ماتحبون وما يحظى برضакم ، فبدون هذه الحرية يصبح الفنان عبداً لافائدة فيه» اواني لا اوفق توماس مان في ما ذهب اليه ، واتشدد ، كما يتشدد كل فنان ، في انتزاع هذه الحرية ، والمحافظة عليها .



الدراسات والبحوث

الفعل الشعري، أدواته ووظائفه شحر المتنبي نموذجاً

محمود حمادي الزنكري

ملاحظات أولى حول منهج التأول:

تنزّل قراءة شعر المتنبي ضمن قراءة الشعر العربي القديم بصفة عامة ولذلك فإن هذه القراءة لا تدعى أنها ستفصل عن المقاييس القدمة السائدة تمام الانفصال ولكنها تزعم رغم ذلك أنها سوف تكشف عن جملة من الخصوصيات الفنية والأدبية عامة لدى هذا الشاعر.

* حمادي الزنكري: أديب من تونس، أستاذ مساعد في كلية الآداب بالقيروان، ينشر في الموريات العربية.

درس المتنبي من علة جوانب تعلق جانب كبير منها بضمون قصائده وهو مضمون عبر عن اعتزاز بالذات ونفاذ حكمة ورفة معان، وقد احتفل طه حسين مثلاً بهذا المضمون وجعله مركز اهتمامه كلّما عاد إلى هذا الشاعر بشجون القول (كتابه: مع المتنبي).

ودُرس المتنبي من خلال مقارنات لغوية وبلاغية ودلالية ترفع من شأنه حيناً وتحطّ منه حيناً ثانياً وتبرز تفوّقه في اختراع المعاني الجديدة والأوجه البلاغية الطريفة حيناً ثالثاً. (الوساطة بين المتنبي وخصوصة القاضي الجرجاني / الكشف عن مساوى شعر المتنبي للصاحب بن عباد / الرسالة الخامنية فيما وافق المتنبي في شعره كلام أرسطو في الحكمة لأبي علي الخامني / بين المتنبي وأبي فراس ، بين المتنبي وابن خالويه للكامل الكيلاني / وشرح شعر المتنبي تتمي هي أيضاً إلى هذا الاتجاه في تحديد مكانته اللغوية والبلاغية : شرح العكري / شرح الواحدى / شرح البازنجي / شرح البرقوقي . . .) ولنا أن نقول في هذا المستوى من البحث أن المتنبي توصل إلى الاستحوذ على نقاديه سلباً أو إيجاباً مما جعل أكثر الاهتمام به مبنياً على التمجيد أو أحياناً على التهجين لكن هذا الاتجاه في التناول يبقى رغم ايجابيته في فهم العلاقة بين الشعر والمحيط أو الشاعر ومعاصريه أو الشاعر والمجتمع وقيمته السائدة غير ذي افاده في إبراز الفن الشعري وعناصره : فهذا الإبراز يحتاج إلى تبيّن اللغة في أصواتها وأبینة كلماتها ونظمها وجمالياتها البلاغية . إن لغة الشاعر من هذه الداخل هي الكفيلة بالكشف عن جوانب الانزياح التي تحدّد بالشعر عن الكلام العادي وبالتالي تخرج به من أن يكون خطاباً بارداً قصد تحميله لانفعالات الشاعر أو الانفعال الشعري . والحديث عن الانفعال الشعري ليس من قبيل القاء الأحكام التجريدية المفصلة عن الحقائق المحسوسة وإنما هو مدخل إلى جنس أدبي متسم بالثراء العاطفي والاستعمال المخصوص للغة وعناصرها ، هذا الجنس هو الشعر ، ممثلاً عند الغرب القدامي في القصيدة العمودية .

تساءل جان كوهين في كتابه المشهور : بنية اللغة الشعرية Jean Cohen:

، عَمَّا يحولُ اللُّغَةَ الَّتِي تتكلَّمُهَا إِلَى لُغَةٍ
شَعْرِيَّةٍ أَوْ ذَاتٍ شَعْرِيَّةٍ فَقَالَ : «إِنْ مَا هُوَ أَسَاسِيٌّ يَكْمَنُ فِي وُجُودِ مُسْتَوَيَّينِ مِنْ
الْمُقْوَمَاتِ الشَّعْرِيَّةِ الْمُتَاحَةِ لِلُّغَةِ . . . فَالْأَوَّلُ هُوَ الْقَصِيْدَةُ النَّثَرِيَّةُ ، وَيَكْبَرُ أَنَّ
يُدْعَى قَصِيْدَةً دَلَالِيَّةً إِذَا لَا يَعْتَمِدُ فِي الْوَاقِعِ إِلَّا عَلَى هَذَا الْجَانِبِ مِنَ الْلُّغَةِ تَارِكًا
الْجَانِبَ الصَّوْتِيَّ غَيْرَ مُسْتَغْلَلًا وَالْعِنَاصِيرُ الدَّلَالِيَّةُ كَافِيَّةً هُنَّا خَلْقُ الْجَمَالِ
الْمُطْلُوبِ وَحْدَهَا (القصائد الشرية لجبران خليل جبران في دمعة وابتسامة أو
البداع والطراف) / مذكرات أبي القاسم الشابي / أغاني مالدورر للوريامون
Les Chants de Maldoror . . .) أَمَّا الصِّنْفُ الثَّانِي الَّذِي يَكْبَرُ أَنَّ نَدْعُوهُ قَصَائِدَ
صَوْتِيَّةً لَأَنَّهُ لَا يَعْتَمِدُ مِنَ الْلُّغَةِ إِلَّا عَلَى عِنَاصِيرِهَا الصَّوْتِيَّةِ فَلَا يَكْبَرُ أَنَّ يَعْتَدَهُ
كَادِبٌ لَأَنَّهُ شَقَّشَاتٌ لِفَظٍ وَقَوَافٍ أَوْ تَشْرِيفٌ أَوْ شِعْرٌ بِلَا مَعْنَى يَحْاولُ أَنْ
يَبْيَسِي عَالَمًا وَهَمِيًّا بِاللُّغَةِ وَتَرْجِيعُ حُرُوفِهَا لَا أَكْثَرَ (بعض مقامات الحريري،
الأشعار الملغزة الأشعار الفاقدة للدلالة كقول بعضهم :

اللَّيلُ اللَّيلُ وَالنَّهَارُ نَهَارٌ . . . وَالْأَرْضُ فِيهَا الْمَاءُ وَالْأَشْجَارُ
أَوْ . . . قَلَّلَ هُمْ كُلُّهُنَّ قَلَّلَ . . . وَالشِّعْرُ اسْتَعْمَلَ عَلَى الدَّوَامِ الْمُسْتَوَيِّنِ الصَّوْتِيِّ وَالدَّلَالِيِّ مَعًا . . .
وَلَئِنْ كَانَ مِنَ الْوَاضِحِ أَنَّ تَوْفِيرَ الْمُسْتَوْىِ الصَّوْتِيِّ يَعْنِي تَوْفِيرَ اِنْسَجَامِ بَيْنِ
الْأَصْوَاتِ فِيهَا يَصْلِحُ حَدَّ الْجَمَالِيَّةَ بِتَوْظِيفِ مَا فِيهَا مِنْ لَيْنٍ أَوْ قَوَافٍ وَشَدَّةَ أَوْ
رَحْاوَةَ وَنَقْلَةَ مِنَ الْحُرُوفِ الشَّفْوَيَّةِ إِلَى الْحُرُوفِ الْخَلْقَيَّةِ وَكَمِيتَهَا دَاخِلُ الْبَيْتِ
الْوَاحِدِ . . . إِنَّ الْمُسْتَوْىِ الدَّلَالِيِّ يَحْتَاجُ مِنَ إِلَى بَعْضِ التَّدْقِيقِ فِيمَا نَعْنِيهِ
بِالدَّلَالَةِ لَيْسَ مَعْنَى الْكَلْمَاتِ وَلَا الْمَعْنَى الَّتِي تَبْثِثُهَا الْجَمَلُ فِي بَيْتٍ أَوْ آخَرَ
وَإِنَّا نَعْنِي بِهَا الْدَلَالَاتِ النَّاتِجَةِ بِنَظَمِ الْكَلْمَاتِ وَكَيْفِيَّةِ تَعْلِيقِ بَعْضِهَا بِبَعْضِ
قَصْدِ إِفْرَازِ أَحَاسِيسِ خَاصَّةٍ مِنَ الْمَعْنَى الْأُولَى لِلْكَلْمَاتِ . . .
الْأَدْوَاتُ الْلُّغُوْيِّةُ : . . . وَنَفْسُهُ هَذِهِ الشَّعْرِيَّةُ أَوْ هَذِهِ الْفَعْلُ الشَّعْرِيُّ مِنْ خَلَالِ صِدْرِ بَيْتٍ
مَعْرُوفٍ لِلْمُتَنبِيِّ وَهُوَ :

على قدر أهل العزم تأتي العزائم

المتنبي يستوقفنا ببناء هذا الصدر بناء صوتيًا دقيرًا فهو مقسم صوتيًا

قسمين : على قدر أهل العزم = مجموعة من الألفاظ المجرورة التي يخفت

أثناءها الصوت لأنه ينغلق بحركات متغيرة

في درجات افتتاحها وهذا الانغلاق يمنع

هذه الكلمات من أن تكون مركز الاهتمام

أو منطلقة .

تأتي العزائم = لفظتان تتهيّان في آخرهما بضمّة . ومن خالفة الضمّة

للكسرة تعطي لهذا القسم من الصدر خصوصية

وتبرّزه فهمًا الأساس والمرجع الذي ستتبّني حوله أو

عليه الأصوات المخالفة الأخرى (هبوط ، فصعود) .

ويكشف البيت عن خاصية أخرى (مخالفة للاستعمال العادي) وهي

التحول من الألفاظ الصغرى إلى الألفاظ الأكبر حجمًا فمن لفظة ذات

حركات قصيرتين : على ، إلى ألفاظ ذات حركة طويلة فحركة قصيرة قدر ،

أهل ، عزم ، إلى لفظة ستكون هي الأساس بثقلها الصوتي ولها ثلاث

حركات قصيرة وحركة رابعة طويلة : عزائم .

وفي البيت - صوتيًا - مفارقة ثالثة تمثل في تكرار التوالي بين ثلاثة

حروف : العين ، الزاي ، الميم . ونعتبر أن هذا التكرار يلفت الانتباه لأنه

يؤول بنا إلى التركيز على ماتكونه هذه الحروف من كلمات وعن دلالته هذه

الكلمات داخل البيت .

أما من حيث النظم أو الدلالة النحوية فالجملة التي نتناولها تشكّلت

حول كلمة معينة تحمل معنى مُعجميًّا لكنها تخلصت من هذا المعنى الأوّلي

الخام عندما انتظمت صرفيًّا ونحوياً داخل سياق وسوف تنتهي بفعل هذا

السياق إلى احتمالات دلالات شعرية بعد أن لم يكن لها غير معناها

المعجمي .

الكلمة التي نعنيها هي: العزائم.

هذه الكلمة أنت في صيغة الجمع، معرفة، أُسند إليها فعل أنت، سبق هذا الاستناد مفعول الملابة أو الحال: على قدر أهل العزم، داخل هذا المفعول بحد نسبة: على قدر تخصصها نسبة ثانية: قدر أهل تخصصها نسبة ثالثة: أهل العزم.

فماذا تعني هذه الخصوصيات النظمية وماذا أضافت إلى الكلمة المركز «عزم»؟

* صيغة الجمع لكلمة عزائم: للجمع دلالات عدّة تتجاوز الاحالة على الكثرة، فهذه دلالة مبسطة فقد يدل على الشرف مثل بيوتات ورجالات وتبشير، وقد يعني القلة والاحتقار مثل أسياف وأنفس وأعين وكلمة عزائم هي جمع لعزيمة (مثل لطيفة وبديعة وقوية)، فهي جمع لصفة تصف سلوكاً ايجابياً وهو الارادة التي تكون ثابتة شديدة وبلا اثناء واضافة الى ذلك فإن الجمجم يكشف لدى المتبنى أن هذا السلوك لا يعتد به إن كان عارضاً وإنما يجب أن يكون متكرراً إلى حد التطبيع به.

* التعريف بالألف واللام للعزائم وبالاضافة الى أهل العزم.

التعريف لعزائم ولأهل هو حاله على مرجع بما يعرف مردود إلى عهد أو عقد ذهني أو علمي بين المتكلم والمستمع (ففي سؤالنا لأجد هل قرأت الكتاب يكون الكتاب معروفاً بين السائل ومخاطبه). وسياق الحال يجعل العهد من سجل الحرب والبطولة والفتوة والشجاعة والاقدام والمفاخرة، وليس من المعقول أن يكون العهد هنا غير ما ذكرناه في سياق مدح أمير مشهور ببطولاته وانتصاراته ورغبته الدائمة في نيل السبق الحربي.

* الاستناد: تأتي العزائم: هذا الاستناد يحمل مبدئياً دلالة استعارية وذلك باستناد فعل مادي إلى اسم دال على مجرد، هذه الاستعارة للفعل: تأتي أي تظاهر وتتبين، حوكَت القيمة الحربية (الاقدام والشجاعة) إلى محسوس مادي يعاشر الذوات البشرية معاشرة لباسهم وأسلحتهم. وتتأكد

هذه العشرة بتصريف الفعل في المضارع الدال على التواصيل والثبات. فاتيان العزيمة ليست أمراً عارضاً مؤقتاً وإنما مستتب ودائم.

* **مفعول الملابسة أو الحال تقدم على الاسناد: على قدر أهل العزم**

تأتي العزائم. الحال في ذاته شرط لاكتسال الدلالة في الفعل (لا يصلح الناس فوضى). ولكن هذا الشرط يزداد قوته بتقدمه على الاسناد لأنّه اذاً يصير المجال أو الوعاء أو الأرضية التي بها يصح لل فعل أن يحدث.

فالمنتبى يرفض اتيان العزائم اذا لم يستجب لشرط معين هو أن يكون العزم على قدر مخصوص.

* **نسب الاضافة داخل الحال: قدر/ أهل / العزم**

هذه النسب تخصيص معنى قدر باضافته الى تركيب اضافي أهل العزم وهذا يضيق من مجاله : فليس جميع الناس مؤهلين لاثبات عزائمهم هذا الاثبات يجب أن يكون على قدر من اشتهروا بالشجاعة والتقدّم في الحرب وهذه النسبة تعكس رؤية المنتبى الى ذوي الفتوة من مدحّحه او الى ذاته التي لا ترضى بالقيم السائدة بين الناس أي بقيم القناعة باليسير والاكتفاء بما في الدّعة والأمن .

نلاحظ إذن أن كلمة عزيمة تخلصت في هذا الصدر من معناها المعجمي لأنّها استُخدمت استخداماً لغوياً أو دلائياً (الدلالة النحوية) معيناً. وهذا الاستخدام هو فعل باللغة أو فعل لغوي لأنّه استثمر في نفس الآن:

- أصوات اللغة.

- الكلمات اللغوية ومعانيها المعجمية.
- قرينة الاسناد.
- قرينة الموارد والقرائن.
- قرينة الجمع.
- قرينة النسبة أو الاضافة.
- قرينة التعريف.
- قرينة الحال.
- قرينة التقديم والتأخير.
- قرينة الاستعارة.

هذا الاستخدام أحدث لكلمة عزيمة تحويلاً من معناها المعجمي اثاماً أو البدائي لتلبس لبوساً جديداً أو لتحمل دلالة جديدة استصنعتها لها المتنبي برقته الخاصة إلى القيم السائدة آنذاك. ومهما أطنت كتب اللغة في تعريف المقاصد لكلمة عزيمة (الارادة - الحزم - الاحتياط - الثبات - الوفاء بالعهد - القوة - الصبر - الجد - القصد...) فإن هذه المقاصد تبقى عاطلة عن الدلالة مالم تنضم إلى سياق لغوي وبالتالي نحوبي ودلالي ففكري مستمد من رؤية الشاعر إلى الأشياء والناس والكون من حوله وهكذا فإن الكلمة الدالة معنى أول بالتعرف اللغوي وهو المعنى المعجمي ومعنى ثان بالسياق الكلامي وهو المعنى الشعري.

وإن ما يلزم تأكيده في إطار هذه المتابعة للفعل اللغوي المنتج أن الشعرية فيه مشروطة باحداث صورة فنية ناتجة عن العدول بالكلمات من الحقيقة إلى المجاز وعن مختلف أوجه الزينة اللفظية والصوتية للسياق ولئن كان العدول والزينة اللفظية والصوتية ظاهرتين محتشمتين في الجملة التي حللت فذلك يعود حسب تصورنا - إلى كفاءة الكلمات وقوائين النحو في التعبير عن القيمة الأخلاقية والاجتماعية أي شروط العزيمة في وسط قائم على الحرب والمفاخرة والبطولة ثم إن هذه القيمة بعد ما تكون عن الحسية حتى تسقط داخل صورة يتوهماها السامع.

والملاحظ أن الشرح القديم للشعر نزع إلى الفصل المبدئي بين الأدوات اللغوية (لغة - أبنية - تراكيب) فاعتنت بها على حدة وبين المعاني المفترضة لكل بيت واستخلصت بأفهام تأويلية في أكثرها. وأدى هذا الفصل إلى نزعية غالبة لدى الشرح إلى تحويل المنظور إلى مشور دون عنابة بعناصر الشعرية وإلى اهمال مطرد للأبعاد الفنية.

أتى مثلاً في البيان في شرح الديوان لأبي البقر العكبري تعقيباً وشرحًا على صدر البيت الذي نتناوله بالبحث.

الغريب: العزائم: ح. عزيمة وهي ما يعزّم الإنسان عليه،

المعنى: يقول: عزيمة الرجل على مقداره، فمن كان كبير الهمة

قوى العزم عظم الأمر الذي يعزم عليه والمعنى أن الرجال قوالب الأحوال اذا صغروا صغرت وإذا كبروا اكبرت، فعلى قدر أهل العزم من الملوك وما يكونون عليه من نفاذ الأمر وظهور العلو والرفة تكون عزائمهم . وهذا كقول عبد الله بن طاهر : إن الفتوح على قدر الملوك .

لاشك أن هذا الشرح توصل إلى نتائج قيمة في محاولة فهم للبيت لكن ما هي منطلقاته؟ ماهي مقاييسه؟ إنها لا تعدد أن تكون نتيجة لحسن لغوي نافذ ولا قناعات بقيم أخلاقية سائدة واضافة إلى هذا فإن هذا الشرح تغاضى عن الجوانب التالية :

١) فهو لم يصل وصلاً مباشرأً بين النص في أجزائه اللغوية وبين المعاني - كما أشرنا سابقاً - من أين له مثلاً أن يقول أن المتبني يقول : إن الرجال قوالب الأحوال اذا صغروا صغرت وإذا كبروا اكبرت . من أي لفظ؟ من أي تركيب؟ من أية قرينة لفظية أو معنوية لماذا تجاوز كفاءة اللغة إلى تصوّره الخاص .

٢) وهو لم يقصد استخلاص الأبعاد الفنية اذ جعل المعنى هدفاً للشرح : يقول / ويقول كذا/ وكذا ، والاشكالية الاساسية التي يلزم أن نظرها بدلاً من ذلك هي : كيف أتى قوله؟ ماهي قوالبه؟ ماهي قيمة هذه القوالب في إضفاء الانفعالية على المعنى؟

إن الشعر من المستوى الذي يعيينا ليس وثيقة نستתר لها للتعرف على بواطن الشاعر أو على علاقاته الاجتماعية وأزمانه العاطفية وليس دليلاً عند الناقد الأدبي على مقاصد رجال السياسة والاقتصاد فهذا من شأن المؤرخين والفقهاء وكتاب الرحلة وأصحاب التراجم .

إن الشعر عرض فني لا يختلف من حيث الانتماء إلى الفن عن النتش والتصوير والرقص والتتميل ولا أظننا نذهب إلى معرض للصور الزيتية عن القيروان مثلاً قصد التعرف على القيروان ومساجدها وأرباضها وحماماتها وأسواقها وجمال نسائها . نحن نقصد المعرض لمشاركة الرسام جملة من الأحساس أو دعها لو حاته بأنواع الألوان والضياءات والظلم والأشكال

العجيبة التي تخالف الواقع أي واقع القيروان فهذه اللوحات تعبر عن واقع آخر كامن في نفس الرسام، ولا سبيل إلى معرفة هذا الواقع الثاني المفارق بغير الانتباه إلى هذه الألوان والأضواء والظلال والأشكال العجيبة التي لا تكون البتة صورة طبق الأصل من الواقع المادي وإنما تحولت الصورة الفنية إلى صورة فوتografية باهتة القيمة.

وهكذا الشعر، يتجاوز معاني الكلمات التي رسخت في المعجم ويشرى هذه الكلمات بمعانٍ جديدة مفارقة، الكلمات عند الشاعر تثور على المعجم وتخطّط مقاييس المعنى وتتأمّر مع الشاعر لتدخل في فعل وانفعال لغوي، الكلمات عند الشاعر تُشكّل بما حولها من أدوات نحوية فإذا بها غير الأولى لأنّها صنعت عالماً جديداً من الدلالات بقيمتها داخل السياق فدور الناقد هو أن:

- يعيّن الكلمات الدالة.
- يحدّد معانيها الأصلية.
- يعرّف علاقاتها النحوية والبلاغية بما حولها.
- ييرز القيمة الدلالية التي اتخذت انطلاقاً من هذه العلاقات (القيمة الدلالية للكلمات ليست معنى البيت فمعنى البيت لا يعنينا).

وإذا انطلقنا من هذه الفرضية يمكن لنا أن نقول أن الكلمات هي مواد خام أو خامات Lexèmes تختزن في داخلها معانٍ تُحيل إلى متصورات مادية أو ذهنية لكنها تتفاعل مع غيرها داخل سياق لغوي فتصير منتجة دلالات إضافية وفعاليات جديدة / وذلك بفعل خاص في اللغة أو فعل لغوي خاص.

الخصوصيات البلاغية ووظائفها

والمتنبي سعى بحكم رغبته في بعث الانبهار وبحكم صلته بن يتوجه اليهم شعره إلى انتقاء الألفاظ فالمجالات الخاصة لشعره هي مجالات مذهب أو هجاء أو رثاء (وهي مجالات احتفال ومشاهدة مباشرة) وأذ ذاك فإنه يتتقى

اللفظ الذي يدهش ويشير الانتباه ويبعث على الانفعال ومن وسائله في ذلك **الألفاظ الصحراوية** (الجاذر - المطايا - هودج - المراتع - الرعايب - الأرام - المعيز - الضباء - الفلاة - لامة فاضة - أضاءة - دلاصن - التوراب - جفخ - مطلخم - متعنجر - الحفشن - الابتشاش) (وهو الكذب).

هذه الكلمات توهם بقوّة الإيقاع ودقّة الدلالة لأن هذه الكلمات تحتوي عادة على جرس خاص. وتُعدّ هذه الكلمات في ذاتها حاملة لقيمة دلالية لأنها تستحضر معها الوسط البدوي بصفة عامة وبذلك فإنها ترد المستمع إلى أوساط تعدد لديه النموذج الأول للصفاء اللغوي والحيوي.

واعتمد على تكرير اللّفظ، وكل تكرير هو تأكيد والفات ملح على جانب دلالي أو جمالي (وهذا التكرار قد يكون بالجنسان) * ويكون أكذب ما يكون ويُقسّم

- وتراء أصغر ماتراه ناطقاً * ويكون أكذب ما يكون ويُقسّم
- قطف الرجال القول وقت نباته * وقطفت أنت القول لمانورا
وهذه الظاهرة توجد في أكثر من ثلث شعره تقريباً، ومن أساليبه

البلاغية الغالية في شعره :

الاكتوار من التشبيهات في البيت الواحد

- بدت قمراً ومالت خوط بان * وفاحت عنبرًا ورنت غزالاً

التقديم والتأخير :

- الطيب أنت إذا أصباك طيبة * والماء أنت إذا أغسلت الغاسل

- التعديد :

- الخيل والليل والبيداء تعرفني * برو الطعن والضرب والقرطاس والقلم

- المبالغة أو الاغراق في الصفة :

- كفى بجسمي نحو لا أبني إياك لم ترني لولا مخاطبتي إياك
وي يكن لنا أن نعدد بشكل موسع هذه الأوجه البلاغية فتتحدث عن ترصيده وازدواجه و مقابلاته و تردیده و غلوه في تشبيهاته واستعاراته وحسن تعليمه واعتماده على الحصر. لكن هذه السمات أو هذه الأوجه البلاغية تبقى في هدفها الأساسي حصاراً للسامع ودعوة له إلى تركيز اهتمامه على

الظاهرة الشعرية فكأننا بالشاعر يتعاطى بهذا المذهب نوعاً من التحذير والارهاق يسلطه على مستمعيه فيشنّ لدיהם القدرة على الخلاص منه فهو يضع في ابتداءاته كل ثقله البلاغي ولا تستغرب ذلك اذ أن هذه الابتداءات هي أول ما يقرع السامع . والشعر العربي هو شعر مشافهة وتلقٍ مباشر بل تلقٍ احتفالي انفعالي ، والمتنبي كان ينشد سيف الدولة وهو بين يديه ويدى العلماء واللغويين والشعراء يتربون قوله ، فأفق الترقب كان ضيقاً واذاك فالشعر يجب أن يكون دقيق الصنعة

- ١) * بنا منك فوق الرمل مابك في الرمل * وهذا الذي يُضبني كذلك الذي يُبتلي .
- ٢) * الرأي قبل شجاعة الشجعان * هي أول وهي محل الثاني
- ٣) * يأخذت خير أخ يابت خير أب * كناية بهما عن اشرف

النسب

- ٤) * مالنا كلنا جو بارسول * أنا أهوى وقلبك المبتول كلما عاد من بعثت إليها غار مني وخان فيما يقول أفسدت بيننا الأمانات عيناها وخانت قلوبهن العقول
- ٥) * ملؤكم ما يجعل عن الملام * ووقع فعاله فوق الكلام

هذه البدايات التي عرضنا ليست فحسب تخديراً للقارئ وإرهاقاً له ليقتتن بقدرة شعرية ما عند المتنبي وإنما هي أساساً دليلاً على تألفه في بداياته مما يؤكد رغبته في حصار مستمعيه وهذا التألف الذي تجسم في هذه الأشعار في التكرار والتوازن بين أجزاء البيت (١، ٢) وفي الأسلوب الانشائي بالنداء (٣) أو بالسؤال والتعجب (٤) أو بالجناس الجزئي أو التام (٥).

الخامسة:

هذه الملاحظات وهذه المداخل التي اقترحناها لتابعة النص الشعري عند المتنبي أبرزت لنا أنه حريص على إجاجة الكلمات الأساسية Les prédictats

psychogiques في الجملة بقائين تخصيص مختلفه تضفي عليها قيمة دلالية جديدة.

وقد تبين أن هذه القيمة الدلالية ناتجة عن دقتها في التعليق بين الكلمة الأساسية وبين حوافها داخل سياقها ومن شأن ذلك أن يضفي على شعره الواضح والرسوخ المتقبلين والمتبني يستثمر في فعله الشعري أدوات أو وسائل البلاغة كما هو مستثمر لأدوات النحو. وأدوات البلاغة ليست عنده مجرد ألوان وأصباغ وظلال تحسن القول وإنما هي كذلك تحول العبارات من معانيها الأصلية إلى معانٍ ثانية تخدم الشعر دلائلاً عند صنع المعنى وجماليّاً عند تلقّيه وبهذا أمكن لشعره أن يخلص من عادي الكلام إلى فنيه. وهذا الفعل الشعري بكل مافيه من متانة على مستويات اللغة والتركيب وجماليات صوتية وبلاغية وبما يعبر عنه في قيم (الأنفة - الشجاعة - الصداقة - الوفاء - الرفض...) هو الذي أمكن للمتبني أن يتميز عن غيره من الشعراء وهو الذي أعطى لشعره القدرة على الاشعاع فهو رفض القيم السائدة في العصر العباسي. من قيم سابقة طورها وكيفها التجربة وأبرز شخصيته الشعرية الجديدة وتجربته بكل اصرار وهي تجربة فردية تعرّب عن ذاتها في المضمون والشكل معاً.

ويمكن في هذا الاطار أن نقول أن المتبني تميز عن غيره من الشعراء برونق اللغة وباستناده إلى شاعريتها الأولى وخصائصها الایقاعية والتشكيلية والنظمية المستمدة من الأصول الأولى للشعر العربي أي الشعر الجاهلي والأموي.

تطبيق

- من بداية قصيدة في مدح كافور الاخشيدى سنة ٣٤٦ : ٣٤٦
- ١) من الجانف في زي الاعارب حمر الحالى والمطایا والجلاب
 - ٢) ما وجه الحضر المستحسنات به
 - ٣) حسن الحضارة مغلوب بتطرية
 - ٤) أين المعيز من الأرام ناظرة
 - ٥) أفادى ظباء فللة ماعرفن بها
 - ٦) ولا بربز من الخمام مائلة
 - ٧) ومن هوى كل من ليست معوهة تركت لون مشيبي غير مخصوص
 - ٨) ومن هوى الصدق في قوله وعادته رغبت عن شعر في الرأس مكذوب

الديوان، شرح العكبري
ج. ١٥٩ وما بعدها

ملاحظة: الألفاظ المسطرة تعد لدينا الكلمات الدالة وهي بذلك مرتكزات اساسية يصاغ حولها البيت ومحتف قوالب القول بقرائن النحو والبلاغة. فهي هدف ويكون اعتبارها وظائفياً لانحواياً مسندأ اليه دلالياً. وننظر فيما يلي في البيتين الأول والثالث محاولين توضيح هذه الرؤية.

من الجاذر في زي الأعاريب حمر الخلبي والمطاييا والجلاليب؟

نعت أو حال أول فنان يصفان
عاده عاقلاً لكنهما يصفان في هذا السياق
غير عاقل: الجاذر

خبر
(للعقل)
مبتدأ
(غير عاقل)

الفعل اللغوي:

ادواته النحوية: احيطت الكلمة جاذر وتدل على غير العاقل بقراين لفظية أو معنوية مختلفة تخص العاقل وهذه دعوة من الشاعر الى التركيز على هذه الكلمة لأنها سوف يجعلها مركز اهتمامه لتحقيق فنيات تعبره.

* - الاسناد في قالب استفهم وهذا يدل على حيرة الشاعر التي يرغب في تحويلها الى سامعه.

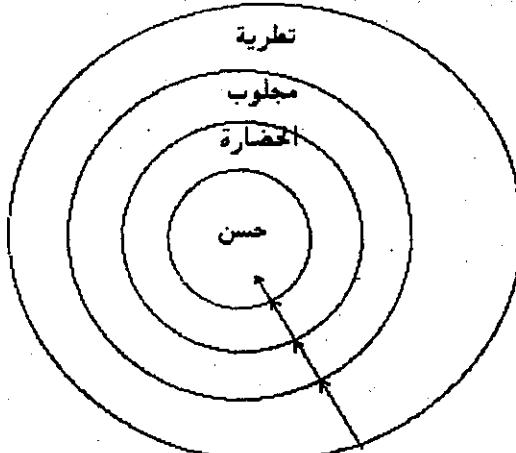
* - التعنان أو الحالان (في زي الأعاريب حمر الخلبي . . .)
تفسير للحيرة الواردة في الاستفهم.

أدواته البلاغية:

- * - الجاذر (ج جؤذر ولد البقرة الوحشية) استعارة تستثمر رصيدا ثقافيا قدماً ومشتركاً كانت فيه الجاذر تُذكَرُ بجمال العيون وسعتها وغضاضة الشباب.
- * - حمر الخلبي والمطاييا والجلاليب: نسبة الى معطوفات متواالية: تراكم الحسن والثراء: حمر الخلبي: ذهب / حمر المطاييا: أحسن الوان النوق / حمر الجلاليب: البِسَّةُ الملوك .
- * - الأعاريب — الجلاليب: تحسين لفظي: سجع .

بتنظرية جاز[مبرور	مجلوب	الخضارة	حسن
مفهول به ، ت، بالغير	مشتق	مضاف إليه	مضاف
جبر، تركيب شبه استادى	مبنياً بتركيب بالاضافة		

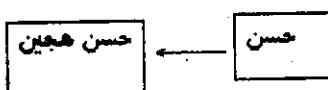
هذا التحليل النحوي يبرز على المستوى الدلالي بالطريقة التالية فهو وظائفياً كما
حسن الخضارة مجلوب بتنظرية



كلمة أساسية
لأن الشاعر
سيوضحها
بالقرائن
المواهية لها

قرينة نسبة
تضيق معنى الكلمة
ال الأساسية حسن
(انتفاء الحسن الى
الخضارة او الى
الحضرات)

أحيطت كلمة حسن بحملة من القرائن اللغوية والتركيبية
تكرس معناها المعجمي لتعطيها قيمة دلالية جديدة :



قرينة وصفية تزيد في تقدير
الحسن (حسن مجلوب)

قرينة تعدية تبهر وسيلة جلب
الحسن : التظرية

الحضارة ————— **الحضريات** : دلالة الكل على الجزء

مجلوب (الحسن مجلوب) : مجاز لغوي بقرينة لفظية

تطرية الوجه (أي التلذين بالخدمة وحذف الشوائب وتغطية العيوب)

يمكن اعتبارها مجازاً لغوياً آخر لأن الوجه أو البشرة لا تحدث لها

نظريه وإنما فحسب تغيير في الألوان لحصول الانسجام في المساحة .

انتاج القول الشعري : فعل لغوي + فعل بلاغي .



الدراسات والبحوث

استعارة المتنبي قراءة نقدية في قصيده عن «الجم»

شوقى بغدادى

بلى.. يجب أن نستعيد المتنبي حين تحدث عن الحبل السرى الذى يربطنا بالتراث، لا لأجل أن نكتب مثل المتنبي، فهذا مستحيل بقدر ما هو غير ضروري وإنما لأجل أن نستعيد بعضًا من عنفوان روحه وهو يواجه انحطاط عصره، وقليلًا من مهاراته الفنية وهو يعبر عن أوجاعه وما أكثرها!.

* شوقى بغدادى: أديب وشاعر من سوريا، ينشر منذ أوائل الخمسينيات، من مؤلفاته «أشعار لاتحب»، «عصفورة الجنة»، ينشر في الدوريات المحلية والعربية.

ومهما قيل إن المتنبي قد استُنفِدَ فإن الاستعادة تبرهن على العكس. إن دارسيه قد امتحنوا أنفسهم فيه أكثر من امتحانهم إياه، وهذا ما يجعل الدراسات الفنية عموماً اختياراً ذاتياً أكثر منها احتواءً علمياً حاسماً. إن الرحلة في متألهة الفنون غيرها في دنيا العلوم حيث نواجه هنا «مادة» يمكن اختبارها بالحواس الخمس في حين نواجه هناك «طاقة نشعر بوجودها من دون أن نفهم أسرار تركيبها مثل النور والكهرباء».

ولعل المتنبي من بين رموز التراث الكبرى هو أكثرها إشكالاً إذ لم يختلف الدارسون على شاعر اختلافهم على المتنبي، ومن هنا سر تراكم وتعارض عشرات بل مئات الدراسات القديمة والحديثة دون أن تقنع أحداً بأن البحر قد هُنْكَتْ أسراره. وإنما هي مغامرات الناس بعضهم في عوالم بعض لاكتشاف عالم ملغِّ بعيد الأغوار سوف يختلفون حوله أبداً. ويجب أن يختلفوا، ذلك لأن الاختلاف هو أكثر علامات الحياة حضوراً وإثارة.

إقرأ مثلاً طه حسين في كتابه الضخم عن المتنبي الذي أسماه «مع المتنبي»^(١). إنك لن تجد كتاباً في ضخامة هذا المؤلَّف، ولا في تقسيمه وملحقته تفاصيل حياة الشاعر وشعره ومع ذلك فلقد فاتت طه حسين، وهو من هو، أشياء، وأخطأ في أحكام، وتحيز في موقف، ومن يقرأ تعليق «عباس محمود العقاد» عليه في مقالة مشهورة له يعقب فيها على الكتاب إياه، وما رصده «مارلون عبود» في كتابه المعروف «الرؤوس» من هنات وأخطاء وتفسيرات ملتوية أخذها على طه حسين لا بد أن يدرك - بالرغم من دهشته - أن كل دراسة لأي شاعر أو فنان هي اجتهاد شخصي لا أكثر، فيه من العلم أحياناً بقدر ما فيه من الجهل، وفيه من النزاهة بقدر ما فيه من التحيز والتحامل، وأن استعادة المتنبي ممكنة وجديدة دائماً.

كتاب في جزأين صدر في القاهرة عام ١٩٣٦ عن لجنة التأليف والترجمة والنشر، ويتألف من ٧١٦ صفحة من القطع المتوسط وذلك بمناسبة الذكرى الالتفية لوفاة المتنبي.

خلفيات القصيدة

بهذه الرؤية أقبلتُ على المتنبي كما أقبل على التراث كلّه بين الحين والحين، مختاراً له قصيدة بعندها هي قصيدهته الشهيرة جداً عن الحمى التي أصابته في مصر أثناء إقامته الجبرية هناك آخر عهده بها. وكان قد فارق صديقه وأميره «سيف الدولة» بعد سنوات تسع حافلة بالذكريات الرائعة والتي انتهت نهاية مريرة مؤلمة للصديقين معاً إذ تغير قلب الأمير على شاعره بسبب غرور الشاعر - ربما - أو الوشيايات التي سعى بها الحاسدون للإيقاع بينهما ونجحوا في مساعدتهم حتى تهدّدت حياة المتنبي قبل أن يغادر حلب للمرة الأخيرة، وبهم على وجهه وراء ملحاً أمين خيلَ له أنه واجده في كفافه الأخشيدى^(١) حاكم مصر آنذاك.

هناك أقام المتنبي أربع سنوات يدح حاكماً لم يقع به إطلاقاً وقد ظلّ هذا الحاكم يماطل في وعوده للشاعر حتى أضرّ به السأم والخيبة والحبس عن الخروج من البلاد فوقع فريسة للمرض المضني قبل أن يشفى وينجح في الهروب من مصر كي يقع من جديد في مأزق جديدة سوف تفضي به إلى مصر عه الفاجع مقتولاً وهو بعد في الخمسين من عمره وفي ذروة عطائه الشعري وقد طبقت شهرته الآفاق.

لماذا هذا النص بالذات؟

اخترتُ لقراءتي النقدية هذه إذن وأنا أستعيد المتنبي قصيدهته الشهيرة التي قالها عام ٣٤٨ هـ وهو طريح الفراش يشكو أوجاعه الجسدية والنفسية، مغلوباً على أمره. ولكن لماذا هذا النص بالذات؟

١- هو آخر الحكام الأقوية للدولة الأخشيدية (٣٢٣ - ٣٥٧ هـ). وأصله خصي زنجي وعبد مؤسس هذه الدولة - محمد بن طفيج الملقب بالأخشيد - في مصر وبلاد الشام. وكان كافور طموحاً ذكيًّا حسن الإدارة بارعاً في التأمر وقد ترقى في عهده سيده إلى مرتبة قائد لحملة عسكرية في الشام، وحين توقي مولاه عن ولد صغير انفرد بخدمته، ثم لم يلبث أن انتزع الملك منه واستبدّ به دونه. وقد دام حكمه الفعلي اثنين وعشرين عاماً من ٣٣٤ إلى سنة وفاته عام ٣٥٦ هـ، وهو العام نفسه الذي مات فيه سيف الدولة وبعد مصرع المتنبي بعامين فقط -

منذ البداية وضعت لنفسي شروطاً ثلاثة أردت أن يتم اختياري للنص على أساسها وهي :

أولاً: أن يعبر النص بكماله عن معاناة ذاتية خارج دائرة المدح أو الرثاء أو الهجاء والتأملات الفلسفية وهي أغراض المتنبي الأساسية.

ثانياً: أن يتوفّر للنص ما يُسمى بـ «وحدة الموضوع» بمعنى أن يكون في الإمكان رد النص كاملاً إلى بنية فكرية واحدة.

ثالثاً: أن يخلو النص ما أمكن ذلك من الفخر المبالغ فيه الذي تضج به قصائد المتنبي في صباحه.

وفي سبيل التأكيد من توفر الشرط الأول وجدت نفسي مسقراً إلى مراجعة الديوان بأكمله من جديد، وقد خرجت من هذه المراجعة ببعض الملاحظات الطريفة والمفيدة منها :

إذا تركنا جانبًا المقطوعات الصغيرة المؤلفة من بيتين إلى ستة أو سبعة أبيات فإننا نواجه مئة وإحدى وخمسين / ١٥١ / قصيدة هي المحتوى العام للديوان موزعة على الشكل التالي :

- ١٢١ / مئة وإحدى وعشرون قصيدة في المدح
- ١٤ / أربع عشرة قصيدة في الرثاء
- ٩ / تسعة قصائد في الهجاء
- ٦ / ست قصائد في الموضوعات الذاتية
- ١ / قصيدة واحدة في التأملات الفلسفية، وهي مقطوعة من عشرة أبيات تبدأ بهذا البيت :

صاحب الناس قبلنا ذا الزمانا وعناهم من شأنه ما عنانا
وهنا لا بد من الاعتراف أن شخصية المتنبي نفسه كموضوع شعرى «ذاتي» كانت تتسرّب إلى جميع هذه القصائد وتطغى على الكثير منها في حدود تضيق أو تسع إلا أنها تبقى على كل حال أسيمة موضوعها الأساسي ومحسوبيّة عليه. ومن هنا لا بد أن تلتفت نظرنا هذه الملاحظة وهي أن صاحب

هذه الموهبة العظيمة لم يجد طول حياته من الوقت للتعبير عن معاناته الوجدانية العميقـة في نصوص مستقلة سوى ما يكفي لست / ٦ / قصائد فحسب ، قال معظمها في صباـه وهي في الفخر المبالغ فيه تبرز من بينها قصيدة في ذكر الحمى التي أصابته في مصر ، كـنـص فـرـيد في نوعـه إذ يخلو تماماً من آية إشارة إلى شخص آخر وليس سوى شخص الشاعر نفسه ، دون المبالغات المتطرفة التي كان يجـنـحـ إليها في صباـه مفتـخـراـ .

تفـقـ هذه القصيدة إذـ هـكـذاـ فيـ الـدـيـوـانـ كـلـهـ غـرـيـبـةـ وـحـيـدةـ مـتـأـلـقـةـ بـيرـيقـهاـ المـكـتمـلـ الـخـاصـ وـالـمـتـفـرـدـ شـكـلاـ وـمـضـمـونـاـ مـاـ دـفـعـنـيـ بـلـ تـرـدـدـ إـلـىـ اـخـتـيـارـهاـ غـوـذـجاـ لـلـشـعـرـ الـذـيـ قـصـدـ إـلـيـهـ . إنـهـ الـقـصـيـدـةـ الـتـيـ تـتـخـطـىـ فـيـ اـعـتـقـادـيـ زـمـنـهاـ فـنـيـاـ أـكـثـرـ مـنـ آـيـةـ قـصـيـدـةـ أـخـرـىـ لـلـمـتـنـبـيـ أوـ لـغـيـرـهـ مـنـ مـعاـصـرـيـهـ وـتـصـلـ إـلـيـنـاـ وـنـحـنـ فـيـ أـوـاـخـرـ الـقـرـنـ الـعـشـرـينـ مـشـحـونـةـ بـكـلـ آـمـتـيـازـاتـ «ـالـحـدـاثـةـ»ـ الـتـيـ تـتـجـدـدـ باـسـتـمـارـ وـتـفـرـضـ عـظـمـتـهاـ الـفـيـةـ عـلـىـ جـمـيعـ الـأـدـوـافـ وـإـلـىـ الـأـبـدـ ،ـ ذـلـكـ لـأـنـهـ الـقـصـيـدـةـ شـبـهـ الـوـحـيـدـةـ الـتـيـ تـحـقـقـ مـاـ يـكـنـ تـسـمـيـتـهـ بـالـشـعـرـ الصـافـيـ الـذـيـ يـجـمـعـ بـيـنـ حـمـيـمـيـةـ الـذـاتـ وـهـيـ تـتـعـرـىـ أـمـامـنـاـ شـعـرـيـاـ دـوـثـاـ حـجـابـ ،ـ وـصـخـبـ الـمـوـضـعـ الـخـارـجـيـ وـتـعـقـيـدـاتـهـ وـمـفـارـقـاتـهـ الـمـؤـسـيـةـ فـيـ سـيـاقـ فـنـيـ رـفـعـ وـاحـدـ . أوـ لـنـقـلـ إـنـهـ الـقـصـيـدـةـ الـتـيـ تـجـسـدـ أـكـثـرـ مـنـ عـيـرـهـاـ وـجـدـانـ عـصـرـهـاـ الـمـزـقـ بـيـنـ الـعـظـمـةـ وـالـتـفـاهـةـ فـيـ مـرـحـلـةـ تـارـيـخـيـةـ لـمـ تـتـفـسـخـ بـعـدـ فـيـهـ الـدـوـلـةـ الـعـرـبـيـةـ وـتـبـلـغـ قـرـعـ اـنـحـاطـاـتـهـاـ -ـ كـمـاـ سـوـفـ يـحـصـلـ فـيـ الـقـرـونـ الـتـيـ تـلـتـ -ـ .ـ وـلـكـنـ كـلـ عـلـامـاتـ هـذـاـ الـانـحـاطـاطـ كـانـتـ بـادـيـةـ لـلـعـيـانـ وـبـخـاصـةـ لـأـصـحـابـ الـنـفـوسـ الـكـبـيـرـةـ -ـ كـالمـتـنـبـيـ -ـ وـهـكـذاـ يـكـنـ تـصـورـ الـحـمـىـ .ـ فـيـ النـصـ أـبـعـدـ فـيـ مـدـلـوـلـاتـهـ وـتـجـليـاتـهـ الـدـرـامـيـةـ الـتـيـ يـقـفـ فـيـهـ الشـاعـرـ رـمـزاـ لـلـإـلـانـسـانـ الـعـرـبـيـ الـمحـاـصـرـ بـالـفـسـادـ وـالـرـافـضـ إـيـاـهـ بـكـلـ مـاـ فـيـهـ مـنـ عـنـادـ وـكـبـرـيـاءـ .ـ يـكـنـ إـذـ تـصـوـرـ الـنـصـ آـنـطـلـقاـ مـنـ هـذـهـ الرـؤـيـةـ تـعـبـيـرـاـ عـنـ حـالـةـ عـصـرـ بـأـكـملـهـ لـيـسـتـ فـيـهـ «ـالـحـمـىـ»ـ سـوـىـ أـحـدـ الـمـضـاعـفـاتـ الـجـسـديـةـ لـأـزـمـةـ روـحـيـةـ أـخـلـاقـيـةـ بـالـغـةـ الـعـمـقـ .ـ وـمـنـ هـنـاـ رـواـجـ شـعـرـ الـمـتـنـبـيـ وـخـلـودـهـ ،ـ ذـلـكـ أـنـ النـاسـ وـجـدواـ فـيـهـ

أنفسهم كشاهد على بدايات انهيار عظمتهم كامة غيرت رسالتها الحضارية ذات يوم العالم، وارتقت به إلى أعلى ثم ها هي تضعف وتفقد دورها تماماً، وكأنها باتت خارج التاريخ. هذه المفارقة الدرامية التي يفجرها شعرُ المتنبي في أعماقنا لا نحسّ بحضورها العنيف المؤثر في دواوين شعراء كبار آخرين مثل بشار بن برد وأبي تمام والبحترى وأخرين، حيث تسود مهارات موضوعات أخرى غير التي أرقت المتنبي، وجعلت منه ضمير عصره في كثير مما قاله في حين كان الآخرون:

- ما عدا القليل منهم مثل المعري والشريف الرضي وأبي العتابية وأخرين معدودين - مشغولين بهموم ذاتية ضيقة الآفاق أو بما تتطلبه واجبات شاعر البلاط بعيداً عن هموم العصر الكبرى.

وحدة الموضوع

أما الشرط الثاني وأعني «وحدة الموضوع» فلا بدّ من أجل إثبات ذلك من تقسيّي البناء الفكري للنصّ مقطعاً متلمسين طبيعة التداعي الذي تحكم بعملية الابداع وحدد مسارها العام.

يتألف النصّ من /٤٢/ اثنين وأربعين بيتاً، غير أنه من السهل أن نلاحظ أن القصيدة وكلها متفرّعة بنويّاً عن نواة فكرية واحدة هي «البنية» الأصغر، والجوهر الذي تتفرّع عنه البنيات الأخرى ساقاً وأغصاناً وأوراقاً على جذر واحد كي تشكّل ما يمكن تشبيهه بشجرة مكتملة النماء. وتتلخص هذه البنية الأساسية بالمقوله الآتية وبأقل الكلمات وهي : «الحياة حقيقة بلا حرية» أو بتعبير آخر - مقلوب - : «فقدان الحرية يعني فقدان الحياة الحقيقية ذاتها». وحين نتابع تداعي الأفكار نجد أن جميع أبيات القصيدة تتوجّع على البنية الفكرية هذه، وتوّكّدّها باستمرار دون أن تخرج عنها إطلاقاً. فلتتابع معاً نظامها الداخلي نجد أنه من الممكن إرجاع النص إلى ثلاثة مقاطع كل منها يهدّ للقطع الذي يليه ويصبّ فيه في تتابع متّمام من الجישان الفكري والعاطفي عبر سياقِ درامي متّساع :

المقطع الأول: ويشتمل مــحلــة التعبير عن الصــيقــ بالــحــيــاــةــ عــمــومــاــ دــوــنــاــ تــحــدــيدــ، وــعــنــ الرــغــبــةــ فــيــ الرــحــيلــ وــالــدــاــفــعــ التــيــ تــدــفــعــهــ إــلــىــ ذــلــكــ فــيــ ســنــةــ عــشــرــ بــيــتاــ ١٦ــ /ــ عــتــشــ الــأــرــضــيــةــ الــفــكــرــيــةــ وــالــنــفــســيــةــ الــتــيــ تــعــهــدــ لــلــدــخــوــلــ فــيــ الــمــرــحــلــةــ التــالــيــةــ فــيــ نــســقــ نــســقــ النــدــاعــيــ الــمــطــقــيــ الــمــرــابــطــ، وــهــذــهــ هــيــ الــآــيــاتــ :

- ١- مــلــوــكــمــاــ يــجــلــ عــنــ الــلــامــ وــوــقــعــ فــعــالــهــ فــوــقــ الــكــلــامــ
- ٢- ذــرــانــيــ وــالــفــلــلــةــ بــلــاــ دــلــلــ
- ٣- فــإــنــيــ أــســتــرــيــ بــذــيــ وــهــذــاــ
- ٤- عــيــونــ رــوــاحــلــيــ إــنــ حــرــتــ عــيــنــيــ
- ٥- فــقــدــ أــرــدــ الــمــيــاهــ بــغــيــرــ هــادــ
- ٦- يــلــدــ لــهــجــتــيــ رــتــيــ وــســيــفــيــ
- ٧- وــلــاــ أــمــســيــ لــأــهــلــ الــبــخــلــ ضــيــفــاــ
- ٨- فــلــمــاــ صــارــ وــدــ النــاســ خـــاــ
- ٩- وــصــرــتــ أــشــكــ فــيــمــ أــصــطــفــيــ
- ١٠- يــحــبــ الــعــاقــلــوــنــ عــلــىــ التــصــافــيــ

- ١- مــلــوــكــمــاــ: الشــخــصــ الــذــيــ يــقــعــ عــلــيــ اللــوــمــ وــيــقــدــ الشــاعــرــ فــيــ نــفــســهــ
- ٢- ذــرــانــيــ: اتــرــكــانــيــ
- ٣- الــانــاخــةــ: التــزــولــ فــيــ مــكــانــ
- ٤- بــعــامــ: صــوتــ النــافــةــ. رــازــحــةــ: النــافــةــ الــمــتــبــعةــ
- ٥- عــدــبرــقــ الغــامــ: كــنــايــةــ عــنـ~ قــرــبـ~ نــزــولـ~ المـ~طـ~ر~
- ٦- يــلــدــ: يــعــطــيــ الــعــهــدــ وــالــذــمــةــ.
- ٧- الــقــرــىــ: الضــيــافــةــ. مــخــ النــعــامــ: كــنــايــةــ عــنـ~ التـ~ر~د~ وـ~الــبـ~خ~
- ٨- خــيــاــ: خــدــاعــاــ
- ٩- الــوــســامــ: حــنــ الشــكــلـ~ الـ~خـ~ارـ~جـ~ي~

- ١١- وَأَنْفُ مِنْ أَخِي لَأْبِي وَأُمِّي إِذَا مَالَمْ أَجِدَهُ مِنَ الْكَرَامِ
- ١٢- أَرَى الْأَجَادَادَ تَغْلِبُهَا كَثِيرًا عَلَى الْأَوْلَادِ أَخْلَاقُ النَّشَاءِ
- ١٣- وَلَسْتُ بِقَانِعٍ مِنْ كُلِّ فَضْلٍ بَأْنَ أُعْزِى إِلَى جَدُّ هُمَّامِ
- ١٤- عَجِبْتُ لِمَنْ لَهُ قَدْ وَحْدَ وَيَنْبُونَبَوَةَ الْقَاضِيمِ الْكَهَامِ
- ١٥- وَمَنْ يَجِدُ الطَّرِيقَ إِلَى الْمَعَالِي فَلَا يَذَرُ الْمَطَيِّ بِلَا سَنَامِ
- ١٦- وَلَمْ أَرَ في عِيُوبِ النَّاسِ شِيَّاً كَنْفُصِ الْقَادِرِينَ عَلَى التَّمَامِ
- البيت الأول مدخلٌ مكثفٌ للموضوع ومعرضٌ عليه في أن يتصور الشاعر لوماً موجهاً إليه وهو بالتأكيد ناجمٌ بسبب وضعه المتبدّل آنذاك، والتناقض مع سمعته كشاعر جوابٌ طليقٌ. وفي دفاعه عن نفسه - في الشطر الثاني - أن الكلام يعجز عن احتواء أزمته الكبرى المفروضة عليه كما سوف نفهم فيما بعد. وهكذا يدخل المتنبي إلى موضوعه مباشرةً بعد هذا البيت ليعبّر في البيتين التاليين عن ضيقه ورغبته في الرحيل. وهذا المعنى يقوده بالطبع إلى ضرورة دعم جدارته بتحقيق هذه الرغبة في السفر من خلال التأكيد على قدراته الشخصية، وخبرته كمغامر جوابٌ - في أربعة أبيات -. ولكن هذا التحرّق للرحيل يجب أن يبرر أيضاً، وهذا ما يدفعه في الأبيات التسعة المتبقية من المقطع إلى ذكر دوافعه للرحيل المتمثلة في الخراب الأخلاقي للعالم حوله، وبمحض الدائب عن القيم السامية التي يفتقد لها فيه، والتي تدفعه وبالتالي إلى التجواب وراء فردوسها الضائع.

١١- آنفُ: استكشف وأتجنب

١٢- أُعْزِى: أسب. هُمَّام: شجاع سخي

١٤- قد: قامة. حد: حد السيف. القاضِيم: السيف المثلوم. الكهام: الذي لا يقطع

١٥- الشطر الثاني من البيت: أي لا يجهد ناقته في السفر حتى يذوب سنامها.

المقطع الثاني: ويشمل ثمانية عشر بيتاً /١٨/ تعبّر عن المرحلة التالية التي يتم فيها الانتقال من التعميم إلى التخصيص في التركيز على خصوصية المعاناة التي تعرّض لها الشاعر في مصر:

- ١٧- أقمتُ بأرض مصر فلا ورائي
 تخبِّي المطئيُّ ولا أمامي
 يَمْلِّ لقاءهُ فِي كُلِّ عَامٍ
 كثيرٌ حَاسِدٌ صعبٌ مَرَامي
 شَدِيدُ السُّكُرِ مِنْ غَيْرِ المَدَامِ
 فَلَيْسَ تَزُورُ إِلَّا فِي الظَّلَامِ
 فَعَافَتْهَا وَبَاتَتْ فِي عَظَامِي
 فَتَوَسَّعَهُ بِأَنْوَاعِ السَّقَامِ
 كَائِنًا عَاكِفًا عَلَى حَرَامِ
 مَدَاعِهَا بِأَرْبَعَةِ سِجَامِ
 مُراقبَةً مَشْوِقَةً مُسْتَهَامِ
 إِذَا أَلْقَاكَ فِي الْكُرُبِ الْعَظَامِ
 فَكَيْفَ وَصَلَتْ أَنْتَ مِنَ الزَّحَامِ
 مَكَانُ لِلسَّيِّوفِ وَلَا السَّهَامِ
- ١٨- وَمَلَّنِي الْفَرَاشُ، وَكَانَ جَنْبِي
 قَلِيلٌ عَائِدٌ، سَقْمٌ فَوَادِي
- ١٩- عَلِيلُ الْجَسْمِ مُمْتَنِعُ الْقِيَامِ
- ٢٠- وَزَائِرِتِي كَانَ بَهَا حَيَاءٌ
- ٢١- بَذَلْتُ لَهَا الْمَطَارِفَ وَالْحَشَابِيَا
- ٢٢- يَضْيقُ الْجَلْدُ عَنْ نَفْسِي وَعَنْهَا
- ٢٣- إِذَا مَا فَارَقْتِي غَسَّلْتِي
- ٢٤- كَانَ الصَّبَحَ بَطَرِدَهَا فَتَجْرِي
- ٢٥- أَرَاقِبُ وَقْتَهَا مِنْ غَيْرِ شَوْقٍ
- ٢٦- وَيَصْدُقُ وَعْدُهَا وَالصَّدْقُ شُرُّ
- ٢٧- أَبْنَتَ الدَّهْرَ عَنِي كُلُّ بَنْتٍ
- ٢٨- جَرَحْتُ مُجَرَّحًا لَمْ يَسْقُ فِيهِ

١٧- تخبِّي الخَبَبَ وَهُوَ أَسْرَعُ مِنَ السِّيرِ العَادِي بِقَلِيلٍ.

١٩- قَلِيلٌ عَائِدٌ: كِناية عن الشعور بالوحشة بسبب زواج القلائل الذين يعودونه في مرضه.

٢١: الزَّاهِرَةُ هُنَا هِيَ الْخَمْرُ الَّتِي تَأْتِي مَعَ الظَّلَامِ مُثْلِيَّةً لِلْعَاشِقَاتِ الْمُسْتَهَامَاتِ.

٢٢- الْمَطَارِفُ: جَ مَطْرَفُ وَهُورَدَاءُ وَاسِعُ مِنَ الْحَرِيرِ، الْحَشَابِيَا: جَ حَشَبَةُ مَا حَشَبَيْ منَ الْفَرَاشِ لِلْجَلْوسِ أَوِ الْوَسَائِدِ.

٢٥- سِجَامٌ: مَنْسَكَةُ الْأَرْبَعَةِ، بِقَصْدِ بَهَا الْزَّوَابِيَا الْأَرْبَعَ لِلْعَبِينِ أَيْ مَوْقِعِهَا.

٢٧- الْكُرُبُ: جَمْعُ كَرِبةٍ وَهِيَ الْمَصِيَّةُ.

٢٨- بَنَاتُ الدَّهْرِ: شَدَادَهُ وَوَيْلَاتُهُ

٣٠- ألا ياليت شعر يدي أتمنسي
 ٣١- وهل أرمي هواي برقصات
 ٣٢- فربّما شفّيتُ غليل صدري
 ٣٣- وضاقت خُطّةٌ فخلصتُ منها
 ٣٤- وفارقتُ الحبيب بلا وداع

الأبيات الأربع الأولى تصوّر نابض بالمرارة حالة الشاعر وقد فرضت عليه الإقامة الجبرية في مصر، هذه الإقامة التي طالت وهو المعاند على التنقل والترحال وأودت به إلى الواقع في الفراش فريسة المرض وحيداً مستوحشاً يكاد لا يزوره أحد، في التفاصيل الأكثر حميمية لهذه المعاناة إذ شرع بوصف الحمى التي أصابته ومضاعفاتها كتعبير عن بلوغه ذروة المعاناة الصعبة - وذلك في تسعه أبيات - تفضي وبالتالي حسب منطق قانون التداعي «النفسي» أن يتوجّه الشاعر في مثل هذه الشلّة بطلب النجدة ومتني الخلاص، فيتحول السياق التعبيري إلى ما يشبه صرخات الاستغاثة، والرجاء والتتفاؤل بإمكان الوصول إلى الخلاص من خلال التعريض بفكرة الهروب خفية وعلى عجل - لا يسمح بداع الأحبة - من البلد الذي فقد فيه الشاعر حرّيته وذلك في الخمسة أبيات الأخيرة من المقطع.

المقطع الثالث: وهو الأصغر، ويتألف من ثمانية أبيات تشمل المرحلة

الثالثة والأخيرة من النص وهي :

- ٣٠- ليت شعر يدي: ليت يدي تشعر.
 العنان: سير اللجام. الزمام: المقود.
 ٣١: هواي: غايتي. راقصات: صفة لون السفر. المقاود: ج مقود. الل GAM: الزيد على فم البعير.
 ٣٢- قناة: رمح. الغليل: العطش.
 ٣٣- الفدام: ما يوضع على فم الإبريق لتصفية ما فيه.

- ٣٥- يقول لي الطبيبُ: أكلتَ شيئاً ودأوكَ في شرابكِ والطعام
 ٣٦- وما في طبّه أثني جواد
 ٣٧- تعودُ أن يغرس في السرايا
 ٣٨- فأمسكَ لا يطال له فيرعي
 ٣٩- فإنْ أُمِرْضَ فما مرضَ أصطباري
 ٤٠- وإنْ أَسْلَمَ فما أبقىَ ولكن
 ٤١- تمتَّعْ من سُهادٍ أو رقادٍ
 ٤٢- فإنْ لثالثِ الحالينَ معنى
 ياتي هذا المقطع في النهاية بشكل خاتمة في سياق التداعي المتبع

يفسر فيها السبب الحقيقي لإصابته بالحمى. وتبدو الخاتمة منسجمة من جهة مع تطور السياق العام لتداعي الأفكار كنتيجة طبيعية للحديث السابق عن المرض، كما هي منسجمة مع شخصية المتبني كطبيعة متعلالية على الضعف البشري العادي وبالتالي على الأمراض المتداولة المعروفة لدى الأطباء. إنه لم يمرض إذن بسبب طعام أو شراب رديء دخل جوفه- كما يتوهם الطبيب - و هنا يقدم المتبني تفسيره الخاص راداً مرضه إلى أسبابٍ معنوية نفسية - لا مادية - خلقتها حالة حرمانه الحرية في الانتقال والسفر في الأربعة أوليات الأولى . وهذا سيقوده بالطبع بعد ذلك مباشرة إلى تحدي المرض، أو بتعظير أعمق السجن المفروض عليه وأنه لن يموت بالحمى ، الآن على الأقل بسبب

- ٣٦- الجمام: الراحة
 ٣٧- السرايا: ح سرية وهي القطعة من الجيش
 القتام: الغبار
 ٣٨- لا يطال له: لا يُرُخِي له الجبل
 ٣٩- أحَمَّ: أصاب بالحمى
 ٤٠- الحمام: الموت
 ٤١- الرِّحَام: الحجارة الضخمة فوق القبر

مقاومته إياها، غير أن شبح الموت الذي لازمه طويلاً في تلك الفترة سوف يدفعه إلى الاعتراف بدنو هذا الشبح وقرب الواقع في قبضته في البيتين التاليين - وهذا ما حدث بالفعل فبعد قوله هذه القصيدة بست سنوات والشاعر في ذروة نضجه وعطائه لقي مصرعه الفاجع عام ٣٥٤ هـ. - وكأنه كان يتمنى موته القريب.

وهذا الاعتراف - أو النبوءة - سيفضي به على عادة المتنبي كشاعر يُحب أن «يُفْلِسَ» الأحداث، ويصوغ التجارب في حكم تلخص المغزى العام والأعمق للوجود البشري الذي تقطعه ظاهرة الموت الغربية والمجاهولة واعياً إلى التمتع بفرصة الحياة المتاحة والتي هي بالنسبة له وقبل كل شيء متعة ممارسة الإنسان حرية وهو يمارس حياته.

ولكن المتنبي وهو يقف قصيده، يلعب لعبته الفنية والفكرية ببراعة مذهلة إذ يوهم القارئ في البيتين الأخيرين بمعنى عادي متداول ومحترف به لدى العامة وهو أن الموت نهاية وانقطاع للحياة. في حين أنه يرمي - كما تصور - إلى معنى خطير أعمق ومرفوض من العامة ولدى العقيدة الرسمية للطبقة الحاكمة ألا وهي فكرة «التقمّص» التي تفيد استمرار الحياة لا انقطاعها ولكن في تكوين آخر مختلف وهذا ما يؤدي وبالتالي إلى التشكيك بفكرة انتهاء الحياة ذات يوم وقيام الموتى أي عودتهم إلى الحياة كما كانوا عليه كأشخاص معينين كي يحاسب كل على أعماله حسب التفسيرات التقليدية ليوم القيمة والحساب. فحين يقول المتنبي : فإن لثالث الحالين معنى / سوى معنى انتباحك والنعام - فليس معقولاً أن المتنبي ساذج إلى هذا الحد كي يكتفي بالمعنى الشائع لدى الجميع أن الموت نهاية للحياة، فمن من لا يعرف ذلك . أليس ممكناً إذن أن نخضي أعمق مع المتنبي الذي عوّدنا على المعاني العميقية فنقول إن الحالة الثالثة التي يقصدها الشاعر والتي تختلف عن الانتباه وعن النوم أن الانتباه يعني الوعي الكامل بوجودنا الشخصي وهو غير الموت بالطبع وعن النوم لأن النائم يعود إلى وعيه كاملاً بوجوده الشخصي في حين أن الموت هو عملية تحول وجود آخر في شخص كائن آخر ، ويقودنا إلى هذا

قوله: «لاتأملْ كري تحت الرجام» أي لا تأمل أن تعود بعد موتك، كما بعد النوم، إلى الحياة في الشخص الذي كنته تماماً، وإنما هي حالة ثالثة أخرى لا عودة فيها إلى الحياة ذاتها وإنما.. إلى حياة أخرى. إذ ليس مقنعاً أنه يقول فقط كما يقول كل العامة: الموت نهاية كل حي.. فهذا تفسير مسيط للغاية، وإنما الأقرب إلى منطق المتبني إنه يقول: الموت غير النوم لأنّه انقطاع وفناً.

- فهذا تفكير الملاحدة والمتبني ليس منهم، وإنما هو من أهل «الشيعة» كما هو وارد في أهم الدراسات عن عقيدته - وإنما لأن الموت عودة مختلفة إلى الحياة..

ومهما كان الأمر فإن القفلة التي يختتم بها المتبني رأيته هذه كانت في مستوى القصيدة ذاتها كنص تماهي فيه الذاتي بالموضوعي في صياغة فنية مبتكرة متكاملة، وإنها لتستحق منا ومن كل قارئ وقفقة متأتية متعمقة وصولاً إلى ما هو جدير بتفكير المتبني وما هو معروف عنه.

بعد عن البالغة

أما الشرط الثالث الذي أشرنا إليه في تبرير اختيارنا لهذه القصيدة فهو خلو النص نسبياً من الفخر الذاتي البالغ فيه. ومن السهل اثبات ذلك من خلال مقارنته بسيطة مع قصائده الأخرى «الذاتية» فنقرأ مثلاً في داليته المشهورة: كم قتيل كما قتلت شهيد / لباضن الظلى وزد الخدود . نقرأ في ختامها هذه المبالغات:

إنْ أَكُنْ مَعْجِبًا فَعُجْبُ نَفْسِهِ مِنْ مَزِيدٍ
لَمْ يَجِدْ فَوْقَ فَعْجَبٍ عَجِيبٍ
أَنَا تَرْبُّ النَّدَى وَرَبُّ الْقَوَافِي
وَسَمَّامُ الْعَدَى وَغَيْظُ الْحَسُودِ
أَنَا فِي أُمَّةٍ تَدَارِكَهَا اللَّهُ
غَرِيبٌ كَصَالِحٍ فِي ثَمُودٍ
أو قوله في قصيدة أخرى:

أَيْلِكَ الْمُلْكَ وَالْأَسْيَافُ ظَامِئَةٌ
وَالْطَّيْرُ جَائِعَةٌ لَحْمٌ عَلَى وَضَمَّ
مِنْ لَوْرَانِي مَاءَ مَاتَ مِنْ ظَمَاءٍ
أَوْ قَوْلَهُ فِي رَثَاءَ جَدَتِهِ:
وَلَوْلَمْ تَكُونِي بَنْتَ أَكْرَمِ الْدِّ
لَكَانَ أَبَاكَ الصَّيْخُمْ كَوْنُكَ لِي أَمَا
هَذَا إِذَا تَرَكْنَا جَانِبَ مَقْطُوعَتِهِ الصَّغِيرَةِ الْمَشْهُورَةِ بِصَلْفِ الشَّيَابِ
واعتداده المتطرف :

أيَّ محلُ أرتقى
وكلُّ ما قد خلقَ اللَّـه
مُحَقَّرٌ في هِمَتِي

أيَّ عظيمٌ أَنْقَى
لَهُ مَا لَمْ يَخْلُقْ
كَشْفَةٌ في مَفْرَقِي

هذه اللهجة المتفحة بالبالغة، والتي تميز بها فخر المتنبي عموماً لا نجد

لها مثيلاً في قصيدة الحمني إلا من صدى خفيف لها في البيت الأول حين يقول: «يجل عن الملام» أو في قوله: «ووقع فعاله فوق الكلام»، إلا أن هذه اللهجة سرعان ما تخفي كي تخلي مكانها إلى رنين العذاب الذي يعزق الروح، حتى تكاد اللهجة تصل إلى حد الاعتراف بعجز الشاعر عن رد «بنات الدهر» وطغياتها عليه إذ جرحته بغريحاً ولم ترك في «مكان للسيوف وللسهام» . . .

لهذه الأسباب إذ اخترت هذا النص: الذاتية الخالصة، والوحدة الموضوعية، وخلو النص من التجدد. ولكن كيف قال ذلك؟

الشكل الفني

حين يُطرح هذا السؤال، يتبرد إلى الذهن فوراً كل ما يتصل باللغة وفنونها الأسلوبية، ذلك لأن اللغة أصلاً هي أداة التعبير الوحيدة في الشعر، بل هي «هي اللغة ذاتها» في فطرتها الأولى كما يصفها «باختين»^(١) تميزاً إياها عن لغة الرواية، وكما يلاحظ «سارتر»^(٢) حين يُفرق بين لغة الشعر ولغة النثر على اعتبار أن لغة الشعر غاية في حد ذاتها في حين أن لغة النثر هي مجرد وسيلة.

اللغة في الشعر إذن ليست وسيلة للتعبير عن موضوع، وإنما هي الموضوع ذاته، ولكن لغويًا. وحين يقول المتنبي مثلاً:

ذريني والفلة بلا دليل ووجهي والهجر بلا لثام

فإن اللغة في التركيب الشعري لا تبقى مجرد أداة قاموسية مباحة للجميع بل تغدو أداة شخصية جداً، إذ تنصهر في مرجل الروح، ثم يعاد

(١) في كتابه «الكلمة في الرواية».

(٢) في كتابه «الالتزام في الأدب»

سُكُبُها وقد اكتسبت سمات لم تكن فيها أصلًا، سمات تجمع بين نوعية المعاناة وخصوصية شخص الشاعر، وطريقته المفردة في روئية موضوعه ومن ورائه الحياة كلها، ومن هنا يُصبح للحروف والمفردات والتركيب اللغوية عمليات التخييل والزخرفة طابعًا متميّزًا من البراءة أو الفطرة الأولى للغة.

في البيت المذكور مثلاً نلاحظ أنه قد جاء كرد فعل على اللوم المرجحة إليه في المطلع وبأخذ شكل انفجار نفسي عبر صرخة كانت مكبّة طويلاً، وهكذا تحول الصرخة لغويًا إلى جملة أمرية «ذراني»... ثم تتعاقب بعدها جملتان متماثلتان في الصياغة، متقاربتان في المعنى وهما: «والغلاة بلا دليل» مقابل «والهجير بلا نام» كي تعبرَا معًا من خلال التناول اللغوي أو ما يُشبه التكرار عن حالة التحرق والتلهف لللافلات من حبس الإقامة الجبرية في مصر.

ولكن ما هو الطابع العام للغة المتبنّى الشعرية؟

بكثير المتبنّى الشعر وكأنه يخفى باستمرار وراء ما يقوله قوله قول آخر. إن نوعية الرؤية الشعرية لديه مُسبَّعة دائمًا بزخم مُضِّنٍ من الأفكار المترادمة والحسارات المداخلة، الضاربة عميقاً في الغر الوجود البشري مما لا ينحده لدى الباحثري مثلاً أو المعرّي، فالباحثري أكثر بساطة، والمعرّي أشدّ هدوءاً وورقة. ومن هنا يبدو التركيب اللغوي لديه مكتفياً مشحوناً بالمعاني والعواطف والهواجس حتى ليحتاج الشارح أحياناً إلى ملء صفحة أو صفحات من الشرح توضيحاً لمضامين بيت واحد لديه

ثمة إذن في شعر المتبنّى ما يمكن تسميتها بالتجسيد الحقيقى للصراع التراجيدي والخلد بين اللامحدود - ونعني روح الشاعر أو عالمه الداخلي - والمحدود - ونعني اللغة - وإنكيف نشرح مطلعه:

ملوم كما يجل عن الملام... ووقع فعاله فوق الكلام

فما طبيعة هذا اللوم؟ ولماذا يوجه إلى الشاعر؟ وما علاقة «وقع

فعاله» الذي لا يمكن للكلام أن يحيط به.. ما علاقته بهذا اللوم؟ الخ.. كل هذه الأسئلة مشروع طرحها، ولا بد للإجابة عليها من الدخول عميقاً في حياة المتنبي وشخصه حتى تفيها حقها من البيان والإحاطة بكل أبعاد الأزمة الروحية والجسدية التي دفعت إلى لوم الشاعر وإلى أن يدافع عن نفسه ضد هذا اللوم. هذه الكثافة المفخمة في هذا المطلع بما تختزن من خلفيات تؤسس للدخول في النص سرعان ما تتحول بقفزة واحدة وفي البيت الثاني مباشرة إلى صرخات عاطفية في قوله: «ذراني والفلة..» إلى البيت الخامس، وكلها تطالب بالرحيل، وتعبر عن أخوة مؤثرة تربط بين الإنسان - الشاعر - والحيوان - المطايا التي تشاركه مشاق السفر، فإذا بالتراكيب اللغوية تتجه إلى التناظر الموسيقي دوغاتصوير إلا من بعض الكنایات البسيطة مثل: «بلادلليل» و«بلادلشام» كنایة عن الشوق الجارف إلى الانطلاق من الأسر والخبرة التي تُعنيه عن الدليل واللثام في مواجهة السفر في الفلووات. ومع البيت السادس إلى السادس عشر وقد تطور الموضوع إلى الكشف عن الخلقة الفكرية لمعاناته يميل الأسلوب إلى التعبير البasher إلا من بعض الكنایات أيضاً مثل: «وليس قرئ سوى مخ النعام» كنایة عن البخل، وغيرها قليل، ذلك لأن وظيفة هذه الأبيات أقرب إلى التبرير الفكري للمعاناة وهو يكتشف عن الخراب الأخلاقي للعالم حوله.

ولكن سرعان ما تغير طبيعة الإيقاع والأسلوب مع المقطع الثاني وهو يتقلّم من التعميم إلى التخصيص، فنرى التراكيب في الأبيات الأربع الأولى تميل إلى التقاطع والتوزيع الإيقاعي المؤلف من جمل قصيرة متاظرة في الصياغة: «قليل عائدي.. سقم فوادي.. كثير حاسي.. صعب مرامي..» تعبيراً عن حالة الملل والتبلد وتواли الشكاوى المتتسارعة في لغة مباشرة خالية من التخييل.

وبعثة تفخر مخيّلة الشاعر ففُزتها النوعية التي تشبه الطفرة - في نظام تطور الأحياء - حين يصل إلى وصف الحمى وكأنَّ كلَّ ما قاله حتى تلك اللحظة لم يكن سوى تحضير أو تحميّة لهذه الفقرة. ونقول «فُزنة نوعية» ذلك لأننا ندخل معها في عالم طريف مبتكر من التخييل - لم يسبق له مثيل في الشعر العربي - يجمع بين الابداع المركب في فن الاستعارة بطريقة غير تقليدية، أي تشبه الحمى بعاشقها تزور عاشرها متسترة بالظلام، وبين وحدة التصوير إذ يتّبع الشاعر وصفَّ أطوار الحمى من خلال صورٍ مشتقة باستمرار من الصورة الأولى الأساسية: «صورة الزائر العاشرة المتخفية» مثلُ وصفه رفضها الجلوس على المطارف والخشايا كي تعانق الشاعر المholm عميقاً حتى العظم، ومثل صورة الجلد الذي عجز عن احتواء الشاعر والزائر معاً، وصورة اغتساله بالماء بعد خروج الزائر صباحاً، وصورة دموعها وهي تغادره والانتظار القلق... إذ تبدو كلُّ هذه الصور تنوعاتٍ على صورة أساسية واحدة تتّبع، وتتكامل كي تقدم في نهاية المطاف لوحَةً وصفيةً فريدة في نوعها للعذاب الجسدي والروحي العميق.

لوحة أشبه ما تكون بلوحات الرمزيين المحدثين مما لا يجد له مثيلاً في تراثنا إلا في تجارب الصوفية، والفلسفية مثل ابن سينا في قصيده الرمزية عن «النفس» والتي مطلعها:

هَبَطَتْ إِلَى الْمَكَانِ الْأَرْفَعِ وَرَقَاءُ ذَاتٍ تُدَلِّلُ وَتَنْعَى
إِلَّا أَنَّ الْمُتَنَبِّي يَبْقَى أَكْثَرُ أَصَالَةً، وَإِثَارَةً، وَإِيقَاعًا مِنَ النَّاحِيَةِ الْفَنِيَّةِ.
رَبَّما بِسَبِّبِ اختِلافِ الْمُوهَبَةِ، أَوْ لِأَنَّهُ كَتَبَ قصيدهِ وَهُوَ يَصُدِّرُ عَنِ معانَةِ
حَسَنِيَّةِ حَقِيقَةٍ وَلَيْسَ عَنْ تجْرِيَةِ ذَهَنِيَّةٍ فَحَسِبَ كَمَا لَدِيَ الْفِيلِسُوفِ.
يَهُدُّا الْأَسْلُوبُ قَلِيلًا مَعَ مَطْلَعِ الْمَقْطَعِ الثَّالِثِ وَالْآخِيرِ فِي حَوَارِ الطَّيِّبِ
مَعَ الشَّاعِرِ، وَلَكِنَ سَرْعَانَ مَا يَجْمِعُ الْخَيَالَ مِرَّةً أُخْرَى مَعَ جَمْعِ مُشَاعِرِ

الاعتداد بالنفس حين يشبه نفسه بالجود الأصيل **المُتَعَقِّل**، وأن قدرته على مقاومة الضعف لم تعرف الوهن إطلاقاً، فتعود اللغة إلى رصانتها الخطابية في النصيحة الأخيرة عبر البيتين الأخيرين اللذين يُفْعَل بهما قضيته المتفردة وهو يدعو إلى ضرورة التمتع بالحياة أو على الأصح بما تبقى له - أو لنا - من الحياة.

- لم نقل كل شيء بالتأكيد، إذ ما أكثر ما يقال في هذا النص الفريد. وليس ضرورياً أن يُقال في هذه القراءة كل شيء، إذ ليس هذا هو هدفنا. أولاً لأنه هدف لا يمكن بلوغه أصلاً، وثانياً لأننا منذ البداية كنا نهدف إلى التحرير من على قراءة المتنبي من جديد، لا أكثر، في زمنٍ يهدّدنا بالانقطاع عن تراثنا العظيم عبر نصٍّ يغيرنا حقاً باستعادة الشاعر كاملاً.



شعر

مدارات في صعود العاشق
أيمن ابراهيم معرف

قصة

ابن داع

الجار
أحمد عمر

ابداع

شعر

مدارات في حروف الحاشق

أين ابراهيم معروف

«محاولة للاقتراب من هيكل أنشى من نور و...
شرفه قصية....»

- ١ -

أنشى، تحبوب الأفق، تلعبُ
في سماوات قصية.
في قبةٍ علويةٍ، غَمَرَ الغيابَ

* أين ابراهيم معروف : شاعر من سورية، ينشر في الدوريات المحلية والعربية.

بحلتها البهية.

الشمس، في يدها، كلام باهتُ

تشغى، وتعيى، ثم
تكتبُ أبجديةً.

من أفقها الفرحيٌّ ، تدفعُ

تلةَ الغيم، التي مرّتْ
على طرقِ جليّةً.

لمْ تدنُّ، بعدُ، ... لتخفي
حُلماً يضيءُ ... ، وهشَّ
أطيافِ شقّيةً.

- ٢ -

إنني أجيئك ساعياً ، ومزملًا
بالعشقِ ، والوله العتيقِ .

... بي رغبة حبلى تنام
ورغبة أخرى تُعْلِقُ

منْ أنتِ يا نشى نكابدِها
على أفقِ كسوفٍ ، ثم
في حلمِ رقيقٍ .

قد رقَّ مني الوجودُ ، حتى
كاد في الوجودِ ، منْ
وَجْدٍ يضيقُ .

- ٣ -

آه . . .
 وكيف يشقُّ هذا الوجُدُ صدرِي
 إن أفاقَ ،
 أو اقتربَ .
 أو كلَّما خبَّأتُ قبرَة الصلاةِ
 لكي أهُبَ .

فتقراحتُ ، - آه الخلود -
 تعاظمتُ . . . ، وأتى
 يُذْشِرُها اللَّهُبُ .

- ٤ -

وخطَّوتُ درَّبَكِ بالصلاحةِ
 لكي أثُوبُ .
 والدربُ تكْبُرُ أو تضيقُ
 بيَ الدُّرُوبُ .
 ورأيتني أسعى ، وصار
 الشوقُ أجنحتي
 - على فلك أجوبُ -
 كم بتُ أبصِرُها ، وقد
 شَفَقْتُ بها . . عنها
 الغِيَوبُ .

لا. لست أدركتها، - يقيناً - ،

والأسى فيما
أجوب.

- ٥ -

وصعدت صوتك بالحنين
وباليقين

تاہت خطاي، وما اقتربتُ،
وحررت في سرّي بينَ
ولا يبينَ.

وسقطتُ، - سهواً - ، في صعودِ
العاشقينَ.

.

صعدت في الألم الدفين.

- ٦ -

كانت تباغتني بطلعتها السنّية
في امتداد حديقة العشق النضيرة

.. ثم ترحلُ. كالنسيم البكيرِ
إمامَ نسمَّا.

لا. لا العيون تلمها، فيما إذا
خطرت بجلباب الضياءِ،
ولا مدارات الفصولِ

وريما .
 لا الوجدُ، يرقى صوب شرفتها،
 ولا قمرٌ . . . ،
 ولا نجمٌ . . . ،
 ولا شمسٌ . . . ،
 ولا فلكٌ يدورُ
 وإنما !!!

قلبُ، أصابته الصبايةُ
 والجوى،
 فتلعثما .

-٧-

يا أيها العشقُ الذي أضنني .
 يا أيها الوجعُ الجميلُ، أضمه،
 إن تمتّما .

وأسيّرُ، في الطرقاتِ، ملتبكاً،
 بعرى الوجه .
 ... أنثرُ، تلَّكمُ الآهات آياتِ
 وأشعاراً، كأسراب القطا،

تهفو
 لعلَّ . . . ،
 وريما .

تأتين - سيدتي - ، وأنت
على مدى الأحلام تنتشرين

في وهج الرؤى
... عبر المسافات التي

زرعت دروبَ العمر

زنقةَ ونرجسةَ

أفيء إليهما .

إذ كُلما ،

سرّحتُ ، عيناً ، صوبَ

طلعتكِ البهية ،

تمتطي رؤيا ، - إذا كشفتْ

تحري الحلم ملتكاً به

رعشَ

كوارفة اللمني - ،

... جابت بيَ الأسواق ، جمراً ،

كاد أن يتكلما .

حتى ، إذا الرؤيا ، تحجبَ

سترها

بانتْ تطوف . كأنما ، هيَ

مثلما

سوق يفتحُ ما حجابها

كَتَمًا.

-٨-

أَنْشِي .. ،

وَمَنَا ، طَوْعُ حَبْكِ ،

مَيْتُ .

وَالْعُشْقُ ، لَدَنْ جَلَالَكِ ،

الْعُشْقُ أَرْتَمِي .

جَئِنَاكِ ، بِالصَّمْتِ الْمَدْمَى ،

نَنْحَنِي .

.. جَئِنَاكِ ، بِالْاسْمِ الْمَبَارِكِ ،

نَحْتَمِي .

جَمِيعًا ، بِأَجْنَحَةِ الدُّعَاءِ ،

مُحَوْمًا .

نَهْفُوا إِلَيْكِ ، لَأَنْ نُورَكِ ،

لَمْ يَزُلْ سَرًّا ، إِذَا

كَشَفَ الْحِجَابَ

تَرْمَدَتْ دُنْيَا ،

وَجْهَأَ ،

إِذْ سَوَّاكَ أَحْجَما .

فَالْعُشْقُ ، - آهُ الْعُشْقُ - ،

بَحْرُ ، لَوْ تَغُوصُ عَبَابَهُ ،

«عراكَ وجذكَ،
وارقىت
كما ارقي». .

- ٩ -

مذ كانت الدنيا وكنت.
في كلّ معنى تطلعينَ،

وفي غيابِ،
أو ظهورِ.

في كلّ بابٍ تشرقيْنَ
وفي خفاءِ،
أو نشورِ.

... متجلياً، في السرّ، معناكِ القديمِ،
وبابكِ الأسماىِ،
وأنتِ الأسمُ أنتِ.
مذ كانت الدنيا
وكنتِ.

- ١٠ -

فتبرّجي، ماشيتكِ، ماشاءَ الإلهِ.

لي موقفُ في العشقِ أدركهُ
في دركتني مداهُ.

غبيي بمعناكِ القديمِ، أو

اختفي .

وَدَعْتُ مِنْ زَمْنِ دُنَيْ
وَقَلْتُ : آهْ

يَا شَهْقَةَ النَّفْسِ الصَّبِيَّةِ لِلْهَوِيِّ
أَدْرِيهِ ، هَذَا الْعُشْقُ . . .
. . هَذَا الْعُشْقُ مُثْلُ اللَّهِ .

- ١١ -

مَا بَيْنَا شَجَرُ التَّوَانِي
وَالْوَعْدُ .

. . قَمَرُ دَنَا ، ثُمَّ
انْحَنَى مَا بَيْنَا
لِيَارَكَ الْاسْمَ الْمَقْدَسَ
فِي السُّجُودِ .

- ١٢ -

هِيَ رَعْشَةُ الْأَنْشَى تَفِيضُ
عَلَى فَضَاءِ
مِنْ ضَيَاءِ
فَاسْجُدْ ، وَبَارِكْ ، لَحْظَةُ الْمَعْنَى
بِقَدَّاسِ الدُّعَاءِ .

- ١٣ -

أَنْشَى ، عَلَى كَرْسِيِّ نُورِيِّ

أو مهأة.

لا الوقت يجمعها، وينشرها،

ولا

فرض الصلاة.

- ١٤ -

ومضبت بنا،

تحصي الليالي وحدها،

وتقييم معجزة الزمان،

بنور وحدتها المنيرة

فتتمر صورتها كتاباً

تقرأ الأكون

صفحاته الأخيرة.

- ١٥ -

الأرض، من نور، بجلتها،

هفت

والافق، شع، تنيره،

أنشى الزمان

فأمد، قلبي، صوبها، وجداً،

فيقعدني . . . ،

ويحكمني

المكان.

- ١٦ -

.. نهـب الرقـى، وبـها اكتـفيتْ.
 لا نـجـمـ، فـي الأـفقـ المـحـجـبـ، سـافـرـ
 وبـهـ السـكـينـةـ رـاكـدـهـ.
 أـنـىـ اـنـتـهـيـتـ !!!

تبـكـيـ .. ، وـتـفـرـحـ .. ، وـالـحـرـوفـ مـخـضـلـاتـ
 وـالـقـصـيـدـةـ سـاجـدـهـ ..

- ١٧ -

ماـيـبـيـنـاـ، شـجـرـ الثـوـانـيـ وـالـوعـودـ.
 .. قـمـرـ دـنـاـ،
 ثـمـ انـحـنـىـ ماـيـبـيـنـاـ.
 ليـبـارـكـ الـاسـمـ المـقـدـسـ فيـ
 السـجـودـ.

- ١٨ -

ماـيـبـيـنـاـ قـمـرـ سـجـدـ
 أـنـشـىـ عـلـىـ العـرـشـ اـسـتوـتـ
 لـلـنـورـ، مـنـ نـورـ، سـعـتـ.
 شـقـتـ .. يـطـوـفـ بـهـ الـأـبـدـ.
 فـلـهـ سـلـامـ، كـلـمـاـ طـافـ بـناـ.
 فـيـ السـرـ تـذـكـيـ وـجـدـنـاـ.
 .. فـيـ الـكـشـفـ،

حين الكشف . . .

يلتهبُ الجسدُ.

- ١٩ -

يا التي، كرستِ، في المعنى المقدّسِ
والكتابِ.

الجزءُ أنتَ وأنتَ كلُّ خالصٌ.

الأينُ أنتَ وأنتَ كيفٌ شاملٌ

اسمٌ تجلّى، في الظهورِ، وفي الغيابِ.

.. اسمٌ لمعنى ظاهرٍ، مُتَسْتَرٍ،

في ألف بابٍ

- ٢٠ -

.. نبعٌ وحيدٌ، أو وحيدٌ يُرتجى
- وقتاً - ،

إذا ما الصبحُ أقبلَ

والظلام إذا سجى

- ٢١ -

هذا الغرامُ، يصبُّ خمرَةً،

بروحي

كَيْ أنا دyi للصلادةِ.

فأقومُ، من سكريٍ، إلى وقتيِ،

لغويَا، تتشسي روحي

حياة.

النورُ، ييرقُ، في طريقِي
والمزارُ، بقبةِ علياً،
نواةً.

فلتبثونِي،
كيف أفتحُ الصلاة.

- ٢٢ -

سَرَّتْ.. وشفَّ حضورها، من ذاتها،
نوراً، وصار
حجاباً.

لكانها الغيبُ - الحضورُ - ، وقد
بدانورٍ، أزاح عن الغيابِ
نقاباً.

- ٢٣ -

بنزع تفردِي،
وقد اكتفيتُ به صعوداً، صارَ
فيه العمر صُفراً
وأشواقِي،
حنين الرجعةِ اليضباءِ، في الإسراءِ.
وسُرُّ تعبدِي،
نَزَعُ الفؤاد لشخصها..

نزعُ الفؤاد لفردٍ
في القبة الخضرا

-٢٤-

يامنْ تفتحَتِ القلوبُ على هواها
منْ سواها
مُكِنَّتُ في الملكِ خُلُدًا
لَكِ ننحني ..
لَكِ نسمى ..
وَبِكِ اكتوينا، وارتينا،
... ما اهتدينا،
وأهتدينا، في توحدنا بدربكَ
إنا نعبرُ عن تكاملنا بوجودكَ

يامنْ تفتحَتِ القلوبُ على هواها
منْ سواها
مُلْكَتُ في الخلدِ فرداً!

-٢٥-

(لَكِ الأشیاءُ تخشى
أنْ تسمى).

فنجّيها من الصمت المدمي
تعانقتِ المشارقُ ساجدات
لدى قبسٍ بعينيكِ استحّما).

-٢٦-

إِنَّا لِأَقْرَبُ لِلْوَصْولِ مِنَ الْوَصْولِ
 إِذَا مَشَيْنَا فِي مَدِي
 الْجَمْرِ الْمَقْدَسِ.
 وَنَكُونُ، أَبْعَدُ، مَا نَكُونُ
 إِذَا وَصَلَنَا

-٢٧-

وَالْمَدِيْ أَخْرَسْ.
 أَهُ، عَلَى مَابَانَ مَنِيْ.
 فَالْحَبُّ، صَبَرَنِيْ، غَرِيبًا
 عَنْكَ سَيْدِتِيْ
 وَعَنِيْ

-٢٨-

مَاذَا يَقُولُ مُعَمَّدٌ مِنْ نَهْرِ وَجْدَهِ
 مَرَّتَيْنِ
 يَا أَوْلَى الْأَسْمَاءِ أَنْتِ
 وَآخِرَ الْأَسْمَاءِ،
 .. يَاسِرًا، يُكَاشِفَنَا، حَضُورًا،
 أَوْ غَيَابًا، حَاضِرًا،
 فِي الْحَالَتَيْنِ.
 مَاذَا يَقُولُ مُعَمَّدٌ مِنْ نَهْرِ وَجْدَهِ

مرتين؟!

مابين معنى لا يحولُ، ولا يزولُ،
وشهقتينِ.

- ٢٩ -

ماضلَّ، عاشقُكَ المحبُّ، وما غوى
لكنه، في سكره الأبدِيِّ،
يتزعُ خمرةً،
- هياطات - ،

يصحو... ،

يستيقنُ

من الهوى .

* * *

ابداع

شعر

الجار

أو أكثر من ثلاثة آلاف ليلة وليلة

أحمد عمر

في اليوم الثاني من وصوله الى «القاديرية»
 قصد مكتب الجبايات بالبلدية، بناء على موعد مع
 موظف المكتب، وهو من معارفه القدامي؛ وكان قد
 أخبره البارحة بخبر انذار قديم يعود الى سنوات... ما
 إن رأه الموظف حتى سارع الى أحد المجلدات وأخذ
 يقلب الصفحات الى أن استخرج اسمه من المداول..
 ومن مصنف آخر، استدل عليه من المجلد الأول،

* أحمد عمر: أديب وقاص من سوريا، ينشر في الدوريات المحلية.

أخرج قسيمة الغرامة وورقة التبليغ الأولى، أخطف الأوراق من يد الموظف وجعل يلتهم الكلمات الجدولية فافرأ فرق الكلمات التي يمكن حدسها من السياق: *الآن نحن في المكان الذي نريد أن نذهب إليه، ولكننا لا نعرف ما هو*
 وورقة إنذار.. حضرة السيد حسين عزيز.. يستحق عليكم الخزينة مجلس مدينة القادريه المبالغ الآتي بيانها.. صنعت من ضخامة المبلغ.. نوع الرسم، تعبيد شارع.. سنة التكليف.. رقم التحقق.. الأسطر الثلاثة المذكورة في أسفل الورقة كانت تدعو المكلف بالرسوم لتأدية المبلغ الى جابي دائرة او خزانة المجلس في غضون عشر أيام مع الإنذار بالحجز على الأموال المنقوله وغير المنقوله والتعرض للغرامة القانونية.. رسوم وغرامات تأخير.. من أين سادفع كل المبلغ؟.. صحيح أنني لأملك أموالاً منقوله أو غير منقوله أخشى عليها من الحجز، لكنهم إن عاجلاً أو آجلاً سيعرفون بتوظيفي الجديد وسيعدون في أحسن الأحوال الى اقطاع نسبة من الراتب لاستيفاء المبلغ.. سيطول الأمر سنوات طويلة.. ربما أورث أولادي ديون البلدية ورسومها!

أيقظه الموظف من كابوسه:

- صدقتنى.. أما قلت لك؟

لم يرد عليه وغادر دون أن يشكره على اهتمامه.. أدار القضية في رأسه ظهرًا البطن، وضرب أخماساً بأسداس وأسباعاً بائمان.. لابد أن المسألة جرت على الشكل التالي: بيع الدار تم في الوقت الذي كان الشارع برسم التعبيد، ولأسباب روتينية اجرائية عقارية سميت مذكرة التبليغ باسم البائع للمشتري، الحاج أمية السعيد هو الذي تولى اجراءات البيع، في الدوائر المالية والعقارات.. لابد أنه كان على علم ب موضوع الرسوم، حتى وإن كان بريئاً من مؤامرة البيع، وهو أمر مشكوك فيه، فإنه كان يامكانه تبليغي بالإنذار، وقد صار البيت ملكه، عن طريق المعارف والأقرباء حتى لا تراكم

كل هذه الغرامات.. أحلق «شاربي» اذا لم يكن هو الذي حبك هذه المؤمرة.. رشوة صغيرة لموظف يجعله يغير تاريخ البيع والشراء دون أن يتبه اليه أحد.. من أين سأدفع كل هذا المبلغ.. طيب يا حاج أمية «لأكون حسين بن الملا عزيز اذا لم أدفعك الثمن غالياً».

اتجه مسرعاً الى مكتب القدس للاستيراد والتصدير، مكتب الحاج أمية السعيد.

مايفعله بي أمر غير معقول.. لا يمكن أن تصل الخسارة والدناة بالانسان الى هذه الدرجة، صدق من قال: «اتق شر من أحسنت اليه» لن يدرك الحاج كيف يمكن لفقير مثل الاحسان لغنى مثله، واصل السير.. خطواته تتجه الى الأمام.. ذاكرته الى الوراء..

كنت في الرابعة عشرة من عمري تلك الليلة التي - سأسميها الأولى - في تلك الليلة عدت مع أبي من السهرة المعتادة في بيت جارنا أبي صالح، كنت أصحاب أبي في كل سهراته للأجنحة الحفر والمحجارة وعثرات الطريق فحسب، بل لأنني لم أكن أجرو على البقاء وحيداً في الدار.. عدت كالعادة بعينين منهكتين من السهر والنعاس ومخرستين بالخوف والرعب.. في السهرة تبارز الساهرون بسرد مغامراتهم مع العفاريت والمفردة والجان ورواية كرامات الأولياء الموتى والأحياء.. وصلنا الى الدار واتجه كل الى فراشه.. أبي الى فراشه في الغرفة، فهو يحب الدفء في الصيف، وأنا الى فراشي فوق السطح.. كنت أمد الفراش في وقت الغروب على السطح ليتبرد.. استلقىت وأنا أغالب خوفي الليلي الدائم بالاستئناس بشخير الجيران وهمساتهم المقولة على موجات النسيم، وبعد النجوم والتسليح النفسي بالمعوذات والأدعية والمؤثرات التي حفظني إياها أبي لكافحة الخوف وهمزات الشياطين.

في الليلة الأولى، أيها الحاج السعيد، ذو المكر الشديد، حلمت في وهي بالعفترت الذي روى الحاج رشيد ما جرى له معه عند عودته من صلاة

العشاء من الجامع الكبير بين قريتي غزاليك وموزان.. قفز العفريت على الدرجة التي كنت أقودها، كما فعل مع الحاج رشيد، والدراجة كانت الشيء الجميل الوحيد في الكابوس، بعد قفزه ثقلت الدرجة وتباطأت حركتها تباطأ السائرة في الرمل أو الوحل.. لم يكتف بالجلوس على المقعد الخلفي فتسلق ظهري ثم استقر فوق كتفي وجعل يلف ساقيه على عنقي محاولاً اختفي.. وعلا صوت أنفاسي التحشرجة المخمودة ولهاي المقطوع.. أفت من النوم مذعوراً.. كنت أرى الكثير من الكوايس وأفيق منها في الرمق الأخير.. فأحمد الله على كونه كابوساً، وأتعوذ بالله من الشيطان الرجيم، وأبصق على شمالي كما علمني أبي وأعود إلى النوم، إلا أنني في تلك الليلة، بعد أن أفت، رأيت العفريت شاصاً أمامي، وجهها لوجه، كان جذعه بارزاً من فوق السلم المستند إلى حائط الغرفة وجهه كان ملثماً وعيناه تلمعان في الظلمة الرمادية، وأدركت أنه عفريت من الأنس وليس من الجن لكن خوفي لم يزد أو يتضخم لهذا الأدرك السري الذي سرى في داخلي.. تلاقت عيوننا فكان لاصطدامها دويًّاً أصم وشرير بارد.. توقف الزمن للحظات لم أسمع فيها سوى أنفاسي المخذولة والمقهورة.. لحظات بين الحياة والموت.. في برزخ العدم.. قاب قوسين أو أدنى من الهاوية شعرت فيها بانطفاء مداركي، ويتزمد شعوري.. أحست بقطرات من العرق الدرج تشكل لشعاعينها مسارات في ظهري وأن أنفاسي تصدر من غلامص خفية في صدعي لا من أفي.. ولا أدرى كم دامت تلك اللحظات الدهرية وكم كانت تستدوم لو لم يادر بالقفز على الأرض ويجري باتجاه سور الدار.. جلست في الفراش بشكل غريزي ورأيته يعتلي السور ثم يتدلى ويلقى بنفسه في الشارع.. لحظتين واتسني حمية ظاهرها الشجاعة وباطنها الاطمئنان على خروجه من الدار والتأكد من حقيقة ما يجري.. حبوب على قدمي صوب الحافة وتابعته بنظري إلى أن اختفى في الظلام.. واصل السير..

بقيت متجمداً ملدة جائياً على الحافة كتمثال حيوان من ذوات الأربع، ذاهلاً عن نفسي وعن العالم، اتبهت فجأة لخطورة مكانني على الحافة فتراجعت إلى الوراء، أول فكرة خطرت لي بعد سكرة الكابوس، كانت فكرة الاطمئنان على سلامتي أبي، استللت «بيلي» من تحت الوسادة ونزلت وأنا أعتصم بحبل الشعاع الضوئي النحيل المتذلي من البيل... في الردهة سمعت شخير أبي، وصلت إليه... وعلى ضوئي البيل وشعاع البيل تفحصته... كان سليماً من أي أذى... كنت أحاذر من سقوط القصوء على عينيه، كان يقطنه سترزيد من خوفي ورعبي، فتشتت الزوايا والأركان وتحت السرير... لم أكن أبحث عن مفقوذات بل كنت أفتشف عن أشباح أو عفاريت... ضوء القنديل كان كايباً والبيل شبح وذيل فعمدت إلى شوال من شوالات القمح ولفتها على عصا وأفرغت عليه قليلاً من كاز القنديل المعلق على الحائط ثم خرجت إلى الحوش وأشعلته بعود كبريت... النار المدلهمة أشعرتني بالأمان... صوتها ولهيها حقناني باحساس مجوسي... فتعودت بالله من الشيطان الرجيم... كانت أمامي مهمة صعبة... مهمة تفتيش الغرفتين المهجورتين في الجانبي الآخر من الدار... تسلحت بباري واقتحمت الغرفة الأولى وكأني سأجد في داخلها أربعين حرامياً وعشيرة من الجان والعفاريت... على ضوء الشعلة بانت الأباريق النحاسية مصفوفة فوق الرفوف الخشبية، وفي الكوى المحفورة في الحيطان الطينية كانت الأواني القدية تخفي عفاريتها... شباك العنكبوت كانت تحرق بآلية النار، الفتران والخناقل كانت تخشخش هاربة من حرارة النار ووهجها... من باب داخلي يفضي إلى الغرفة الثانية دخلت... فتشت خلل الأكياس الفارغة والصناديق المكسورة والزنابيل والمعاول وشكوكات التبن والمعاذق الصدقة... لم يكن من أحد أو شيء... خرجت بسرعة كأني أهرب من أشباح في إثري... أغلقت الباب أحبس عفاريت ومخلوقات الغرفتين فيهما... غرس شعلتي في منتصف الحوش، تسلقت السلالم واتجهت إلى فراشي وأقعيت، تنفست

بعض الصعداء تحت النجوم وقبة السماء بجوار أسرة الجيران القائمة على السطوح والمسورة بستارات من الخام الأبيض .. لو حدث العفريت نفسه بالعودة لصرخت وأيقظت الحرارة كلها .. تابعت السهر والخفارة .. بقيت ساهراً حتى انتهاء ل المؤذن لصلاة الفجر، ومع خطوات المصلين الأولى إلى الجامع تعددت وغرقت في نوم عميق.

في صباح اليوم التالي، أيها الحاج السعيد، استيقظت من نومي ملسوعاً بسياط حر الشمس الحارقة .. استيقظت متأخرأً، مصدوع الرأس، دائحاً .. لففت فراشي بسرعة وغطيته، كالعادة، بالحصيرة ووضعت الصخرة فوق الحصيرة وقاية لها من ريح محتملة ونزلت.

ـ طلع قدامك ياخيو .. أنت أعمى؟

ـ حاول أن يعتذر .. ابتسم للرجل .. تابع سيره.

عندما نزلت كان أبي غاضباً من تأخري في الاستيقاظ .. كان ناداني وصاح بي حتى بع صوته، فاضطر إلى الذهاب بنفسه إلى الفرن متقررياً طريقه بعصاه .. كانت المرة الأولى التي أتأخر في نومي ذلك التأخير. لم يكن أبي، بالطبع، عارفاً بعلة التأخير، ولم تكن عندي نية البوح له بالسبب لذلك عمدت إلى حيلة بشأن مشكلة الاستيقاظ المتأخر الذي يتكرر في الأيام التالية، صرت أربط معصمي بحبل من حبال القنب الرفيعة التي تخاطب بها شوالات القمح وأترك الطرف الآخر، معقوداً إلى مسamar مثبت في الم亥ط، في مكان متفق عليه، وعلى ارتفاع مناسب، فيصبح أبي، ويجدبه عدة جذبات فأستيقظ، لكن لم تكن تلك مشكلتي، مشكلتي كانت في الليل القادم، الليل الذي يأتي ويصطحب معه الرعب.

استمر في المشي ..

أول مافعلته بعد استيقاظي، أيها الحاج السعيد، هو فحص السور لدفن شبهة الظن والشك وفكت أمام السور من الخارج وسألته فشهاد وصدق

أحداث ليلة البارحة . كان مجروهاً في أكثر من موضع بأداة حادة ، أربع حفر لتسهيل التسلق ، آثار السحل والاحتكاك كانت ، واضحة ، تبعت الدلائل والقرائن ، أضافت الدالية شهادة أخرى ، كان بعض أغصانها قد تكسر بجانب سور .. أوراقها تناثرت متتسقة من الرعب .. على الأرض كان عنقود عنب كبير قد تضرج بدمه وتبعرت جاته وأشلاؤه في الأرجاء ..

.. دشى ..

أخذت أعد العدة ، أيها الحاج السعيد ، لليلة القادمة ، جعلت أدرج نفسي بالأسلحة المتوفرة جمعت كومة من الحصى المدوره المناسبة لكتفة «جطلي» القذاف ، الذي لو أحسنت تصويبه لفقت رأس «العفريت» فلقا ، السكين الكبيرة سأضعها تحت الوسادة ، لم لا أستفيد من سيفي؟ كان لدى سيف ، كما لدى كل صبي في الحرارة ، سيف مصنوع من أطواق الصفيح السميك المستخدم في رزم شوالات القمح ، طوقان متصالبان ، أحدهما بطول ذراع والأخر بطول شبر ، ملتحمان في مكان القبضة بيرشيمين ، كان عليّ تجليخه ، حتى يصبح مفيداً .. لفقته بشوال وأخذته إلى «سفر» المجلخ .. استغرب سفر طلي ل肯 الليرة اللامعة التي نقدته إليها أسكنته فتتغایر الشرر من اصطكاك الحديد .. وازدادت أسلحتي سلاحاً مهماً آخر باضافتي مسدس العيد إلى «العناد» .. شكل المسدس وصوته يمكن أن يوهما ، وأن يبعثا الخوف في قلب العفريت ، ويستطيع الصوت ايقاظ الحرارة برمتها .. واصل السير ..

كانت استحكاماتي ودفاعاتي تتطور وتتقدم يوماً بعد يوم ..

ففي صباح اليوم الثالث ، أيها الحاج السعيد ، كنت فوق سور ومعي سطلان ، واحد ملوء بالوحول والثاني بشظايا الزجاج والبلور المكسور .. لم يكن لدى الوقت أو الصبر لأبحث عن الشظايا ومكسورات الزجاج في القمامات وأمام دكاين النجارين فكسرت ما وقع تحت يدي من قناني

زجاجية وبعض نوافذ الغرفتين المهجورتين وأخذت أزرعها على طول السور، وعلى ثلاثة خطوط، زيادة في الحيطه، وكنت أدرك أنني بعملي ذاك أعلن الحرب على الحرامي، الذي قد يكون بين المارين والسابلة، واعلان الحرب يعني التحدى، الذي لم أكن جديراً به، لكن لم يكن بد ما ليس منه بد، وبعد أن انتهيت وفقت أنظر إلى صباراتي الزجاجية متمنياً أن تنمو وتطول حتى تحجب الدار حجاً كاملاً، وتجعله كالخصن المنبع.

وأصل السير .

لم أكن أعرف نوم القيلولة من قبل أيها الحاج السعيد، كنت أحسد الرجال الذين يخلدون إلى النوم بسرعة وسهولة في الظهيرة، لكن منذ تلك الحادثة بات نومي كله نهارياً، وأدركت أنني قد كبرت وأصبحت رجلاً؟! ليالي قليلة ثبت فيها .. بعض هذه الليالي دينية مثل ليلة القدر التي تتمور فيها الحارة بالحركة والأضواء والابتهالات، الليلة السلام حتى مطلع الفجر .. بالإضافة إليها ليالي الأعراس والزفافات .. كان أبي يندهش من لبوثي في الدار، في ليالي الأفراح والأعراس، ويستذكره ويحاول تحريري وإيقاعي بالخروج واللهم مع الأولاد لكنني كنت أؤثر النوم الهانئ الذي أعرف أنني لن أحظى به في الليالي الأخرى القادمة.

وأصل المشي .

ويرقت في رأسي فكرة اقتناء كلب للحراسة .. كنت أعرف، سلفاً، رفض أبي لفكرة اقتنائه، ولهذا لم أفكّر جدياً في المسألة من قبل، في قرية خالتي كلاب شرسة لا تهدأ لها حنجرة ولا يصمت لها نباح .. كلاب تلاحق الآليات العابرة حتى تخوم القرى المجاورة وتهجم على الحشرات والعصافير والغيموم السابحة في السماء وتزمر في ظلالها من شدة السعار.

للحصول على موافقة أبي كان لابد من اقناعه، ولاقناعه لابد من إخباره بالقصة التي مرّ على وقوعها شهور .. اخترت مكاناً مناسباً لأخباره، مكاناً مزدحماً بالحركة والضجة، اخترت صحن الجامع، قبيل صلاة العصر

ورويت له ماحدث . . تتابعت حبات سبحثه التسع والتسعون بالسقوط حية وراء حبة ، فلم أعرف صدى روایتی في عینه المكسوتین بعشاوتن لحمیتن کتیمیتن ولم یرشح من ملامحه ماینم عن افتئان بالقصة ، ولا افترحت عليه الكلب انتقض وقال بللهجة قاطعة :

- كلب؟ .. لماذا الكلب؟ .. ليس في الدار مايسرق . . فليسرق اللصوص شوال القمح إن قدروا على حمله .. لن أدخل داري حيواناً نجساً . . سينجس لي بركة وضوئي .

توسلت اليه راجياً :

- سأربطه بحبل بعيداً عن البركة .

- مالفائدة ، وهو مربوط ، من اقتنائه؟

- الصوت .. النباح .. الحرامة يخافون من الـ ..

قاطعني :

- الملائكة لاتدخل داراً فيها كلاب !

كدت أحجاسر وأرد عليه :

- الحرامة لاتدخل داراً فيها كلاب ، وليس الملائكة .

وكحل وسط اقتنيت زوجاً من الإوز .. لاباس بالإوز .. ولو أنه

لايضرع الكلب في قوة فكيه وعلو صوته وشدة يقظته وذكائه ..

تابع السير . .

وعندما انقضى الصيف ، أيها الحاج السعيد ، نقلت فراشي إلى الغرفة لأنام مع أبي ، وبانقضاض الصيف سيزداد فلقني وسأفقد مرصدی فوق السطح ، وفي الشتاء تقل حركة الناس وتتغمر الشوارع ونكتبت السماء ويرين على المدينة سكون مخيف .

في ليالي الشتاء كنت أسمع أصواتاً غريبة ، أصوات الرياح ونباح الكلاب وسقوط الأشياء ، وفي إثر كل صوت كنت أقوم بجولة تفقدية في غرف الدار وأركانها ، وفيما بعد ، كحل لمشكلة الأصوات المخيفة صرت أترك وابور الكاز موقداً طوال الليل ! يحمد الأصوات القادمة من الحوش

ويضيعها في ضيجه . . . كنت أسمع أصواتاً كثيرة . . . اهتممات ودمدمات وأصدااء لصيحات بعيدة، وقع حوافر وأظلاف، صرير عتلة البئر، وصوت ارتظام الدلو بقاع البئر . . . وفي تلك الليلة، أيها الحاج السعيد، خفت كثيراً إلى درجة أنني لم أجرب على الخروج وقضاء حاجتي، كان أبي نائماً والظلام حالكاً والرياح تصرخ وتتعوك واهتديت، بالهام الحادة، أم الاختراع، إلى كيس من أكياس الورق وفرشته على الأرض ووضعت فوقه صحناً قدماً، للنول، وفرضت وبعد أن انتهيت رزمت الكيس وحملت الصحن وخرجت إلى الحوش . . . أفرغت الصحن على الأرض في أقرب مكان، أما الكيس فقد قذفته إلى الشارع وكأني ألقى به فوق رأس الحرامي الذي كانت فكرة وجوده في الدار أو بجانب السرور قد التصقت برأسه التصاقاً . . . وتحولت إجراءاتي الاضطرارية، تلك الليلة إلى عادة، خاصة في الأيام التي يزداد خوفني عن حذة! وهكذا، أيها الحاج السعيد، تحولت غرفتنا التي نعيش فيها وننام ونطبح إلى مرحاض أيضاً!

اصطدم بعمود الكهرباء، حاول تدارك الصدمة، آلمه جبينه قليلاً، دعك جبينه عدة دعكات وتابع السير . . .

كنت أتمنى، أيها الحاج السعيد، أن يتحوال الزمن إلى نهار دائم . . . كنت أدفع بضراء وسالة عن مصباح عمود الناصية الخشبي، كنت أحرسه من الأولاد بشتى الوسائل والطرق، بتخويف الأولاد الأصغر سنًا وعراضاً ومحاباة الأكبر سنًا والأقوى، كانت جهودي تجيء في معظم الأحيان بغير عكسٍ فتحول المصباح إلى دريَّة لخطول الأولاد ومقاليعهم، لكن عمود ناصيتي كان محظوظاً لوقوعه على طريق الجامع، كان إنما الجامع قد خصه بجزء من تبرعات الجامع، كان الحارم يراقب المصباح الواقع على طريقه وما إن يراه «محروقاً» أو مكسوراً حتى يسارع إلى موظف دائرة الكهرباء ف يأتي الأخير مصطفحاً قوسيه الشوكيتين وحزام التسلق . . . كان يربط

القوسين الى قدميه والحزام الى خصره والعمود ويتسلق ، وفي فترة لاحقة تعلم خادم الجامع التسلق فاستغنى عن خدمات موظف الصيانة الكهربائية وصار يكتفي باستعارة «مهاميزة» التسلق والحزام ويبدل المصباح بيده ، وكانت اذا ما تأخر في الصيانة ، من كسل او مرض او انشغال ما ، أسرع فالح عليه فيرأف بي وبأبي الذي أقوده الى الصلاة ليلاً ، فيلبي طلبي .

وحدث مالم يكن في الحسبان عندما اشتعلت حرب تشرين . . . قطعت الكهرباء عن الشوارع وغرقت المدينة في ظلام دامس ، السائقون والناس دهنو مصابيح سياراتهم ونواخذ بيوتهم بالأزرق ، كل البيوت صبغت بالأزرق إلا بيتنا ، لم يكن في بيتنا من النور مايلفت انتباه الطائرات المعادية ولم تكن الطائرات تعنيني أصلاً ، كنت مشغولاً بحربى الخاصة ، وفي ذلك الوقت العصيب قررت تزويد الدار بالكهرباء ، كان الطلب الذي كتبه لي المختار مصححاً ، دائرة الكهرباء رمت الطلب في سلة المهملات ففككت في التقدم بالطلب اليك يا حاج سعيد ، قلت دارك ملاصقة للدارنا ولن يكلفك الأمر شيئاً ولا نطمئن في أكثر من مصباح وحيد . وتحمس أبي للفكرة ، فهو الآخر كان يستأنس بالضوء ويعرف بواسطته الجهات . . . قال :

- أخشى أن لا يوافق .

ثم أردف : اضرب الطينة بالحائط ، لعل وعسى ، بالكهرباء ستخلص من رائحة الكاز ، والضوء الشحيح ، والزجاجات التي تنكسر بمعدل واحدة كل يومين ، . . . سينغممر البيت بالضوء والنور والأمان ، لكن الطينة لم تلتصق بحيطان قصرك الرخامي يا حاج . أتذكرة ماقلت لأبي؟ . . . قلت له :

- أنت أعمى . . . ماذا تستعمل بالكهرباء؟

لكن حماسي لم يفتر فتقدمت بالطلب الى جارنا اسماعيل . كان بيته على الطرف الآخر من الشارع ، ورغم ذلك وافق ، وهكذا امتد قبل كهربائي معترضاً عربات القش والمحصادات العالية والشاحنات ، فكانافق الكل في

النهار ونعيده في الليل، وزعت المصايب في كافة أنحاء الدار، لم أترك غرفة أو زاوية بدون اضاءة.. حولت الليل الى نهار.. كنت أتمنى أن تقصصني الطائرات مع الحرامي والعفاريت واخلوص من العذاب.. نعم يا حاج أمية، أنت لا تعرف ما قاسيت من خوف بجيرتك.. لقد قضيت صيادي، أيها الحاج السعيد ذو المكر الشديد، وأنا أدفع عن قصرك وثروتك وشرفك نعم يا حاج، الحرامي كان يقصد قصرك وثروتك لداري الفقيرة؟!

وصل الى المفرق، كان مكتب الحاج أمية مغلقاً، كانت على حلمة مطاطية ملصقة بزجاج باب مكتبه الالومينومي لافتة تقول: نحن في الجامع: سنعود بعد قليل.

مضت عليه ساعة وهو يتضرر.. يده كانت في جيبه تمسك بورقة الانذار كما لو كانت تمسك بسجين... الحاج السعيد تأخر كثيراً.. سينتظر، لو اضطر الأمر، حتى الصباح، كي يسكت حقده عن الغليان المباح.



عن وزارة الثقافة صدر حديثاً

منهجية الموازنة العامة للدولة
في الجمهورية العربية السورية

الدكتور: محمد خالد المهايني

* * *

خصوصية السكان ومحدداتها الوسيطية
فكرة وتطبيق على القطر العربي السوري

دراسات اجتماعية (١٧)

الدكتور مصطفى العلواني

* * *

سعيد تحسين
عندما يصبح الفن ... تاريخاً

اعلام الفن التشكيلي (٦)

غازي الخالدي

فی بوائے ریز

الحداثة الأوروبية

۱۰۷

الأسرار الوراثية

للسلوك الاجتماعي

ترجمة: نجلى وطفة

تدمر : التحارة والدين

جامعة الملك عبد الله

أشكال الخوارزم

الطبعة الأولى

آفاق المعرفة

أكاديمية فوزي الشرابي

كتاب الشفاعة

مقدمة للخروج من

القرآن العاشر

مذائق عباد

آفاق المعرفة

في بوادر الحداثة الأوربية

* د. وائل بركات

إطلاله على الجو الفكري في بدايات القرن:

لقد شهدت السنوات الأولى من هذا القرن صعود النزعات القومية والوطنية في أوروبا ، فعرفت هذه القارة ولادة دول جديدة وانحسار دول أخرى ، صعود أمم وتراجع أخرى . وقد أدى اشتداد هذه النزعات إلى زيادة التوتر بين الشعوب .

(*) درس مادة الأدب والنقد في الغرب - كلية الآداب - جامعة دمشق . دكتور من جامعة كان فرنسا . كاتب وصحفي ، ينشر في الدوريات المحلية والعربية .

وبيّن ذلك بشكل واضح في نشوب الحرب العالمية الأولى التي كانت السابقة الخطيرة من نوعها في تاريخ الحضارة البشرية الحديثة التي كانت قد بدأت بالتأسيس لحياة إنسانية جديدة ترتكز على الاكتشافات العلمية التي عرفت تطويراً ملحوظاً مع نهاية القرن التاسع عشر.

بالطبع أودت الحرب بأعداد كبيرة من الأرواح البشرية، إذ حصدت ملايين الناس، وتسبّبت بخسائر مادية واقتصادية هائلة، ومسحت مدنًا عن وجه الأرض. وكان من البدهي أن تلقي هذه النتائج أصواتها، فعرفت المجتمعات الأوروبية هزة مؤثرة في الأعمق، ولعل قيام الثورة الروسية عام ١٩١٧ كان أولى نتائجها والتي عبرت عن رغبة في التغيير الجذري والثوري. وعلى الرغم من أن هذه الثورة قد اقتصرت آنذاك على روسيا، إلا أنها لاقت صدى إيجابياً في أوروبا، فنشرت الحركات العمالية والاشراكية التي ناهضت الأنظمة الرأسمالية الحاكمة ودعت إلى تطوير فكرة تضامن عالمي يقف في وجه دعاة تدمير الإنسان والحياة الإنسانية.

وإذا كانت سنوات العشرينات قد شهدت رواج الأفكار الاشتراكية، فإن سنوات الثلاثينيات عرفت صعود الأفكار النازية ومن ثم وصولها إلى الحكم في المانيا وما تلا ذلك من كوارث حلّت بالبشرية. وتحت ضغط هذه الظروف. إضافة للظروف الاقتصادية والاجتماعية العامة في أوروبا استؤنفت الحرب العالمية من جديد، لكنها حصدت هذه المرة أعداداً أكبر بكثير من الضحايا وسبّبت خسائر لا تقدر في كل المجالات.

من المؤكد أن هذه الأجواء انعكست بجلاء على الجو الأدبي والثقافي في أوروبا، فسجلت حضوراً قوياً في الإنتاج الفكري والأدبي الأوروبي تمثل في ظهور تيارات أدبية تعبر عن عدم استقرار في الروح الإنسانية وتبرز الصدمة القوية للفكر البشري فأخذت ترفض الواقع وتتنكره وتؤكد على حالة القلق INQUIÉTUDE واللااستقرار INCERTITUDE عند الإنسان المعاصر، فهو مهدد بالحرب والدمار ويعيد عن الهدوء والسلام والسكينة.

هذه الرؤية الفلسفية الجديدة - والتي ترسم بشكل خاص بمنتهى أساسية هي الاغتراب ALIÉNATION - كونت نفسها صيفاً أدبية حديثة متألفة للأشكال التقليدية المعروفة للخلق الأدبي وخرجت بذلك على القيم والمبادئ الفنية التي توارثها الأجيال. وإذا كانت الخاصية الاغترابية تدخل في كثير من أشكال التيارات الحداثية، كالدادائية والسريرالية والوجودية وغيرها. فإننا سنقتصر في هذه الدراسة على بدايات الاتجاه الاغترابي ومفهومه وأشكاله وصوره الأولى في الأدب الأوروبي وخاصة في الأدبين الفرنسي والإنكليزي اللذين شكلان نواة الاغتراب في الانتاج الأدبي الشعري منه والشري، وسنبع الحديث عن الأشكال الأخرى والتي عرفت كمذاهب خاصة إلى مناسبة لاحقة.

ولابد من الإشارة هنا إلى أن هذا الاتجاه الاغترابي اقترن ببدايات الحداثة وشكل ركناً أساسياً فيها، لكنه لم يكن الوحيد، فهناك تيارات طبيعية قتلت في المدرسة المستقبلية FUTURISME، وأخرى ماركسية بحثة تحدثت عن بناء المجتمع الاشتراكي الجديد وخلق البطل اليجابي المثالي، وهذا ما نجده في الواقعية الاشتراكية RÉALISME SOCIALISTE. ويجب التذكير أيضاً بالتغيرات التقليدية المتجدد سواء الكلاسيكية أو الرومانسية أو الواقعية أو غيرها التي وجدت أنصاراً لها في موجة الحداثة.

الحداثة والاغتراب: بدايات وأشكال

إن الظروف التي تحدثنا عنها ساهمت في تغيير الكثير من المفهومات الأدبية سواء على صعيد الشكل أو على صعيد المضمون، فعكس الأدباء والكتاب - وبطرق مختلفة - نظراتهم الجديدة للواقع الذي فرضته الأجواء المتواترة وظروف الحرب العالمية الأولى آخذين بعين الاعتبار أن الحياة البشرية أصبحت مهددة بالدمار والفناء وهذا ما قاد الراعيل الأول من كتاب هذا القرن إلى الثورة على القيم والتقاليد والموروث.

فعلى صعيد الشعر مثلاً نجد اتساع دائرة ما يسمى بالشعر الحر VERS LIBRES الذي يخرج عن النظام التقليدي للقصيدة الموزونة والمفافة، ويؤكّد

على قضية الإيقاع أو المقاطع دون اهتمام بالتنظيم الترتيبى والعددي للقصيدة. أما الإيقاع اللغوى فلا يخضع للتأطير والموازين، وتصبح القافية مطلقة وغير محددة. أمام هذا الخروج عن القواعد الكلاسيكية للقصيدة نجد بالمقابل اهتماماً خاصاً بما يسمى «الإحساس العام الداخلى ووحدة الشعور» كما يطلق عليه الشاعر资料 法国诗人 P.CLAUDEL (1868-1955). باختصار هناك تحرر من العروض وتوجه نحو إيقاعات فنية جديدة تختلف نهج القصيدة القديمه وقواعدها، واعتماد كبير على الصورة الموحية التي هي عماد الشعر وجوهره.

والحقيقة أن اتجاهات الحداثة الشكلية ارتبطت في أغلب الأحيان بموضوع جديد على صعيد المضمون ألا وهو «الاغتراب» ALIENATION والإحساس بالقلق والعدمية، فلقد اتسعت الهوة بين الفنان ومجتمعه، وأخذ ينظر بعين التشاؤم واليأس لمستقبل الإنسان في المجتمعات البرجوازية الغربية، فالموت هو الأقرب والحياة هي الأصعب وسنلاحظ هذا التلازم بشكل واضح حين تبلور مدارس أدبية جديدة كالسريالية والدادائية والتعبيرية وغيرها.

ولابد من القول إن الاتجاهات الحداثية التي امتدت إلى مختلف الأدب الأوروبية ذهبت في أحيان كثيرة إلى حد القطيعة مع التراث التقليدي، وقد ارتبطت هذه الاتجاهات برفض كلى للمجتمع البرجوازى القائم بل ذهب بعضها إلى أبعد من ذلك حين طالب بتقويض الواقع وإعادة بنائه من جديد على أسس جديدة وقيم أكثر عمقاً ومبادئ تبتعد عن الروح التدميرية التي أوجدها الحرب والسياسة العدوانية عند شعوب أوروبا القوية آنذاك.

حداثة في فرنسا

هذه الروح الجديدة بدأت بالظهور في الأدب资料 法国诗人 G.APOPLINAIRE (1880-1918) بشورة في المجال الشعري

تلغي الأسلوب الشكلي المنمق والوصفي للقصيدة، لتحول محله أشكال قوية وبمبهرة وصور جديدة كي يتمكن الشاعر من التعبير عن تعقيدات الحياة الحديثة والتي تختلف جذرياً عن حياة السلف. وقد بدأ بنفسه فأبدع القصيدة الترکيبية LE POÈME SYNTHÉTIQUE التي أراد لها أن تكون جمعية على طريقة صفحة جريدة، حيث تحوي أخباراً مختلفة ومتنوعة وربما تجمع القصيدة بين المتناقضات. وقد عبر عن آرائه هذه في محاضرته التي تحمل عنوان «الروح الجديدة والشعراء» (١٩١٧). وإذا كانت مجموعته «الكحول» (١٩١٣) ALCOOL تجمع بين الحداثة والموروث، فإن مجموعته «كالigram» (١٩١٨) CALLIGRAMMES تظهر تجريبية حداثية أكثر تطوراً وتقدم أشكالاً طباعية جديدة وتستبدل الإيقاع الواحد والمقطاع المتوازنة بآيات متعبدة وترقيمات غير مألوفة.

إن قصائده تشهد على وعي للحاضر الجديد وتطلب بإطلاق العنان للخيال كي يحو الأشكال التقليدية الفارغة والكلمات المهرئة ويفسح المجال للوصول إلى لغة شعرية جديدة:

آه أيتها الألسنة

إن الإنسان في بحث عن كلام جديد لا يستطيع أي نحو في أية لغة كانت أن يقول فيه شيئاً أشكال أخرى للحداثة ابتدعها كتاب فرنسيون آخرون، كإفساح المجال أمام الصور الغريبة والكلمات الحرة عند ماكس جاكوب M.JACOB (١٨٧٦ - ١٩٤٤)، وقد تميز برفضه للتقاليد ويرغبته بالسخرية من الواقع حتى يصل إلى مرحلة وصفه بالتهريج، وبالابتعاد عن الحدود الضيقة للأنواع الأدبية المعروفة، وهذا ما يرسم الروح المتحركة التي طبعت معظم نتاجات جاكوب وخاصة «الأعمال الغامضة والهزلية» OEVRES MYSTIQUES ET BURLESQUES (١٩١١).

أما صديقه بيير ريشيري P.REVERDY (١٨٨٩ - ١٩٦٠) فقد اهتم في روئيته الحداثية بلعبة التقطيعات في القصيدة واتبع القصيدة البلاستيكية LE POÈME PLASTIQUE في مجموعته «الكرة البيضوية» La Lucarne oval (١٩١٦)

والقصيدة هذه تحوي فراغات كثيرة وكانتها مثقبة أو مفرغة وهي تقابل تعديلات مماثلة في الفن البلاستيكي أدخلها التكعيبون في ذلك الوقت . شكل آخر سمي بالقصيدة المترامنة SIMULTANÉ والقصيدة - الموضوع نراهما عند بليز سندرار B.CENDRARS (١٩١٩-١٨٨٧) في «قصائد مطاطة» POÈMES ÉLASTIQUES (١٩١٩)، والمترامنة تعني رصد مجموعة من الأفعال في فضاءات مختلفة و زمن واحد .

هذه ماذج لأشكال تجريبية كثيرة ومتعددة سادت تلك الحقبة من الزمن . وما يميزها في غالبيتها اللاواقعية والسطحية ، ولهذا لم تلق اهتماماً كبيراً من قبل القراء ، لكنها وجدت أصداء إيجابية عند السرياليين وأقرانهم ، بل ربما أسست مع غيرها لهذه التيارات الخدائية الاغترابية .

أما الرواية فقد شهدت تحولات جذرية وانسلاخات حقيقية عن سابقتها في القرن التاسع عشر ، فأدخل اندريل جيد A.GIDE (١٨٦٩-١٩٥١) آراء جديدة حول الفن الروائي . وت逞ص هذه الآراء الفنية الجديدة في الدراما النقدية التي كتبها تحت عنوان «كهرف الفاتيكان» les caves du vatican وتبليغ أوجهها في روايته الأولى «مزيفو النقد» LES FAUX MAN NAYEURS (١٩٢٥) والتي وصفت بأنها رواية حداثية خالصة . والحقيقة أنه يعود بجيد الفضل في التجديد الجوهري للفن الروائي وفي إضافة لبنة جديدة لبنيان تحدث الرواية الأوروبية شكلاً ومضموناً .

من جهة ينشر مارسيل بروست M.PROUST (١٨٧١-١٩٢٢) أجزاء روايته المشهورة «البحث عن الزمن المفقود» À LA RECHERCHE DU TEMPS والتي يروي فيها تاريخ حقبته الزمنية وقصة الوعي الاجتماعي PERDU وتحليلاً للأهواء الإنسانية الجديدة في ظل بدء انحسار السلطة البرجوازية ، ويُبرّز فيها أيضاً الذاكرة الحية والحاج الزمن عليها وامكانية انشقاق عالم جديد تأثر على القيم الموروثة . في الجانب الفني ، لا تعتمد الرواية تسلسلاً للأحداث وحبكة محكمة بل تشابك بعض الموضوعات وتدخلها كالحرب والزمن الها رب والزمن المعثور عليه والفن وغيرها . إن بروست يؤكّد إيمانه

بالفن كوسيلة وحيدة للهروب من الزمن وتجاوز عدمية الحياة والعالم، وهكذا فإن عمله هذا بأسلوبه الفني وبنائه وغنى موضوعاته يشكل ركيزة أساسية في تطور الرواية الأوروبية الحديثة مثله في ذلك كمثل مواطنه اندريل جيد.

حداثة في إنكلترا

بلغت موجة الحداثة ذروتها في إنكلترا في سنوات العشرينات من هذا القرن مع ظهور أعمال حدايثية مهمة مثل «يوليسيز» ULYSSES لجيمس جويس J.JOUCE (١٨٨٢ - ١٩٤١) و«غرفة جاكوب» JACOB'S ROOM لفرجينيا وولف V.WOOLF (١٨٨٢ - ١٩٤١) و«الأرض الخراب» THE WASTE LAND للشاعر ت. س. إليوت T.S. ELIOT (١٩٦٥ - ١٨٨٥) الذي يُعد بحق رائداً مجدداً في الشعر الحديث وقد تأثرت به الحداثة الانكليزية إلى أبعد حد.

إليوت - وهو أمريكي الأصل، استقر في إنكلترا منذ عام ١٩١٥ - تأثر بالشعراء الرمزيين الفرنسيين، وأعجب جداً ببودلير، وساهم مع الشاعر الأمريكي عازرا باوند E.POUND (١٨٨٥ - ١٩٧٢) في تقديم مفهوم جديد للشعرية POÉTIQUE يتجسد في صياغة لغة أكثر حدة وتأثيراً وأدق إحكاماً وإيهاماً.

يبعد إليوت بشكل شبه كلي عن طقوس القصيدة التقليدية، ويضفي عليها طابع الغموض المفرط. ومن وسائله لذلك استعارته لرموز من ثقافات ولغات مختلفة، فقصidته «الأرض الخراب» (١٩٢٣) تقدم صورة للحياة المعاصرة وتحتوي على استشهادات من لغات عدة وإشارات وأسماءات أسطورية، وقد قصد الشاعر من ذلك أن ينقل القارئ بين أجواء متباينة في الزمان والمكان، وأن يعبر من جهة أخرى عن شكوكه وارتياه بالمبادئ والقيم والأخلاق التي أصبحت جميعها موضع شك وامتحان بعد الحرب العالمية الأولى، وهذا ما دعاه إلى المطالبة بروحانية جديدة تحوّل عار الإنسانية المهزومة بالحرب.

لأنه يصور بشكل مثير وجدير بالتقدير حالة الخواء الإنساني وفقدان الروح الاجتماعية والحلال القيم الموروثة؛ من الناحية الفنية يدخل إليوت، بعد أن تشبع بهذه الروح الاغترابية والانهزامية وبعد اتصاله بغازرا باوند، تجديدات فنية متميزة على قصيدته فتصبح لغتها أكثر كثافة وإبهاماً، ومثلثة بالرموز الغزيرية الروحية والصوفية والأسطورية والكلاسيكية القديمة. ويعكس ذلك بالطبع القلق الداخلي والفلسفي للشاعر وغربته عن هذا العالم المعاصر الذي يهدى الإنسان بالموت في كل لحظة، ومع ذلك فإن قصائده لم تفقد موسيقيتها وقدرتها على شد القارئ وسحره.

في مجال الرواية، فقد شكلت أعمال هنري جيمس H.JAMES (١٨٤٣-١٩١٦) عملاً مهماً للرواية الانكليزية الحديثة لكنها تأثرت بقوة أكبر بأعمال جويس وولف بشكل خاص. فجويس يمكن اعتباره حداً فاصلاً في تاريخ الكتابة الروائية الانكليزية، قدم إضافات مهمة إلى النظرية الجمالية وإلى الممارسة الإبداعية. ويقدر ما رفض الأطر الاجتماعية والثقافية السائدة اهتم بالبني القوية والمشعبة ويشيكات من الرموز يصعب فهمها ومعرفة دلالاتها.

روايته « يولسيز » (١٩٢٢-١٩١٤) اختطت لنفسها اتجاهها خاصاً سمي بـ « تيار الوعي » COURANT DE CONSCIENCE برز أيضاً في معظم أعماله اللاحقة. وكان هذا التيار قد بدأ مع الكاتب الفرنسي أدوارد دوجارдан E.DUJARDIN (١٨٦١-١٩٤٩) وازدهر على يدي جويس في روايته المذكورة واتبعه فرجينا وولف وكذلك ولIAM فوكن W.FAULKNER (١٨٩٧-١٩٦٢) وغيرهم.

يعتمد « تيار الوعي » على إظهار مكونات التفكير العقلي في مرحلة ما قبل الوعي التي تسهم مجتمعة في تكوين الوعي مثل المفاهيم والأفكار والخيال والرغبة والمشاعر... الخ، وطبعاً لا يُراعي أي ترتيب لهذه المكونات، بل تترك لها حرية التعبير عن نفسها اختيارياً أو لنقل اعتباطياً مرتکزة بشكل أساسي على الحوار الداخلي (المونولوج)، وفي هذا جلاء

لأعمق النفس الإنسانية، تتكشف من خلاله على حقيقتها وتبدى خفاياها بعيداً عن الزيف أو القناع الذي يضفيه عليها العقل. باختصار إن تيار الوعي تقنية تعنى بشكل أو بآخر «كلام اللاوعي» وهي تختص بالفن الروائي دون غيره.

أما فرجينا وولف، فقد تأثرت كثيراً بفلسفة هنري بيرغسون H.BERGSON (١٨٥٩ - ١٩٤١) التي تمزج بين الأفكار اللاعقلانية والروحانية. وترى وولف أن الحياة لا عقلانية، ومحاولة الإنسان فهمها وإدراكتها هي الأخرى غير عقلانية، ولهذا يجب أن تحل الانفعالات والمشاعر محل العقلانية. وتأثرت أيضاً بأعمال بروست، وأطلقت الروائية الانكليزية في مقالتها «الرواية الحديثة» (١٩١٩) بياناً روائياً تؤيد فيه جويس وروايته الجديدة، وترفض الواقعية التقليدية التي لا ترى فيها القدرة على نقل الحقيقة الاجتماعية والحياة الإنسانية في العمل الفني، وهي مثل جيد بروست لا تهتم بالحبكة الروائية وبالقص السردي المتتابع بل تولي أهمية كبرى - مثل جويس - لتيار الوعي الذي تطلق له العنان ولا تقيده بنظام معين يمكن أن يفسد تناسقه وتناغمه. ومن أعمالها التي تسير في هذا الاتجاه «السيدة دالوي» THE WAVES MRS. DALLOWAY (١٩٢٥) و«الأمواج» (١٩٣١).

إن رواياتها ترتكز على العلاقات بين الأشخاص وعلى تجربة الزمن والحياة والموت، وتلتقط العناصر الصغيرة واللحظات العابرة التي تكون التجربة الحياتية اليومية، كما وتهتم بالماضي وبالحاضر ومتزج بينهما كالمزج بين الوعي واللاوعي. هذه الرؤية للوجود تعكس مفهومها للإنسان وللحياة الإنسانية، وتعبر عنه فنياً بأسلوب سهل سلس وبنحو لوجات داخلية تتكرر بين حن وآخر، وبناءً ايقاعي موسيقي ممتع.

أسماء أخرى

إذا كنا قد ركزنا على أشكال ح戴ائية صنعها الأدبان الفرنسي والإنكليزي بشكل خاص، فهذا لا يعني أن تيار التجديد والاغتراب قد

اقتصر عليهما، بل لقد وجد أصداءه في عموم الأدب الأوروبي، وما تناول هذين الأدبين في هذه الدراسة إلا انطلاقاً من الحقيقة القائلة بأنهما جسداً أكثر من غيرهما ظهور الأشكال الأولى للحداثة والاغتراب، ويامكاناً أن نورد -على سبيل الأمثلة فقط- أسماء بعض الأدباء الأوروبيين الذين واكبوا هذه النزعة الحداثية، وهذا ما نجده بوضوح عند الألماني توماس مان T.MANN (١٨٧٥ - ١٩٥٥) وخاصة في روايته «الجبل السحري» LA MON TAGNE MAGIQUE (١٩٢٤) ومن المعروف أن مان قد حاز جائزة نوبل لعام ١٩٢٩ -لقد اهتم هذا الكاتب- كما فعل نيتشة من قبله- بما يعنيه مصطلح الانحطاط في عصر البرجوازية والحياة الإنسانية الجديدة، وهو يحلل في أعماله مفهومات لأساس الإنسان المعاصر، ويحمل بشدة على الحضارة الغربية وعلى ديقراطيتها.

من جهةٍ أخرى، عالج الإيطالي إيتالو سيفيتشو I.SVEVO (١٨٦١ - ١٩٢٨) موضوع الزمان والاغتراب وعمد إلى الحوارات الداخلية -كما وجدنا في تيار الوعي- لكنه في أعماله، مثل «وعي زينو» LA CONSCIENCE DE ZÉNO (١٩٢٣) يطرح حلولاً مستندة إلى المباحث العلمية في إعداد الموضوع والشخصيات دراسة اللاوعي وأسلوب الكتاب، غير أن هذه الحلول تتصف بالتناقض والانفتاح معاً، وهذا ما أضفى على أعماله طابع الغموض والإبهام، وأحياناً السخرية.

هذه الروح الاغترابية نجدها أيضاً عند كتاب برتغاليين مثل جوزيه آلمادا J. DE ALMADA (١٨٩٣ - ١٩٧٠) الذي نحا باللغة الشعرية والرواية منحى جديداً، واختار موضوعات أرقت حياة الإنسان وأقضت مضجعه، فتحدثت عن الموت والقلق، ونعي الحضارة الجديدة بشكل عنيف، يقول آلمادا:

تقيناً على بقايا حضارتك!

تخلص من هذه القذارة!

تحرر من احتشامك
من رزانسك اللاأخلاقية.

آفاق المعرفة

الأسرار الوراثية للسلوك الاجتماعي

تأليف : فرانسيس مونن
ترجمة : د. علي وطفة

كتاب **الأسرار الوراثية للسلوك الاجتماعي** هو دراسة تحليلية عميقة حول تأثير遺傳 (الوراثة) على سلوك الإنسان. يوضح المؤلف، فرانسيس مونن، أنَّ تطبيعاً طبيعياً للإنسان على فيض من الأسرار التي جعلته يقف حائراً أمامها، وحدث به هذه الحيرة، منذ فجر التاريخ، إلى سعي لا ينقطع من أجل اكتناه هذه الأسرار التي تتنطلق كالسراب بعيداً عنه كلما أمعن في طلبها. وتشكل اليوم مسألة المدى الفاصل بين تأثير الموروث والمكتسب في السلوك الإنساني أحدى هذه الأسرار التي طرحت نفسها بقوة على العقل الإنساني في مهاد حضاراته الأولى.

د. علي وطفة: باحث من سوريا، استاذ في كلية التربية بجامعة دمشق، له عدد من الابحاث في الدوريات المحلية والعربية.

وتشكل اليوم هذه المسألة إحدى المقدمات الأساسية لاكتناه حقيقة الطبيعة الإنسانية والكشف عن أسرارها . ومازالت هذه المسألة تاريخياً تشكل إحدى المهام العلمية الصعبة التي طرحت نفسها على عقل الإنسان .

شهدت أعوام الخمسينيات مهاد اعتقاد علمي بوجود علاقة بين الجريمة والوراثة وبوجود مورثات خاصة بال مجرمين . ولكن التوجهات العلمية آلت إلى رفض هذه المقوله لأن الدراسات حول هذه المسألة لم تتحقق بمحاجاً يذكر .

وتنهض النزعة الوراثية اليوم من جديد ، وذلك بالإنطلاق من التقدم العلمي المذهل الذي حققه علم الوراثة في مجال اكتشاف أسرار الخلايا الإنسانية وخصائصها ، لتفسير السلوك الإنساني على نحو وراثي . ويأمل بعض العلماء اليوم بإمكانية التدخل في طبيعة الخلايا الإنسانية والموروثات لاكتشاف أسرار السلوك الإنساني وتعديلها . وذلك من شأنه أن يسمح لنا بيجاد الطول لكافة المشكلات الاجتماعية التي يواجهها الإنسان .

لقد استطاع علم الهندسة الوراثية اليوم أن يكتشف ، عبر سنوات مديدة من الدراسة والتقصي ، الجينات Geneses المسؤولة عن الامراض السارية والفتاكه . وكان اكتشاف الشيفرة الوراثية « عام ١٩٦٧ » أو يسمى بالسائل الوراثي الذي يتمثل في الحامض البروتيني للنواة والذي يرمز اليه A.D.N ثورة جباره في ميدان البيولوجيا والتي ستؤدي إلى إحداث انقلابات عميقه في هوية الجسد والروح في آن واحد .

وفي سياق هذه الاكتشافات العملاقة يجري الاعتقاد اليوم بامكانية تجميع وتحديد نوعية الجينات الإنسانية المسؤولة عن امماط السلوك الإنساني . وذلك يعني أن العلماء أصبحوا قادرين اليوم ، بفضل التكنولوجيا الوراثية الجديدة ، على اجراء التغيير والتعديل في عادات الناس وسلوکهم وفي اخاطئ شخصياتهم وسماتهم . والسؤال الذي يطرح نفسه الآن هو هل سيسعى الناس في المستقبل الى ايجاد حلول بيولوجية وراثية لمشكلاتهم الاجتماعية والسلوكية ؟ ألن يكون في مقدورهم تجنب الانحرافات وذلك بفضل اكتشاف أسرار الوراثة للسلوك الإنساني ؟

يتوجه الباحثون اليوم الخذر الشديد ازاء هذه المسألة ، لأن كل شيء يمكن أن يفسر بطريقة سيئة وخاصة بالنسبة لهؤلاء الذين يرغبون في تحديد الأسس الوراثية للسلوك الإنساني مثل : العنف ، والكحولية ، والذكاء والقدرة على السيطرة ، والميل إلى الخضوع ، والانحرافات الجنسية والبغاء ، والسؤال هنا ومن جديد : هل يمكن لمثل هذه المظاهر السلوكية أن تعزيز حقاً إلى الحمض الوراثي A.D.N القابض على الموروثات؟ وهل نجد في سلوكتنا ما يمكن أن يعزى إلى السمات البيولوجية لأبائنا؟ وإذا كانت الإجابة نعم فإلى أي حد يكون ذلك حقيقة؟

أيمكن للكلاب أن تنجذب قططاً؟ وإذا كان الأمر كذلك فأن السؤال المركزي هنا هو هل يمكن أن نعلم بعادات وراثية جديدة بفضل تنتائج الدراسات حول التوائم ويفضل التقدم الكبير في علم البيولوجيا والوراثات ؟ انه سؤال فلسفى استثار قديماً باهتمام أفلاطون وعنایته وذلك في القرن الرابع قبل الميلاد . كان أفلاطون يعتقد بامكانية اجراء تغيير عميق في الطبيعة الداخلية للإنسان ، أي في الطبيعة التي يرثها عن أبيه ، ومن هنا ينطلق ميشيل ديم دويم Michell - عالم نفس ووراثة - في البحث عن إمكانية تحسين العرق الإنساني .

البداية الساخنة:

بدأ علم النفس ينهض من جديد وهي ليست المرة الأولى لقد نهض مراتاً عديدة في مجرى التاريخ لمعالجة مسألة الموروث والمكتسب في السلوك الإنساني . ويكون أن نعود بالذاكرة إلى المارك الخامدة القدمة حول المكتسب والفطري : « فالمرأة لا تولد امرأة بل تصبح كذلك » كما تقول سيمون دوبوفوار وهي من الانصار التحمسيين لمقوله صناعة السمات وتأثير البيئة . لقد جرى الاعتقاد عميقاً خلال الحكم الستالييني أن السلوك الإنساني قابل للتتصنيع . وقد هزمت هذه المقولات تحت تأثير الأعمال العلمية لكورناد لورنزي Konrad Lorenz ونيكوتبيرجن Niko Tinbeicen إنه لمن المستحيل أن تتجاهل أهمية الموروث في سلوكتنا كما يقول كل منها .

وشكلت افكار لورني ونيكولمنطلق الفكر اليميني المتطرف الذي قام بتشويهها : فالانسان يولد مبرمجا كما يقول اليمينيون ، ولكن المسألة تأخذ اليوم هيئة أكثر وضوحاً . إذ لا يوجد علم اليوم يستطيع أن ينفي أهمية العامل الوراثي في السلوك الانساني وفي التربية . ولكن المسألة الأساسية التي يطرحها الجميع هي طبيعة العلاقة المباشرة التي تقوم بين الحمض الخلوي A.D.N والسلوك الانساني . لقد خيل للبعض في مجرى تطور الدراسات والأبحاث في غضون السنتين الماضية أنه تم اكتشاف أسرار هذه العلاقة عشر مرات متتالية وفي كل مرة كان ذلك الاعتقاد خاطئاً .

الساد الاعتقاد في السنتين أنه تم اكتشاف مورث الجريمة Chromo some du crime وبينت الدراسات التي أجريت على جماعات السجون في الولايات المتحدة الأمريكية أن متوسط تواجد الكروموسوم « ٧ » لديهم أعلى بكثير من المتوسط القومي . وهو الكروموسوم الذي يؤكده على الذكر : هذا انتصار حقيقي كما يعلن أصحاب التزعة الوراثية . وانطلق الراديكاليون منهم إلى الاعتقاد بأمكانية بناء مناهج لتحديد هؤلاء الذين يحملون موروثات الجريمة ولكن ذلك لم يؤتي أكله ! بعد عدة سنوات لاحقاً اعلن التقرير الأمريكي للعلوم انه لا علاقة البتة بين نسبة الكروموسوم « ٧ » والسلوك العدوانى .

وتأخذ المعركة اليوم مساراً يتميز بالتشويق والاثارة . لقد بدأت في عام ١٩٩٠ سلسلة من الابحاث حول التوائم والتي تصدرت الدوريات العلمية . ومن ابرز هذه الدراسات دراسة توماس بوشارد، Thomas J. Bochard وذلك في مينابولي Minneapolis والذى قام بدراسة خمسين زوجاً من التوائم الحقيقية والتي تم فصلها بعد مرحلة الولادة وربت في اطار عائلات مختلفة . ونجد هذه العينه من التوائم من العينات المثالىة : كل توأم يملك نفس المواصفات الوراثية ولكنه تلقى تربيته بين اسرتين مختلفتين . وقد بيّنت هذه

الدراسة ما يدهش حقاً . لقد ابدى التوائم سلوكاً متشابهاً جداً . لأخذ حالة التوأم المدعوج Jim على سبيل المثال والذى فصل عن أخيه المسمى Jim ايضاً قبل مضي الاسابيع الاربعة الاولى من العمر . لقد بيّنت الملاحظة ان Jim وجيم يقودان السيارة بالطريقة نفسها ، وان كليهما سميماً كلهما « توئي » وانهما يدخنان السجائر نفسها ، ويشربان نوعاً واحداً من النبيذ ، ويقصان اظافرهم في مستوى واحد ، وانهما تزوجاً وطلقاً امرأتين متاتين متاليتين . وان كلاً من الزوجتين كانتا تسميان ليندا وبيتي ، أليس ذلك مدهشاً حقاً ! ولكن ذلك كله ليس كافياً لنخرج بيقين ان سلوكهما كان على عاليهما بحكم الوراثة البيولوجية .

لقد اجرى بوشارد مئات من الاختبارات حول مثل هذه التوائم الانسانية وخاصة اختبار الذكاء الذي يسمى (Q-S) ، ومقاييس التسامح والتواافق ، ومقاييس صعوبة التكيف والسيطرة على الذات ، ومقاييس الميل الى الاجتماعية والدين الخ . وذلك كله من أجل تبيان ما اذا كانت هذه الظواهر تنطلق من اسس وراثية ؟

نعم انها تعود الى الوراثة كما تبين دراسات فريق مينابولي وهي دراسات اصلية . لقد بيّنت النتائج في الولايات المتحدة الامريكية ان ٧٠٪ من الذكاء يعود الى الوراثة ! ذلك مانعلنه كثير من الصحف اليومية في امريكا والتي تتجلّى في عنوانين مثل « غداً نستطيع تحديد الاشخاص العدوانيين » كما يقول المذيع التلفزيوني .

« انهم مجانيون ومحظوظون ! يقول جان ميدوني Jean Medioni غاضباً . وهو استاذ علم النفس البيولوجي في مركز البحوث البيولوجية للسلوك الانساني في جامعة تولوز Toulouse . فالدراسات التي اجريت حول التوائم غير كافية لقياس التأثير المباشر للوراثة .

ان هذه الدراسات تبيّن ببساطة توزع السمات الوراثية بالعلاقة مع مجموعة من المورثات الخاصة بمجموعة ما . ولكن عندما تتغير العينة فاننا لن

نحصل على نفس النتائج. « وهذا معتقد الى حد ما» كما يقول جان ميشيل لاسال Lassal Jean Michel استاذ العلوم العصبية للسلوك في الجامعة نفسها و ذلك لأن هناك عموماً في التعريفات العلمية . فعندما نؤكد على سبيل المثال ان هناك ٦٠٪ من الاتجاهات المشابهة متوازئة كما تعلن بعض الصحف فان في ذلك معالطة كبيرة . و يضاف الى ذلك ما يقوله جوناثان بيكونز Jonathan Beckwith في قسم الدراسات الذرية في جامعة هارفارد « ان الابحاث الخاصة بالتوازئ متجززة جداً . و يتعدد ذلك بسبب بسيط جداً وهو ان العائلات التي تربى هذه التوازئ مشابهة الى حد كبير في ظروفها الاجتماعية . و بعض توازئ بوشارد Bochard تواصلت و تعارفت قبل ان يقوم باختباراته . و يضيف بيكرينز ان المظهر الفيزيائي للحيوانات المثوية مشابه جداً و ذلك بقدر ما يميل المجتمع في إبداء مظاهر محدودة و متباينة من السلوك .

ميكروسكوب بيولوجي:

إذن هل يعود التشابه بين التوازئ الى الوراثة ام الى الاكتساب؟ انه من الصعب ان يقطع المرء في الامر . فعلى مدى عشر سنوات أجريت اكبر من ٤٠٠ نشرة حول التوازئ و ان احدها لم يستطع ان يقدم برهاناً قطعياً على وجود علاقة قطعية خاصة بتحويل السلوك و نقله وراثياً .

ومنذ عهد قريب تحكمت الابحاث من اعتماد اساليب اخرى وهي افضل بآلاف المرات من الادوات التي استخدمتها الدراسات السابقة حول التوازئ . لأنه يفضل علم الوراثة استطاع الإنسان ان يكشف عن أسرار موراثتنا ، وأن يراقب بعض الجينات في حركة تطورها وغواها . ويسرعنا بذات هذه الابحاث تطرح حلولاً للمشكلات الكبرى التي يواجهها مجتمعنا مثل الكحولية ، والامراض العقلية والعنف واللواء « هو موسكوبيل » : ولكن هل يمكن لهذه الرؤية البيولوجية أن تؤدي الى ايجاد حلول صريحة

للمشكلات السلوكية ؟ الا يمكن القول هنا أنه حتى اللحظة الراهنة لا توجد نتيجة علمية استطاعت ان تكون حاسمة ، وأن تقطع في الامر . والامثلة هنا متعددة : لقد قام كل من ايفلين ديمونت دامييان Evelin Dumeut Demine و ميشيل ديم Michel Duyme بفحص ٣٥ دراسة اجريت حول الوراثة والكحولية . ونشرت نتائج دراستهما في منشورات الایسیرم Eserme و بما يصلاح في هذه الدراسة الى القول « اننا لم نجد في هذه الدراسات غير مجموعة من التخمينات بوجود تأثير وراثي ولكن لا يوجد البته اي برهان قطعية على ذلك . وتنسحب هذه الخلاصات على ما يجري في مجال الابحاث والدراسات حول السلوك الانساني .

وفي عام ١٩٨٧ أجريت دراسات عديدة على القبائل الامريكية اميش Amich ، وهي قبائل مسيحية تعيش في الولايات المتحدة الامريكية وتميز بالنزعة الى المحافظة والانغلاق على الذات ورفض الحداثة ، وتحولت الى موضوع اهتمام جانيسا إيجلاند Janice Egeland من جامعة ميامي وكان هدفه هو اكتشاف مورث « الهوس الاكتئابي » الذي يلاحظ في سلوك ابناء هذه القبيلة . وقد اعلنت النتائج بسرعة : ان الموروث المسؤول هو الكروموسوم رقم ١١ . وفي غضون عدة أشهر لاحقة أجريت دراسة أخرى بينت أن الكروموسوم × هو المسؤول عن الهوس الاكتئابي وهو مورث امومي . وقد أدى ذلك التعارض بين الاكتشافين الى رفضهما معاً . وفي عام ١٩٨٨ اعلن فريق انكليزي بلجامعة لندن انه اكتشف وجود علاقة بين الانفصام Schizophrenie والوراثة عند بعض العائلات المدروسة . وأن الكروموسوم رقم ٥ هو المسؤول عن الهوس الاكتئابي . ولكن المسؤول عن الدراسة السيد هيكونيرلين Hugh Gurlines اعلن تراجعي عن ذلك .

والسؤال الذي يطرح نفسه الان هو هل تعود ظاهرة اللواعية «الهوموسيكسويل» الى أصل وراثي ام أنها ظاهرة اجتماعية . لقد اعلن ديان هامر ، وهو من المعهد القومي للدراسات السرطانية في بيتسلد Bethesde في

الولايات المتحدة الامريكية، وفي اطار ضجة كبيرة انه اكتشف ان مسؤولية ذلك تعود الى الكروموزوم X وذلك عبر دراسته لـ ٣٣ زوج من الاخوات اللواتي «الهوموسكسول» وذلك من أصل عينة بلغت اربعين حالة. لقد احدث ذلك عاصفة في الولايات الامريكية حيث ينافس الـ «كايسي» GAYS من اجل الاعتراف بحقوقهم : اليست هذه مشكلة؟

فالطريق ما زالت طويلا من اجل اكتشاف العلاقة القطعية بين الوراثة والبيئة . يعتقد البروفسور فرانسيس سترایر Francis Strayer استاذ علم النفس الوراثي في جامعة تولوس ان الانسان ليس في نهاية الحساب غير مصنوع كيميائيا بالغ التعقيد يتبع مواد هيولينائية تلعب دورا حاسما في بناء العضوية المعطاة . وهو عضوية لا تعمل بشكل منظم الا عبر توسط الاف الجينات والوراثات . فالانسان لا يعود ان يكون غير اوركسترا حيث يتوجب على جميع الادوات ان تعزف في سياق توازن وتناغم وتكامل وحيث تشد الله عن اداء فعلها المتوازن فان ذلك ينعكس على فعل الكل المتكامل . إذا كان جاك لا يحب الجري مثلا فهل يعود ذلك الى اصول سلوکية او لأن رئتيه وقلبه وعضلاته تعمل بمستوى أقل من الفعالية المطلوبة ؟ اذا كان فرانسوا اقل ذكاء من بيير فهل يعود ذلك الى تأثير المحيط والبيئة التي شكلتهما او ان هناك خطأ جينيا ادى الى انخفاض مستوى ذكاء فرانسوا بالقياس الى بيير والى اضطراب في ثروة البيولوجي الفعلى ؟

وفي هذا الصدد يقول جان ميد ان هناك عددا من المواقف والاتجاهات التي تعزى الى الجينات الوراثية . ويمكن في هذا الصدد ان ننظر الى الطول والوزن ، وسرعة النمو وبعض المظاهر الأخرى كحتاج لا يمكن الشك به لفعل الجينات المورثة .

ويقول في هذا الخصوص جوزويه فانكولد Jasue Feingold مدير مخبر علم الامراض الوراثية في الانسيرم Enserm لقد اكتشفنا ان هناك تغيرات دائمة ذات وتيرة عالية او منخفضة لمورثات بعض الامراض الوراثية . ان درجة الاصابة ليست واحدة بالنسبة للباء والاباء .

فهل يشير ذلك الى دور السلوك البيئي:

تمييز الآلة الانسانية بالتعقيد دون شك وترتفع درجة التعقيد كلما أخذت البيئة بعين الاعتبار. ان الاطفال المتبين من قبل عائلات ميسورة يحققون نجاحاً كبيراً ويحصلون على درجات عالية في مقاييس الذكاء، وذلك بدرجة اعلى من اخوتهم الذين عاشوا في كنف ابائهم الطبيعيين وفي اطار شروط اجتماعية صعبة. ولكن هل يتوقف التعقيد عند هذا الحد؟ ليس ذلك ابداً . فالتعلم يلعب دوراً بالغ الاهمية وذلك خلال سنة مدرسية واحدة . وفي هذا الصدد قام فريدي ستراير FRED STRAYER بدراسة اطفال في مدرسة لحضانة الاطفال والذين تبلغ اعمارهم في حدود سنوات خمس . لقد لاحظ ان طفلة صغيرة كانت تصل متأخرة وذلك جعلها منبوذة من جماعة الصغار ولكنها في العام اللاحق اخذت دور الريادة والزعامة في صفها . وفي اطار تفسير ذلك يعتقد فريدي ان الطفلة قد ادرك طبيعة الاطفال الاخرين ووظفت معرفتها لهم في الوصول الى زعامتهم . وهناك امثلة اخرى . وذلك كله يعني أن التغيرات البسيطة الحادثة في الوسط والسلوك تؤثر في مظاهر هامة مثل العدوانية والخجل وتأكيد الذات وغير ذلك .

والسؤال هنا هل تكون هذه الظواهر السلوكية متشابهة في اوروبا وأسيا وافريقيا؟ ان ردود الافعال بتغيير المجتمعات والثقافات والزمن الذي يمر ، ان قتل الانسان جريمة ولكنها مفخرة اثناء الحرب . وبالتالي فإن المسألة تصبح معقدة اكثير اذا اضفنا تأثير الهرمونات الوراثية . والسؤال الهام أيضاً هل استوفت الاجنة حاجتها من الهرمونات الوراثية ، والسؤال الهام ايضاً رحم الام؟ فمن الذي يستطيع هنا ان يميز بين الوراثة الثقافية والبيئية او ان يفصل بينهما . إنه من الصعب اليوم والصعب جداً ان تميز بين البيض والطحين في كعكة العيد .

ملامح علم تحسين النسل:

وغداً! وعلى خلاف الدراسات الطويلة التي تجري على التوائم فإن البيولوجيا الجزيئية تحقق تقدماً مذهلاً. لقد استطاع الدكتور هانس Hans ان يحقق تقدماً كبيراً في هذا الميدان. فالأشياء تصبح معقدة جداً عندما يتوجب الامر تعميماً. ولكن لا شيء ابداً يعيق حركة العلم او يوقف من تقدمه. فعلى الرغم من الصعوبة ومن الاختلافات المتلاحقة فإن الابحاث في حالة نشاط دائم. لقد درس روبيرت بلومان Robert Plomin من جامعة بنسلفانيا مائة علامة جينية، وهي اجزاء من سائل ADN والتي توجد عند حاملي المواصفات التجانسة. وذلك من اجل تحديد الموروثات الخاصة بالذكاء وذلك عند الاطفال العباقة. وهناك دراسات اجريت على الحيوانات وهي اسهل بكثير من هذه التي تجري على سلوك الانسان، واجريت دراسات هامة ايضاً على الكلاب في مخبر لورانس في كاليفورنيا وذلك لتحديد الجينيات المسؤولة عن تفوق كلاب البوكسورBoxers وعن عدوانية كلاب البيتسيليس Pittbulls. وأجريت دراسات على الفئران في جميع انحاء العالم لادرارك صيغة التعلم والمتاهات والتزعة الى الكحولية وذلك بهدف معرف السلوك الانساني.

ولكن هل يعد ذلك كله ضروري؟ نعم يجب متابعة هذه البرامج كما يقول ميشيل ديم Michel Duym وذلك من اجل البرهنة على أن الانسان ليس مبرمجاً وأن الوسط بلعب دوراً حاسماً في تحديد سلوكه. ويجب متابعة هذا البرنامج لأنه على علم الوراثة ان يجد حلولاً للآلام التي يعانيها الناس كما يقول دانييل كوهين مسؤول مركز دراسات التشكلات الانسانية. وانه من المبكر جداً أن تطبق معطيات هذه الابحاث لأن الانسان ليس مستعداً بعد للتكيف مع معطيات هذه التجارب ونتائجها الأخلاقية. ولكن ماذا سيحدث للنتائج التي يمكن ان تحصل وكيف ستستخدم وذلك عندما

يصل الانسان يوماً ما الى تحديد الجينات الموروثة للسلوك بدرجة قطعية لا تقبل الشك والجدل وخاصة جينات «مورثات» العنف واللواطية والجنون والعقربية؟ وهل سيتقدم علم النسل بسرعة؟ الا يتوجب على المجتمع كله ان يفكر جدياً في ذلك؟

بقلم:

فرانسيس هاريس مونين / Francis Harais Monin

عن مجلة الاكسبريس عدد ٢٢٠٨ تاريخ ٤ تشرين ثاني ١٩٩٣
L'express 4 novembre 1993

عنوان المقالة بالفرنسية: L'herite explique - t - elle - taut



آفاق المعرفة

نظام التجارة والدين

محمد وحيد خيطة

لأشك أن وجود نوع أفقاً الذي تغذيه ثمانية آباء
في تدمير كان السبب الأساس في استيطان هذا الموقع من
أقدم العصور، والشاهد على الاستيطان البشري فيه
ترى بتاريخها إلى أواسط العصر الحجري القديم في
الفترة التي اصطلاح على تسميتها من قبل علماء آثار
ما قبل التاريخ «الفلوازية» أو «الموستيرية» ويترجمة
هذه المصطلحات إلى لغة الأرقام تصبح الفترة الزمنية
متسلدة من قبل ٦٠ ألف سنة حتى ٤ ألف سنة

* محمد وحيد خيطة: باحث مهتم بالأثار. له عدد من المؤلفات في مجال الدراسات التاريخية
والآثارية. ينشر في الدوريات المحلية والعربية.

عندما كان الإنسان يتهن الصيد ويجم القوت ويقطن كهوف الجبال المحيطة بتدمير مثل كهف الدوارة شرقي تدمر، وجرف العجلة، وثنية البيضا شمال وغرب الوادي الذي تحول فيما بعد إلى واحة بفضل البحيرات الموجودة فيه، وعرف الإنسان في المنطقة على أنه من «النياندرتال» و«الإنسان العاقل».

ولانضييف شيئاً جديداً لو قلنا أن الإنسان في تدمر في تلك الأونة الموجلة في القدم لا يختلف عن غيره إن من حيث الأدوات أو الثقافة سواء في موقع القطر العربي السوري أو خارجه مما يدل على وجود اتصال معرفي كان قائماً بين التجمعات السكانية المتشرة في كل بقاع الدنيا، ويكتفى أن نشير إلى تسمية الثقافة بـ«الموستريه» أو «اللفوازية» لفهم مضمون هذه الحضارة الإنسانية الشاملة عصرئذ، ولابد أن الاتصال المعرفي تم بلا شك عن طريق التنقل والهجرة، وعدم الثبات في موقع واحد، ثم نرى ستاراً من النسيان قد أسدل على تاريخ ما قبل التاريخ في عصورة الحجرية القديمية قاطعاً بذلك التسلسل الزمني، والتعاقب الحضاري حتى كان العصر الحجري الحديث الحالي من الفخار حيث عثر على شفرات ورؤوس حراب من هذا العصر في كل من تل الزور قرب نبع أفقاً، وفي منطقة معبد «بل»، وترقى هذه اللقى إلى الألف السابع ق.م.

لن نختهد في معرفة ديانة هذا العصر وفيما إذا كانت محلية أو مستوردة وذلك بسبب فقدان الوثائق المكتوبة التي بإمكانها أن تلقى الضوء على نوعية البيانات والعبادات السائدة آنذاك، وإن كنا لا نشك بأن المرأة لعبت دوراً بارزاً في شعائر إنسان ذلك العصر كما نفهم من خلال الأساطير التي وصلتنا متأخرة بفضل التدوين بعد اختراع الكتابة، ولن نذهب بعيداً في متأهات ديانات عصور ما قبل التاريخ وترك ذلك للمتخصصين في هذا الميدان، وكذلك الأمر بالنسبة إلى التنقل والترحال ونشوء علاقات خارجية مع مستوطنات أخرى قربت هذه المستوطنات أم بعدت عن موقع الاستيطان في منطقة تدمر.

ولو أنتا طوبينا الزمن وغادرنا عصور ما قبل التاريخ التي نجهل الكتابة، ودخلنا رحاب التاريخ المدون، فإننا نسمع بوجود شعب سامي يقطن حول جبل بشري أسماه آخر ملوك السلالة الأكادية «شاركالي شاري» حوالي عام ٢١٠ ق. م بالشعب الآموري، وإن كان هذا الأمر يعني لنا شيئاً فإنه يعني أن الآموريين كانوا في تدمر وما حولها منذ نهاية الألف الثالث ق. م، ويدركهم «جوديا» ملك «لخش» السومري في عصر النهضة السومرية حوالي عام ٢١٤ ق. م على أنهم سكان جبل بشري «Basalla»، ومن هنا كانت تجلب له أحجار البناء . وليس بعيدة عن هذا العصر تلك اللقى الأثرية التي عثر عليها في الأسبار التي تمت في باحة معبد «بل» مما يدل على وجود استيطان بشري في الموقع المشار إليه انطلاقاً من الأرض العذراء حتى حوالي عام ١٢٠٠ ق. م.

ولكن هذا لا يعني بحال من الأحوال أن مكتشفات الألف الثاني قبل الميلاد تقتصر على معبد «بل» فقط ، فهي على الأرجح مختبئة تحت أطلال المدينة شأنها في ذلك شأن مدينة بعلبك في لبنان ، ومهما يكن من شيء فإن لقى الألف الثاني ق. م المكتشفة في تدمر هي لقى واعدة ، فقد تكشف التقنيات الأثرية المستقبلية عن لقى ذات أهمية بالغة تفيد في توضيح تاريخ الألف الثاني ق. م ليس في تدمر فقط بل في أنحاء بلاد الشام كافة .

وبفضل كسر الفخار المكتشفة في معبد «بل» عرفنا أن الآموريين الذين ورد ذكرهم في النصوص الأكادية من عهده «شاركالي شاري» كانوا يستوطنون تدمر ، واستمر الاستيطان حتى عصر السلالة السومرية الثالثة في أوّل ١١١-٢٠٣ ق. م وازدهر بفضل مانعريفه عن نشاط ملوك هذه السلالة التجاري حيث كانوا يصلون إلى البحر المتوسط «جبلة» عبر قطنة ووادي العاصي ، والتقت ثقافة وادي الرافدين السومرية بثقافة وادي العاصي الآمورية الكنعانية بفضل هذه التجارة؛ وقد قطع دابر الشك في القرن التاسع عشر ق. م عندما عثر على اسم تدمر نصاً وحرفاً في المستعمرة

الأشورية التجارية «كتبة» في أواسط الأناضول، وذلك على لوح فخاري دونت عليه وثيقة تذكر اسم شخص يدعى «بوزور - عشتار» «رجل من تدمر» بصفته شاهدا ، فإن دل على شيء فإنما يدل على علاقات تجارية كانت قائمة بين تدمر وأواسط الأناضول منذ ذلك التاريخ أي في الوقت الذي كان يعتلي فيه شمشي هدد الأول عرش آشور «١٨١٥ - ١٧٨٢ ق.م»، لاسيما أن لهذه المستعمرة التجارية الآشورية صلات تربطها مع أقطار لشرق القسم كافه .

ونستنتج من مراسلات ماري في عصر ملكها المغتصب، يسمع هدد، الذي عينه والده شمشي هدد - عاهل آشور - ملكاً على ماري وجود علاقات مباشرة وغير مباشرة، اقتصادية، وسياسية، ودبلوماسية، كانت قائمة بين ماري على أواسط الفرات وقطنه على نهر العاصي، وكانت تتم هذه العلاقات عبر الطريق الصحراوية التي تمر من تدمر.

وقد أثرت العلاقات الودية بين ماري وقطنه عن زفاف ابنه «إسخي هدد» ملك قطنه إلى يسمع هدد بن شمشي هدد ملك ماري حيث عبرت يبرك بها تدمر في طريقها إلى ماري، فلا تستغرب والعلاقات على ماهي عليه من ود وتفاهم أن يرسل يسمع هدد فرقاً عسكرية من ماري لحماية قطنه من بدو السوتين، الذين كانوا يغزرون على المدينة وينهبونها بين الفينة والأخرى، وكان هؤلاء البدو يغزون مدن الواحات مثل تدمر، ونشالا «القربيتين»، ونستخلص من نصوص ذلك العصر أن «٦٠» شخصاً من السوتين أغروا على تدمر ، ولكن سكان تدمر استطاعوا ان يردوا هؤلاء المنسuchos على أعقابهم بعد أن تمكنا من قتل أحدهم.

وكان من الطبيعي أن يزور الملك ماري رسلاه بفرق حماية لتستطيع أن تعبر الطرق الصحراوية غير الآمنة ، وقد أوكل هذه المهمة إلى شخص يدعى «زشماخ هدد»، كما أن قوافل الحمير التجارية كانت بحاجة إلى حماية أيضاً، فكانت تقطع هذه القوافل المحملة بأصناف الأقمشة والثياب والخمر

«من منطقة الخبرور» المسافة من ماري عبر ترقا «العشارة» على الفرات في طريقها إلى قطنة عبر تدمر الكائنة في الصحراء السورية. وكان سير القافلة من ترقا إلى قطنة يستغرق مسيرة عشرة أيام بدليل أن القافلة كانت تزود بالطعام لمدة عشرة أيام على ظهور الحمير.

ونستخلص من نصوص ماري في الألف الثاني ق. م. أن أحد طرق التجارة الرئيسية كان ينطلق من الفرات عند ماري قاطعاً تدمر فقطنة. ومن هنا تنطلق القوافل عن طريق البر إلى مناطق أخرى في سوريا، وذلك انطلاقاً من منخفض حمص ووصولاً إلى موانئ البحر المتوسط، ومن هناك تشحن البضائع إلى فلسطين ومصر وقبرص والجزر الإيجية وبالمقابل كانت تصل بضائع تلك البلدان من هناك إلى موانئ سوريا لتجد طريقها فيما بعد إلى أقطار المشرق العربي.

كما أن الاتصال مع بلاد الرافدين كان يتم بواسطة طريقين أحدهما في الشمال عبر حلب إلى الفرات، وثانيهما في الجنوب عبر تدمر وبعض الواحات في منطقة قطنة حتى يصل إلى مدينة ماري على أواسط الفرات، وكان الطريق الثاني الأهم والأكثر فاعلية للاتصال ببلاد بابل.

ولم يختلف الوضع كثيراً بالنسبة للتجارة في العصر الروماني فقد كان زعماء تدمر يسعون إلى شيوخ القبائل في الصحراء السورية للحصول على إذن بمرور قوافلهم بسلام، وكان الأدلة برفقة جنود الرماة يقطعون المنطقة الجرداء غير عابتين لما قد يتعرضون له من غارات البدو، فطريق تدمر الصحراوي الذي لابد من عبوره للوصول إلى الغاية المنشودة كان عبر كل العصور غير آمن ومهدد من قبل قطاع الطرق البداء.

تفيدنا المراسلات البابلية لحيثية من القرن الثالث عشر أن الملك الحثي حاتوشيلي الثالث أعاد «بنشتينا» ملك «آمورو» إلى عرشه فقام هذا الأخير بفرض رسوم جمركية على البضائع القادمة من بابل عبر تدمر إلى «آمورو» وكان «كاد إشمان انليل»، ملك بابل غير راض عن هذا الإجراء وأمتنع عن

دفع الرسوم، والمهم من كل هذا هو أن تدمر في ذلك الوقت كانت واقعة ضمن حكم ملك «آمورو»، ثم نسمع باسم تدمر ثانية من خلال نص من نصوص (تغلات فليصر الأول) (١١١٥ - ١٠٧٧ ق.م.) أثناء مطاردته لقبائل «الأحلامو» الآرامية المغيرة على الbadia السورية إذ يرد في النص المذكور أنه تعقب آثارهم حتى مدينة كركميش ومدينة تدمر في بلاد الأمورين . ولكن لدينا نص أقدم من نص «تغلات فليصر الأول» هذا عشر عليه في مدينة «إيمار»، ويؤرخ في الفترة الواقعة ما بين القرنين الرابع عشر والثالث عشر ق.م. ويدرك هذا النص الاقتصادي أسماء ثلاثة شهود من التابعية التدمرية ، وإن دل هذا على شيء فإنما يدل على تواجد تدمرى في إيمار، ولا يمكن أن يكون هذا التواجد إلا بهدف التجارة بين المدينتين ، ولاستبعد أن تكون التجارة متبادلة أي يعني آخر أن يتواجد تجار من إيمار في تدمر ، وقد تكشف الأيام في المستقبل عن وثائق ماثلة في تدمر نفسها فيما لو تم التنقيب في طبقات عصر البرونز ، نقول عن وجود علاقة بين المدينتين رغم أن الطريق بينهما غير مأهولة كثيراً ولكنها مطروقة ولا أدل على ذلك من أن نشير إلى مقطع من السيرة الذاتية «إدرمي»، وندعه يتحدث إلينا بنفسه : [من إيمار أخذت حصاني وساعسي وصعدت بهما جبعت الصحراء، ووصلت بلاد السوتين، وقضيت الليل في عربتي المغطاة، وفي الغداة أخذت طريقى للوصول إلى بلاد كنعان، وفي كنعان كنت أسكن مدينة «آمنيا»]، ونفهم من هذا النص أن «إدرمي» في رحلته هذه أخذ طريق «إيمار تدمر» بغية الوصول إلى البحر، فإيمار كانت دائمًا على علاقة بالbadia السورية رغم علاقاتها مع كل من الحضارتين الرافدية والأناضولية ، كما تفصح عن ذلك المكتشفات الأثرية التي عثر عليها فيها، وقد كانت تدمر تشكل عقيدة هذه العلاقات التي كانت تصلها جنوبًا بشبه الجزيرة العربية .

ومن بذلك لم نعد نسمع شيئاً عن تدمر في وثائق العصر البرونزي ، وإذا لم تسعفنا مكتشفات جديدة في تدمر أو غيرها من مواطن الحضارة

السورية في إلقاء مزيد من الأخواء على هذه المرحلة من تاريخ تدمر الألف الثاني وربما الثالث ق. م، فإننا مضطرون أن نكتفي بما توفر لدينا من مصادر عن هذه الحقب مؤقتاً بانتظار ما يستجد من قراءات واكتشافات. ويجب علينا أن نتجاوز الآن هذا العصر لنصل إلى تدمر من جديد التي عرفت أوج ازدهارها من القرن الأول إلى القرن الثالث الميلادي، وهنا تظهر محطة للقوافل التجارية بين الشرق والغرب، بين حوض البحر المتوسط وبينه وجزء من جهة بلاد الرافدين وما خلفها من جهة أخرى، وكانت تستغل من قبل الرومان في خصوماتهم مع الدولة البارثية، واستطاع سكانها من العرب والأراميين أن يطوروا كتابة خاصة بهم، ومنذ بداية القرن الثالث الميلادي استطاعت الطبقة الأرستقراطية في تدمر أن تؤسس دولة مستقلة يحكمها كبار التجار وتمتد إلى خارج حدودها. وفي عام «٢٧٣ م» دمرها القيصر «أوريان» ثم انتعشت من جديد في ظل القيصريين «ديكليوسيان ٢٨٤ - ٣٠٥ م» و «جوستيان ٥٦٥ - ٥٨٢ م» بصفتها حصنًا على الحدود.

لا شك أن سبب الازدهار التجاري في تدمر هو ازدياد طلب روما لبضائع الشرق النفيسة، كما أن التجار التدمريين استطاعوا أن يحافظوا على النظام في الbadية، وتمكنوا من أن يجعلوا الطرق آمنة بين بلاد الرافدين وتدمير، وانطلاقاً من هذا الوضع أصبح بمقدور القوافل أن تعبر بادية الشام عوضاً عن المرور بأطراحها، وهنا نرى أن الأمر لم يختلف كثيراً عما كان عليه في عصر البرونز إذ كانت تزور القوافل بخامييات عسكرية لعبور الbadية بأمان، ولكن عندما تمكن الامبراطور «أوريان» من أن يدمر تدمر وباديتها وطرقها، نشطت طرق القوافل القديمة من جديد وأصبحت القوافل تنطلق من الفرات حول الصحراء باتجاه حلب وقنسرين.

عليها وقبل كل شيء أن نعترف بأن قوام الدولة التدميرية مدين بالدرجة الأولى إلى التجار والمؤسسات التجارية، وبحكم اتصال التجار بالعالم الخارجي عبر كل الأزمنة والعصور، نقلوا ثقافات الأمم معهم إلى

سقط رأسهم، وبالمقابل نشروا ثقافة وطنهم الأم في كل الأصقاع التي وصلوا إليها، لأنعني بالثقافة جانباً معيناً أو محدوداً من الحياة الفكرية، وإن معننيه هو كل التأثيرات الناجمة عن الاحتكاك المباشر وغير المباشر بحقيقة الأم، إن كان من حيث الملبس وأسباب العيش والسكن أو الدين والنواحي الفكرية العقدية.

ولو التفتنا الآن نحو اللباس لوجدنا أن الزي الوطني المحلي اقتصر على الآلة فقط. وهو اللباس الذي كان يرتديه الإنسان التدمرى العادى ويتألف من رداء بسيط له أكمام، وحلة تغطي القسم السفلى من الجسم ثم تلف في الأعلى لتثبت على الخصر، أما التجار فكانوا أكثر تأنقاً وتنوعاً في طراز لباسهم، إذ كانوا يرتدون دون استثناء الزي الإغريقي أو الإيراني، ومعروف هذا الأخير بسراويله وردائه وهو غني بنماذج زخرفية تخللها للوهلة الأولى وكأنها مطرزة، ولكنها في الحقيقة محاكاة من القماش بدليل العثور على بقايا مختلفة منها في تدمر، وإذا كان الشكل شرقياً إلا أن عناصر الزخرفة فيه إغريقية بشكل عام، ومن هذه الزخارف أزهار الأكانتوس، أما أطراف الثوب فكانت تحلى بخطوط موجة وزنابق وغير ذلك، ولم تقتصر هذه الزخارف ذات الأصل الإغريقي على تدمر وحدها بل عرفها أيضاً ملوك الفتنين، وانتقلت هذه الزخارف إلى الهند، بدليل عثور علماء الآثار هناك على تمثال يرتدي ثوباً مزخرفاً بنماذج شبيهة بتلك التي نعرفها على التماثيل التدمرية، فهل ياترى وصل التأثير الإغريقي والروماني إلى وادي السند عن طريق تدمر والخليج العربي؟ نعم لابد وأن الأمر كذلك فالنماذج التي سبكت في المنسوجات التدمرية والهندية تقلد الألبسة الفارسية الفاقعية الترف المزداته بـ«الخليج العربي الأصلية»، والدليل على أن ثمة علاقة كانت تربط تدمر بالهند هو ماتخبرنا به الكتابات المكتشفة في الساحة العامة بشدمر، إذ تحدثنا هذه الكتابات عن وجود علاقات بين تدمر وبلاط السكريتين، وهو الاسم المعروف لملك الساكا في شمالي غربى الهند، التي كانت

تصلها السفن التدميرية التجارية من موانئ الخليج العربي بطريق مصب نهر السندي، وتقول إحدى الكتابات على سبيل المثال لا الحصر : « إن هذا التمثال الذي لماركوس أولبيوس ياهاري - قدمه التجار الذين سافروا من بلاد السكيتنيين في زورق (حنينو بن حاد ودان» لأنه ساعدهم بكل الوسائل المختلفة - في شهر آذار ١٥٧ م »، ونستخلص مما تقدم أن تدمر وشمال غرب الهند كانا ينسبان إلى وسط ثقافي واحد، أو منطقة فنون واحدة ، مركزها على الأغلب في المدن الإغريقية الفرعية في جنوب ما بين النهرين . وبإمكاننا القول صراحة إن تدمر تأثرت قبل الفتح الروماني بالشرق الإغريقي الفرعى من حيث اللباس أو الدين والبناء ، والفارثيون كما نعلم قبائل نصف بدوية انتزعت إيران من أيدي السلوقيين حوالي ٢٥٠ ق . م »، وتبنت بالإضافة إلى حضارتها الخاصة بها الحضارة والفن الهلنستيين ، ولكن ما بثت الأظفار أن تحولت نحو الغرب بعد الفتح الروماني في عهد طيبريوس حيث بدأ التدمريون بتقليد بناء المعابد والشوارع المعبدة في سوريا الهلنستية ، وبدأ أعطوا مدinetهم هذا المظهر الامبراطوري الروماني كما نراه اليوم .

ولم تقصر علاقات تدمر على الهند ، فقط فقد عثر على أقمشة ذات خيوط حريرية ممزوجة بالخيوط الصوفية ، ويعتقد أن الخيوط الحريرية في أنسجة الأقمشة كانت تستورد من الصين عبر ما يسمى بطريق الحرير وكانت تنسج محلياً ، وكنا قد أتينا على ذكر القطع الحريرية المطرزة المكتشفة في القبور التدميرية ، ولم يقتصر الاكتشاف على الأقمشة الحريرية فقط بل امتد ليشمل أنسجة صوفية وقطنية ، وتساهم هذه الاكتشافات بشكل أو باخر في فهم أنواع الأزياء الظاهرة في المحوتات ، كما تفيد دراستها بوجود مشاغل محلية مثل هذه الصناعة ، وحسب رأي « Ppister » فإن طراز النقوش على الأقمشة الكتانية والصوفية المتميزة بالزخارف النباتية يشير إلى أصلها السوري وبالمقابل تشير الأقمشة الحريرية ذات الزخارف الهندية والحيوانات الخرافية إلى أصلها الصيني .

أضف إلى ذلك أن طراز لبس الجمالية كما هو ظاهر في المحتويات التدمرية لا يختلف عن الزي السائد في جميع الأقطار الواقعة في جنوب شرقي آسيا الوسطى، ونعود لنقول إنّ فئة التجار السائدة في المجتمع التدمرى، ووقوع تدمر في الصحراء السورية كمحطة ضطرارية لكل القوافل العابرة بتدمر والتوجهة شرقاً أو غرباً جعل من السهل على التدمرىين الاتصال بالشعوب الأخرى، وكان ثمرة هذا الاتصال وهذا الاحتكاك عدم الشبات على طراز من اللباس بعينه فقد كان طراز اللباس خاصاً باستمرار تأثير الأزياء الحديثة بغض النظر عن مصدرها، فقد تعود تجار تدمر على الترحال بتجارتهم ما بين الخليج العربي والبحر المتوسط، أضف إلى ذلك تأثير التجار الوافدين دون انقطاع إلى تدمر ليحطوا رحالهم فيها وليسوا يرحو من وعنه السفر قبل أن يتبعوا طريقهم إلى الجهة المقصودة. وباختصار إن نوع الأزياء في تدمر كان نتيجة حتمية لوقوع تدمر في محيط ثقافات متباينة ناهيك عن الأقوام التي تعيش بحكم مهنتها في تدمر بالإضافة إلى التمايز الاجتماعي بين مختلف الطبقات.

وقد ساعد على ازدهار التجارة في تدمر سقوط البتراء في أيدي الرومان فانتقلت أسواقها إلى أيدي التدمرىين. وأمتاز حكام تدمر برجاحة العقل والقطنة بحيث فهموا كيف يقفون بشكل حيادي بين الدولتين المتنازعتين والمتناقضتين، دولة الرومان في الغرب، ودولة الفرات في الشرق، وتمكنوا من ذلك أمداً، إذ كان من مصلحة الدولتين المتنافستين وجود منطقة منعزلة محايدة. كي يتمكن تجار الدولتين من الاتجار فيها ومن التسوق منها، وكان من بين الكتابات التي عثر عليها في تدمر قوائم جمركية يعود تاريخها إلى سنة «١٧١م» تظهر بعض الرسوم التي كانت تجبي عن البضائع وأثمانها باليونانية والتدمرية.

وكان من الطبيعي أن تحظى تجارة المسروقات بأهمية بالغة، وذلك بسبب سهولة نقلها من جهة، وخفتها وزنها من جهة أخرى، فلا تستغرب

والحال على ماهي عليه أن تختل هذه التجارة من كذا زيداً عبر مسافات شاسعة امتدت من الصين في عصر أسرة خان «٢٠٥ - ٢٢٠»^{١١} إلى الإمبراطورية الفارثية، ومن هناك قام الفارثيون بنقل بضائع المنسوجات التي مراكز التجارة في الغرب مثل «دورا أوربيوس» و«تدمر» وكانت تدمر تشكل أحد أهم مراكز طرق الحرير التجارية حتى عام ٢٧٣ م حيث تحكم الرومان من وضع حد لوجودها، وكنا قد أشرنا فيما سبق من قول إلى عثور علماء الآثار على منسوجات تتضمن ثياباً من نسيج الصين إلى جانب ثياب أخرى من نسج سورية والمناطق المحيطة بها.^{١٢}

ولأنباع إذا قلنا إن التجارة مع الصين كانت من أهم الحوافر التي شجعت على إنتاج الحرير في كل من سورية وإيران، وذلك بدليل ما عثر عليه من منسوجات حريرية في تدمر التي تعتبر من أقدم النماذج المكتشفة في غرب القارة الآسيوية ، وهي محاكاة بأسلوب التوليل الدمشقي .^{١٣}

كانت تدمر تستورد الصباغ الأحمر والأرجوانى من الساحل السوري ، وبخاصة من مدينة صور المشهورة بشكل خاص في إنتاج صباغ الأرجوان من إفرازات المريق^{١٤} .^{١٥}

ويعتقد أن الفينيقيين كانوا قد طوروا أسلوب إنتاجه طيلة ألف الأول ق.م ، ولا يستبعد أن يكون اسمهم مشتقاً من هذه الصناعة . ومهما كان الأمر فإن تدمر كانت تحصل على الأرجوان الأصلي ، الأمر الذي لا تجد في «دورا أوربيوس» أو مصر حيث شاع هناك استخدام الأرجوان الصناعي المخلوط بالبنية والفوقة ، ولأنسى أن نشير إلى الخيوط الذهبية التي كانت تنسج مع الحرير الأصلي على شكل شرائط صغيرة مصبوبة بالأرجوان لتشكل شرايب الثوب .^{١٦}

^{١١}- التوليل عبارة عن نسيج متين مضلع.

^{١٢}- المريق ضرب من الرخويات البحرية يتجه صبغة أرجوانياً.

بقي علينا أن نذكر أن التدمريين كانوا يستوردون الحرير الخام من الصين بالإضافة إلى الأقمشة الحريرية المصنعة ثم يقومون بتحضيره بأسلوبهم الخاص بدليل عنور علماء الآثار على خاتم تدميرية من المنسوجات الحريرية في أماكن متفرقة في أوروبا، وإذا استطاعت هذه المنسوجات الوصول إلى أوروبا فالسبب يعود إلى ما تتمتع به هذه المنسوجات من مواصفات في غاية الدقة والجودة والاتزان اشتهرت بها تدمر طيلة القرن الثاني الميلادي.

واستطاع التدمريون في القرن الرابع الميلادي بما يتمتعون به من مواهب فذة على الابتكار أن يخلقوا ثورة في عالم الأزياء في مصر، فلا تستغرب بعدئذ أن تصبح المنسوجات التدميرية مثلاً أعلى يحتذى في بيزنطة، فقد كانت تتمتع بالإضافة إلى الجودة وحسن الصنعة بنعومة الملمس والموضوعات الظرفية والحواشي المزخرفة بالرسوم المتشابكة. والمنسوجات التدميرية المحاكاة في الصين هي من أقدم المنسوجات الحريرية التي تم اكتشافها في آسيا الغربية، وإن دل هذا على شيء، فإنما يدل على كونها أول الظواهر التي تشير إلى العامل التجاري مع أسرة خان في الصين.

لم تقتصر تجارة تدمر على الحرير والمنسوجات القطنية والصوفية فقط بل شملت بضائع كثيرة فيها حاجيات ضرورية وأخرى عادية، وهي لا تختلف بشكل أو بآخر عن البضائع التي كانت تمر بمدينة البتراء، فبالإضافة إلى ما تقدم من تجارة الصوف والأرجوان والحرير هناك أيضاً الأواني الزجاجية والعطور والروائح وزيت الزيتون والتين والجوز والجبن والحمور، ويبلغ من سعة انتشار التدمريين في العالم أن بناوا في العاصمة الرومانية معبداً في حي يدعى حي الشرقيين، وكان بالإمكان مشاهدة التجار في كل أنحاء الأمبراطورية الرومانية، كما أنهم أقاموا مشاغل ومصانع لهم في الخليج العربي، وقد عثر على كتابة تدميرية في هنغاريا وأخرى في بريطانيا، وهذه

الأخيرة تركها أحد التدمريين الذي تزوج من امرأة انكليزية فصنع لها غنالاً، ولم يكن التجار التدمريون وحدهم معنيين بنقل الثقافات من والى تدمر في العالم، فمن المعروف ان الرومان كانوا يستخدمون الرماة التدمريين في الجيش الروماني في أماكن بعيدة مثل مراكش وبريطانيا هكذا كان شأن التجارة في تدمر وعلاقتها الخارجية وأثرها في التفاعل الحضاري العالمي الإنساني فما شأن الدين في غمرة هذا التفاعل؟ لفت انتباهي اسم الله «بل» وأنا أتصفح أسماء الآلهة التدميرية، والذي شد انتباهي الى هذا الاسم هو الصيغة المحرفة عن اسم الله الكعناعي المعروف «بعل»، وكان السؤال الذي يدور في ذهني من هو «بل» وهل هو بعل فعل وإذا كان بعل فما معنى وجود بعل آخر في مجمع الآلهة التدميرية باسم «بعل شمين»؟ وبعد إمعان النظر في الموضوع وصلت الى نتيجة مفادها أن «بل» هو الإله السامي الغربي لكل الشعوب السامية القاطنة غرب بلاد الرافدين، والتي نطلق عليها اسم الأمورية حيناً والكونعانية حيناً آخر أو الشعوب السامية الشمالية الغربية أو ما شابه ذلك من تسميات متعددة ولكنها جميعاً ذات مدلول واحد، والذي يعنيها من هذا الموضوع هو أن هذه الشعوب تكتب اسم إلهها المختص بالطقس والأنواع وخصوصية الطبيعة بحرف العين أي «بعل» كما هو الحال في نصوص أوغاريت الأبيجدية المسмарية أو النصوص الفينيقية ذات الأبيجدية الهجائية كما تكتب اسم الإله «أدد» كما يلفظ في النصوص المسмарية الرافدية على شكل «هدد» وهو الإله المعادل للإله «بعل»، فالنصوص المسмарية الرافدية تأتي على ذكر الإلهين الوافدين إلى مابين النهرين باسقاط حرف العين الخلقي في اسم الإله «بعل» وحرف الهاء في اسم الإله هدد، ولهذا الاسم الأخير عدة قراءات في النصوص البابلية منها أدد وأدو.

والمطلعين على ديانة بلاد ما بين النهرين يعرفون حق المعرفة أن الإلهين «بل وأدد» غريبان على مجتمع الآلهة الرافادية، وأنهما وفداً من القادمين الجدد من الشعوب السامية المهاجرة من غرب الرافادين، وكانت هذه الشعوب تلفظ اسميهما كما هو بالفعل، وكما عرقتها في الأصل بلادها ثم تحول هذان الأسمان إلى بل وأدد بسقوط حرف العين والهاء بسبب طبيعة الخط المسماوي الذي لا يعرف الحروف الحلقية، وبقي الاسم محافظاً على معناه وهو السيد ومؤنته «بلت» أي بعل وبعلة، وتركت في أسماء العلم مع أسماء أخرى، وقد يرتبط اسمهما بأسماء المدن مثل «بل حران» و«بلت نفر» وهذه الأخيرة أصبحت زوجة الإله البابلي «نینورتا»، وتلقب أحياناً باسم «بلت إيللي» أي سيدة الآلهة وتقوم مقام الإلهة الأم، وأصبح اسم الإله «بل» في العصر الكشي المتأخر معادلاً لاسم الإله القومي البابلي «مردودخ» وعرف كذلك في الحضارة اليونانية بلفظ «بلوسن» كما أنه يعادل اسم «إين أو لوجال» في اللغة السومرية ومؤنته «نين» ويعني سيد أو ملك فـ «بل» التدمري هو بعل الآموري الكنعاني الأصل الذي استوطن أرض الرافادين مع القادمين من غرب الرافادين وفقد كما ذكرنا حرف العين الحلقى واندمج في مجتمع آلهة الرافادين وأصبح مساوياً للإله الرئيس هناك «مردودخ»، واستورده التدمريون فيما يبذلو بهذه الصفة وهذه المرتبة دون أن يعرفوا أنهم يستوردون إليها من آلهتهم الأصلية، فلطفوا اسمه كما يلفظه البابليون «بل» وليس «بعلا»، واحتل في تدمر مرتبة الإله الرئيس، وعده التدمريون لتحقيق أماناتهم ورغائبهم، والسؤال الذي يطرح نفسه هو ما يلي: متى تم تبني الإله بعل في صيغته الرافادية في تدمر؟ بكل تأكيد حصل قبل العصر الهلنستي، ولكن متى بالضبط فإننا لانستطيع الجزم بذلك، ولكننا نذكر بالعلاقات التدميرية الرافادية منذ أواخر ألف الثالث

ق. م واستمرارها حتى القرن الثاني عشر ق. م فهل تم هذا الأمر في ذلك العصر بعيد؟ أم حصل ذلك في وقت متاخر نسبياً؟ وبهله المناسبة نجح أن نشير إلى أسماء آلهة مركبة من اسم بل في الديانة التدمرية وهي «يرحبول» و «عجلبول» ناهيك عن أسماء الأشخاص مثل زيدي بعل الذي يلفظ « زيدي بول» ، وكانت الآلهة الثلاثة «بل» و «يرحبول» و «عجلبول» تعبد كلها في معبد «بل» الأحدث ، الذي تم تدشينه عام «٣٢٤» م وهو ينطوي فوق معبد أقدم منه شيد عام «٤٤» ق. م ، وفي هذا المعبد الأقدم كان يعبد الإله « بل» لوحده ثم انضم إليه الإلهان الآخران عام «٣٢٣» م فهل أصبحت هذه الآلهة آلهة حماية يختص كل منها بقبيلة من القبائل على غط آلهة الحماية السومرية التي كان يختص كل منها بحماية مدينة من المدن السومرية؟

نحن من جهةنا لا نستبعد أن يتفرع من الإله الرئيس بعل آلهة تعبد بصفات كونية مثل إله القمر وإله الشمس بالإضافة إلى آلهة محلية تدمج أسماؤها بأسماء الأمكنة التي تعبد فيها وتتصبّح بمثابة آلهة حماية لتلك المواقع أو البلدان ، وفي هذا السياق أحب أن أشير مرة أخرى إلى بعل الكنعاني على الساحل السوري والأسماء المحلية المدموجة في اسمه ، وهي « بعل حazor» و « بعل فعور» و « بعل اللبناني» و « بعل حران» و « بعلة جبيل» ... وغير ذلك كثير.

فهل هذه الأسماء تعني آلهة متعددة أم أنها تصنف ظواهر الإله الواحد في كل موقع أو مدينة ، وقد جاء بعل في صيغة الجمع في أسفار العهد القديم على شكل « بعليم» أي « بعول» صموئيل الأول ٧: ٤ .
و عرف الاسم في مصر أيضاً بلفظه « أدو» و « بعل» وكان الفرعون يلقب « بعلينا آديا» أي يا « بعلي» ويا « أدي» مما يشير إلى أن الاسمين « بعل وأدو» لسمى واحد ، وتدور معظم حوادث الأساطير الأوغرافية حول «

بعـل / هـدد» مما يـؤكـد بـأنـه الإـله الرـئـيس فـي سـورـيـة، وـعـرـف بـعـل باـسـم «بعـل أـديـر» فـي القرـن الـخـامـس قـ. مـ وـيعـني بـعـل الـقـدـير وـعـبـد بـهـذـا الـاسـم فـي جـبـيل ، كـما وـرـد اـسـمـه بـهـذـا الـلـفـظ فـي شـمـال اـفـرـيـقـيا عـلـى أـنـه الإـله الـأـب ، وـكـان لـه مـذـبح خـاص بـه كـما تـذـكـرـه النـصـوص الـبـوـنـية وـالـبـوـنـيـة الـحـدـيثـة، وـعـبـدـتـه الفـرق الـعـسـكـرـيـة الـأـفـرـيـقـيـة عـلـى أـنـه «جـوبـر فالـغـز» أما «بعـل يـقـاع» فقد سـمـيت باـسـمـه مـدـيـنـة بـعـلـبـك فـي السـهـول الـوـاقـعـة بـيـن جـبـال لـبـانـ الشـرـقـيـة وـالـغـرـبـيـة ، وـتـحـولـتـ إـلـى إـلـه سـمـاـوي فـي العـصـر الـهـلـنـسـتـي مـنـذـ القرـن الـثـالـثـ الـمـيـلـادـي ، وـمـنـذـ ذـلـكـ الـحـين أـصـبـحـتـ بـعـلـبـك تـعـرـفـ باـسـم «هـيلـيـوـبـولـيس» أي مـدـيـنـةـ الشـمـسـ وـهـو «يرـحـبـول» فـي تـدـمـر .

وـيـجـدـ الإـلـه «بعـل حـمـون» فـي الـكـتـابـات التـدـمـرـيـة مـنـذـ القرـن الـأـوـلـ قـبـلـ الـمـيـلـادـ وـهـوـ مـعـرـوفـ فـي شـمـالـ أـفـرـيـقـيـا وـكـانـ الإـلـهـ الرـئـيسـ فـي قـرـطـاجـةـ وـإـلـهـ الـجـنـسـ فـي مـدـيـنـةـ «سـمـاءـلـ» كـماـ وـصـفـهـ نـصـ «كـيلـاماـ» فـي القرـنـ التـاسـعـ قـ. مـ . أما «بلـ شـمـينـ» فـقـدـ كـانـ عـبـادـتـهـ مـتـشـرـةـ اـنـتـشـارـاـ وـاسـعـاـ حـيـثـ وـرـدـ اـسـمـهـ عـلـىـ شـكـلـ «بعـلـ شـمـيمـ» فـيـ نـصـ «يـحـيـيـ مـلـكـ» فـيـ جـبـيلـ وـفـيـ كـتـابـةـ أـخـرـىـ مـنـ «لـارـنـكاـ» وـفـيـ «سـرـدـيـنـياـ» وـفـيـ قـرـطـاجـةـ ، وـكـانـ يـقـسـمـ باـسـمـهـ فـيـ مـدـيـنـةـ صـورـ ، وـيـرـدـ ذـكـرـهـ عـلـىـ الـأـنـصـابـ الـبـلـوـنـيـةـ وـعـلـىـ نقـشـ صـخـريـ فـيـ كـيـلـيـكـيـاـ ، وـفـيـ رـسـالـةـ آـرـامـيـةـ مـنـ القرـنـ السـابـقـ قـ. مـ . وـفـيـ كـتـابـاتـ مـنـ حـورـانـ مـؤـرـخـةـ عـامـ ١٣١ مـ ، وـفـيـ دـوـرـاـ أـورـبـوسـ (كتـابـةـ نـذـرـيـةـ مـنـ العـامـ ٣٢ مـ) وـفـيـ كـلـ مـنـاطـقـ الـشـمـالـ الـرـافـدـيـ . وـيـذـكـرـ إـسـقـحـ الـأـنـطاـكـيـ مـنـ القرـنـ الـخـامـسـ الـمـيـلـادـيـ أـنـ عـبـادـةـ «بعـلـ شـمـينـ» كـانـتـ مـتـشـرـةـ فـيـ «إـدـيـسـاـ» وـكـانـ فـيـلـوـنـ الـجـبـيلـيـ يـجـعـلـهـ مـساـوـيـاـ لـلـإـلـهـ «زـيـوسـ» وـيـضـعـهـ عـلـىـ رـأـسـ قـائـمـةـ الـأـلـهـ ، وـعـرـفـ باـسـمـ «بعـلـ قـرـنـيـمـ» فـيـ تـونـسـ وـ «بعـلـ كـرـمـ الـلـوزـ» فـيـ الـكـرـمـلـ حـيـثـ اـسـتـمـرـتـ عـبـادـتـهـ جـتـىـ القرـنـ الـثـالـثـ وـلـرـابـعـ بـعـدـ الـمـيـلـادـ . فـهـلـ تـشـيـرـ هـذـهـ

الاسماء كلها الى ظواهر إله واحد أم أنها اسماء آلهة مختلفة؟ ونحن أميل الى الأخذ بالرأي الأول، فإذا ذكرت التوراة بعل في صيغة الجمع «بعليم» لتعدد مظاهره فإن القرآن الكريم تحدث عنه بصفة المفرد حيث يقول الآية الكريمة «أتدعون بعلا وتذرون أحسن الخالقين» بِعَلٍ وَتَذْرُونَ أَحْسَنَ الْخَالِقِينَ

الصفات ٣٧ : ١٢٤
نستنتج من هذه الآية الكريمة أن العرب قبل الإسلام عرفوا عبادة الإله بعل، ولا يعقل أنهم لم يعرفوه بأسمائه الأخرى، ورغم ذلك ورد بصيغة المفرد في الآية الكريمة الآففة الذكر. لم يكن الإله بل بصيغته المستوردة من بلاد الرافدين الإله الواحد الذي عبده التدمريون فهناك آلهة مستوردة أخرى مثل :

نابو: وهو إله رافي، شيد له معبد في تدمر في القرن الأول الميلادي وعبادته لاختلف في قليل او كثير عما هي عليه في بلاد الرافدين، والمعروف عنه أنه إله الكتابة والحكمة والسلطة كما تشير الى ذلك ألقابه العديدة، وهو دعامة العالم، وينح الملوك الص朂جان ، ويحتفظ بألوح القدر، وقد احتل مرتبة أعلى من مرتبة أبيه في العصر البابلي الحديث، وكانا يتباران الأدوار في معظم الأحيان. وتذكرنا حياة الأب والابن «مردوخ / بل، نابو» بحياة الإله الأب إيل والابن الشاب بعل في النصوص الأوغاريتية حيث يحتل ابن الشاب بعل عرش أبيه ويتمثل دوره .
وتذكر النصوص التدميرية إلهة باسم «هرتا» ، وهو أحد ألقاب الإلهة «عشтар» الرافية، وكذلك «نانايا» برفقة الإله «رشفت» الذي يعادل «نرجال» إله العالم السفلي في الديانة البابلية ، وأول ذكر لها يرد في نصوص عصر أوّل الثالث ، ومجده في القصائد مثل «إنانا/ عشتار» و لا يستبعد أن تكون ظاهرة من ظواهرها ، وهي تساوي «تشمتو» زوجة الإله

«نابو» في نصوص الأول ق.م، وقد انتشرت عبادتها في العصر الهلنستي خارج حدود الرافدين فوصلت تدمر في سوريا وأيران في العصر الساساني، وعندما يصف «سترابو» مدينة «بورسيبا» في كتاباته يقول عنها أنها مدينة «أرتيس» و«أبولو» ويعني بذلك الإلهين «نانايا / تشنتمتو» و«نابو» ومن الآلهة العربية المعبدة في تدمر «اللات» وقد جعلها هيرودوت متساوية للإلهة الإغريقية «أورانيا» أو «أفرو狄ت»، وعبدت في محيط الحضارة النبطية على أنها الإلهة الأم، وتتمتع بشعبية فائقة في تدمر وضواحيها بدليل المنحوتات الكثيرة التي تصورها على شكل الإلهة أثينا حيث نراها معتمرة الخوذة ومتسلحة بالترس والرمح ، وما يدعم الفكرة القائلة (بأن اللات هي «أثينا» هو ورود اسم (وهب اللات) في الكتابات اليونانية على شكل «أثينو دوروس Athnodoros »، وتظهر في المجسمات النصف بارزة بين أسدين شأنها في ذلك شأن الآلهة السورية «أترجتيس» وربما اتحدت بها ، أميرفيق عمرها فهو إله الشمس ، وقد تستبدله بالإله «رحم» . وعرف التدمريون أيضاً عبادة الإلهة «مناة» التي سادت عبادتها في كل أطراف الجزيرة العربية ، وقد ذكرها القرآن الكريم مع اللات والعزى ، حيث كان العرب يتصورون هذه الآلهة المؤنة الثلاث على أنها بنات الله «أفرأيتم اللات والعزى ، ومنة الثالثة الأخرى . سورة النجم» ويعني اسم مناة المنيه والقدر والمصير .

الخلاصة :

عرفت تدمر بحكم موقعها التجاري الهام في وسط الbadia السورية آلة غريبة ، استوردها التجار كما يستوردون بضائعهم ، وذلك من كافة الاتجاهات والأطراف القرية من تدمر والبعيدة عنها ، من الساحل السوري ،

و ساحل الشمال الأفريقي ، ومن الجزيرة العربية ، ومن بلاد ما بين النهرين و من بلاد فارس ، وكان بعض هذه الإلهة يحمل اسماء لاتينية إضافية ، وكان « بل » والأصح « بعل » صاحب السيطرة العظمى ، وله ظواهر اتخذت لنفسها أسماء مركبة مثل « يرجيول » و « عجلبول » والتقوى الثلاثي في معبد واحد هو معبد « بل » ، وكما كان مردوخ الإله القومي في بلاد بابل كذلك عرفه التدمريون على شكل اسم « بعل » المحرف عن بعل بصفته إليها وطنياً ، ولكن له وظائف كونية متعددة ، إذ كان يهيمن على مصير الإنسان كما كان مسؤولاً عن الآلهة السماوية وكان يعادل الإله « زفس » في الحضارة الغربية . فبحكم علاقات تدمر التجارية مع الشرق والغرب تكونت حضارة مزيجية تفوح منها توابيل الحضارات الأخرى ، ولكن دون أن يفقداها ذلك شخصيتها المتميزة .

المراجع:

- 1- H.KLENGEL
ems im 2 jt.v.u.z. Teil 2 - Berlim 1969 Geschichte Syri
- 2 - H.KLENGEL:
SYRIEN ZWISCHEN ALEXANDER und MOHAMMED Leipzig 1986
- 3- PALMYRA : Geschichte , Kunst und KULTUR der Syrischen Oa-
senstadt , LINZ 1987.
- 4- تدمر والشرق / الحوليات السورية - الجزء الأول - المجلد الأول عام ١٩٥١
- ٥ - إيمار وتدمر: الحوليات السورية - المجلد ٢٢ و ٣٣ عام ١٩٨٢
- ٦ - أزياء الرجال في تدمر ، المصدر السابق ص ١٦٧
- ٧ - نهاية طريق الحرير ، الحوليات السورية - المجلد ٣٨ و ٣٩ عام ١٩٨٨ - ١٩٨٩ ص ٣٠١
- ٨ - جواد علي ، المفصل في تاريخ العرب قبل الإسلام ، الجزء الثالث ، بيروت ١٩٦٩
- ٩ - فيليب حتى: تاريخ سوريا ولبنان وفلسطين ١٩٥٨ .
- ١٠ - قاموس الآلهة والأساطير في بلاد الرافدين وسوريا . تعریب محمد وحید خیاطة دار الأهالی
دمشق ١٩٨٧ .

آفاق المعرفة

أشكال من الحوار

أحمد المعلم

الحوار في الفن القصصي جزء من التشكيل،

له أن يخدم الموضوع إذا كانت له سمات ودللات

تعود إليه، منه ما يكون مناجاة للذات، ومنه ما

يدور بين اثنين أو أكثر. وإذا كان لا بد للحوار من

أن يقدم صورة واضحة عن التكلم، ي Finch ويشف

إذا كان البطل بليناً، وينحط مائلاً إلى السفاهة

والبلادة إذا كان الرجل عيناً.

* أحمد المعلم: باحث وناقد من سورية، ينشر في الدوريات المحلية والعربية.

يبالغ المبدعون حين يميلون إلى أن يكون الحوار محاكاة للواقع، حيث إنه عندئذ يُكسب النص القصصي خصوصية خاصة، يرحب بها كل عمل أدبي بوجه عام... ومع تقديرنا لمثل هذا التوجّه فإننا لنرى للواقع حقاً كبيراً، يفرض حضوره على العمل القصصي بشكل تام، بل إن للحوار اختياره الخاص به، مثلما يقع الاختيار للحدث من زاوية معينة ووجهة نظر محددة.

يقول ليون تولستوي وهو يغوص في عمق الشخصية النسوية، موضحاً الغنج الذي تحب أن تتحفل به المرأة: (ثم إن هناك نوعين من الغنج: أحدهما ذكي، والأخر أحمق. الغنج الذكي هو الذي لا يلاحظ، هو الذي لا يمكن أن نداهمه مداعمة، أما الغنج الأحمق فهو لا يُخفى شيئاً، وانظر كيف يتكلّم: «إنني لست جميلة، لكن لي ساقين بدعيتين». انظر إليهما عندما أصعد العربة. أرأيت إليهما؟ أليستا جميلتين؟»).

ربما كان ساقاك جميلتين، لكنني لم لاحظهما، لأنك أريتني أياهما. يقول الغنج الذكي: «سواه عندي أنظرت إليّ أم لم تنظر؟ شعرت بالحرارة، فخلعت قبعتي».

- «لكنني أرى كل شيء» - وماذا يهمتي من ذلك كله؟ كل ما في الغنج الذكي بريء وخفيف الظل. نظرت إلى ساعتي ونهضت، عجيب! لم أر قطّ نظرتها تستقرّ على، إلا عندما أكلّها، ومع ذلك فلا تفلت منها أية حركة من حركاتي.

- عجباً، ساعتك وردية! استأت غاية الاستيءاء، لأنها وجدت ساعتي وردية. ولا شك أن اغتياظي كان شديد الوضوح، إذ أنها اضطررت هي أيضاً عندما أجيتها ساعتي ممتازة(١) ص ٣٠.

هذه المسألة التي يطرحها تولستوي تُعيدنا إلى مسألة الرقة ولطف الغزل عند الإنسان. ولقد نظر النقد العربي في هذه المسألة في الشعر خاصة، فلاموا الشعراء إذا جاء شعرهم سمجاً، أو أنه لا يقدر دور الأنفة واللطافة في الغزل: (وعاب بعض الناس قول كثير):

فما روضة بالحزن طيبة الشرى ييج الندى جشجاتها وعثراها
 بمنخرق من بطئ واد كاما تلاقت به عطارة وتجارها
 بأطيب من أدران عزة موهنا وقد أوقدت بالمندل الربط نارها
 وحکي الزبزيون : أن امرأة عرضت لكثير ، فقالت : أنت القائل
 هذين البيتين؟ قال : نعم ، قالت : فض الله فاك ! أرأيت لو أن زنجية بخرت
 أرданها بمندل رطب ، أما كانت تطيب؟ لا قلت كما قال سيدك أمرؤ القيس :
 ألم ترياني كلما جئت طارقاً وجدت بها طيباً وإن لم تطيب^(١) ص ١٩٠ .

لقد نقل تولستوي صورة عن حوار امرأة سمحجة ، بينما قدمت المرأة
 العربية رأياً صابباً لكيفية الخطاب ، الذي يتم عن الرقة والشفف في الحب .
 ونحن في تعاملنا مع بعض القصص القصيرة سنتظر في أمر الحوار وألوانه :
 الذكي ، والسمج ، والعادي . ولا يفوتنا أن نتوء إلى صلة الحوار بالمضمون
 القصصي والبطل أو لا ، ثم علاقة الحوار بالتركيب وكيف جاءت . فالبطل
 البليد يجيء حواره بليداً ، والبطل الذكي يجيء حواره محاً آيقاً . وخير
 الحوار ما كان يحمل إشارة ودلالة على المضمون القصصي ، فيعمق اتجاهاته
 وتوجهاته . فالمؤلف عليه أن يظل حاضراً في الاختيار ، حتى لو كان
 المفروض أن يبقى بعيداً عن الأنظار المستقبلية : (ولكن الجريدة الكبرى للغلو
 في التطبيق هي عندي صرف الاهتمام عن صاحب الأثر إلى الأثر ذاته ،
 فليس في الوجود شيء قائم بذاته يُسمى الفن ، بل الوجود هم الفنانون
 وليس غيرهم العباقرة الأفذاذ الذين ينشرون النور في هذه الأرض ، في
 جمجمة كل واحد من الأسرار والقوى ما يماثل في الروعة جلال المعجزات
 الخارقة . فالطلب الجدير بالتقديم هو أن نعرفهم من أجل أن نعرف مزاجهم ،
 لأن يطلب منهم أتباع فلوبير أن يختفوا وراء الستار . . . والألا ينطقو إلا بفهم
 الغير الذي لا يطابقهم)^(٣) ص ٢٤ .

الحوار شاغل هام من شواغل القصة القصيرة ، قد يسمى بها ، إذا
 أحكم بنيانه ، وكان متعاضداً مع الشواغل الأخرى ، وينحط بها ، إذا كان

سمجأً، فيصبح عبئاً عليها. وقد يستدعي البناء القصصي أن يكون الحوار سمجاً، إذا أقررنا واعترفنا بأن الأبطال سمج في حياتهم وسلوكيهم. يتضيّد القاصن وهيب سرای الدين حواره من الواقع، ويرغب بأن يكون حواراً صادقاً في النقل، فلا يُجري أي تعديل فيه. قصة (الحازنة)^(٤) قد تكون مثلاً ساطعاً لمثل هذا التوجّه: (وقرأ الناس فيها عبارات قصيرة خاطفة، كتُبَت بخط رقعي جميل:

- زوروا المعرض الرابع للكرمة.
- معرض الكرمة تظاهرة إنتاجية كبيرة.
- معرض الكرمة ..
- معرض الكرمة ..

والملصقات الموافقة، هي صور متنوعة لعنانيد العنب) ص ٢٣. وفي قصة (انسجام)^(٥) يتطلع الكاتب إلى اقتناص أية بادرة، تحمل الخصوصية الخاصة لبطليه، فيقدمها كما هي، ودون أن يعني بقدرة هذا الحوار على التفاعل والتكميل مع البناء القصصي، من حيث السوية المطلوبة: (يتهدّد حامد السعيد في فرشته. ينساب. يضحك وهو نائم. سعيد.. سعيد!!).

- ما بالك تضحك يا حامد؟.. استفاقت امرأته على صوته، وسألته.
- الضحك يرنّ مرة ثانية، المرأة ترتعب: بسم الله. ماذا دهاك؟ هل جُنِّست؟
- ثم تستأنف الكلام: لم تقهقه هكذا؟

- ردّ على يا حامد.
- لا شيء.. لا شيء.. كم بقي من الليل..؟ أُوْفت.. ضاعت سرائيتي... ذهلي وتأسف.
- وبيه... لقد أخفتني، يا حامد. وهو هـ امرأته.
- لم يُبال بها. لمـ نـفـسـهـ منـ تـحـ اللـحـافـ، وـنـهـضـ) ص ٨٩. الرواـيـيـ اليـقـظـ دائمـاً طـرـفـ ثـالـثـ فـيـ الـبـنـاءـ القـصـصـيـ، معـ أـنـ دورـهـ تقـدـيرـيـ، يـفـرضـهـ

الكاتب على القارئ. أما الغاية التي نظن أن النص يستبطنها هي إثارة الدهشة والتساؤل عند المتلقى. وفي القصة نفسها نجد حواراً وتعليقياً، يوصلان إلى السذاجة والسماحة: (- السلام عليك أيتها الأرض الحبيبة. حياً حامد السعيد أرضه، وسلم عليها. خطأ فوق ثراثها بإشراق وتأدة، بعثر نظره في كل رجا من أرجائها. كانت نظيفة.

- يا عيني . . . يا عيني . معزكَه ، منقَّاه . كأنها أعدت سلفاً لتصبح كرماً من العنبر . همهم في داخله . اتجه صوب الحد الغربي ، توقف فجأة ، لقد صدمت عينيه حزمة ساطعة من الأشعة . - أمراة تعكس النور ، أم ماذا؟ . تسأءل واقترب . ساعده رؤيته أكثر ، فوضع يده اليمنى فوق جبينه ، أنعم ، وتأمل : أووه . . . أهذه أنت يا صخرة الدب؟ لقد بهرتني ! اززعج - فعلاً - واختل استجامه) ص ٩١ . التعقيب يشل فاعلية التقدير عند المتلقى . ثم هناك بطل خفي عن الأنظار هو الرواية ، أو عين الكاميرا السينمائية لتجسيد ما يحدث في الواقع . يمكن القول إن قصة الكاتب تمثل كثيراً إلى الحوار العادي المسلط من الواقع في أغلب الأحيان ، والحوار السمج يجد له فسحة عند الكاتب ، كمارأينا في هذا المقوس الأخير .

ويضرع حوار محمد وليد حافظ إلى الواقع في قصته (عند الغروب) ^(٦) ، ليكون أليفاً لديه ، بينما يقوم السرد بتعبئة الفجوات ، التي تنشأ عن تقديرات الموقف : (تضرع الكهل من جديد إلى وجه مرافقه ، وابتلع سؤاله ، هم بطرجه ، لا ليعيش دقائق أمله الأخيرة ، ولكن مرافقه قطع أفكاره :

- هل تسأل عن أحد يا عم؟

ازدرد الكهل لعابه، وأجابه بضعوية:

- عن محمود منصور، سمعت شيئاً عنه؟

أطرق الرقيب بعض الوقت قبل أن يجيب، فالطريق أمامهم ما

يزال طويلاً:

- صعب يا عم أن يعرف واحدنا كل أفراد وخدته. وماذا سمعتم عنه؟

سمعنا الكثير: مرّة أن دبابته احترقت، ولم يُعرف هل نجا منها أم

لا؟ مرّة أخرى أن أحد رفاقه رآه، بعدها أصيبت دبابته وهو ما يزال على

كرسيه، ناداه باسمه، فلم يجده، لم يكن عليه أثر جرح أو دم، كأنه مغمى

عليه. تعرف الأخبار متناقضة أيام الحرب!

علق الرقيب وقد تطاول الطريق أمامه: إذن، كان من جنود

المدرعات:

- نعم، سائق دبابة.

تأمل الرقيب السحب الغربية الملوّحة بأواخر الشمس، حتى حسب

الكهل أن مرافقة تعرّف ابنه، ولكن الأخير تنهّد وأردف:

- كان الله في عون سائق الدبابة، وكل من فيها. صحبني في الحرب

سائق لا مثيل له، ساعة وصلنا إلى الخندق المعادي كانت المناظر حولنا

رهيبة: الدبابات المدمّرة هنا وهناك) ص ٤٤ / ٤٥. مطلوب من الراوي أن لا

تغفل ذاكرته عن كل خلجة نفس، وكل نامة تصدر عن موقف. ومن أجل

ذلك، يتمّ صدى الفعل وأثره، ولا نرى قوامه الفاعل في تركيب البناء

القصصي. فمضاهاة الواقع من الحوار، لا يُجاريها الفعل، حيث يظلّ

صوته مكتوبًا.

ولسنا بصدّ موافقة الحوار للبناء العربي الأسلام فصاحة وبلاهة،

فذلك شأن آخر، إنما هناك راوٍ يقوم بدور البطولة، بينما هو غائب عن الفعل

القصصي. وهذا الأمر هو الذي قلص دور الفعل في البناء القصصي،

وحمل الحوار، ليكون عاديًّا، لا يسمو بالبناء القصصي، ويرتفع به.

ومن ناحية أخرى، فإن الحوار لا يتعافى وهو يسير إلى قصده. وحامل الحوار أقوى منه في الأساس والشدة، والمحمول لا يوازي المطلوب منه في التجسيد والتحقيق. مثل هذا القول ينسحب على سائر قصص المجموعة.

لا يغير القاص نادر السباعي الحوار اهتماماً خاصاً. إن دأبه وجهه يقصدان التشكيل العام للفضاء القصصي، ومن أجل هذا الأمر، فإن الحوار يبدو مجنداً من الواقع، وعلى السرد والوصف أن يملاً الفجوات، التي تحصل من تقديم الحوار. ذاك ما نراه ساطعاً في قصة (احتراق)^(٧) حيث يقول: (تلك الملامح تلبدت أكثر يوم أحيل زوجها على التقاعد. فصاحت في وجهه:

- كيف يكفينا المعاش الآن؟
كان يقابلها بهدوء خرافي. الفكر منسرح بعوالم حالة.. تنهد على أخصب مراحل العمر الذي ودعه! ..

اكتشف فجأة بأن الأيام قد مضت بسرعة مذهلة، أجابها:
- لا يهم... بكره بحلها الحال). ص ٣٩. ثم يكون للحوار أن يحيط دور البناء القصصي الفاعل، عندما يُظهر هذا الحوار السلبية التي يسلكها البطل حيال الواقع، فينشد العزم إلى الانطوانية والغزلة إيماناً مطلقاً: (ولكنه أعلن أخيراً بحزن:

- ما دمت أمتلك القناعة والأمل فهما المغنم الوحيد لي في هذه الدنيا!
- أيّ دنيا تتحدث عنها؟ كل الناس أحسن منك. انظر إلى أصدقائك كيف يعيشون حياتهم اللائقة: وأنت تدفن رأسك كل يوم في الكتب والمجلات دون نفع.

قال ساخراً:
- صحيح أنهم يتلذتون ثروات فائضة، ولكن رؤوسهم فارغة!
ص ٤٣. لا شك بأن الحيرة التي تأسس عليها الحوار كانت محسوبة بدقة، إلا أنها نشير إلى أن الأمل المطروح في بنية معمار الحوار كان بشيراً لما يأتي،

وليس هو من صميم الحاضر أو الماضي. ولا يمكن للقناعة أن تكون مغنمًا، يكسبه الإنسان، قدر ما هي توجه قصدي إلى الإحباط والفشل.

على أن الكاتب وهو يجسد تشكيلاه القصصي كان في ذهنه المخطط للأثر الفاعل في تكوين القصة مرتبطًا بالهنية أو لحظة التنوير. حيث نجد الأمل يُشرق بسأماً، يزيد من أمل البطل، وقناعته بما أشده من فعل. فالحوار، أخيراً، يرتكز إلى قوة الصدمة الفاعلة، التي تشير إلى صدق الاطمئنان. ورغبة توكييد الذات من الاطمئنان إلى التصميم: (اقربت منه زوجته وهي تقول مستفسرة:

- رسالة من ابنتنا؟

- انظري. موافقة نشر إحدى مقالاتي. أعقب بنشوة وهو يقول: تصوري أن المكافأة تعادل... اغتبطت الزوجة. حدبت على مسرور بعينين، تمشي بهما حنان امرأة. قالت برقة غير معهودة: - ماذا ت يريد أن تغدّيالي اليوم؟) ص ٤٥. هكذا وجد الكاتب حلاً لمسألة الكبت التي يحياها بطله مسرور، وهكذا بين للمتلقي أن المرأة قاصرة النظر، وبرهن على أن الأمل يعيش، ولو بعد مدة قصيرة أو طويلة.

توشك أن تكون الصورة التي قدمتها عن حوار قصة (احتراق) هي الصورة الصادقة والأمينة لسائر الأسس التي يتأسس عليها الحوار عند الكاتب السباعي في بناء قصته القصيرة، حيث نجد قوة الصدمة هي التي تكفل الأثر الفاعل. أما تركيب الحوار فإنه مختلف من الواقع، لا يكاد يحيد عنه، وإنما الاختيار يتم للمواقف، وليس للحوار.

حامل الحوار في قصة ضياء قصبيجي: (داخل شرفة من حرير)^(٨) فرد، يجد نفسه بعيداً عن الأضواء، فإذا فاجأه الآخر بضوئه الساطع كاشفًا عن خبيثة نفسه، إذا بالفرد يتفضّل، ناقضاً روح المساواة التي يرغب بها الآخر، فتحصل فجوة، تؤول إلى جفوة، يحملها الحوار بنية تكوينية لواقع اجتماعي مألف لدى الفرد، لا يتمكّن من تخطيّه. وبالتالي، فإن الحاجز أو

الحواجز تؤدي دوراً فاعلاً في حياة الإنسان والمجتمع تكويناً وتوليفاً:

(- لا تكون مجنونة إبني أحبك.

- رائع أن تخبيتي لا أكثر.. وحتى في هذه الحال، عليّ أن أعلمك

الجوع، حتى تستمتعي بкусنخ لحمي، وإلقاء عظامي.

- ولماذا نفضلني جائعة..؟

- حتى أتمكن من السيطرة عليك.. فعندما تكونين متخرمة، ومرفة،

تجدين أن من السهل عليك بيعي، وشراء وجبة شهية أكثر مني.

- بتفودي، أشتري كل شيء، سوى القلوب وما تشعر به.

- بل تستطعين يا آنستي أن تفعلي ذلك في الوقت الحاضر.

- لكني أريدك أنت.. لا أتفهم..؟

- أفهم جداً.. تريدينني، ولديك رغبة جامحة في الاستيلاء على قلبي.. بسبب شعورك بصعوبة هذا. وما أن تحصلني عليه حتى تصبح لديك سلعة رخيصة، تبحثين عن سلعة أكثر غنى عنها.. إنك تقومين بعملية اقتناص الشيء النادر.

- أنت تتعيني، لا شك أن من أمضى حياته في تكوين نفسه، ينسى أن يضع الحب في حساباته.. وإن الخطأ الذي بنيت نفسك منه، لا يمكن أن يحتوي على الحب.

عرف أن نهاية سعادته قد دلت.. وأن الفراق آت.. فقطف وردة من حديقتها، وقدمها لها مغمومة بدماء قلبها قاتلاً:

- أرجوك أن تذكرييني، ضعيها في الماء، وأغرسيها في شعرك الأسود.. أو فوق دقات قلبك الرقيق.. واعلمي إبني أحبك باستمرار.

ييد مرتعشة أخذت الوردة البيضاء منه.. اغزورقت عيناه بالدموع، ولم تقو على التعبير) ص ١٤/١٥. الحوار طويل كما هو واضح، حتى ليستطيع أن يقول المرأة إن القصة حوارية، فال المباشرة تأخذ مجريها في بناء الحوار، غير أن هذا الحوار مستل من عمق دخيلة النفس، فهو يشف عن

المضمون والقصد. ولا ينسى المرء أن يشير إلى الخلل في بناء الحوار من ناحية الموقف، فقد كان الرجل يسير قصداً سوياً للولوج بعمق إلى كينونة المرأة، التي تلوذ بالحب لاكتساب متعة آنية، بينما هو يريد الحب امتلاكاً وديومة، وتفاجتنا خاتمة الحوار، حيث أملت الكاتبة رغبتها على المرأة والرجل، فتحولت الموقف إلى عاطفية فجة، منهازى المرأة تنهي العلاقة مع الرجل، بينما كانت بنية الحوار تستدعي أن يقوم الرجل بالفعل، فيقطع العلاقة دون حزن أو أسف.

إن المباشرة في الحوار، والقصدية المكشوفة التي اشتغل بها هي التي حملتنا على مثل هذا الحكم بأن الحوار عادي. فهل كل الحوار في مجموعة القاصة يتم بهذه الطريقة؟

لأنعدم أن نرى مثل هذا الحوار نظيراً، وربما كان ذلك من طبيعة ظروف القصة لدى الكاتبة ونشأتها، فالحوار لديها ييدو من منظور التأليف القصصي، أكثر من القصدية لمثل هذه الطريقة في بناء الحوار. فتحن نجد مثلاً ساطعاً عن الحوار الذكي في قصة «معزوفة» من المجموعة نفسها: (وازعجني إلى حد فقدت فيه صبري وأناطي.. وقلت له وأنا أستشيط غضباً وثورة:

- إما أن تصمت.. أو أنتي سأتصرف.
- تتصرفين..؟ وما يتصرف أمثالك من صانعي الفن الرفيع.. هل سترسمين ثورتك بالألوان الحمراء والصفراء..؟ أم ستكتتبينها كتابة وبالخبر الأسود.. أم ترى ستعزفينا معزوفة على أوتار آلة مقطعة.. وممحطة..؟

- لا تسخر.. إنني سأتصرف.
- تتصرفين..؟ أحب أن أراك تقومين بعمل مجد.. ولو كان على حسابي..
- إذن، خذ هذه الطعنة..
وغرست دبوساً «كنت أضعه في عروة قميصي» في الجلد المشدود على طبله.. هذه غرسه.. اثنان.. ثلاثة..) ص ٢٤/٢٥. هكذا يأتي

انتصار المرأة قوياً فاعلاً، يعطل إرادة التكوين والتشكيل عند البطل بوساطة أداة بسيطة من الأدوات التي تمتلكها كل امرأة. مما يعني لنا أن نقول: إن الكاتبة قصصجي تعطي دوراً للمرأة أفعال في تجسيد البناء القصصي.

ومن أمثلة الحوار العادي ما ينقله إلينا محمد كامل الخطيب في قصته (حيات اللوز)^(٩)، حيث يبدو الحوار كأنه محطة استراحة لاسترداد الأنفاس المغلوبة على أمرها: (الصباح النيساني مغسول بأشعة الشمس، مبلل بمطر الفجر. ومن كتف الجبل ترسل علياً وسعداً بصرهما باتجاه الغرب، فتريان السهول الخضراء، وخلفها يمتد البحر أزرق لانهائي).

- ما رأيك يا علياً أن نذهب إلى البحر؟

هكذا سألت سعداً علياً.

- لم أقل لأمي.. قلت لها سأذهب إلى بيت سعداً، لنقرأ.

أجبت علياً:

- نسير على الطريق ونحن نقرأ.. ثمسي على البحر، ونعود ونحن نقرأ.

قالت سعداً، فسألت علياً:

- ماذا ستقرأين هذا اليوم؟

- سأقرأ في كتاب القراءة.

أجبت سعداً، وعندما قالت علياً: إنها حضرت معها كتاب العلوم) ص ٤٢ . فالحيلة أو المشروع الذي اقترحه الفتاة لا يعدو ما نراه يومياً، لكن الحوار يزيد من سوية البناء والتركيب في المضمون القصصي . وليس كل قصص الكاتب أو المجموعة من مستوى الحوار السابق، ففي قصة (عائشة.. أحبك) من المجموعة نفسها نجد مثلاً وأضحاً وجميلاً عن الحوار الذكي ، الذي يسمى بالبناء القصصي إلى مرام وهدف أسمى يثير التأمل : (ولم أسمع عنها شيئاً سوى تلك البطاقة، التي أرسلتها في بداية افتتاح العام الدراسي الأول بعد رحيلها). لقد كتبت هذه العبارة فقط:

«لو أنك قلت لي مرة واحدة «أحبك» لبقيت في طرطوس كل عمري». كثيراً ما سألت نفسي هذا العام: لماذا لم أقل لعائشة: «أحبك»؟ لماذا لم أذهب خلفها إلى القامشلي؟ لماذا قايبضت هذه الكلمة بأحلام ومشاريعي أقف كل غروب على شاطئ البحر مديرأ ظهري للبشر، أترسخ عليها وهي تغرق في الزمن والماء مع شمس تصغر وتتصغر، وتتصدع كعمري في هذا الماء الهادئ، الراقد، غير المبالي؟ لكنني هذا المساء أرى وأسمع عائشة تقول:

ـ ماتزال على عادتك تراقب الشمس...
ـ قبل أن تكمل جملتها التي أعرف، هفت:
ـ عائشة.. أحبك..

فعبارة مثل: «مديرأ ظهري للبشر»، وغرق الأحلام والمشاريع في عمق البحر توحّيان بالعزلة القاتلة، يحياها البطل، وبالتالي، حاجته الماسة إلى وجود المرأة بجانبه، عند محمد نور الدين يبدو الخوار بسيطاً، غير أنه مشحون بالتوتر، ليكاد يتفسّر من كل جانب، ذلك أن المعاناة كبيرة مرهقة، تُلهم ظهور الأشخاص الموجودين على أرض الواقع، ويبدو أن الكاتب يختلف كثيراً بخوازه، ويختار له مفراداته وتوجهاته. وليس قصه: (رحلة ابن بطوطة الأخيرة من مصر إلى الفجيرة)^(١٠) سوى مثال عن الخوار في هذه المجموعة القصصية: (نزلت الزوجة ناقمة، تحمل طفلتها النائمة، وأيقظ الآخرين بين بكاء وأنين. وما إن وقع المفترش ب تمام الانتهاء، حتى حشّه على الإسراع، لغادرة هذه الأنحاء، لكنه ضحك وقال: هذا ضرب من الأحلام يا جدي الوديع، فلم يزل هناك ألف ورقة وختم وتوقيع، ألم تسمع أن للسفر جوازات؟.. وعن تصريح العمل والتأشيرات؟.. وعن «التربيتك» والتأمينات؟!)

فسألته وأنا مستغرب: ألسنـ يا حفيديـ من أبناء يعرب؟

فأجابـ: قلت الحقـ يا جدي الحبيبـ، ولم تكذبـ.

سالت : إلى بلاد أهلك العرب ستذهب !!
 قال : أجل .. ولكنها الإجراءات الضرورية .. حتى نحمي حدودنا
 الخارجية .. ونحافظ على أرضنا العربية ..
 فاستدركت بحسّ مشدود : لكن .. أرض الجدود تحفظ من العدو
 اللدود .. وليس من ابن المخلص الودود !!.

فهمس خائفاً وحوله متلتفتاً : على أي حال .. ها قد أنهينا كل المهام -
 ولم يعد أمامنا غير التقدم إلى الأمام .. فلنركب السيارة .. ولندخل العبارة (ص ١٢ / ١٣). فنبرة الخطاب استفزازية أكثر منها استفهامية ، مما يجعل المتلقي متحفزاً متوتراً لاستقبال الحوار ، والتفاعل معه . ومثلاً رغب الكاتب بأن تكون الجدية والموضوعية هما المسيطران على التوجّه والتفاعل ، فإن على المتلقي أن لا يقى على عتبات الحوار ، قدر ما عليه أن يتفاعل متجاوباً معه . فالقصيدة التوجيهية بارزة في سطوعها من متن الخطاب ، وتلك هي بشائر جميلة جاذبة في التركيب القصصي وتشكيله الجميل .

بعنایة خاصة يلتفت حوار محمود عبد الواحد في قصته (حينما يزور الخشب) (١) إلى ما هو كامن في العمق وراء الظاهر ، حيث يتركز النظر على الإيحاء والدلالة ، وأيضاً على الإشارة ، وما يشفّ عن القول . مما يهيئ للمتلقي أن يغوص في عمق التكوين والتشكيل ، اللذين صاغهما قلم الكاتب . فنرى العبارة المختزلة ، تحمل أكثر من طاقتها على الحمل ، مع نشاط دائم بالاتجاه التحفيز لاكتشاف الأبعاد . فالحوار يسمو بالمضمون القصصي ، ويتحقق له ذروة خاصة ، ما كان له أن ينهض من دونها : (اقرب الرجل منها متوجساً وهو لا يكفّ عن التحديق في الشجرة ، وقال بلهجة أبوية رقيقة ، ولكنها مشوبة بالارتياح :

- من أنت يا ابني ؟ وماذا تفعلين هنا ؟

ولكن الفتاة لم تجب ، وإنما نظرت إليه نظرة غريبة ، شبيهة بنظرات القلط و التمايل . فالقطط توجه عيونها صوبنا ، ولكنها لا تنظر إلينا ، وإنما تحدق علينا إلى شيء مجهول قابع خلف عيوننا وخلف وجوهنا .

كرر الرجل سؤاله، وهو يلامس كتف الصبية برفق: - من أي بلدة أنت؟ وكيف وصلت إلى هنا؟ ظلت الفتاة صامتة. فسحبها الرجل من كتفها، داعياً إياها للسير معه: - هياً بنا إلى البيت.. فثابك مبتلة، وستمرضين إذا ظللت هنا.

سارا معاً صامتين: الرجل بيطلته، والفتاة بعينيها الغريتين اللتين لا تنظران إلينا، وإنما تحدقان عبرنا إلى شيء مجهول) ص ٧١ / ٧٢. هكذا ارتبط شroud القبط بشroud الفتاة، ليشكّل موقف، يكتسب الود والتعاطف لاتجاه الأبطال الذين يتم الحوار معهم، أو الحديث إليهم، فكما أن القبط لا تنظر إلينا إلا بما ترغب، فكذلك الفتاة الشاردة، لا تريد كلاماً، وإنما تريد فعلًا، أما التحديق في الشجرة الخضراء فهو كناية عن الحياة في انباتها ونضارتها.

النضارة وانباثها هي السمة الدالة على الحياة والوجود، وإليها يتطلع الوعي الإنساني في ألفه وتوجهه، فالانغماس في الحياة والعمل لها يحتفل بالنضارة وأزدهار الخضراء: (عندئذ صاح الفتى بها: - لم لا تحبيين يا بنت؟ أنت حرساء؟

حينها فارقت الابتسامة ثغر الفتاة، وعلا وجهها الخوف والاضطراب. فقال الفتى بغزور واستعلاء من يُحسن نفسه محبوياً، فيستعن لفرض سيطرته على من يحبه: - عن لي أغنية إن كنت تحبييني حقاً.

نظرت إليه الفتاة حائرة مترقبة، ثم استدارت إلى خشبة في السور، واحتضنتها بكلتا يديها، وبعد ذلك أغمضت عينيها حالة، وضغطت على الخشبة بكل قوتها.

حيثند انشق مشهد لا مثيل له. فقد تعالت من الخشبة فروع وأغصان، سرعان ما شكلت شجرة باسقة متعددة الألوان والأزهار والثمار..) ص ٨٧.

ويتأكد حدسنا من أن الخضراء والنضارة إن هما إلا العطاء والعمل في الحياة،

وأن الحب هو الشمرة المرجوة مثل هذا الانفعال:- (أيتها التافهة.. إذا لم تكفي عن ملاحقتي فسوف أهشم رأسك.. ثم دخل، وصفق باب الحديقة خلفه بعنف.

تابعته الفتاة بعينيها وهي ترتجف جزاً، وبعد دقيقة هدأت.. هدوء لحظات الاحضار الأخيرة، وأسندت رأسها على جذع الأغنية، التي غشتها حبيبياً، فسقطت من عينيها دمعة حارقة، اتسربت على خدها، ثم هوت إلى أسفل الجذع. تصاعد من مكان سقوط الدمعة دخان كثيف، ولم تمض لحظة حتى شبّت النار في الشجرة، وحوّلت جمالها الغريب إلى رماد عادي) ص ٨٩.

وليس الحوار في سائر قصص المجموعة معبراً بهذه البنونة والاستدلال، ولا في هذا الإطار من الحيوية والدأب والجهد، بل إن الحوار في القصص التالية ينحدر إلى المستوى العادي المبتذل.

نستتّج مما سبق بأن الحوار السمج هو حوار يأتي قصدًا إلى طلبه ببلادة وبلاهة، فلا يبعث في النفس سوى الأسى والحزن، لهذا الحوار الذي أسمهم كثيراً في تقليل شأن الحدوث القصصي، الذي يدع للمتلقي فسحة من التفكير، تشده انتباهه إلى ما هو خفي عن العين للوهلة الأولى.. والحوار العادي لا بدّ من انتخابه في البناء القصصي، متضافراً مع الشؤون الأخرى، كي يتكامل البناء، فيحصل المتلقى المتعة المرجوة، والبنية التكوينية للحوار العادي المتناسبة ليس لها سوى أن تكون ناشئة عن التكوير الأساس، الذي يعود إلى البطل وأحواله.. ولكن الحوار الذكي هو ما يتضافر مع البناء القصصي بنسبة كبيرة، وراح يسهم في تحقيق الذروة في البناء، وإثارة المتعة لدى المتلقى من الاكتشاف والإعجاب والتفكير.

- ١- ليون تولستوي : الأعمال الأدبية الكاملة ١٦ - الأعمال الأدبية المنشورة بعد موته:
 القسم الأول - ترجمة: صباح الجheim - وزارة الثقافة - دمشق ١٩٩٣.
- ٢- البرد - الكامل: الجزء الثاني - تحقيق: د. محمد أحمد الدالي - مؤسسة الرسالة -
 الطبعة الثانية - بيروت ١٩٩٣.
- ٣- يحيى حقي - عطر الأحباب - دار الكتاب الجديد - القاهرة ١٩٧١.
- ٤- مجموعة: طائر الكريم - دار علاء الدين - دمشق.
- ٥- مجموعة: الحال - دمشق - الطبعة الأولى ١٩٩٠.
- ٦- مجموعة: المدفع الخامس - اتحاد الكتاب العرب - دمشق ١٩٨٩.
- ٧- مجموعة: حبل المساكين - اتحاد الكتاب العرب - دمشق ١٩٨٩.
- ٨- مجموعة: أنت يا من أحبك - دار الأفاق الجديدة - بيروت ١٩٨١.
- ٩- مجموعة: بلاد كالزيتون - اتحاد الكتاب العرب - دمشق ١٩٨٧.
- ١٠- مجموعة: البعض يفعل هذا - طبعة خاصة - القاهرة ١٩٨٩.
- ١١- مجموعة: الولد اللاهي - وزارة الثقافة - دمشق ١٩٩٢.



آفاق المعرفة

نافذة على العالم

ترجمة وإعداد:
كمال فوزي الشرابي

آداب

الشاعر السويدي غوستاف فروдинغ Gustaf Froding (١٨٦٠ - ١٩١١)، نبذة عن حياته وقصيدتان له.

قال لوسيان موري عن أعمال فروдинغ: «أنها لمعجزة الآداب السويدية الحديثة». وكان يقارنه بموتسارت. ومن هنا هذه اللازمة أو النتيجة الرياضية المباشرة:

- كمال فوزي الشرابي: أديب وشاعر من سورية، يعمل في مجال الترجمة. من مؤسسي «مجلة القيثارة». من أعماله: «قبل لاتنتهي»، «الخرية والبنادق».

إن ترجمة فرودينغ - وترجمة موتشارت! - تشكلاً شبه استحالة حتى لو فكرنا ببول فيرلين الذي قد يقترب منه شاعرنا السويدي. ألم يقل فيرلين: «الموسيقا قبل كل شيء»؟ لاشك في ذلك لاسيمما وأن اللغة السويدية وهي المصبنوعة للتعبير عن الإيقاع الموسيقي، تهينا رأيناً وتطريراً لأنجد لها مثيلاً في الفرنسيسة وبخاصة حين يعزف فرودينغ على أوتار هذه اللغة! أضف إلى ذلك أن فرودينغ يملك طريقة لا يمكن تقليلها في السخرية «ضحكه تشمل كل شيء وتخفر كل شيء». كما أنه يملك طريقة الخاصة في الحزن حين يسحقه القدر. طريقة عجائبية في أن يكون خطيراً بلا ثقل كما يعرف بعض الرائين المهووبين وحدهم أن يكونوا: إدغار آلن بو، جيرار دونفال، فردرريك نيتše.

ولد فرودينغ في أسرة من الوجهاء بمنطقة فارملاند Varmland، وهي أسرة أصابها نصف تدمير اقتصادي، وأصطبغت بصبغة وراثية من الأضطرابات العصبية. ومنذ السنوات الأولى لدراسته في جامعة اوبيسالا، شعر فرودينغ بالقلق يتباين وسرعان ما يبحث عن ملجاً له فوجده في تعاطي المشروبات الروحية. ومن دون أن يحصل على شهادات عالية عاد في عام ١٨٨٧ إلى منطقته وعمل بمدينة كارلستااد في الصحيفة المحلية التي أنشئت بها حديثاً. وبقي يعمل فيها حتى ١٨٩٤، ومنذ ذلك الحين لم يهادنه المرض ليستطيع إتمام مهمته بشكل مستمر ومتنظم. وظهرت مجموعة الشعرية الأولى عام ١٨٩١، وعنوانها يدل عليها، وهي (القيثارة والأكورديون). وبالواقع أن هناك تيارين يجريان في أشعاره: الأول نبيل، رقيق، مرهف الحساسة، والثاني شعبي، يزخر بالسخرية والهزل، ولا يخلو من السذاجة. ويغلي هذان التياران أحياناً ليولدا دعاية لا توصف حيث نعثر على جراح إنسان حساس مدنف لاسبيل إلى التثامها. ووجد الريف السويدي في فرودينغ ترجماناً موهوباً يذكرنا بالشاعرة سلمى لاغرفوف والشاعر كارل فيلد وهما ريفيان مثله.

ومنذ عام ١٨٩٤ راح فرودينغ ينتقل للمعالجة من عيادة الى أخرى. ونشر مجموعته (قصائد جديدة) وقد أكَد نجاحها نجاح مجموعته الأولى (القيثارة والاكورديون). والتطور فيها طبيعي فهي تعميق لمواضيعات تبرز مشاغله الأخلاقية وحمله بصالحة كونية وتجاوزه للمتناقضات. وانعزل فرودينغ عن المجتمع، وحياة الشاعر السويدي الكبير هايدنستام بينما لم يفهمه الشاعر ليشيرتين. وتابع فرودينغ في انعزالة المتمادي البحث عن إماء الغرال GRAAL^(١). وفي أواخر عام ١٨٩٦ نشر مجموعته (تألقات وشذرات) وأحال كشارل بودلير الى المحاكمة بتهمة التطرق الى موضوعات لا اخلاقية. ولكنه مالبث أن برئ من التهمة. وتنضوي عقيدته تحت لواء تولستوي ثم نيشه. وفي الوقت ذاته شعر بتفكك كيانه الحميم فانتقل من الكبرياء الميتافيزيائية الى المهانات التي نشأت عن عدم انتظام حساسته. وتتابعت لديه الرؤى والمزاحات والشكوى في نوع من أنواع المأساة الشكسيوية. وتعتبر مجموعته (تألقات وشذرات) أكثر أعماله اكتفاءً وأحد أعظم الكتب في نهاية هذا العصر الأوروبي الخصب بالأعمال الانقلابية. ثم ظهرت له مجموعتان هما (الجديد والقديم، ١٨٩٧) و(تألقات الغرال، ١٨٩٨) وفيهما يبلغ، بقصائد ذات توسيع كامل، رسالته السامية التي تتلخص في وحدة الوجود والاتحاد بالرب. ويرمز الغرال لديه الى نوع من أنواع انقلب الكوني، او البؤرة المضيئة، وقد تحطمـت الف قطعة، وب إعادة انسائها يتم فداء العالم. ويدعو فرودينغ الى وجود محرر «يحبه الله والشيطان معاً» سيجري مصالحة بين الروح والجسد، وينقذ الملعونين والهالكين ويغزو مسارح السماء. وهكذا نظر من خلاله، في ترجمة شديدة المخصوصية، على الموضوعات الرئيسة للبروميثيوسية الحديثة، وهي نهاية المطاف في الابتداعية الأوروبية.

بقي الشاعر من عام ١٨٩٨ الى عام ١٩٠٥ في أحد مشافي المعالجة النفسية، وكانت تسهر عليه اخته سيسيليا. في تلك الفترة رسم له الفنان

التشكيلي ر. يبرغ صورته الشخصية الشهيرة حيث يثبت فرودينغ ، في فوضى فراشه ، نظره الرسولي على أفق قصي لا يمكن بلوغه ، وحين رأه الشاعر السويدي هايدنستام على هذه الحال فكر فوراً في أيوب وهو يجلس على كومة من الرماد . وعرف فرودينغ بعض مراحل من العافية والسلام . وفي عام ١٩٠٨ عاد إلى كتابة الأشعار وأصدر ديوانه (تقاهة) و يتميز بلهجـة عالية من البلاغـة . وتوفي في شباط ١٩١١ . وأشرف على مأتمه بستوكهولـم بعض زملائه من الشعراء . وهو على العكس من عدد كبير من المفكـرين الذين « الدغـتهم الأفعـى » لم يـعرف في حـياته الإفـراط أو المـغالـة . والـسم الذي ابتـلـعـه عـرفـ كـيفـ يـحـولـهـ إـلـىـ « طـيـبـ لـلـآخـرـينـ » بـحـسـبـ مـلاـحظـةـ إـلـىـ كـيـ . ولـمـ تـخلـ قـصـائـدـهـ حـتـىـ وـهـوـ عـلـىـ حـافـةـ الـهـاوـيـةـ . مـنـ الغـوـيـ وـالـجـمـالـ .

وفيما يلي ترجمة لقصيدتين من أجمل قصائد و أطولها :

١ - نجوم لرأس الحبيبة

تلزمك يا حبيبي نجوم ترين جبينك مثل تاج ،
تجعل شعرك منوراً
في لعبة الأشعة الفضية الصافية والذهبية الشاحبة
التي تشبه في المساء الأشعة السماوية لفجر ببلاد الشمال .

قدمك الصغيرة طرية ، وعقبك الناعم جميل ،
تسيرين بخطى خجلى على انعزال وكبرباء :
تشبهين الرؤى التي تولد من الأحلام
في تألقها المتردد .

* * *

في جبينك يشع الحزن والموسيقا :
ولكن أغيبتك تبقى على شفتيك جامدة صامتة ،
ولا يقوى قدك المسكوب بالغوـيـ
على الاستسلام في لـينـ وـطـوـاعـيـةـ لـخـطـوـطـهـ المـتـمـوجـةـ .

ينحنى رأسك كقصبة في الريح،
وخدك أكثر شحوباً من الزهرة الشاحبة تحت وشاح الغابات.
عيناك معتمتان كسماء المساء، وتنتظران إلى بلاد
بعيدة جداً، مظلمة جداً تعجز نظراتنا عن سبر غورها.

* * * * *
أميز دوماً ما يقبل من الآلهة في التوهج القلق،
وفي الرفرفة المستروحة من نظرتك ومن صوتك.
أنت لي ملهمة تكاد لا تحرق على الهمس
بين البشر الأقواء.

* * * * *
افكر: «أنت وحدك بين النساء تعرفين أن تحبي»،
وحبك يثير ويعذني كل جمال وكل حب وكل نور في الروح.
ولكن ماجدوى ذلك إن لم يقرن بالحياة
خشية أن تدوسه الأقدام وتعقره
كما تدوس البنفسجة في الغابة وتعقرها نعال المتشردين (...).

* * * * *
أنت لي ألق يتجلّى في الليل ويختفي في الصباح،
وستبقين في ذاكي إلى الأبد أسطورة ونجمة وشغراً.
٢ - نشيد الإنشاد
حيبيتي تشبه صنوبرة رشيقه،
وجدوا لا يعني، ووردة ناضرة
أوان يقبل ندى الصباح.

* * * * *
وتعادل قوة عذوبتها جيشاً لجباً
تهزم بها الأعداء وسط ضجيج الدبابات والفرسان
هانقة بصوت عالٍ: من يستطيع مقاومتي؟

أخبرتني ، يابنات فارملند ،
وأنتن منطلقات الى المراعي في الجبال ،
أو أنتن جالسات تتمازحن على حفافي الطرقات :
هل رأيت حبيبي ، هل رأيت وردي الناضرة ،
وهل مرت من هنا؟

* * *

يحسبونها ترقص حين تمشي فوق المرج ،
يحسبونها بنت ملك ترقص ،
وصوتها ليس سوى موسيقا
أو أغنية طروب عبر الجبال !
وتشبه السعادة على وجهها الشمس على البحيرة ،
على البحيرة الجميلة في أعماق الأودية .

* * *

حين بلغت منزل حبيبي في برودة المساء
والظلال تمدد كانت أشجار السندر
تتصب خضراء ، وكان عطرها
أعذب من عطر المر والناردين وكل أنواع الطيب .

* * *

تنزه حبيبي في البستان ،
تحتبيء لثلا تراها عيناي بين أدغال التوت البري والكشمش .
وكسنور غريب ترصلني من مخبئها
وكل صوص مغامرين مجتمعين تستشير روحها المتوفزة
لتتأمل كيف تستحوذ على من تحب وكيف تلهمه
بهذا الفم الصغير وبهاتين الشفتين كالنبيذ الطيب .

وكالزويعة تنطلق خارج الدغل ،
 كالزويعة القوية المفعمة بالرياح والمطر والبرد
 حين يكون البرد كمطر من الزنابق
 أو كأوراق الورود البيضاء ،
 ثم تصبح هذه الزويعة ابتسامة متألقة
 شبيهة بقرع الصنووج المتعددة ،
 عندئذ تهاجمني وتبقبض عليَّ
 لأصبح أسيرها الحربي وعبدها ،
 وير غضب شفتيها على وجهي ، ويعلن حكمه بقوله :
 حللت أهلاً بدار أبي ، أنت حبيبي ،
 واليك ترحبي (....).

* * *

ولكن هاقد مرت أيام عديدة
 منذ أن رأيت عيني حبيبي ،
 وأفكاري تشرد في دروب ضائعة ،
 وحبيبي هي الأولى بين نساء هذه البلاد ،
 ذلك أنها تشبه صنوبرة فتية ،
 وحدواً يغنى ، وشمساً تتألق على البحيرات ،
 على البحيرات الجميلة في أعماق الأدوية .

* * *

أخبرني ، يابنات قارملند ،
 يامن ترعين قطعان الأنعام في الجبال ،
 أو تتمازحن على حفافي الطرقات ،
 هل رأيت الغالية على قلبي ،
 هل رأيت حبيبي ، وهل مرت من هنا؟

*(باسم الأرض) رواية للكاتب البرتغالي فيرجيليو فيريرا-VER GILIO FERREIRA، ترجمة جينيفيف ليبريش ، منشورات غاليمار.

هذا هو العمل الرابع الهام الذي يترجم إلى الفرنسية للروائي البرتغالي فيرجيليو فيريرا . ويعبر هذا الكاتب الكبير ، وهو اليوم في السادسة والسبعين من العمر ، أفضل من أي كاتب آخر عن التساؤل الدائم للكائنات المتسمة بالصفاء ، وال المتعلقة على ثبات بأقل الظواهر النفسية ، ولكنها تعجز عن بلوغ السعادة كما تعجز عن تصورها وذلك لكترة تمسكها بالصدق مع أنفسها ومع معاصرتها . ويمكن أن ينطبق هذا القول على رواية فيريرا (الفرحة القصيرة) وعلى روايته التي لاتنسى (إلى الأبد) . شيخ يعثر من جديد على أماكن طفولته : وهكذا فإن الحلقة محكمة ، ولم يكسب الكاتب سوى نوع من أنواع الهدوء المقترب بالصمت . وماجرى في أثناء ذلك «ليس سوى كبرياء وحمقابة» . وتبرز لنا روايته (الصباح الضائع) مظهراً آخر من البحث المستمر عن الحرية : فما من أحد له الحق في أن يفرض عليك رؤيتك للخير والشر ، وجميع المؤسسات حتى بعض المؤسسات الأخلاقية لا تخلي من الخداع .

في روايته (إلى الأبد) ثمة أيضاً شيخ ينحني على ماضيه ، وعلى ماضي ابن له مات من أجل لاشيء : من أجل تمرد لا جدوى منه . ماضٍ لانفع فيه ، ماضٍ مخفي : ويريد الروائي بذلك اللجوء إلى هذا النوع من أنواع المجابة لقاء ما يدفعه من ثمن اضطرابه الشخصي . فليس هناك سبب سعيد ، وليس هناك وجود ناجح . وإذا ماتذكروا العناوين الأساسية لرواياته المعروفة لدينا ، فإن موضوع (باسم الأرض) يستوحيا كلها بشكل مباشر وغير مباشر . ومرة أخرى المقصود هو إفلات حياة كان يمكنها أن تكون على صورة أخرى ، أكثر اشراقاً ، وأكثر ابتكاراً ، ولربما أكثر تألقاً ، لو كانت تتسم بقدر من الصدق أقل . وينهي السارد أيامه ، شيئاً فشيئاً ، في مأوى للعجز لا يقل في تكشفه عن أي مأوى آخر . ويفكر في زوجته التي توفيت منذ أمد طويل . وهو نفسه ، وقد بترت إحدى ساقيه ، لم يبق لديه سوى ذكرياته

وصفاء ذهنه ليحيي صور السنين الزاهية: زاهية لديه وحده شريطة أن يجد القوة لاستيعابها وصوغها في كلمات. ويمكن أن يكمن فرحة الأخير في ترداد هذا التمرين الأناني: تذكر انسانة متوفاة بحنان وتجميلها يشكلان واجباً ما من أحد يفرضه عليه كما أنه مامن أحد يمكنه أن يحرمه منه.

أما أوهامه فإنه لا يلتجأ إلى تزيينها. يقول: «أي خطأ ياحبيتي في أن يكون المرء إنسانياً وقابلًا للتمزق والتقطيع، في هذا المأوى الذي اتعفن فيه بيضاء وحيث وضعني الأبناء». وهكذا فإنه كثيراً ما يضاعف انتقاله من العقل إلى الانهيار من دون أن يستقر على درس أو عبرة. ويسمح خياله أن يطرز المعطيات التي يمكن تدقيقها. فزوجته المتوفاة تزداد يوماً بعد يوم معزتها في قلبه: هل هو يبحث عن علاج أم أنه يغرق في غنائية مفرطة؟ إنه يحلل نفسه بقناعة ولا يتوصل إلى البت في تحليله. ويحدث أن يرفع لهجته كما لو أنه يتناول نفسه مثلاً: «أعمدك باسم الأرض والكون والكمال» وتلك هي طريقة لئلا يستسلم للإيس، مع احتمال سؤال نفسه بلا انقطاع عما إذا كان يلتزم بالسير في طريق اصطناعها شخصياً.

وهكذا فإن الشيخ لا يفتّأ عن تصوّر موئيك كما كانت، وكما هي، وكما قرر هو أن يعيد صنعها وتفويتها بذاته. فقدرات الذهن تشبه تحديات يطلقها ضد نقاط الضعف في الجسم. وتأليه جسم أحبه في الماضي يقوده إلى فلسفة حول الله. ويجزي في أعماق قلبه حواراً لم يسبق له أن ملك الجرأة على اجرائه مع موئيك. هل سيلومها على شيء بعد وفاتها؟ ويصحح خواطره، ويوبخ ذاكرته، ويدقق في تفاصيل حيهما الماضي. ويجعل من ذلك عيناً، فقد طرد كل قلق، ولو طلما ردد ذلك على نفسه حتى بدا به مقتضاً. ويقبل بأن تخفي موئيك وأن يكون قد وصل إلى نقطة يوقف عندها وجوده. تراها الحكمة الكبرى؟ إنها بخاصة حكمة كبرى تلفظ بها ويحاول ألا يخفيها أو ينساها. وما تزال الذكرى حية وعليه أن يشحذها ألف مرة. يجب عليه أن يتقبل ما قدر له وأن يحيييه ويجعله مألفاً لديه. وحين يقوى

جية وتكبر عاطفته، على مدى واسع من السنين التي عاشها حقاً، فعليه أن يتوجه نحو المستقبل لأنَّه غير راضٍ عن تجميل الماضي وجعل الحاضر غير مقبول، والوسيلة الوحيدة هي أن يعزِّمَ الزمان، ومعنى ذلك أن يرى فيه نوعاً من أنواع الأبدية الساكنة، بنجحه عن التقاوم التاريجية. وعلى هذا الأساس، وبنناول المطلق الذي يتكون من جميع العناصر، يستطيع إبعاد الأحوال التي لا يمكن تجاهليها: «الانفسخ ولا تعفن ولا يأس ذا صبغة إنسانية، لا جنون ولا موت». هذا التعليم هو أكثر التعاليم فاعلية، وهوزاد الأخير للمسافر لأنَّه يسمح بتحويل القبح إلى جمال، وإحلال الحمد والثناء محل اللعنة. مرتة أخرى كتب فيرجيليو فيريزرا انشودة في تحية التناغم الروحاني، والتعقل الأنسي، وتجيد الكلمات التي تخل محل أكثر الأوهام بعدَّاً عن صحو الذهن وصفائه. إنه لكتاب يسكننا بعذوبته.

علوم

* حوار مع الفيلسوف الفرنسي ميشيل سير MICHEL SERRES، مع نبذة صغيرة عن حياته وأشهر أعماله. ولد الفيلسوف الفرنسي ميشيل سير عام ١٩٣٠، ويعتبر نسيج وحدة في الفلسفة أولًا ثم في الأيديولوجية ثانياً. وقد أحيى من (المدرسة البحرية) لأنه يُعشق البحر وان يكن يُعني أحياناً بخيبة أهل منه: فجميل أن تختر البحر المراكب، ولكن يوجد على بعض هذه المراكب مدافع... و Mishel Sier يكره الأسلحة بجميع أنواعها درس تاريخ العلوم في جامعة الصوربون بباريس. ويرى أنه لن يكون للفرد في نهاية هذا القرن ومطلع القرن المُقبل سوى ثقافة علمية، وأن أدب الحكايات سيضيئ إذا لم يُقرأ في ضوء المعلومات التي ستتجدد حتى ذلك الحين. توصل ميشيل سير إلى أن يكتشف في رواية أميل زولا (الروغون - ماكار Les Rougon - Macquart) تطبيقاً لمبادئ الديناميكا الحرارية، مما

يدل على أن زولا كان سابقاً لعلوم عصره، كما استطاع أن يكتشف لدى شاعر اللاتيني لوقراتيوس *Clinamen* مفهوم الميل أو الانحدار، ولدى الشاعر الفرنسي لافونتين في مثلكه (الذئب والحمل) جبر السلطة *L'ALGÈBRE DU POUVOIR*.

ومن مكتشفاته أيضاً أنه أوضح في مؤلفه (روما، كتاب الأسس) رمز الأساطير في منشأ روما القديمة. هذا وقد عين ميشيل سير عضواً في لجنة كبار المثقفين التي كلفها الرئيس فرانسوا ميرلان إعادة النظر في مسألة الحريات من أشهر مؤلفاته: هرمس I إلى هرمس 7، ١٩٧٩ - ١٩٨٠ / ولادة الفيزياء في نص لوقراتيوس، ١٩٧٧ / الطفيلي، ١٩٨٠ / تكوين، ١٩٨٢ / روما، كتاب الأسس، ١٩٨٣ / فلسفة الأجسام المختلطة. الحواس الخمس، ١٩٨٥ / تمايل، ١٩٨٧ / مبادئ تاريخ العلوم، ١٩٨٩ /، وسوها.

* * *

طريقة العُفر^(٢)، أو طريقة الثعلب: هاتان هما الطريقتان ليكون المرأة فيلسوفاً لدى ميشيل سير. الأول يحفر الحفرة ذاتها بلا نهاية، والثاني يتغفل وير بكل مكان. وميشيل سير ثعلب، ولن يتيسر لأحد أن يوقفه عن جريه. ولقد بدأ هذا الجري منذ أكثر من ثلاثين عاماً بدراسة رائدة عن (منهج لا يبتز ونماذجه الرياضية)، والمقصود بها التقييب عن اثريات الرياضيات الحديثة. وتتابع هذا الجري خلال عشر سنوات، بدءاً من نهاية السنتين، تحت تأثير هرمس^(٣) الرسول، وهي طريقة للإعلان عن أن مثال الاتصال قد حل نهائياً محل مثال الإنتاج. وعلى هذا بنى ميشيل سير، معارضنا بذلك كانت، فكرة «الهدف الصوري»، وطالب بوجود فكر علمي جديد يكون بالفعل «جديداً».

وتتابع ميشيل سير اكتشاف الأقاليم، فوق الشهابيات من هذا القرن على دراسة العلوم الإنسانية: وتوكيد (الطفيلي)، و(تكوين)، و(روما). مراحل هذا العبور الجديد. وتعبر (الحواس الخمس) عن تمرد الفيلسوف على عجز الفلسفة الحديثة عن الخروج من الكلمات والتمثيل، وتبين كيفية الرجوع

بها الى الأشياء ذاتها، الى العالم المفقود خلف شاشة اللغة. ومع (العقد الطبيعي)، الذي أعيد طبعه مؤخراً، يطرق الثعلب ميشيل سير ميداناً جديداً هو ميدان الحقوق، لكي يقلب اشكاليته ويصنع من الطبيعة ذاتها موضوعاً للحقوق، الأمر الذي تتساوى ثوريته مع ثورية (الإعلان عن حقوق الإنسان) في عصره. وهذه الطريقة هي الوحيدة والفريدة لتحديد حدود السلطات في العلوم التقنية التي مافتئ الرعب منها يزداد. على أن الثعلب استأنف طريقه: فلقد أشير اليه وهو يستروح منطقة السياسي.

* هل لك أن تعيد لنا رسم المراحل الكبرى لخط سيرك؟

-أنا علمي المنشأ، ثم أصبحت فيلسوفاً فيما بعد. درست الرياضيات أولاً، ثم الإجازة، ثم دخلت (المدرسة البحرية) قبل أن انتسب الى (دار العلمين العليا- قسم الآداب). تكويني مضاعف: علمي وأدبي.

*لماذا أوقفت دراسة الرياضيات؟

- كانت لدى رغبة في دراسة الفلسفة. أنا من جيل هيرشيم. كان عمري آنذاك خمسة عشر عاماً. للمرة الأولى وجد العلم نفسه موضوع مناقشة، إذ لم يتعذر عليه محسان على الدوام. وكان لهذا الأمر كثیر من الأهمية لدى جيلي وكذلك لدى الجيل الذي يكبرنا سنًا. وكانت هذه أول طعنة توجه إلى النرجسية العالمية. وأخذ العلميون أحياناً يارسون الفلسفة.

* كان بإمكانهم أيضاً أن ينضموا إلى حركة السلام، أو ينضموا إلى منهج عالم كفردريك جولييو - كوري^(٤) ، فذلك خير لهم من ممارسة الفلسفة.

- هذا يميز جيلاً آخر هو جيل السياسات. أما نحن الذين عانينا من الحرب فإن السياسة تعني لنا البطون المبقورة، والقصف، والمعسكرات. وللهذا السبب امتنعنا عن السياسة. وجيلي، الذي عانى من الحرب، يتقدم الجيل الذي سيتحمل زمن الجحود الماركسي-الفرويدى.

* لم تكن إذاً قط ماركسيّاً؟

- على الإطلاق. وأعتقد أنني الوحيد في جيلي. كبرت وأنا محاطة بأساتذة ماركسيين، بطلاب ماركسيين، بنقابيين ماركسيين، من غير أن أصبح أنا نفسني ماركسيّاً. كان تكويني العلمي يعني من أن أرضي بقضايا قضية ليشنكو Lyssenko^(٥).

* حين تخرجت من معهد المعلمين، ماذا فعلت؟

- مثل كل الناس، حصلت على شهادة الأستاذية. ثم عينت فيما بعد أستاذًا مساعدًا في مدينة كليرمون. فieran مع ميشيل فوكو^(٦) الذي أخذني إلى مدينة فانسون حيث بقى مثله عاماً واحداً. ثم رحل إلى الكوليج دوفرانس، وأنا إلى الصوربون في قسم من أقسام التاريخ. وهكذا بدأت متابعي إذ لم استطع قط العودة إلى الفلسفة باعتباري مدرساً للتاريخ. وأنا خارج المؤسسة منذ ١٩٦٩.

* أنت أيضاً أستاذ في ستانفورد.

- منذ كتابة (لا يبترز) دعيت إلى الولايات المتحدة بصفة أستاذ زائر في بال蒂مور، بجامعة جونز هوبكينز. ثم حصلت على منصب ثابت على الساحل الشرقي أولاً، والآن على الساحل الغربي. وهذا يتبع لك أن تقارن بين النظمتين الجامعتين الفرنسيتين والأمريكية؟ هل الاختلاف بينهما كبير؟

إنهما متشابهان تماماً: الدروس هي ذاتها، والمضامين ذاتها. كل الناس يسعون إلى الأشياء ذاتها ويكررونها. الفارق الوحيد هو العلاقة مع اللغة: فالطالب الأمريكي يقول لك من يكون، والطالب الفرنسي يقول لك إلى أية درجة يكون ذكياً بقول ما يقول. والاختلاف بين الجامعة الأمريكية والجامعة الفرنسية هو في المصطلح المعونة T. SHIRTS أكثر مما هو في الواقع. يرتدي الفرنسيون قمصاناً معونة بالإنكليزية: «جامعة كذا». «ما يصنع دعاية للجامعة الأمريكية التي يرجح أنها أكثر رداءة من الجامعة

الفرانسية. ثمة جامعتان أو ثلاث جامعات جيدة يبرزن في واجهة المشهد، وفي فرنسا لدينا المدارس الكبرى. وخلافاً لما يقال، فإن للنظام الجامعي الأميركي مركزيته كنظامنا، إلا أنه أقل حداثة منه. والفارق أن الأميركيين، بتوسيط وسائل الإعلام، يطرون أنفسهم، بينما نحرض نحن بشكل منهجي على التشهير بجامعاتنا. وتختلف صور المظاهر اختلافاً كبيراً، ولكن الواقع هو ذاته تقريباً. وفي الحالتين نجد فقراً رهيباً في الأساتذة. فال أجور باشة إلى حد أنه لا يوجد سوى المهاجرين للقبول بممارسة هذا العمل، - ولا أتحدث عن الجامعات الكاليفورنية التي لاستقبال سوى أصحاب المليارات.. ولقد رأيت طلاباً أضربوا لأنهم لا يفهمون لغة أساتذتهم الانكليزية. إن الغرب ليكره هؤلاء الأطفال باعتباره لا يؤمّنُ وسائل تربيتهم.

*لنختصر. يمكن تمييز ميشيل سير كفليسوف خارج المؤسسة وخارج السياسة.

-لدي حساستي السياسية، ولكني أطالب باستقلالي. أنا غير متسبب إلى أي حزب. ولاشك في أنني سأمارس السياسة ذات يوم لأنني لا أعتقد أنه يمكن أن توجد فلسفة جيدة من غير دراسة لمجموع الأنظمة تتسم بالبطء والجلد. مررت بالرياضيات، والفيزياء، وعلم الأحياء، والتاريخ، واللغتين اللاتينية والأغريقية، وعلم الاجتماع، وعلم الأخلاق، والعلوم الإنسانية، وتاريخ الأديان، الخ. ولن أنهي حياتي من دون أن أتحدث عن السياسة. ولا توجد فلسفة بلا شميلة SYNTHÈSE، بلا نظرية جامعة لجميع التńويات المحلية للمعرفة: أطالب للفلسفة بالكلية. يجب المرور بكل مكان، وعلى هذا فسّامر بالسياسة.

الفلسفة هي في الكل، في العبور الجامع. مرارسطو بكل مكان. ومر أفالاطون وكثلك كانط وهيغل بكل مكان. وتقالييد الفلسفة هي تقالييد مجموّعة، ولا أريد أن أموت من غير أن أترك مجموّعاً.

أمارس قراءة محدثة لجميع الحقول: الرياضيات، والفيزياء، والعلوم المتنوعة. وهذا البرنامج الموسوعي هو أشد البرامج تقليدية وأكثرها ضرورة للفلسفة. انه أساسها. بعد أن مرت الفلسفة بكل شيء، وصفت الوضع المعاصر وأشارت إلام ينزع. الفلسفة هي استباق العالم: فالقرون الوسطى موجودة في أرسطو، كما أن الأزمنة المعاصرة موجودة في ديكارت الذي يدعونا الى أن نصير «أسياد الطبيعة وملوكها». ولم يكن ديكارت ليستطيع القيام بهذه البدارة الاستباقية لو لا أنه عبر سابقاً مجموعة المعارف من الهندسة الى الأخلاق.

* لعلنا نستطيع أن نذكر بالمراحل السابقة لعبورك. بدأت بلايتز. كنت قد وضعت مبحث استيعاب عبر العلاقات بين الرياضيات التقليدية والرياضيات المحدثة، أردت أن أتابعه بفلسفة للجبر والهندسة اللاكمية^(٧) المعاصرتين. وكان المقصود شرح ما كانت تعنيه روح الرياضيات المحدثة. وكنت، في تلك الحقبة، في عامي ٥٥-٥٦، شديد التعلق بمفهوم البنية. وشاءت الصدفة أن أقع على لايتنز، وهو أبو الرياضيات والفيزياء المعاصرتين، وكذلك مفهوم الاتصال. إنه لفيلسوف أكثر معاصرة لنا من كثير من الفلاسفة الحاليين.

* ثم أقبلت سلسلة كتب (هرمسن) الخمسة. هذا يتواكب مع تمردي على تأليه بروميثيوس، وهو خصيصة السنيان. وكنت أقول لأنطوسن^(٨) أن إله العالم الحديث لم يكن بروميثيوس، إله الإنتاج، بل هرمس، إله الاتصال. هرمس هو المضاد لبروميثيوس. وقد حلّت مشكلة الإنتاج بموت بروميثيوس وحلول هرمس محله.

* اهتممت بجول فيرن واميل زولا.

- إنهمما كاتبان من القرن التاسع عشر، قريبان من العلم. لقد تحدثت على الدوام عن العلم. ويمكن أن نقرأ لدى هذين الكاتبين كيف أدرك العلم اجتماعياً.

* ثم جاءت سلسلة كتبك (تكوين) و (الطفيلي) و (روما).

- هناك عمل، غير مرئي كثيراً، له أهميته الكبرى في حياتي: وهو إنجاز الطبعة العلمية من (أعمال) أوغست كونت. وقد اضطرني ذلك إلى قراءة كمية هائلة من الدراسات العلمية في أواخر القرن الثامن عشر ومطلع القرن التاسع عشر. وعلى هذا استطعت أن أكون فكرة دقيقة جداً عن بداية الحداثة في مادة العلوم. وفهمت الأهمية الجمازة للديناميكا الحرارية^(٤) ونظرية الأعلام. ومن هنا الأسئلة المتعلقة بالفوضى والصخب اللذين أوجاه (تكوين)، وكان عنوانه الأصلي (نواز NOISE) هذه الكلمة الفرنسية القديمة التي تعني الشجار والصخب، وبذلك توقفت عما فعله سابقاً. بـ (الطفيلي) و (روما) هجرت ميدان العلوم المجردة إلى العلوم الإنسانية.

* ذكرت زئبه جيرار^(١٠) بين الفلاسفة المعاصرين الذين ساعدوه؟

- التقى برئيسي جيرار حين كتبت كتابي (لوقراتيوس)^(١١). وكان المقصود دائماً إعادة قراءة التقاليد الفلسفية في ضوء المكتسبات العلمية المعاصرة. ويطرح لوقراتيوس أسئلة عن تاريخ العلوم وتاريخ الأديان. والعلاقة بينهما هي التي قربتني من فرضية زئبه جيرار. فهي تتيح في الواقع فهم بعض النقاط الأثرية في تاريخ العلوم. ويستثير علم الأثريات في حساب الاحتمالات بشكل مدهش في ضوء نظريته عن التضخيم.

* في (مبادئ تاريخ العلوم)، وهو عمل مشترك أشرفت عليه، تفسر أن العلم أصبح لنا ديناً.

- تحدث عالم اجتماعي، على ما أعتقد، عن المجتمع العلمي كما يتحدث عن ارستقراطية أو طبقة للبلاء. وكان الأمر في حقيقته هو عدم معرفة أي شيء عن المجتمع المذكور. والمقصود، كما في المجتمع الديني، هو الأيديوغرافية أو حكم الفكر، إذ ظهرت طبقة جديدة من رجال الدين، في زمن الثورة، وشغلت مكان الدين، ومارست المهام ذاتها.

* يحمل أحد كتبك، وهو (رومًا)، عنواناً صغيراً: «دراسة

الأسس».

- يشير مصطلح «الأسس» إلى تصميم لصنع اثربولوجيا حقيقة للعلوم. فتاريخ العلوم يهمني أقل من اثربولوجيا المعرفة. و(تمايل)، كتابي الأخير، هو كتاب في مبحث العلوم بالمعنى الذي يقصد به إظهار أكثر الجذور تعمقاً، وأشدّها نسياناً من المعرفة العلمية.

* عنوان كتابك الجديد هو (العقد الطبيعي). كيف تتحدث عن (العقد الطبيعي)؟ الا تتناهى كلمتا (عقد) و (طبيعة) في تقاليدنا؟

- تسمى كلمة «عقد» إلى المفردات القانونية. ومنذ ثلاث أو أربع سنوات وأنا أدرس الحقوق لأن المشكلات التي يطرحها العالم الحديث، وهو عالم مغرق في العلم والتقنية، أصبحت تتطلب المزيد من التدخل، أو العبور ما بين الحقوق والعلم. فمشكلتي هي مشكلة العلاقات ما بين الحقوق والعلم.

* هل لك أن تفصّح؟

- أصبحت علاقات الحقوق بالعلم ملموسة جداً منذ أن بدأوا يطرحون أسئلة تتعلق بعلم الوراثة، وعلم الأخلاق الحيوية، والبيئة. إن الحقوق تعدو وراء المجازات العلم والتقنية.

لذا خذ مثالاً حصل في العام الماضي. زوج وزوجة أمريكيان يذهبان إلى استراليا من أجل ولادة طبية يكتب لها النجاح. لدى عودتهما تحطم الطائرة. كان الأمر يتعلق بزواج ثان. اعترضن أطفال الزواج الأول على دعاءات محام دافع عن حقوق ثلاثة أجنة جُمدُوا وافتُرض أنهم يرثون في المستقبل. لا توجد حقوق تحيّب عن هذا النوع من الأسئلة، حتى لو أُتُخُذ في الواقع قراراً من قبل إحدى المحاكم.

يكفينا، بدءاً من هنا، وبأثر رجعي، أن نتناول تاريخ الفلسفة من جديد. فنلاحظ أن كبار الفلسفه (أفلاطون، أرسسطو، القديس توما الأكوياني، هيغل، كانط) قد اعتُبروا في الفلسفة الغربية لأنهم حاولوا أن

يفهموا العقل العلمي والعقل المحتقني معاً. ماهي العلاقة الكائنة بين العقل العلمي والعقلانية المحتقنية؟ هذا يعيينا الى قضية غاليليه الشهيره: إن حقيقة علمية جديدة لا يمكن الاعتراف بها كحقيقة علمية إلا من قبل إحدى المحاكم. في تلك الحقبة، كان الموضوع يتعلق بمحاكم كنتية، أما اليوم فإنه يتصل بمحاكم ذات اختصاص علمي، ولكن يوجد دائماً قرار حقوقـي. ينبغي دوماً وجود محكمة لتقرر.

*هانحن جد بعيدين، ظاهرياً، عن «العقد الطبيعي».

المقصود أولاً أن نعيد اليوم طرح مشكلة العلاقات بين العقل العلمي والعقل الحقوقـي. فالحقوق لم تعن فقط إلا بالعلاقات بين البشر: في الحقوق لا توجد أشياء إلا إذا وجدت أسباب، أما في العلم فلا توجد أسباب إلا إذا وجدت أشياء. والعلوم المجردة موجهة تماماً نحو العالم الموضوعي بينما الحقوق لا تعرف إلا بالعلاقات الإنسانية.. اجتهد في أن أعمل ضد اللامكونية، ضد ضياع العالم. إن لكلمة عقد موضعها تماماً في التقاليد الفلسفية إلى جانب تعبير «العقد الاجتماعي». فلدى هوبيس أو لدى روسو يصف المصطلح نوعاً من القرار الجماعي يتخذه البشر للعيش معاً. و«العقد» الذي يفترض بالبشر أن يوقعوه بامضائهم لا يتعلـق إلا بصلاتهم. وليس الموضوع إطلاقاً موضوع العالم أو الطبيعة، على اعتبار أن هذه الأخيرة قد تحولت إلى طبيعة «إنسانية». في الحقوق الحديثة لا يشير العقد إلا إلى اتفاق بين البشر من دون أن تكون له صلة بالأشياء. ولا يتحدث (الإعلان عن حقوق الإنسان)، وهو صرح للحقوق الطبيعية الحديثة، إلا عن البشر في صلاتهم، بلا علاقة مع العالم، ماعدا مرة واحدة، في العلاقة بالملكية حيث الشيء ليس شيئاً إلا في علاقته بموضوع. أريد أن أدخل في إشكالية العقد الحقوقـي أو السياسي عالم الأشياء ذاتها.

* أية تأثيرات يمكن توقعها من ذلك؟ *

- ذلك يغير كل شيء. إذا عقدنا اتفاقاً بيننا لا يتعلّق إلا بصلاتنا، فإن هذا لا يعني البيئة في شيء. وإذا تصورنا فلسفة حقوقية تحمل محل علاقة تعاقدية بين الإنسانية وبيتها، فإن الحقوق والسياسة تجدان ذاتيهما في حالة تغيير مادام قد تدخل بينهما عامل جديد هو العالم.

* كيف نصنع من العالم عاملاً؟ *

- بأن نصنع منه موضوعاً للحقوق. والحقيقة أن ذلك لم ينجح بلا مراجعة تتصدّع المفاهيم الحقوقية التقليدية فيما يتعلق بالملكية مثلاً. وليس المقصود أن نصنع من العالم «تراثاً مشتركاً للإنسانية»، مادام الموضوع دائماً هو البشر. علينا أن نتصور هذا الحال الغريب تماماً، والذي يقوم على أن نصنع من الشيء موضوعاً للحقوق.

ـ ما لاشك فيه أن المفهوم الفلسفى للموضوع إنما يأتي من الحقوق: يكون موضوعاً من يعقد اتفاقاً. فالرقيق الأغرقى ليس موضوعاً لأنه لا يستطيع أن يعقد اتفاقاً. ولقد قامت الفتوحات الكبرى للحقوق والسياسة على بسط هذا المفهوم للموضوع على أشياء كانت تناقضاتها تزداد. ويجعل (إعلان حقوق الإنسان) من كل إنسان موضوعاً للحقوق. بيد أن العلاقة هنا تبقى بين البشر. فوحدهم البشر يستطيعون أن يحترموا كموضوعات للحقوق. وتكون الخطوة التالية في أن الأشياء يجب أن تُحترم كالموضوعات.

* أن نجعل الشيء يوجد كموضوع، كيف يتبح لنا ذلك الإجابة عن التساؤلات المعاصرة المتصلة خصوصاً بتطور التقانات الحيوية-BIOTECH-NOLOGIES؟ لقد اشتركت أنت نفسك في بعض هذه المجتمعات الدولية الكبرى التي عولج فيها عدد من هذه المسائل.

- حين لمست اخفاق هذه المجتمعات اتخذت قرار الإنطلاق في هذا العمل. وبحقدار ما يغدو العلم واقعاً اجتماعياً كلياً، وتغدو مجتمعاتنا أكثر علماً وتقنية، تُطرح الأسئلة في مصطلحات حقوقية، وهي التي كانت تطرح

سابقاً في مصطلحات علمية لم تكن، ويجب التذكير بذلك، سوى الدعاية التي يصنعها الفلاسفة للعلم. ويجب على الحقوق أن تعالج جيداً الطريقة التي ينتشر بها العلم والتكنولوجيا في مجتمعاتنا. كان هناك حقوق قانونية^(١٢) في الحقبة التي كان الدين فيها الظاهرة الاجتماعية الكلية، أما اليوم فيجب أن تكون للعلم حقوق.

كيف سيغير ذلك إشكالية هذه المسائل؟

المقصود هو تغيير رؤيتنا للعالم. ها قد مررت بضع عشرات من السنين نجحت فيها الفلسفة عنها العالم. خذ (ظاهراتي الإدراك الحسي) لموريس ميرلو-بونتي. تتصور أنه سيجعلك تشارك في وليمة من الأدراكات الحسية. ولكن لا شيء من هذا. ينفتح الكتاب على هذه الإشارة أن مفهوم «الإدراك الحسي» يجعلك أولاً تفكّر في كلمة «الإدراك الحسي». وخلال الخمسة صفحات من الكتاب، فيما عدا استثناءين فقط، وبمساعدة كمية كبيرة من التقنيات الفلسفية، لا موضوع سوى موضوع... الكلمات. معالجتي أنا تختلف: فحين أتحدث عن الإدراك الحسي أتحدث أولاً عن طعم نبيذ بوردو لا الذي أحس به. كتبت (الحواس الخمس) للاحتجاج على إلغاء هذا الإحساس من اللغة، مما يجعل من الفلسفة جثة. حين احتسي نبيذ بوردو لا احتسي كلمات. لقد اختفى العالم من الفلسفة منذ عام ١٩٠٠ أو ١٩٢٠. أريد أن أذكر معاصرىً بأن العالم هنا، وأننا ن تعرض لمخاطر حقيقة حين لا نعتبره على الإطلاق مثلاً حقيقياً في مسرحيتنا. وهذا الأمر يسري من هيرشيم إلى الشغرة في طبقة الأوزون. وليس العلماء وحدهم مسؤولين عن هذا النسيان للعالم، بل أيضاً رجال القانون والفلسفه الذين يفكرون كما لو أن البشر هم وحدهم في الكون بلا بيئة. المقصود هو إثارة الوعي، والعمل على أن نكتشف من جديد أن هناك عالمًا، وأنه شيء آخر غير حاوية قمامه، وأنه يستحق� الاحترام.

* ولكن كيف نتحدث عن العالم بينما يبدو أنه قد اختفى تماماً

بواقع التطورات التقنية؟

- أضاعت الفلسفة علاقتها النقدية بالحضارة لأنها تتبع، منذ خمسين عاماً، تحرك الحضارة، ولأنها هي ذاتها قد بلغت أعلى درجة من درجات التقنية، ولا تتحدث إلا عن الصلات الإنسانية. وحين تنتقد التقنية فبحسب أساليب متقدمة إلى حد هائل، كما لو أنه لا يوجد شيء حولها. الفلسفة المعاصرة هي كمنشأة تحاول أن تفرض لغتها، وصلاتها الإنسانية، وطريقتها. لا يوجد عالم في الفلسفة الحديثة، فإذاً لا توجد رؤية للعالم. توجد فقط تلاعيب صلاته. الفلسفة الحديثة تتحدث عن الخطاب وتكتب عن الكتابة، ولكن توجد أيضاً أشياء. وهذه الأشياء هي الآن تستيقظ. وبقدر مانعي قدرة التقنية تأخذ في الشعور بمخاوف عن تطور العالم في كليته. إن الأرض في كليتها تتغير، فكيف تقدر هذا التغيير؟ كيف نعقله؟

وفي الاتجاه المعاكس للفلسفة المحدثين الذين لا يعنون، منذ خمسين عاماً، إلا بالاستعارات أو بالكتابه أو بالجمل المشائبة بلا أخطاء، أحياو أن تحدث عن الطبيعة كما يمكن التحدث عنها اليوم، بحسب رؤية كلية.

* تتميز كتابك بتشدد كبير في الأسلوب؟ كيف تصور العلاقات بين الفلسفة والأسلوب؟

- حين كنت في المدرسة جلأت إلى مفردات تقنية، لأن المؤسسة تطالب بذلك، ولكن هذا الأمر انتهى، فقد اقسمت الاكتتب على الإطلاق إلا بلغة طبيعية استعملها بدقة.

حين كتبت (الخواص الخمس) أردت أن يكون لي أسلوب يقترب من الإحساس. ومع (تماثيل)، حيث الموضوع يدور حول الموت، جربت شيئاً آخر من الكتابة. وأحاول حالياً أن اقترب إلى حد ما من اللغة الحقيقة.

* وفي أثناء ذلك، وبطريقة فيها شيء من التناقض مع ماقتبه سابقاً، تصنع من الفلسفة مسألة لغة.

- يجب التمييز بين اللغة وتقعيد اللغة MÈTALANGAGE^(١٣). فالفلسفة غالباً ماتكون الى جانب تقعيد اللغة . يحب الفلاسفة أن يقولوا: «نحن الآن نفعل كذا ، تتحدث عن الإحساس ، نستعمل لهذه الغاية هذه الاستعارة أو تلك». يتحدثون بلا نهاية عما عنه يتحدثون ، ويكتسون تقعيد اللغة بعضها فوق البعض الآخر . لقد وجدت هذا من باب الخداع والكذب بحيث أني أقسمت أن امتنع عن كل تقعيد . أتحدث عن الوحش وعن الوحش فقط . والفلسفة كما تمارس في المؤسسة تقوم على الاختباء خلف أكبر عدد من الغيوم لكي لا يكون هناك وجشن على الإطلاق . وشغلي أن أكون أرهف الناس حول الموضوع المطروح .

* وصفنا ما يمكن أن يكون برنامج الفلسفة . كيف نستطيع تلخيص فلسفة ميشيل سير؟

- لو وجدت مصطلحاً لتسميتها لأصبح هذا المصطلح معروفاً . يمكن القول أنه يوجد غوذجان من علماء الرياضيات : الذين لديهم رؤية كلية عن الرياضيات ثم الذين لديهم فكرة عنها فقط : رياضيو الشميلة ، ورياضيو التكرار . وهكذا الأمر في الفلسفة . فبرغسون مثلاً هو فيلسوف فكرة الزمن المتواصل أو الاستمرار . ويكسر برغسون هذه الفكرة بصدق الذاكرة ، أو علم الأحياء ، أو علم الأخلاق أو الدين . إنها صورة الفيلسوف العفرد الذي يحضر على الدوام الحفريات ذاتها . وعلى العكس يوجد الفيلسوف الشعلب . إنه يمر بكل مكان ليبرز رؤية كلية شمولية . أنا من هذا الجانب ، من جانب التائرين لا الخرائين . وما يزال الوقت مبكراً جداً لأبين خريطة الطريق المعبور .

هؤامش

(١) الغرال أو الغرال المقدس: إثناء استعمله السيد المسيح في العشاء الهربي، وجمع فيه يوسف الرامي الدم الذي نزف من جنبه بعد أن طعنه بחרبة أحد الجنود الرومانيين. في القرنين الثاني عشر والثالث عشر روت عدة حكايات فروسية قصة «البحث عن الغرال» من قبل فرسان الملك أرتور. وأشهر الأعمال المعروفة المتعلقة بهذا الموضوع أعمال كريتيان دو تروا، وروبير دو بورون، ولوغرام فون آيشنباخ، وقد استوحها فأغارث في اوبراه أو مغناه (بارسيفال).

(٢) الغفر (كسر الغين وتسكين الفاء): اختتير البري.

(٣) هرميس HERMÈS: ابن كبير الآلهة زوش وزوجته مايا. إله النصاحة والتجارة عند اليونان ورسول الآلهة. سماه الرومان مركور.

(٤) فردرريك جولييو- كوري FRÈDÈRIC JOLIOT - CURIE : عالم فيزيائي فرنسي (١٩٠٠- ١٩٥٨). قام هو وزوجته العالمة الفيزيائية إيرين جولييو- كوري (١٨٩٧- ١٩٥٦)، وهي ابنة العالمين الشهيرين بير وماري كوري، بعدة أبحاث حول بنية الذرة. وأظهر الاثنان معاً وجود التوترون أو الكهرب المعايد، واكتشفا النشاط الاشعاعي الاصطناعي، ففازا بجائزة نوبل للعلوم عام ١٩٣٥. وأصبح فردرريك جولييو- كوري أول مفوض سام للطاقة الذرية (١٩٤٦- ١٩٥٩) وأدار انشاء أول مفاعل نووي فرنسي عام ١٩٤٨.

(٥) تروفين دينيزوفتش ليسنكو TROFINE DENISOVITCH LYS- SENKO: عالم في النبات والختصاصي سوفيتي في علم الوراثة (١٩٧٦- ١٩٩٨). عارض بأعماله في استریاع القمح VERNALISATION أي معاجلة البذور والشتول بالبرد للتعجيل في ازهارها أو إنثارها. نظرية الجينية أو المورثة باعتبارها مستنداً أساساً للوراثة، وأكد، بعد العالم سوفيتي ميتشورين MITCHOURINE، تأثير البيئة ووراثة الصفات المكتسبة. كعوامل لتطور الأنواع. كرم كثيراً في وطنه، لكن نظرياته لم تثبت أن تعرضت لانتقادات شديدة فأهللت.

(٦) ميشيل فوكو MICHEL FOUCAULT: فيلسوف فرنسي (١٩٢٦- ١٩٨٤) لا يجدال في أنه يعتبر، بعد جان- بول سارتر، المعلم الفكري للأجيال المثقفة التي بلغت نضجها ما بين السبعينات والسبعينات. جدد في التفكير الفلسفـي الفرنسي. واهتم خصوصاً بدراسة السلطة، في حيلتها وموارباتها ومظاهرها وأسسها وأنظمـة أعمالها وأجهـتها المكـشفـة بالضغـوط العـديدة التي يتـخبـطـ فيها الأـفـرادـ. وـتـطـرـحـ مـعـظـمـ كـتابـاتهـ وـتـعـالـجـ هـذـهـ السـأـلـةـ المـسـيـطـرـةـ عـلـىـ تـفـكـيرـهـ. وـقـدـ حـرـصـ دـوـمـاـ فـيـ مـوـضـوعـاهـ كـالـجـنـونـ وـالـعـرـفـ وـالـلـغـةـ عـلـىـ عـزـلـ الـبـنـيةـ عـنـ الـاسـتـيعـابـ، وـمـنـ أـشـهـرـ كـبـهـ (ـتـارـيـخـ الـجـنـونـ فـيـ الـعـصـرـ الـاتـبـاعـيـ)ـ وـ(ـتـنـقـيـبـ عـنـ الـعـرـفـ)ـ وـ(ـتـارـيـخـ الـجـنـسـ)ـ الخـ.

- (٧) الهندسة اللاكمية والطوبولوجيا TOPOLOGIE : فرع من الرياضيات يُعنى بدراسة موقع الشيء الهندسي في علاقته بالأشياء الأخرى لا في علاقته بشكله أو حجمه.
- (٨) لوبي التوسر LOUIS ALTHUSSER : فيلسوف فرنسي ولد في الجزائر عام ١٩١٨ . أحد سادة التفكير في جيل ١٩٦٨ . كان تأثيره كبيراً خالل السينينات ، وتشكل على يديه عدد من أفضل الأدمغة الفلسفية في الثمانينات . وقد انصب جوهر عمله على كتابات كارل ماركس ، واقتراح لها قراءة جديدة آتت ثمارها . وأعلن أن ماركس كان أول مفكر أعطى التاريخ نظاماً علمياً ، واقتراح استنتاج الدروس والغير منه خصوصاً في ميدان الفلسفة . وهكذا توسع في تحليلات عن الأيديولوجيا ، والسياسة ، والعلم ، وطريقة انتاج المعرف ، والتفكير التقدي . من أشهر مؤلفاته: من أجل ماركس أكثر ترجيحاً، ١٩٦٥ / قراءة رأس المال، ١٩٦٥ / عناصر النقد الذاتي، ١٩٧٤ / الفلسفة وفلسفة العلماء العقوبية، ١٩٧٦ / وسوها .
- (٩) الديناميكا الحرارية THERMO - DYNAMIQUE : فرع من الفيزياء يتناول العلاقة بين الحرارة والطاقة الميكانيكية .
- (١٠) رينيه جيرار RENÈ GIRARD : فيلسوف وعالم اثربولوجيا فرنسي . ولد عام ١٩٢٣ . هاجر عام ١٩٤٧ إلى الولايات المتحدة حيث درس ومايزال يدرس في بعض جامعاتها . يتبعه تفكيره في ردة الفعل ضد العقلانية المهيمنة التي يرى أنها تهمل الوظيفة الأساسية للإيان الديني . صاحب نظرية «الرغبة التخلقية أو التكيفية DÉSIR MIMÉTIQUE» ومفادها أن كل إنسان في الواقع لا يستطيع أبداً أن يرغب فيما يرغب فيه سواء وإن كان مسوقاً إلى تقليد هذا السوى ، ومربياً لأن يصبح إياه . من أشهر أعماله: نقد في سرداًب، ١٩٨٣ / أشياء خافية منذ تأسيس العالم، ١٩٧٨ / كبش الفداء، ١٩٨٢ / الطريق القديم للبشر التحرفين، ١٩٨٥ / وسوها .
- (١١) لوقراتيوس LUCRÈTIUS : شاعر لاتيني (نحو ٩٨-٥٥ ق.م). له ملحمة في ستة أجزاء عنوانها (في الطبيعة DE NATURA RERUM) عرض فيها عرضاً تعليماً وغناشاً مذهب أبيقورس وأتى بنظرية الانحراف الفجائي CLINAMEN OU DÉVIATION FORTUITE .
- (١٢) حقوق قانونية: من قانون CANON ، والمقصود مجموعة من الشائع الكنسية .
- (١٣) تقعيد اللغة MÉTALANGAGE : لغة تتخذ من لغة أخرى موضوعاً للدرس وتقرير قواعدها .

هذه المقدمة تهدف إلى تقديم ملخص موجز عن المفاهيم والنظريات الرئيسية في الفلسفة المعاصرة، مع التركيز على بعض المؤلفين والآراء المهمة. إنها ملخصات مختصرة لا يمكن أن ت 替代 دراسة معمقة.

آفاق المعرفة

كتاب الشهري

«مقدّمات للخروج من القرن العشرين»

ميخائيل عيد

حتى العلماء وال فلاسفه لا يشذون عن القاعدة
العامه: «نتكلم على من نحب فلا نذكر سوى
الحسنات، ونتكلم على ما، أو من نكره فلانرى
سوى الحسنات» ونراهم، كغيرهم أيضاً،
يكررون من ذم المغلوب على أمره.. وإن كان
غلهه الى حين..

* ميخائيل عيد: أديب وشاعر من سوريا، يعمل في مجال الترجمة، يكتب الشعر والقصة
والمقالة. من أعماله: «حكايات وأغاني»، «ملاحم الجبال الهرمة»، «أبطال وطبع».

وأسأل نفسي : هل كان الذين غلبوا سبب الشر الأول والأخير في هذا العالم؟ أليس للظافرين عيوبهم؟

وأفطن إلى أن الشروز كانت قبلهم ، وستبقى بعدهم . . .
وإذا كان من الصعب الوصول إلى الحقيقة فكيف نحيز لأنفسنا اصدار حكم بالاعدام لاتقبل النقض على أمور في متنهى التعقيد وتتفق مليارات الدولارات من أجل طمس حقيقتها . . .

وإذا كانت الحقائق متداخلة فإن الأخطاء متداخلة أيضاً . . . وذنبي لن يجعل الآخرين أطهاراً، كما أن خطايا الآخرين لن تجعلني قديساً . . . أما التزوير وتشويه الحقائق فأصبح حرفه كونية فعلينا الخدر من غير أن تفوتنا الحكمة القديمة : «من مأمنه يؤتى الخدرا» فكثيراً ما يكون كشف بعض الأخطاء غطاء لأخطاء أكبر وأدهى . . .

الكتاب الذي أقدم عليه بهذه الكلمات هو كتاب «مقدمات للخروج من القرن العشرين» الذي يحمل الرقم (١٠) من سلسلة «دراسات فكرية» التي تصدرها وزارة الثقافة في دمشق ، مؤلفه ادغار موران ، وقد ترجمته إلى العربية الاستاذ القدير انطون حمصي .

يحاصرنا المؤلف بالمشاق قبل أن يبدأ الكلام شخصياً . إنه يقبس من الآخرين أيضاً ما يثير القلق . . . إنه يقبس من سان جون بيرس ما يلفت النظر «الأزمنة صعبة والساعة كبيرة! أولى توجّات الاعتدال ترتفع ، فعلاً ، في الأفق لولادة ألف عام جديد الخ» ويقبس من بيردن «الاحتضار النهائي لولادة الانسان - أو ملوته - قد بدأ» وثمة غير ذلك . . .

ونشعر أننا نتذكر أصوات آخري . . . فولادة «ألف عام جديد» و«الاحتضار النهائي» تتردد على ألسنة من يمثلون حركات سرية وعلنية عالمية . . . وببعضهم يرفع شعار «الاذعان أو الهلاك المحتوم» أما المؤلف فلا يقول ذلك علانية لكنه يسد أمامنا كل نافذة للأمل . . . فقد انهت أزمنة الحلم . بأي خلاص ، لا في السماء ولا على الأرض . والحقائق كلها

ملتبسة ، وحتى شهود العيان قد تختلط لديهم الأمور . . وتكون شهادتهم مضللة . وقد أصبحنا « بصورة لادواء لها ، حيارى ومتربدين حول موقفنا في العالم» (ص ٧) فقدنا « كل تأكيد أساسى حول موقفنا ومصيرنا والاتجاهنا . .

وأغرب ما في الأمر ان هذا الاضطراب في الموقف ناجم عن الجهل بأمور عصرنا الأساسية ، عصر المعلومات والمعارف التي لا تختصى . . لكن السؤال المطروح هو : « ألا تسهم ضروب غم الاعلام والاتصال والمعرفة والعلم والكشف في تضليلنا ، أيضاً ، مع قيامها بتنويرنا؟ » ويكون تحدي السياسي هو التحدي الأكبر : السياسة تقتضي أفكاراً عامة في عالم لا تكفي فيه المعرف العامة « لأنها عامة والمعارف المتخصصة غير كافية لأنها متخصصة» (ص ٩) ونحن لانستطيع عزل «غير السياسي عن السياسي ولكتنا لاستطيع ، في الوقت نفسه ، رد كل شيء إلى السياسي » أما في نهاية المطاف فان مصير العالم يتوقف « على المصير السياسي الذي يتوقف على مصير العالم » وفي السياسة عدم وثوقية حيث « تستطيع الغايات أن تستحيل إلى وسائل والوسائل إلى غايات» والفعل فيها ينحرف مجراء ، ويفسد ويتحول « اذا كانت كل الفنون قد التراجت رواح فان فن « الحكم هو وحده الذي لم يفتح إلا مسوحاً» (ص ١٠) .

ويسعى المؤلف الى أن يبين «أن الفقر في التفكير والغنى في الأوهام السياسية يسهمان في جرنا الى المأسى والکوارث» والسياسة هي «في صميمها لعبة للخطأ والحقيقة» وهي تقتضي «تفكيراً يستطيع الارتفاع الى مستوى تعقيد المسألة السياسية نفسها ويستطيع أن يستجيب لرادفة الحياة لدى الجنس البشري (ص ١١) .

في القسم الأول من الكتاب يطلب منا المؤلف «معرفة الرؤية» فقد يخدعنا النظر فنرى الأمور على غير ماهي عليه ، يريدنا أن «نرتاب بالشيء الوحيد الموثوق الذي نملكه لوصف تاريخنا ولكتابه التاريخ : أي بالشهادة» (ص ١٦) علينا أن نرتاب « بما يبدو لنا جلياً لأنه منطقى وعقلانى» (ص ١٧)

ولainي يحدّرنا من مسألة الهلوسة: «إن مسألة الهلوسة مسألة أساسية» إذ لا فرق صميمي «على صعيد التصور بين الهلوسة والادراك: فرؤيه المهدوس لها صفات الواقع نفسها التي تكون الادراك الحقيقى بالنسبة لغير المهدوس» (ص ١٨) والهلوسة تصور تطلقه «مثيرات دماغية باطنية» (ص ١٩) وقد يأتي خطير الوهم من «العقلانية الخاصة بكل عملية معرفة». وهذا يعني أننا يجب أن نرتّب بشهادة «عيوننا» ذلك، لأن عيوننا ليست هي التي رأت، بل الذي رأى هو فكرنا عن طريق عيوننا ثم إن «الزمن يفسد الذكرى» (ص ٢٠) وبعد عدد «من السنوات، لا يبقى منها سوى مقتطفات غير موثوقة» وذكريات المشاهير «تكون أكثر عرضة للنقد من ذكريات العاديين» والتحريف اللاشعوري «كاف لتشويه الشهادة» (ص ٢١) ويكون لزاماً أن نرتّب بثقتنا» كما يجب أن «نرتّب في ريبتنا» وينبغي لنا «أن نعيء الذهن لنضبط عيوننا، كما يجب أن نعيء عيوننا لنضبط ذهننا» (ص ٢٣).

ويتكلّم على «زيادة الاعلام، نقص الاعلام، الاعلام الزائف» فزيادة الاعلام تغوص بنا في مالاشكّل له» في كثير من الأحيان وتبقى «الدينا مناطق ظلام اعلامي» في أحيان كثيرة أخرى وربما كان الزيف الاعلامي هو السمة الأبرز. (ص ٢٤ - ٢٥) والمدهش في أمر المؤلف أنه يورد أكثر الأمثلة من المعسكر الاشتراكي السابق ويغضّ الطرف الى حد ماعما يفعله الاعلام الغربي وعلى رأسه الاعلام الأمريكي مغطياً كل ذلك بالكلام على الستالينية والماوية. مؤكداً أن «النظام يوه الاعلام الحقيقي وأن الخوف يحمل كل فرد على أن يقول ما يجب أن يقال» (ص ٢٩) «وأخيراً فإن الذي لا يصدق يسهم هو نفسه في المصدق: إن هذا لا يمكن أن يخترع» (ص ٣١) وقد احتاجت الستالينية الى تزييف الاعلام لأن «كل ايمان حار يشير التزييف للشهادة لصالحه أئم الشكاكين» وقد يكذب المرء «عن اخلاص» وقد ينتج «الايمان الزيف» ونكون أحياناً «في حاجة الى التزييف لدفع العدو بالشيطانية» (ص ٣٣).

ويتكلّم على «قدرة الاعلام» ودوره. وقد أصبحت الحرب

الاعلامية «جزءاً صميمأً وأساسياً في الحرب الخالصة في القرن العشرين» ثم يتكلم على «الاعلام والايديولوجية» حيث نقبل ما يؤكد عقائidنا ونكتذب ما يخالفها لأن «منظوماتنا العقلية تصفي الخبر» وكثيراً مانتجح «في عدم الرؤية وعدم المعرفة» والايديولوجية «تفجر الخبر» «من أجل أن لا يجعلها الخبر تفجر» (ص ٣٨) واذا كانت الايديولوجية نظرية فقد تنفتح على الاعلام غير المطابق «أما اذا كانت مذهبأً، فهي ، في مبدئها ، مغلقة في وجه كل الاعلام غير المطابق لها . والايديولوجية السياسية مذهب أكثر بكثير مما هي نظرية» (ص ٣٩) والانغلاق يجعلنا «غير قادرين على تلقي أي درس من الواقع ولا على استقبال الجديد» ولا «تشهدت الواقع من تلقاء ذاتها ، إلا اذا سمحنا لها بالكلام» (ص ٤١).

ويطرح السؤال الصعب : هل يمكن ترك الاعلام «للمصالح الخاصة أي لضبط المال ، وهل يجب اخضاعه لضبط الدولة؟» «صحافة مال؟ أم صحافة دولة؟» (ص ٤٢) إن صحافة المال «تحتار وتنتج ما يخلق اثارات» وتبرز «كل ما هو مدخل» وصحافة الرأي «تبיע الترصيع الايديولوجي للاعلام» . وقد يوجد تناقض «داخلي في صحافة المال» حين يتعلق الأمر بفضيحة ، وحيث توجد منافسة .

الاعلام الاستبدادي «واقع في نقطة الالقاء بين الاعلام الناقص والاعلام الزائف اللذين يعطيان صورة مثالية اسطورية للمجتمع» (ص ٤٥) «ويجري الشك حتى في الاخبار الصادقة عندما تصدر عن المصدر الرسمي» أما في الخارج فقد يتمتع «بسلطنة اقناع في دوائر واسعة جداً» (وكل الأمثلة هنا كما في أماكن كثيرة مأخوذة عن الاعلام السوفياتي) (ص ٤٦) «ذلك أن الحزب يخوض حرباً ضد المجتمع الذي يحكمه» (ص ٤٩) .
ويؤكد المؤلف أن التقدم «في الاعلام والمعرفة هو الذي سبب التقدم في التحرير والجهل» وقد تقدمت «الاكذوبة لأن وسائل الاعلام الجماهيرية تتبع تقدماً للحقيقة» وقد أصبح التحقق من الخبر الجيد صعباً

جداً.. كما يؤكد على ضرورة المنافسة والتنافر «في الحياة الاعلامية» (ص ٥١-٥٠) وتعقيد مسألة الاعلام يتجلی في «أننا لانستطيع عزله عزلاً مطلقاً عن المسألة الاجتماعية، مسألة الأيديولوجية، مسألة الذهن البشري.. إن هناك قابلية للتمييز بين المسائل وعدم قابلية للفصل بينها. إن ذلك يخفف، وهو مخيف فعلاً. ولكنه السبيل الوحيد من أجل محاولة الفهم» (ص ٥٣) .

ويتكلّم على «أمراض الكلمات» فيذكر من الكلمات السائدة، الكلمات العملاقة «التي بسطت سيطرتها على كل المجال السياسي» والكلمات «مفرطة الكثافة» والكلمات التي تدلنا على الأعلى والأدنى، والكلمات المدرعة التي «تخيف العدو وترهبه» وكثيراً ما يخبل «الينا أنها بفسيرية في حين أنها هي نفسها التي يجب أن تفسر» أن تفرض «نفسها كواقع وتحفي الأشياء الواقعية» ونحن «نرى، جيداً جداً، أن كلمات خصومنا السائدة جوفاء، وهمية، ميتة، ميتة، في حين أنها، بالنسبة لهم، واقعية، حية ومحببة» (ص ٥٤-٥٣) .

ويتكلّم على «اليمين/ اليسار» ويقر أنهما مفهومان أصليان لكنه يلح على مراجعتهما «ولايکن أن تكون لليسار أو لليمين صفات نهاية، لازمنية» بل يجب «أن يعاد فحصها وصياغتها وصهرها دوريًا وإلا أصبحت بطاقات خداعية تبقى على الزجاجات بعد أن يكون الخمر قد أصبح خلاً» (ص ٥٦) ويجب أن تفذ رؤيتنا «إلى تعقيد الواقع يوجد، فيه، عيin في اليسار ويسار في اليمين» ولنذكر «بأن الفاشية جاءت، في أصلها، من اليمين واليسار» (ص ٥٧) ثم يتكلّم على «الرأسمالية/ الاشتراكية» فالرأسمالية التي كانت نعتاً: «اقتصاد رأسمالي مجتمع رأسمالي» «تصبح طيفاً عندما تبدو نوعاً من كائن انساني الشكل، إلهاً منحدراً من الله تدبر، دون انقطاع، حيلاً ودناءات ضد الشعوب العاملة». واذ يستنكر هذا الفهم لها يسأل: «ألا تقضي مصلحتها التجارية المباشر ضد مصلحتها الحيوية؟» وينسى هنا أن الآخرين الذين يصب كل غضبه عليهم قد قالوا بحقيقة هلاكها لأن تناقضاتها

«الداخلية» هي العامل الأول في القضاء عليها.. ولا يفوته أن يطرح أسئلة من نوع آخر مثل «هل البانيا أكثر تقدماً من السويد سياسياً؟» ثم يسأل: «ألم يحن الوقت لاعادة التفكير في الرأسمالية؟» لا «ينبغي ادخالها في تعقيد التاريخ والاقتصاد والمجتمع واعادة مساءلة دلالتها التاريخية والاقتصادية والاجتماعية؟» وتتوالى الأسئلة.. الى أن يصل الى الاشتراكية «المسمة واقعية» ببلدان الاشتراكية حيث حقيقة «الاشتراكية الواقعية» تناقض ايديولوجيتها بشكل جذري» وينسى أنه يقع هنا في تناقض: فاذا كانت الاشتراكية «الواقعية» هي السيئة فهذا يعني أن ايديولوجيتها جيدة، والعكس بالعكس. ويعود ليطرح الأسئلة التي تهم أكثر مما تأسّل. ثم يصل الى نتيجة صحيحة بشرطتها اذ يقول «واذا كانت الاشتراكية «الواقعية» تقيم قمعاً أسوأ من قمع الأنظمة الرأسمالية للغرب الليبرالي وأكثر ديمومة من قمع أسوأ الديكتاتوريات العسكرية الامريكية اللاتينية، فاننا نفقد المعنى الجلي لكلمة «ثورة اشتراكية» ولا ينسى أن يؤكّد: يجب أن نعرف أن تحريراً يمكن أن يقود الى استبعاد أسوأ من الذي حطمه اذا قادته منظمة مستعبدة».

«لقد خيل اليانا أننا نعيش قرن ثورات البوس التي تطرد البوس، ونحن نعياني ببوس ثورات هذا القرن» (راجع ص ٥٨-٥٩).
 ويتكلّم على «الفاشية/ مناهضة الفاشية». ويدعونا مكرّراً على عادته من استعمال الكلمة «يجب» الى «فهم أسباب تكونها وتدفعها وسيطرتها وقوتها» «إن مناهضة الفاشية تصبح بلهاه عندما تضع النازية خارج الزمان (عدم قابلية جرائمها للتقادم) وخارج الإنسانية. ومناهضة الفاشية بلهاه عندما ترى في هتلر جلاداً طيلة وقته لا يمكن أن يصدق ، بالنسبة اليه ، حب مخلص ، لقطة ، أو لا يفبراون أو لموسيقى شوبرت» (ص ٦١). إن مناهضة الفاشية تسمح لنفسها بذلك أن «تكون في بلهاه الفاشية وعدم تسامحها ولا إنسانيتها؟» إننا «لأنستطيع أن نسحب من أي كان إنسانيته ، كل إنسانية» «إن التسلطية تسبق الفاشية وتعقبها بأشكال قدية أو حديثة» (ص ٦٢) وهو يرى في أحد جانبي مناهضة الفاشية الحديثة محاولة الهاء «لمعنـا من روئـة

الواقع الحي حقاً للديكتاتورية الاستبدادية المسمة شيوعية بوضعنا في حالة هستيريا ضد التهديد الملح للعدو المسحوق منذ ثلاثين عاماً» «وقد انقضت» اليوم الأوقات التي كان فيها، الاحتلال الألماني يلي بوضوح، الاتجاه المناهض للفاشية لدى المقاومة» (ص ٦٣) ويستبدل يجب - ينبغي ليقول ينبغي أن تخاف ما لا نعرفه، وأن نعرف، بأسرع ما يمكن، من يجب أن تخاف منه اليوم» (ص ٦٤). ويرفع شعار «من أجل مقدار أدنى من الكلمات» «لقد أصبحت كلماتنا السائدة مليئة بالثقوب، عمياء وباغثة على العمى» وقد اكتشفنا أنها كانت تموه «طبيعة الواقع الاجتماعي» بدلاً من أن تلقي الضوء عليها. (ص ٦٦) «إن الكلمات السائدة مفرطة الواقعية. إلا أن الكلمات ليست الواقع.. «نحتاج إلى منظومات أفكار لنعطي للواقع شكلاً، بنية، معنى، لنمسحه ونقيسه ونعين موقعنا فيه» فكل نقص أو «عدم ملاءمة في الأيديولوجية يربينا، أذاك، عالماً أبتر ووهماً» والعالم يتبدى «كضلال ولا عقلانية أمام كل منظومة فكرية يهدد منطقها» (ص ٦٧).

ويعدد بعض مساوىء العالم ليقول «وهكذا تهار الأسس السوسيولوجية للمجتمع الصناعي والأسس الماركسية لاشتراكية الشرق» (ص ٧٠) إن كل تقدم «يتضمن نقشه الذي هو التقهقر» والنمو يحمل تخلفاً هو تخلف «أخلاقي، ثقافي، وجداً» ولأنه من المريض «أهي الأيديولوجية؟ أهو الواقع؟» ويظل «مجهول المعرفة» قائماً (ص ٧١).

ويعود ليؤكد «والنظرية التي تتغلق على الواقع تصبح مذهبًا. والمذهب هو النظرية التي تؤكد أن حقيقتها ثابتة نهائياً وتدرج كل تكذيبات الواقع» (ص ٧٢) وهو لا ينكر أن «نظرية ماركس نظرية متعددة النوى بصورة

غنية» والمستقفات «الماركسية أقل غنى من الفكرة الأم، اذ ترجع كل منها نواة. غالباً ماتنزع الى الانغلاق» (ص ٧٣).

المعرفة «حتى العلمية منها، ليست انعكاساً للأشياء، بل تتوقف على تنظيم نظري منظم، بدوره، من جانب عوامل فوق معرفية (النماذج) وعوامل تحت معرفية (ال حاجات والمطامح) وهي عوامل غير قابلة للعزل عن تحديdas ثقافية واجتماعية وتاريخية، وليس عن الذات المناظرة الحالية والموضعية» إن «نظريه ماليست علمية لأنها «حقيقية» بصورة نهائية، بل لأنها قابلة للدحض، قابلة للبرهان على خطئها» (ص ٧٥) وغو المعرفة العلمية يحمل تراجعات للمعرفة والتخصص «الفرعي الزائد يفكك العالم الى أجزاء لغز صادرة عن ألعاب مختلفة» وتقع الحياة والوجود والذات «في الشقوق التي تفصل بين الفروع العلمية» والأسوأ «من ذلك أن العلم يبقى أعمى فيما يتعلق ذاته» إنه «يفتقر الى معرفة معرفته» (ص ٧٦) انه يتتصر وهو «في أزمة» «وإذا كان علم الفيزياء وعلم البيولوجيا يستدعيان فكراً متزايداً التعقيد، فإن علم المجتمع البشري يقتضي تعقيداً أكبر أيضاً» (ص ٧٧).

نحن «فعلاً، في برهة جزر ميثولوجي» «وينبغي أن نعيش في عالم تحرر من السحر. ولكن العالم المتتحرر من السحر ليس عالم المصالح الأنانية الأجوف والمبتدل» «ويجب علينا، فيه، أن نستمر قوى الحب لدينا على أن يكون ذلك من غير رسل الخلاص المزيفين» وقد لا يكون «فك السحر سوى استراحة قبل اعادة عقد السحر» (ص ٧٨) «يقال إن الماركسية قد ماتت، إن الأساطير قد ماتت. وأنا أقول إن ماركسية جديدة ستولد من جديد وإن أساطير قديمة ستستيقظ وأساطير جديدة في حالة حضانة» فالاستطورة «جزء من الواقع البشري والسياسي» «إن واقع الإنسان شبه خيالي» وإن «كل جماعة بشرية تتضمن أساطير» وكل «حب منسوج من لحم وحلم» والمسألة «هي التعرف على واقع الوهمي والاستطورة وتفسيره، العيش مع جيل جديد من الأساطير» كذلك فإن التحرر من الوهم يهدد بأن يضلّلنا، وعلى هذا النحو يعقب الارتياب المفروط الثقة المفرطة بالتأثيرات المفسدة نفسها» (ص ٨٠-٧٩).

وإذ يضع الماركسية بين الأساطير فإنه لا يذكر بين ما يأتي من «مزابل التاريخ» إلا ما يأتي من الكنيسة (الكاثوليكية) والستالية ويقدم شهادته كرجل كان في الداخل كي يفيد منها «من هم في الخارج» في مسألة الفهم.. مع أنه يحذر من تصديق شهادات الآخرين.. ويروي لنا حكاية الكاهن الذي زعم وجود غرفة غاز في «حين أنه لم يكن لها وجود في هذا المعسكر» (ص ٨٣) وينسى المؤلف أولئك الذين كادوا يجعلون العالم كله غرفة غازاً فلابد لهم على ذكره.

ويتكلّم على الليل «المزدوج للقرن، بالقلب الغامض لهذا القرن الذي يحمل النازية والستالية»، وعلى ملحمة «تحرير الشعوب» التي لم تغير وجهها بل نقلتها «من استعباد قديم إلى استعباد جديد» (ص ٨٥).

ويحدّد ما يلزمنا: «يلزم منا اعلام أفضل، رؤية علمية للمجتمع، خبرة معاشرة، فك سحر» ويؤكد «لا شيء يكفي، وكل شيء ضروري» ويلح على توكييد «ينبغي علينا أن نبدأ باكتشاف كون الفكرة مريضة، كون التفكير مريضاً، كون الواقع مريضاً» (ص ٨٧) ليؤكد أكثر «إن هذا الألف من السنين يموت. إن هذا القرن متعرف، مهترئ، قبل الأوان، وينبغي، بشكل ملح، اجراء مراجعة للافين» (ص ٨٨).

ونرى رأي العين، أن الأسطورة القديمة تبعث من جديد، أو تتقدّل إلى العلانة بعد أن كان ثمة من يتداولها في الخفاء.

إن «الأفكار التي تحملها قادرة على أن تحلكنا: إنها تدفعنا إلى العمل والى الموت، في أقصى الحدود، من أجلها. وما ينطبق على الالهة ينطبق أيضاً، على الايديولوجيات» ونحن نخدم الالهة «بقدر مانستخدمها» (ص ٨٩).

ومنظومات الأفكار، كغيرها «تنزع، مع الزمن، إلى التفسخ والفساد والتفكك» وكى تحمي نفسها تتغلق وتحجر فتصير مذهبآ «غير قابل للتزييف» (ص ٩٠) ويقدم الأمثلة من الكنيسة ومن الماركسية الليينية أيضاً.

ويعدد «آليات الرفض» ومنها «التجريد من الأهلية» «إن الخصم مخطئ بل كاذب» والفكرة «المعادية حمقاء، مختلة، مخبولة» وهنا يأخذ مثلاً من «العداء للشيوعية» .. ومن آليات الرفض «الالهاء» أي «الحديث عن شيء آخر» ومنها «السخط» «هذا فخر» «آه، الانذال»! (ص ٩٦-٩٧-٩٨) ومنها «الدفاع الذاتي للنواة الصلبة» فكل مذهب ينطلق «من بداعه موحى بها أو يزعم أنها اختبرت بشكل نهائي» ويكون الدفاع الأخير عن «النواة الصلبة» «باخلوف من الفراغ» «الذرع من العدم» وكل ما تستطيع الأيديولوجية تعقبه «يدబل، يتقل إلى البالوعة» (ص ١٠٢) والإيديولوجية «تقاتل على صعيدين مختلفين، بوزنين وقياسين» فما هو جريمة عند الآخر هو خطأ لدى المتمم، (ص ١٠٣) وتكون كل إيديولوجية «جهازاً مناعياً» «والماركسيّة المفرطة الانغلاق والمفرطة المذهبية، وهي صورة حديث للاهوت القرسطي، هي المذهب الرسمي للأحزاب الشيوعية» (ص ١٠٦) «والبلاء يعتقدون أن أمر ماركس قد انتهى» «فالماركسيّة «تصلح» ذاتها لتغلق «من جديد» (ص ١٠٧) والمهم هو «عدم اغلاق منظومتنا النظرية وعدم تبريدتها». وهذا يعني المحافظة على المبادلات، الحوار مع النظريات الأخرى» وهذا يعني «العمل على منع النظرية من أن تتحطط إلى مذهب، ومنع المذهب من أن يتجمد في عقيدة» (ص ١٠٨) و« علينا تجنب التفكيك والخلط» (ص ١١١) ويجب «أن ندمج البعد التقني والبعد الاقتصادي» (ص ١١٣) وينبغي أن «نرى أن التنظيم الاجتماعي هو دارة غير منقطعة بين تفاعلات صادرة من أدنى وضروب قسر مسيطرة آتية من أعلى، (الدولة) والأفراد يصنعون «المجتمع الذي يصنع الأفراد، والأفراد يتوقفون على المجتمع الذي يتوقف عليهم» «والسوسيولوجيا البراء» هي التي تظن نفسها ناجزة حقاً» (ص ١١٦) وفي كل مبدأ فوضوي «جهل لحتمية القسر وخفض لتقدير الدور الناظم لأجهزة الدولة الكبرى» وكل «ثورة اذ تتجذر تصبح محافظة على ذاتها وتعين موقع تكرارها الخاص في التكرار الاجتماعي» (ص ١١٨) وتغلي «في أساس المجتمع المفرط البرمجة فوضى تحتية غير معترف بها، غير مصاغة» والطبقات

الحاكمة «تتصرف بوقاحة، بوجب مصالحها الخاصة» (ص ١١٩) والرئيسى «أن نطبع إلى العمل السياسي الأقل بترًا» (ص ١٢٠). وبعد كل اسهاب في التحليل يعود المؤلف إلى لغة الهجوم السياسي المباشر: «إن الوعي السياسي الذي يستندون إليه، الذي يرشدهم ويقدفهم، هو أكذب ركام من الأوهام: إنهم لا يعلمون أنهم، إذ يظنون أنهم يعملون لتحرير الجنس البشري، يعملون، حقاً، لاستعباده» والمناضل «المتعصب أعمى كلياً عن فرحة» الخ (ص ١٢٣).

ويعود إلى الهجوم على الكلمات السائدة «والإيديولوجيات ذات الحقيقة الأسمى هي نسخ دينية حديثة عن التبسيط الكبير» (ص ١٢٤) وتزداد «الكلمة السائدة فقرأً لكونها تظن نفسها أكثر غنى» (ص ١٢٥) ثم يصل إلى القول: «إن ضرورة التفكير بصورة متعددة الأبعاد تدعونا إلى الجمع بين قضايا متناقضة ظاهراً» (ص ١٢٩) أما الاستقلال «فليس الاستقلال هو الأفلات من التبعية، بل معرفة التغذى منها» (ص ١٣٠) فلكل سلسلة من الأفاعيل تباها الخاص . والسياسة «الحقيقة والكبرى لاتمارس مع التأكد من الكسب ، بل مع الإيان بمبادئها» (ص ١٣٥) أما العقلانية ففترضن «أن معرفتنا لم تكتمل ، وأن جديداً سيأتي لتعديلها» (ص ١٣٦) والتعقيل «يبين أن العقل يصبح مجنوناً عندما ينغلق على ذاته» (ص ١٣٨) وإذا كان التاريخ منسوجاً «من مؤامرات ومحايد ودسائس ، ولكنه لا يمكن أن يختزل إليها ، والمؤامرات والمكايد والدسائس لا توجه مجرى التاريخ بل تدخل فيها» (ص ١٣٩) «ويجهل العقل دور الغباء في التاريخ ويدخل فيه ، من جراء ذلك ، غباؤته الخاصة» (ص ١٤٠) والهذيان «العقل الكبير لا يفعل شيئاً خلاف قسر الواقع على اطاعة فكرته» (ص ١٤١).

والانسان عنده «عارف مجنون» ويمكن أن «يعمى عن المعطيات» ويكون عماه ولاوعيه «أكثر ما يكون حدة عندما يقنعه منطق فكرته - إيديولوجيته - بعقله الخاص» وهو «حيوان مجنون اخترع جنونه العقل» وهذا العقل هو «مايسمع بالنضال ضد هذا الجنون» (ص ١٤٢).

لكن المؤلف لا يقول لنا كيف سيتصرف الإنسان إذا لم يؤمن أو إذا لم يقنع؟ فهل يظل عاطلاً عن الفعل إلى أن يصل إلى الحقيقة التي لن يصل إليها أبداً؟ وكيف سيعتمد «التفكير في التماสكي المنطقي الذي يجب تصوره باستمرار، كأداة تطبيق على الكون، وليس كبرهان انتولوجي على الحقيقة» وكيف «يجب أن نكتشف أن التفكير في الواقع هو أصعب كل المغامرات» إذا لم نصدق حكمة المؤلف هذه؟ (ص ١٤٣).

ويتكلّم على تحول الفكر الشوري الندي إلى لاهوت قروسطي، وعلى الأفكار الكثيرة التي هاجرت «من اليسار إلى اليمين». وعلى إمكان أن تحمل الأيديولوجية أن تكون «محررة ومستعبدة» إذ «يبدأ الاستعباد، أحياناً، بعد التحرير فوراً» وإن التقدم ليس معقداً فحسب «بل هو غير مؤكد» (ص ١٤٨-١٤٩-١٥٠) ويمكن «لمنظومة فكرية واحدة أن تخذل معانٍ مختلفة، بل متعاكسة» (ص ١٥٣).

ويجب « علينا أن ننابض ضد نزع الذاكرة ضد الذاكرة الجامدة» فالماضي قد يفسد حاضرنا إذا نسياه . . وجراحتهم الاستبداد الجديدة «تعمل بطريقة أخرى» «فيجب تعين موقع كل ظاهرة» بموجب «أصولها ونشوءها وتحولاتها وتشوهاتها وتفسخاتها» (ص ١٥٥) ومن أراد «أن يفهم زمانه يجب أن يعرف أنه لا يستطيع الأفلات منه» (ص ١٥٦) ونحن محتاجون إلى «انضاج علم للاستقلال» يقوم على رؤية جديدة للكون الفيزيائي الخاضع لتفاعلات «النظام والفوصل والتقطيم» . . وبعد المؤلف صفات هذا العلم ليصل إلى القول إن الحرية «انباثق» «إنها تبشق في شروط داخلية وخارجية معطاة، انطلاقاً من تنظيم ذاتي ايكولوجي . . والحرية، ضمن هذا المعنى، عبد لشروط انباثقها» « واستقلال الأفراد يكتسب انطلاقاً من تبعيات لاتحصى» (ص ١٦١) فنحن «نعياني حياتنا كقدر، مع صنعنا إياها كتجربة» (ص ١٦٢) وكل منا يحتاج إلى الآخرين «من أجل تنمية مزاياه الخاصة وقواه التأملية المستقلة» (ص ١٦٦) والتفكير الذي يحاول «فهم ذاته يحتاج إلى فك التركيز والتبعاد عن ذاته، ويحتاج، أذن، إلى نظرية الآخر»

وشكل الآخر، فالشخص ذاتي هو، أدنى، بالضرورة، شخص ذاتي خارجي» (ص ١٦٩) ووعي «حدود المعرفة يفتح لنا عالم المعرفة بدلاً من أن يغلقه. والمعرفة الحقيقة هي المعرفة التي تعرف بوجود الشك والجهل في صميمها» «فما يرشدنا هو ما يضلّنا» والنظريات تحتوي على سماتها الخاصة» (ص ١٧١) وقد يغرق الذهن العقلاني «في الهذليان عندما يريد اخضاع الواقع لمعايير معقوله» (ص ١٧٢) وهكذا يعني «أن فن التفكير فمن صعب» (ص ١٧٣) وفي «التفكير خلاصنا وفيه ضياعنا» والتفكير لا يعيش إلا باعادة التفكير (ص ١٧٤).

ويكون شعار الفصل الثاني «لعبة الحقيقة والخطأ» ما قاله كارلو سواريس: «يجب اكتشاف الخطأ وليس الحقيقة» (ص ١٧٧) ولكل كائن «أجهزة مرهفة جداً لمقاومة الخطأ أو السماح به أو كشفه وتصحيحه» (ص ١٧٨) وكل فرد يستعمل حيلاً «وخدعاً ومخاتلات مكرسة لايقاع الخصم في الخطأ» واستغلال أخطائه «إن لعبة الخطأ هي لعبه الحياة» (ص ١٧٩) والحقيقة قابلة للتفسخ البيولوجي . والنظرية العلمية «توفر وسيلة دحضها هي بالذات» (ص ١٨١) واذ «لانستطيع أن نملك أي برهان مطلق عن الحقيقة» «يجب أن نسعى إلى اكتشاف الخطأ وأثابته» (ص ١٨٢) ومواجهة الحقيقة «القوى المولت هي التي تعطيها الحياة».

ونراه يؤكّد ما لا يمكن توكيده: «إننا لانستطيع أن نكون متأكدين من شيء إيجابياً، ولكننا نستطيع اكتساب تأكيدات سلبية» (ص ١٨٤) مع العلم أن توكييد السلب عسير كتوكييد الإيجاب .. فهما وجهان لأمر واحد.

أما المتصرّ فهو «الذى اقترف القدر الأدنى من الأخطاء، الذى كان الأفضل في استغلال أخطاء الخصم والأفضل في تصحيح أخطائه الخاصة» (ص ١٨٦) والخطأ والوهم «يلعبان دوراً أساسياً في السياسة» (ص ١٨٧) «فلا ينبغي أن نبسط ونعتقد أن الأساطير كاذبة» (ص ١٨٨).

ويحدد «شروط النضال ضد الخطأ» ثم يستخلص «إن انقطاع التنافس بين الأفكار كارثة عقلية . وحذف التنافس بين الأفكار جريمة سياسية» و«نحن

في حاجة الى المنحرفين والهامشيين والمستبعدين. إنهم أكثر ضرورة لنا بكثير من المنضوين والمتكاملين» (ص ١٩٠).

ويرد على الذين يقولون «الحرية تحمل مخاطر» «الحرية لأعداء الحرية» ويرى ان «كل سيطرة خاصة تتستر بجداً عموميًّا» وثمة تلازم «بين القدرة على الكذب والقدرة على القمع» ويجب أن نتعلم «من جديد أن الحرية لا تحرم البروليتاري من الطعام، بل تحرم الطاغية من النوم» (ص ١٩٥) ولم تكن الحريات «البر جوازية» مفرطة، في نظر ماركس بل «غير كافية» وكان «يظن أن الاشتراكية تتضمن ثواب الحريات» (ص ١٩٦) علينا «التفكير في التجربة وتأملها» (ص ٢٠٣) وثمة الآن من يعطون أنفسهم «حق الحياة والموت بالنسبة لأي كائن انساني باسم الانسانية ومن أجلها» (ص ٤) ولا ينبغي أن يكون أي حزب «أكثر من حزب إنه جزء من كل وليس تجسيد الكل وجوبه أو وعيه» (ص ٢٠٥).

أما الاشتراكية بتعريفها الأصلي والأساسي فليست «هي التي حلّت محل الرأسمالية» «إن اختطاف الثورة من جانب القوى الرجعية وتحول فكرة الثورة إلى فكرة رجعية هما وجهان لظاهرة واحدة هي، في نظري، أخطر ظاهرة في القرن» «إن أخطاء التفكير الشوري قادت إلى ويلات الثورة الرجعية» (ص ٦) ووعي العاهات في المجتمع الليبرالي لا يجوز أن يكون «ثمنه العمى في ما يتعلق بالمجتمعات المسمة اشتراكية» (ص ٩) ومع كل ما يجري لم نصل «إلى نقطة الاستسلام، بل إلى نقطة الاستفهام» (ص ١٠) «كلا هذه ليست نهاية العالم» «إن فكرة الثورة يجب أن لا تحذف، يجب إعادة التفكير فيها» (ص ١١).

تحت عنوان «رسالة المثقف» يقف المؤلف أمام «التعريف الصعب» أي تعريف كلمة مثقف. ويبذل جهداً في هذا السبيل ليصل إلى القول أن فاعلية المثقفين مزدوجة ومتناقضية: «١- إنتاج أسطoir وأيديولوجيات ذات وظيفة ثقافية واجتماعية وسياسية. ٢- نقد الأسطoir والإيديولوجيات..» (ص ١٥).

ويتكلّم على «السوسيولوجيا الصعبة» حيث تنشعب مهمة المثقف . فهو ملك الأفكار ، ومالك للكوني ، وهو «في خدمة السيد الجديد ، الشعب» (ص ٢١٧) وتختلف النّظرة إلى الشعب فهو «طفل أبهأه أحياناً ، وعقربي خارق التّبصر أحياناً أخرى» (ص ٢١٨) ولم يكن أحد محسناً ضد الآخاء . مع أن الكثيرين نذروا أنفسهم للحقيقة لكن «سرعان ما تنحل الفكرة العامة إلى فكرة مجردة» والفكّرة الشاملة «تحمل طابعاً اسطورياً يصعب ، فيه ، جداً الكشف عن الحقيقة والخطأ والوهم وتمييزها منفصلة» (ص ٢٢٦) فليس ثمة «إلا البحث الذاتي اللامتناهي عن الحقيقة» وعلى المثقف أن «يهجر عرش القاضي ، بل عرش المدعى العام» (ص ٢٢٩) إذ ليس الفرد قادرًا على الفكر الذي يحتاج إليه التطبيق الشوري إلا إذا نفى نفسه من الممارسة العامة» (ص ٢٣٠) ونحن «نحتاج ، دائمًا ، داخلياً ، إلى صوت المنشقين والمنحرفين من كل مكان» (ص ٢٣١) فالالتزام الجامد يُؤمِّ الشكوك ويقمعها والأذهان المتوسطة «ترفض ، بالطريقة نفسها ، الذهب والقاورات» (ص ٢٣٢) .

والثقافة الآن متصدعة «إن الأزمة الحالية أخطر بكثير من أزمة الماركسية التي كانت من جانبها ، اجابة متأزمة عن أزمة سابقة الوجود» (ص ٢٣٥) «يجب أن نحاول انصياع الأفكار الشاملة الجديدة» وان نشارك في «إنتاج ثقافة تعني كل الإنسانية» (ص ٢٣٦) .

أما رسالة المثقف فتتعلق بقدرته . فهو « قادر ، ثقافياً ، على الأسوأ والأحسن» وقد وجدت حرية التعبير «لدى المثقفين أكثر حماتها حماسة وأكثر أعدائها شيطانية» والمثقف الأدنى هو «الملتزم حزبياً الذي يحول الأفكار إلى بارود للمدفع ، والنجم الإعلامي الذي يبيع الأفكار الرائجة في الاستهلاك» والمثقف الأعلى يعود ساحراً «يحسّم كل شؤون العالم من فوق عرش الحقيقة الذي يتسمّه ، ولكنه غير قادر على النظر في نفسه» والمثقف يعاني قوى «الفساد داخلية هائلة» فهو غير قادر على أن يفكّر «لافي الواقع فقط ، بل في الأيديولوجية ، وفي أيديولوجيتها الخاصة» والغاء المبدأ!

الكبرى «لا يتجزأ سوى البطلان الثقافي» (ص ٢٣٨) وهنا «تظهر ضرورة مثقف تجاوزي يعترف بالشروط المعقّدة للفكر والنظرية والعمل» انه الذي لا يكتفى عن «النضال ضد الكاهن - الساحر الذي ينزع دائمًا الى العودة فيه» ويناضل «ضد نزوعه الى الاذراء والتنديد والحرمان» ويحذر من «التضليل الایديولوجي العدائي» وان يعيش مع الشك لا أن يطرده، وان «يناضل ضد التبسيط والصلف» إن المعركة ضد الذات «تطابق مع المعركة من أجل الذات» (ص ٢٣٩-٢٤٠).

وتحت عنوان «ماذا نصدق؟ ما العمل» يلخص سؤاله التالي الكثير من الأسئلة، وهو: «هل يجب أن نصدق؟» لكنه لا يكتفي به بل يسهب في تنويع الأسئلة وفي ايراد الأمثلة الجزئية ذات المغزى العام. وهو يؤكّد من جهة تلازم الخطأ والصواب في كل عمل وفي كل فكر ثم نراه يتطلب التقاء المطلق من الممارسة الصيّنية، على سبيل المثال، فتبذلو دعوته الى الشك بكل شيء مقدمة الى ايمان مطلق بكل ما يقوله هو، وهو لا يؤمّن بأي ايمان مطلق (راجع ص ٢٤٦).

ثم مايلبّث أن يؤكّد: «إننا لا نستطيع الاستغناء عن الارتياب - الشك. ولا نستطيع الاستغناء عن الثقة - الاعتقاد» واذا كان الدين والاسطورة أصيلين في الجنس البشري «إلا أنه يجب ألا ننسى ان الشك والعقل أصيليان أيضًا» (ص ٢٥٠) وسيبيقي «التنازع بين الإيمان والشك» على الرغم مما أنت به «ديازاًت الخلاص» فكل «ثقة دينية تغطي شكاً تحتياً كما يغطي كل شك أقبية من المعتقدات التي يظن أنه استبعدها» (ص ٢٥١) والإيمان «وحده يقود الى التعصب ، والشك وحده يقود الى العدمية» ومن هنا «يجب» اقامة «تعامل بين الإيمان والشك» (ص ٢٥٢) والإيمان «بالعلم هو، فعلاً، مسألة إيمان» (ص ٢٥٣) والعقلانية «الحقيقة ليست شيئاً خلاف العقل المفتوح» (ص ٢٥٥). ويدعو الى تعامل جديد مع الأساطير ، والى «احترام المعتقدات الغريبة عنا ، بما فيها تلك التي تبدو لنا عبّيشة» فقد يؤدّي ذلك «إلى اكتشاف العبث الذي تتضمّنه معتقداتنا الخاصة» (ص ٢٥٦).

وأما الخلاص فيجب التخلص منه، فما من خلاص، فاسطورة الخلاص استطاعت «تبرير كل خطأ والسماح بكل هول» «لا يوجد حل نهائي للمشكلة الاجتماعية، لا يوجد تصالح نهائي للإنسان مع الطبيعة ومع ذاته» (ص ٢٥٨) «يجب أن نعرف أن كل فكر وكل فعل يتضمنان مجازفة» «فلا يمكن التفكير إلا بصورة خطرة» والفعل خطير «فلا يمكن التصرف إلا بصورة خطرة، وعدم رؤية الخطر هو أسوأ الأخطر» (ص ٢٦٠).

ويذعن، بما يشبه الحلم أو الشعر إلى «أن يعيد الحب طاقاته الهائلة المحرفة أو المتجردة، من جديد، حية وانسانية» وستطرد القلق اذا «عرفنا أن نحب ونستمتع ونفكر بصورة أفضل». لكنه لا يقول لنا كيف... فشعر أننا أمام وصايا «الاهوتية» مستندة إلى نية حسنة، لأكثر. (راجع ص ٢٦٤-٢٦٥) أما النجيل جبهة الجديد فلا «يعود ينذر نفسه للأذلي : إنه يعارضه» وهو يحمل «ويستدعي الرأفة اللامتناهية ، والحنز والرحمة التي يجب أن يحس بها الإنسان حيال المحكوم بالموت الذي هو الإنسان» (ص ٢٦٦) ثم لا ينسى أن يحدد لنا وصاياه بما يجب وما لا يجوز (٢٦٧-٢٦٨).

ويسأل أيضاً: ما العمل؟ وينطلق من عدائه للماركسيّة وينفي شمولية أي فكر آخر ويحلينا في كثير من المسائل إلى أفكاره وحده وكأنها «مراجعة» لا يأتيها الباطل . ويشرح تعقيدات الأخلاق ومراحل تطور فكرة الأخلاق ليصل إلى قاعدة عامة: «إن الفرد والمجتمع والانسانية حدود يكون لها قيم متساوية يعني أن قيمة أحدها لا يمكن أن تتوطد باخضاع الآخر أو افنته» (ص ٢٧١) والأخلاقية «لاتستطيع إلا أن تعمل مع التعقيد، أي مع التعددية والتناقض وعدم اليقين» (ص ٢٧٢).

ومن أسباب «بلبلات الأخلاقية السياسية» يعدد: «فساد المصلحة العامة» و«وهم الغائية» و«الانضباط بين جهتين» حيث لا يمكن «للمرء أن يفلت من القيد المزدوج مالم ينجح في ايجاد موقع ثالث والمحافظة عليه . ولكن الموقع الثالث صعب» (ص ٢٧٤) والمهم في نظره هو أنه «يجب تكيف أخلاقنا مع زماننا» وأن «نحاول تكييف زماننا مع الأخلاق والمحافظة على

مبادئنا اذا لم يكن ذلك ممكناً» والأهم أن لا نسهم في «الاكذوبة» (ص ٢٧٦) والضمير «الأخلاقي أكثر من ضروري ولكنه أكثر من ناقص . فالضمير المرتاح مصدر لاعي ، والضمير المتعب مصدر فasad» (ص ٢٧٧). ويسأل «ما هي المخاطر؟» ثم يتكلم على «اللعبة المقدسة» حيث كل «قاعدة يجب أن تخرق ، في برهة ما من أجل أن تحترم» (ص ٢٨٢) .
ويتكلّم على «المؤولية السياسية واللامسؤولة الثقافية» .

وهو يرى أن «مقترفة الجريمة هي اليد التي تحمل القلم أكثر منها اليد التي تحمل المدية» فلعبة «الأفكار ليست بريئة» ويجب أن «ترتبط بمسألة الحقيقة والخطأ» (ص ٢٨٣) ويعده مصادر الأخلاق ويرتبط «ما هو من أجل الذات» بما هو «من أجل المجتمع» وأخلاقية الذات تلزمـنا : «بصيـانـة استقلـالـنا الـذـهـنـيـ . بـحـاـولـةـ أـنـ نـكـونـ عـادـلـينـ وـحـقـيقـيـيـنـ ، بـأـنـ نـحـافـظـ عـلـىـ تـكـامـلـنـاـ ، بـأـنـ نـصـحـحـ اـنـحرـافـاتـنـاـ ، بـأـنـ لـأـيمـلـكـنـاـ مـاـغـلـكـهـ ، بـأـنـ نـحـاـولـ تـحـوـيلـ اـحـدـاثـنـاـ إـلـىـ خـبـرـةـ ، وـالـخـبـرـةـ إـلـىـ حـكـمـةـ ، بـأـنـ نـكـونـ أـفـضـلـ» (ص ٢٨٤ / ٢٨٥) .
ويدعونـاـ إـلـىـ المحـافـظـةـ «عـلـىـ اـمـتـيـازـ العـلـاقـةـ الـشـخـصـةـ»ـ ثـمـ يـعـودـ إـلـىـ الـهـجـومـ عـلـىـ التـحـزـبـ . وـكـأـنـ كـلـ تـحـزـبـ «خطـيـطـةـ»ـ وـكـأـنـ الـأـحـزـابـ غـيـرـ لـازـمـةـ لـكـشـفـ الـخـطـأـ الـعـامـ وـمـحـارـبـتـهـ (رـاجـعـ صـ ٢٨٦) .

ويـعـودـ إـلـىـ الـكـلـامـ عـلـىـ الـأـخـلـاقـ فـلـاـيـرـىـ سـوـىـ سـوـىـ سـوـىـ أـخـلـاقـ الـمـفـسـرـ الـمـارـكـسـيـ . وـكـأـنـ أـخـطـاءـ الـعـالـمـ لـمـ تـوـجـدـ مـنـذـ أـنـ كـانـ الـعـالـمـ لـوـلـاسـوـ تـفـسـيرـ الـمـارـكـسـيـ . فـهـوـ لـاـيـرـىـ لـهـؤـلـاءـ أـيـةـ حـسـنـةـ . حـتـىـ حـيـنـ كـانـ مـعـهـمـ وـقاـومـ فـيـ صـفـوـفـهـمـ الـاحـتـلـالـ النـازـيـ لـوـطـهـ! . (رـاجـعـ صـ ٢٨٨)ـ وـيـعـودـ إـلـىـ دـعـوتـنـاـ إـلـىـ المـراـهـنـةـ ، فـعـدـمـ المـراـهـنـةـ هـوـ «إـلـجـانـبـ السـيـءـ»ـ (صـ ٢٩٢) .
الـقـسـمـ الثـالـثـ مـنـ الـكـتـابـ عنـوانـهـ «أـيـنـ يـضـيـ العـالـمـ»ـ وـيـتـكـلـمـ فـيـهـ عـلـىـ «الـتـرـابـطـ بـيـنـ الـمـاضـيـ وـالـحـاضـرـ وـالـمـسـتـقـبـلـ»ـ فـمـعـرـفـةـ «الـحـاضـرـ ضـرـورـيـةـ لـعـرـفـةـ الـمـسـتـقـبـلـ»ـ الـتـيـ هـيـ ضـرـورـيـةـ لـعـرـفـةـ الـحـاضـرـ»ـ (صـ ٢٨٩)ـ وـيـؤـكـدـ «إـنـ مـبـداـ عـدـمـ يـقـيـنـ لـيـقـهـرـ يـنـصـبـ عـلـىـ الـمـسـتـقـبـلـ»ـ (صـ ٣٠٢)ـ فـكـيـفـ «نـعـمـلـ مـعـ دـعـمـ الـيـقـيـنـ هـذـاـ؟ـ وـالـقـرـنـ الـذـيـ نـعيـشـ فـيـهـ هـوـ «قـرـنـ الـأـزـمـاتـ .ـ الـقـرـنـ الـمـتأـمـ»ـ فـقـدـ اـنـتـشـرـ

«الفساد والوباء في القرن العشرين» وكثيراً ما يستبعد المحررون الشعوب التي يحررونها.. ويتكلّم على «التراجع في التقدم والتقدم في التراجع» فالتقدم واحد من وجوه الصيرورة، ووجه غير يقيني منها» وهو «يتضمن ويبيّن تراجعات نوعية» (ص ٣١٣ - ٣١٤) وقد تبأّل ماركس «بالصعود المظفر للبربرية في الحضارة» ولم يكن يستطيع أن تخيل «أن البربرية والاشتراكية ستعقدان حلفاً: ذلك أن «الاشتراكية» التي حدثت ليست اشتراكية تبنّه المثالية بل اشتراكية الجهاز» (ص ٣١٥).

ويذكر المؤلف ببربرية «فرنسا» ويتحاشى ذكر ببربرية الولايات المتحدة في فييتنام.. كما يتحاشى ذكر مساوىء الرأسمالية عموماً.. فكل المفاسد ولدت مع أعدائهم. لكنه يعمم حين يقول «إننا مازلنا في ما قبل تاريخ الذهن الإنساني» لكيتنا ندخل العصر الكوني الذي تنزع فيه الإنسانية «إلى الوصول إلى الكينونة» ويعود إلى شتم التجربة الاشتراكية حيث «تركت السلطات» بين أيدي «الحزب الذي تحمل شبكته العصبية كل الجسم الاجتماعي حتى أدنى خلاياه» (ص ٣٢٤) ويرسم صورة قبيحة للدول المعاصرة التي «تعد، قليلاً، جارها عدواً والفرد من رعاياها مشبوهاً» «إنها لا تعرف بأي قانون يعلو ارادتها البربرية» «وهي غير قادرة على الحب و مجردة من الضمير» (ص ٣٢٨).

والقرن يعيش «زويعته الاحضارية التي لا تصادم، فيها، قوى الحياة وقوى الموت فحسب، بل وتعمل، بشكل أعمى، لصالح بعضها بعضاً» (ص ٢٣٠) والولادة غير موجودة مع أنها امكانية. والتغيير «هو الذي يجب أن يتغير» (ص ٣٣٢) إن التقدم «لن يأتي من الغرب ولا من الشرق ولا من العالم الثالث، بل من الصياغة الكونية للإنسانية» أي سيأتي من الأطراف الثالثة. (ص ٣٣٣) وإذا كان «التباو يظهر الأسوأ، فإن الأمل يضي، من جانبه، في اتجاه غير المحتمل وغير المتصور. فالابداع غير مرئي دائماً، قبل وقوعه، ويجب المراهنة على غير المرئي هذا»، (ص ٣٣٥).

ويدعونا كي نهيء أنفسنا «لكل شيء ماعدا المستقبل المشرق» لقد خسرنا وعد التقدم.. وكان اكتشافنا ذلك «تقدماً كبيراً» (ص ٣٣٧).

«إن الإنسانية تُنسج انطلاقاً من الذات وما يتجاوز الذات . ولكن الإنسانية ليست ذاتاً عليها، أي كياناً أعلى من الفرد وهي لا يمكن أن تكون الصنم الأعظم، الديانة العظمى» ، لكن يجب ايقاظها وتشييطها وايقاف موت الملايين (ص ٣٤١) والمخرج الوحيد «من الأزمة هو أن يصبح العدو شبيهاً بالذات / ذاتاً آخر» فالعدم هو الذي «يحمل فرصة الحياة» ويستطيع «اثارة انبات لانسانية فوق الأم».

ويتكلّم على «العنف الجنون» اذ تشوّه عنف الخلاص متحولاً الى «عنف دولة» ويساوي عنف التحرير بعنف الاحتلال .. وهو لا ينسى أن «المشاعر الطيبة والأفكار الطيبة عاجزة» واللامعنف يسمح «للعنف بالازدهار والجحوم» (ص ٣٤٥) ومن ثم يدعوا الى «خفض العنف الجنون» بعد أن يستعير من المسيحية دعوتها الى العفو والتسامح وتجاوز الانتقام والكراهية من غير أن يطالب ببراءة القانون الدولي.

ويلح على ذكر الأهوال المحتملة ، ويدركنا بأننا ندمّر كنوز الماضي في حين يقتل صقiqu العالّم بذور المستقبل .. ونشعر أنه استولى على الدور الرسولي وحده وحرم الطبقة العاملة والمثقفين منه .. ويقدم مفاهيم ايديولوجية بعدن يحذر من الايديولوجيا فتسأله : ألا يقيم حزب ذوي الارادة الطيبة على الأقل؟ هل نواجههم فرادى؟ ومن هم؟ ونقرأ: يجب أن يكون في الحاضر فرح وحب من أجل حسن الاستثمار في المستقبل يجب أن نعرف الاستمتاع بالحاضر من أجل أن نحب المستقبل» (ص ٣٥١) ونسأله كيف فتحنا الى مبدأ أخلاقي أساسى «فالحقائق الملحقة تستغني عن النصر وتقاوم من أجل المقاومة».

ويعلو النداء «إلى الأمام من أجل الألف الثالث» (ص ٣٥٣) وتخيل لنا أن أكثر من جهة «دولية» تدعوا إلى مثل ذلك . ويبقى أن نشكر للاستاذ المترجم جهده في ترجمة هذا الكتاب الصعب .



AL-MA'RIFA

A CULTURAL MONTHLY REVIEW

في الأعداد القادمة

- * في المدخل الفلسفى « الفن والجمال »
- * ماهية الوعي البى وفى
- * امرأة فى البيانات
- * المستقبل العربى ومشروع التغابر الثقافى
- * المعمار الغنى للرواية العربية
- * القانون资料 الطبيعى وأثره فى سلطة الزوج وسلطة الأبوية